

- 484 Labrie Edgar, emp. Quebec Power
 486 Lajoie Mme veuve Adélarde
 488 Godbout Marc, patroniste
 496 Lemelin Joseph, emp. Elévateur grains

CHURCHILL, de la Rivière St-Charles, à 1264 St-Vallier, quartier St-Sauveur.—From St. Charles River to 1264 St. Vallier, St. Sauveur ward.

Côté Ouest—West Side

- 12 Hamon Louis, emp. Dom. Arsenal
 14 Dumont C.-E., emp. Dom. Arsenal
 16 Dwyer Eric-J., emp. Morton
 18 —
 20 Wagner Léopold, emp. Dom. Arsenal
 22 Hébert Paul, emp. Dom. Arsenal
 24 Rancourt Louis, emp. Dom. Arsenal
 26 Pagé Antonio, emp. Dom. Arsenal
 28 Pelletier Antonio, emp. Dom. Arsenal
 30 Gauthier Théodore, emp. D. Arsenal
 32 Lamontagne L.-P., emp. Dom. Arsenal

CITADEL HILL, de 97, rue St-Louis, à la Citadelle, quartier Champlain.—From 97 St. Louis St. to Citadel, Champlain ward.

Côté Est—East Side

- 1 Garrison Club Ladies entrance
 Royal Canadian Army S.C., office
 2 Supply Depot R. C. A. S. C.
 3 C. W. A. C. Orderly Room
 4 Curmi V. A., Lt.-Col., D. O.O., M.D. 5.

CLAIRE-FONTAINE, de 475, rue St-Jean, à 172, Grande Allée, quartier St-Jean-Baptiste.—From 475 St. John St to 172 Grande Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est—East Side

- 3 Drolet Roméo, boucher (rés)
 Giroux Alfred, marchand de charbon
 5 Bélanger Jules, emp. Dom. Arsenal
 Bélanger Adélarde, boucher
 Fraser Robert, emp. Dept Agriculture
 5½ Leclerc Maurice, plombier
 5¾ Lavoie Joseph, militaire
St-Gabriel
 7 Higgins Mrs widow H.
 Higgins Stanly, (overseas)
 9 Hardy Omer, commis-quincaillier
 Hardy Mlle Marie-Louise
 Hardy Mlle Clara
 9½ Andrews André, emp. Min. Agriculture
 Bernier Georges, gardien de nuit
 11 Gauvin Francis, commis
 13 Guay Joseph, mécanicien
 13½ Fiset Pierre Michel, rentier
 Angers Victor, garçon de tables
 15 Bouchard Ernest, emp. B. Houde
 17 Rhéaume Arthur, commis
 Rhéaume Clément, emp. Q. Ry

Burton

- 19 Gingras Mme veuve Siméon
 21 Robinson Fred W., mechanical engineer
 23 Lacroix Mme veuve Odilon
 Paquin Cyrille, cond. camion

Prévost

- 29 Juneau Albert, commis-marchand
 Juneau Mme veuve J. Auguste
 Côté J.-Alexandre, commis
 Chouinard Georges, emp. Dépt. Aff. Municipale et organiste St-Cœur de Marie
 31 Hong Charlie, Chinese laundry
 33 Restaurant Chat Blanc, D. Desrosiers, prop.
 35-1 Mongeau G.-E., gérant-adjoint Bell Tel. Co.
 2 D'Astous André, emp. Min. du Trav.
 3 Bédard Mlle Cécile
 Desrosiers D., restaurateur (rés.)
 4 Drouin Jean-M.
 5 Dion Mlles Rolande et Françoise
 6 Duquet Mlle Edith
 7 Thibaudeau J.-E., emp. s. civil
 8 —
 9 Laplante Louis,

Plessis

- 37 Proulx Chs. cond. taxi
 39 Poliquin Alex., plombier
 41 Lécuyer Raoul, B.S.A., agronome Dépt Agriculture
 Lane Thomas, plumbing contractor
 43 Dugal Zéphirin, rentier
 Pelletier Mlle Jeanne
 Drouin Mme veuve Jules
 47 Turgeon J. Bte, rentier
 Turgeon Fernand, typographe
 Turgeon Jean-Marie, publiciste du Comité de Défense contre la tuberculose
 49 Thibaudeau Paul-Emile, emp. Dépt des Cotiseurs
 51 Rouillard Jules Em. plombier (rés.)
 Rouillard Jean, emp. Industrial Acceptance Corp'n
 53 Little William, butcher
 Little Percy, rép. machines ciné-photo-graphiques provincial
 55 Letarte A. A., inspecteur d'écoles
 Letarte Alfred, Lt C. A. S. F., 22e Regt
 57 Gagnon Mme veuve Philéas
 Gagnon Mlle Yvette
 59 Desroches J.-A., voy. commerce
 Desroches Roland, argenteur
 61 Dundon Maurice, annuitant
 63 Woodrow Wm, électricien
 Woodrow Ernest, soldat, overseas
 65 Sleeth Joseph, machinist C. N. R.
 Sleeth Wm. Elliott, municipal constable
 67 Bernier Mme veuve Joseph
 Bernier René, emp. s. civil
 69 Chouinard Gustave, député Greffier de la Cour des Sessions de la Paix
 71 Gaulin F.-X., tailleur
 Gaulin Frs., commis de bureau
 73 Lauzier Alphonse, voy. de commerce
 Lauzier Charles, E.E.M.
 Lauzier Paul, voy. commerce
 Gingras Mme Emile
 75 Dufour Omer, ex-infirmier
 77 Bourget Gaston, emp. C. N. R.
 Bourget Mme J.-Alfred

- 77½ Martel J.-Emile, emp. Usines St-Malo
Samson Armand, de Samson & Filion
79 Laliberté Georges-A., comptable
79½ Bélanger Mme veuve Jules
Bélanger Jean, emp. Dépt du Travail
81 Sirois Mme veuve Joseph-A.
Sirois Mlle Germaine, sténo
81½ Bélanger Mme veuve Edm.-R.
83 Gourdeau Mme veuve F. de B.
Gourdeau Yves, E.E.M.
Gourdeau François, emp. s. civil
85 Potvin Ferdinand, jr. inspecteur d'armes
Potvin Joseph, débardeur
87 Kaine Mrs widow Mark H.
89 Thivierge Lorenzo, commis-marchand
Thivierge Marcel, commis Caisse d'Eco-
nomie N.-D. de Québec
LeMoine d'Iberville, militaire
91 Dastous Mlles
93 Bernier Maurice, journaliste
St-Anab'e
95 Sutherland J. D., retired
Sutherland (the) Misses
97 Simons Mrs widow Archibald
Simons Reg. E., ass't.-manager Simons
Co., Ltd
97½ Martel Emile, secrétaire du Surinten-
dant C. N. R.
99 Dugal P. W., épiciier (rés. d'été Bois
Chatel
101 Archambault Maurice dir. Ecole des
Mines
103 Fortin Louis, rentier
Fortin Lionel, commis
105 Miller C.-J., inspecteur général des Eco-
les Primaires
105½ Vézina Pierre, emp. Bureau Arsenal
St-Malo
115 Appartements Montcalm
1 Fortier Massue, Dr
Fortier Taschereau, avocat, de Bhéer
Beaudet & Fortier, (rés.)
Fortier Mlle Gertrude
2 St-Laurent Renault, de St-Laurent,
Gagné & Taschereau
3 Cantin Mlle Léone, garde-malade
Boudreau Mme J.-E., directrice, Bu-
reau de Placement, section féminine
Simard Irénée, avocat de Bouchard &
Simard
4 Belleau Gabriel, avocat, Lt., de Bel-
leau, Fortier, Lapointe et des Ri-
vières
Belleau Mme Georges
Belleau André, service de batteries
5 Taschereau Mme veuve G.-Arthur
6 Kieffer Henri, chef de Service, Minis-
tère des Terres et Forêts
Kieffer Maurice, avocat, de Létour-
neau, Kieffer & Johnston
7 Désilets Alphonse, dir., Enseignement
8 Laliberté Edouard, avocat, (rés.)
Sous-sol—Vézina Is-Phil., commis Trav.
Publics et concierge
121 Girard Henri, notaire, Dépt Terres et
Forêts

- 125 Geoffrion Mme veuve L.-P.
Geoffrion Henri, C.O.I.C.
Geoffrion Paul, C.O.I.C.
127 Geoffrion Guy, sec. Greffier Ass. Légis-
lative
129 Grenier Fernand, commis-boucher
1 Roche Miss Louise
2 Tremblay Is-Phil., emp. D. Arsenal
3 Boulanger Mme Robert
4 Bernier Mme Donat
5 Racette Mme veuve J.-E., emp. Parl
6 Peters Miss Jilly, emp. s. civil
7 Gosselin Mme Annie
8 Lessard Mme Roland
9 Plante Robert, cuisinier à l'Arsenal
10 Bourré Charles, emp. Marché Public
11 Hachey Mme veuve Noella, emp. D.
Arsenal
12 Savoie Wilfrid, militaire
131 Bélanger Henri, de Bélanger & Bourget

Côté Ouest — West Side

- 2 La Caisse d'Economie de N.-D. de Qué-
bec
4 Duchesne Arthur, comptable en chef
Caisse d'Economie N.-D. de Q.
6-8 Paradis J.-Bte, sal. de barbier et rés.
Lockwell
St-Cy ill
48 Bertrand Alfred, militaire
50 Arsenault Gilles, militaire
52 Tremblay B., emp. Morton
54 Lavergne Réal, emp. Protonotaire
56 Goulet Gérard, emp. Dépt. Inst. Pub.
58 Goulet L. P., inspecteur d'écoles
Avenue Maisonneuve
— RR. SS. Franciscaines
138 Serres des RR. SS. Franciscaines
140 Aubin Fernand, chauffeur et gardien
144 Ouvrard Georges, abbé, aumônier
Grande Allée

**CLIFF VIEW PLACE, au pied de la rue
St-Eustache, quartier St-Jean Baptiste.
—Foot of St. Eustache St., St. Jean-
Baptiste ward.**

- 1 Lachance Ph.-Eugène, comptable
3 Fortin Auguste, menuisier
Martel Henri, plombier
Henry Thomas, night watchman
Barbeau J.-A., électricien-plombier
Barbeau Paul-Emile, soudeur Morton
2 Juvénat Marguerite d'Youville, Rvdes
SS. de la Charité
4 Decourcy Mme Y.
Proulx J.-A., emp. Dépt. Voirie
6 Lebel L.-P., comptable
8-10 Plourde J.-A., rentier
Germain Maurice, mécanicien
Rousseau Rosario, voy. de commerce
12 Lachance Adjutor, régistraire
14 Godin Paul, pharmacien
**COLBERT, de 221, rue Arago, au cap,
quartier St-Sauveur.—From 221 Arago
St. to cliff, St Sauveur ward.**
3 Morfn Edgar, emp. Dom. Arsenal
Boulet Eddie, emp. Dom. Arsenal
Racine Ernest, militaire
Boucher, gardien

- 5 Carrier Alfred, peintre
- 9 Roy Joseph, journalier
- 11 Paré Adélix, emp. de la Cité
- 13 Gingras Antoine, couturier
- 15 Lemelin Phidyne, emp. Anglo Pulp
- Lemelin Chs-Henri, emp. Anglo Pulp
- 17 Mercier Henri, journalier
- 17a Leclerc J.-Maurice, journalier
- 17b Labbé Mme veuve Joseph
- 19 Desjardins Louis, journalier
- 19½ Paquet Jos., journalier
- 21-23-23½ Boivin Adélar, man. four-
rures et résidence
- 25 Mainguy Adélar, emp. Aérodrome
- 27 Langlois Eutrope, emp. Dépt. Voirie
- 27½ Portugais Jules, boulanger (rés.)
- 29 Fiset Joseph, briqueteur
- 31 Chamberland Edouard, emp. Arsenal
- Eglise Notre-Dame de Grâce
Salle paroissiale (entrée)

COLLINS, de 31, rue Charlevoix, à 6, rue St-Jean, quartier Champlain.—From 31 Charlevoix St. to 6 St. John St., Champlain ward.

Côté Sud — South Side

- 1 Wright Miss M. H., rooming house
- 3 Grégoire Mme M., chambres
- 3-1 Allison Matthew, emp. Morton
- Allison Walther, emp. Dom. Arsenal
- 2 Pelletier Jos.-Lionel, voy. commerce
- 3 Taurangeau Mme Adrien
- Audet Mme veuve Raoul
- 3a Gagnon Frank, cuisinier
- 4 Grégoire Mme Cécile L.
- 5 Dolbec Mlle Mariette, emp. Arsenal
- Maurais Mlle Margte, emp. Arsenal
- 6 Matteau Mlle Lucienne, emp. Arsenal
- 7 Gagnon Mlle Gertrude, emp. s. civil
- 8 Hébert Mlle Gertrude, emp. Arsenal
- Hébert Mlle Béatrice, emp. Hôtel St-Roch
- 9 Gignac André, médecin
- 10 Daigle Mme Gérard
- 11 Héroux Mlle Rachelle
- 12 Olivier Mlle M.-A., emp. s. civil
- Tanguay Mlle Lucille, emp. s. civil
- 14 Létourneau Alphonse, barbier
- Létourneau René, emp. J. B. Laliberté
- Létourneau Roland, emp. J. B. Laliberté
- 5 DesRoberts Mme Cécile-L., chambres
- DesRoberts Honoré, commerçant
- Roy Dr. François, médecin
- Pelletier J.-E., médecin, spécialiste
- Michaud Emile, gardien de nuit,
Usines St-Malo
- Laflamme Mlle Alma, emp.
- Château Frontenac
- Arbique Mlle Marie,
- Leclerc Edmond, emp. s. civil
- 9 Doyon Mme veuve Valère, chambres
- Fournier Lucien, emp. Davie
- Champagne Mlle Jeanne, emp. Crédit
Agricole
- 9 Turgeon N.-T., anc. comm. de bois
- Guay Irenée, cuisinier

- 9 Harton Mlle M.-L., emp. de buanderie
- Morency Mlle A., commis
- Bélangier Mlle Ant., emp. Kerhulu
- Blouin Lucien, chauffeur
- 2 Bolduc Mme Paul, chambres
- Bolduc Paul, peintre
- Leblanc, Jules
- Cloutier Milles Aline, Cécile et Irène,
emp. Arsenal Valcartier
- Gaudreau Mlle Antoinette, couturière
- Giasson Mlle Paula, emp. Arsenal
Valcartier
- 4 Gaumont Emile, médecin (rés.)
- 6 Gaudin Georges, machiniste
- Emond J.-Albert, commis de banque
- 8 Appartements Colinette
- 1 Côté J.-L., gérant et restaurateur
- 2 Gagnon Gabriel, emp. Dom. Arsenal
- 4 Baggley Mrs widow Arthur
- 6 Charlotte T. R., comptable
- 7 Carrier J.-H., emp. C.N.R.
- 8 Graveline Antonio, marc. de radios
- 9 Simard L., Dom. Arsenal
- 10 Handley C. K., accountant
- 11 Gravel André, emp. civique
- 12 Gagnon J.-H., emp. civique
- 14 Lantier René, emp. Us. St-Malo
- 15 Legault J.-Ernest, de B. Leonard
- 16 Campeau C., emp. Morton Eng.
- 17 Rioux Mlle Cécile
- 19 Provost Jos., ingénieur
- 20 Cloutier Ephrem, emp. Hôtel de Ville
- 10 Gingras J. B., journalier, (chambres)
- Hamelin P., emp. P. Bowling Alleys
- Bélangier Chs.-Henri, gérant
- Comeau Mme Charles
- 10½ Arcand Frank, emp. Arsenal
- 12 Fournier Mlle Eva, emp. Dom. Arsenal
- Beaupré Willie, emp. Morton Eng.
- 14 Gaumont David, journalier

CONROY, de 59, rue Ste-Julie, à 96, Grande Allée, quartier St-Jean-Baptiste.—From 59 St. Julia St. to 96 Grande Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est — East Side

Edifices du Gouvernement Provincial
St-Amable

- 55 Thivierge J.-Narc., gérant C. H. R. C.
- 57 Esculier Nap., concierge
- 59 Brousseau Lt.-Col. J.-D., (porte de serv.)

Côté Ouest — West Side

- 4 Marquis J.-Pierre, épiciier (rés.)
- Marcotte S.-Emile, agent d'assurance
- Marcotte Bertrand, avocat, de Crowe
& Marcotte
- Malo Jean-Paul, emp. banque
- 8 Desgagné Ls., électricien
- 10 Guimont Mme veuve J.-Alphonse
- Guimont Alp., gendarmerie Prov.
- 10½ —
- 12 Blank Daniel, musicien
- 14 Godbout Lionel, ouv. en chaussures
- Julien Mme veuve Uldéric
- 18 Hardy F.-A., directeur-général adjoint
de la Caisse d'Economie N.-D. de
de Quebec

- 20 Brousseau Arthur, peintre
Brousseau René, pâtissier
22 Lussier Mme veuve Cléophas
24 Vézina Pierre, emp. Crédit Agricole
Vézina René, commis
26 Massé Napoléon, emp. Sureté Prov.
Masse René, emp. s. civil
28 Hunter Robert, accountant
Hunter C. G., Capt.
Hunter Miss Beatrix, nurse
Hunter Miss Claire
28½-30 Carrier Edouard, ex-sergent
Royal 22e Regt
32 Brunelle Mme veuve Emile
32a Lagueux Arthur, de la Circ. Prov.
34 Vachon Clodémir, menuisier
34¼ Julien Mlle V., emp. Dorfman Mfg.
Côté Mlle M.-Lse, emp. Dorfman Mfg.
Michaud Roland, emp. D. Arsenal
36 Robitaille Alfred, mécanicien
38 Belland Frank, cond. d'auto
40 Caron Joseph, charretier
Caron Raoul, charretier
Brochu Mlle Aline
42 Gérard Alfred, emp. de restaurants
Archambault Mme veuve J.-B.
44 Huot Arthur, cond. d'élèveur
46 McGrath John, ex-soldier
Blais Mlle Simone, coiffeuse
Larivée Lorenzo, waiter
48 McClish Chs, machinist
Ryan Mrs John
St-Amable
54 Guilmet J.-Arthur, rentier
56 Bureau Imprimeur du Roi, Redempti
Paradis, Imp. du Roi

CONWAY AVENUE, (See Avenue Conway)

COOK, de 81, rue Ste-Anne, à 35, rue St-Stanislas, quartier Champlain.—From 81 St. Ann St. to 35 St. Stanislas St., Champlain ward

Côté Sud — South Side

— St Andrews Church

Côté Nord — North Side

- 2 Association De la Salle, Inc.
Ecole Supérieure de Commerce de Québec Inc., R.F. Stanislas, directeur
Associations générale des Comptables
Concours Bilingues Canadiens
6 Economat Académie Commerciale
Filteau Jules, chef-cuisinier
10 Procure des Frères des Ecoles Chrétiennes (Tél. 2-5980)
Révd Frère Adolphe, procureur
14 Scholasticat Universitaire R.F. Hubert, directeur
Miedema Mrs F. G., treasurer Q.F.I.A.
Piercey Mrs Walter
16 —
18 Parent Arthur, maître plombier

CORINNE, de la rue Marie-Louise, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From Marie-Louise St. to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud — South Side

- 1 Paquet Antoine, march. de fourr. (rés.)
Daigle Albert, journalier
3½ Légaré Sylvio, journalier
5 Labonté Gérard, machiniste
Plamondon Jules, ouv. fourrures
7 Godreau Joseph, plombier
Godreau Alexandre, emp. Arsenal
Godreau Maurice, plombier
Anna
13 Royer Gérard, plombier
15 Ferland Alphonse, commerçant
17 Gingras René, emp. Canada Stee
19 Lemoine Jules, journalier
Lemoine Jean-Bte,
Lemoine Mlle Ida
21 Plante Louis, emp. Quebec Power
29 Favron Louis, journalier
31 Bouchard Jules, menuisier
33 Tremblay Mme veuve Alphonse
Carpentier Edmond, pensionnaire
35 Bédard Gérard, restaurateur, (rés.)
37 McCarthy Mme veuve John
McCarthy Adolphe, chauffeur d'auto
Deslauriers Mlles Patricia et Jacquelt
emp. Arsenal

Côté nord — North Side

- 6 Lamontagne Wilfrid, emp. Arsenal
6½ Campbell Gérard, pâtissier
8 Lachance Joseph, emp. Morton
Lachance Mlle Alvina, emp. Arsenal
Avenue Tourangeau
16 Dignard Edmond, journalier
16½ Lachance Léonidas, journalier
24 Vaudreuil Jules, Octave, charretier
26 Vaudreuil Octave-Ferd., journalier
28 Bouffard Paul, militaire
30 Bouffard Achille, emp. Que. Power
Bouffard Philippe, emp. Quebec Steam
Laundry

COTÉ, de 21, rue St-Gabriel, à 108, rue St-Patrick, quartier St-Jean-Baptiste —From 21 St. Gabriel St. to 108 St-Patrick St., St. Jean-Baptiste ward.

- 3 Genest Paul-Emile, journalier
5 Emond Frank, mécanicien
15 Beauregard Ernest, emp. Dom. Arsenal
17 Bernier Joseph, contremaitre
Bernier Octave, journalier

- 16 —
18 Fleury Armand, emp. Hôtel-Dieu
20 —
22 Boissinot Georges, journalier
24 Doire Gérard, emp. Dom. Arsenal
26 Organ Claude, emp. Anglin-Norcross
28 Beaudoin Yvan, sergt Armée Canad.

COTE BADELARD, de 116, rue Lavigueur, quartier St-Jean-Baptiste, à 49½, rue Arago, quartier St-Roch.—From 116 Lavigueur St., St. Jean-Baptiste ward, to 49½ Arago St., St. Roch ward.

COTE BELL — voir — see — Route Bell

COTE CITADELLE, voir CITADEL HILL

COTE D'ABRAHAM, de 20½, rue d'Aiguillon, quartier St-Jean-Baptiste, à 371, rue St-Vallier, quartier St-Roch.—From 20½ D'Aiguillon St., St. Jean-Baptiste ward to 371 St. Vallier St. St. Roch ward.

St-Eustache

29 Canadian Oil Companies, Ltd—Station de gasoline, J.-B. Simard, locataire

Richelieu

43 Beaumont Donat, salon de barbier

45 Fecteau Mme veuve M.

47 Turcotte Mlle Lucienne, salon de beauté

49 Vézina Mme A.,

51 Turcotte Mlles Marie, Délima, Antonia et Malvina

Turcotte Achille, horloger

53 Pepin Adonias, conducteur Q. Ry

55 Noel F.-Paul, notaire et officier spécial Chouinard Benoit, emp. Dom. Arsenal Verret Wilfrid, emp. Dom. Arsenal

57 The Universal Shoe Repairing Reg'd—Brousseau J.-E., prop.

61 Turgeon J.-Edouard, épicerie

63-1 Berthiaume Mlle Juliette Berthiaume Mlle Lucienne, opératrice

Berthiaume Joseph, rentier

2 Fortin Mlle Anna-Marie

St-Pierre Mlle Annette

3 Bélanger Mlle Rose, emp. Arsenal

Dubé Mlle C., emp. Arsenal

Gagné Mlle Rita, couturière

Rousseau Mlle Aline

4 Lambert Mme veuve H.

5 Boucher Robert, commis de taverne

6 Girard Euclide, tavernier (rés.)

65 Central Printing Co. Reg'd

Imprimerie Centrale, Enr. H.-S. Quart, prop.

67 Le Palais des Sports, articles de sport, G.-H. Pouliot & Fern. Guay, props.

69-1 St-Pierre Antoine, ch. de taxi

Lebel Napoléon, emp. Dom. Arsenal

Baillargeon Mlle Adrienne, coiffeuse

2 Cova Guido, emp. Ch. Frontenac

3 Bernier J.-A., Surt. de la division No 3 com. des Prix et du Commerce en temps de guerre

Wolfe S., prop. Royal Weaving Inv. Memding Reg'd

4 Racine Mlle Cécile, ouv. en fourrure

5 Martin Adéland, mécanicien

6 Bergeron Léandre, plombier

87 Doyon Mlle Yvonne, waitress

Doyon Mlles Annette et E., emp. Arsenal

89 Turgeon A., de la Parf. Grimard Enr.

Turgeon Mme A., du Salon Juliette

89½ Vermette Edouard, emp. Bureau du Revenu

91 Langevin Léonce, tailleur de pierre

93 Victor Butchers Supply, Inc., Jean Poliquin, gérant

95 Dugas J.-B., de J.-B. Dugas, Inc.

Dugas G.-E., plombier

97 Bouchard J.-A.-Y., Ltée, ch. et refrig.

99 Boivin & Levasseur, Enr. m. de bureaux

101-103 Guay Gérard, Willard Battery S.

107 Bart School

109

115-1 Simonneau Mme veuve Félix

Marchand Mme F.

2 Vézina Lucien, commis

3 Wilson Mrs Andrew

Wilson Misses Sarah & Agnes

4 Thibault Alph., chauff. taxi

5 Pelland C.

6 Ferron Mathieu, emp. s. civil

Côte Ste-Geneviève

2-6 Edifice Cimon

Rez de chaussée

Le Comptoir Industriel Belge

Vanden Bossche, Maurice, repr.

1er Etage

Cimon H.-P., cout. en imm. et assurance

Immeubles & Epargnes, Inc.

Immeuble Preston, Ltée

Le Parc Fédéral du Château d'eau

Pelletier Georges, avocat

Côté Thomas, mètreur de bois

Iron Fireman Mfg Co. of Canada Ltd,

O'Brien C.-J., repr.

2ème Etage

Association Forestière Québécoise

Gobeil Rémi, gérant

Associations des Ing. For. de la P. de Q.

Lambert F.-X., contracteur

Grenier J.-H., ingénieur forestier

La Forêt Québécoise,

Lussier Omer, ing. forestier directeur

Syndicat Professionnel de Mesureurs de bois, Dufour Lucien, sec.

3ème Etage

Jean-Chs. A., architecte

Huot A.-A., agent d'assurances

Fuller Brush Co., Ltd

Grégoire J.-Eddy, gérant

Phoenix Ass. Co. of London, Ang.

Deserres Chs., inspecteur

St-Eustache

18-22 Shell Oil Co. of Canada, Servic

Station, Nap. Demers, locataire

24 Bazin Mlles

26 Turgeon Mme J.-E., épicerie et restaur.

Turgeon J. Edouard, épicier (rés.)

28 Beaumont Donat, barbier (rés.)

30 Tremblay J.-Ernest, anc. voy. comm.

32 Breton J.-A., march. de radios et lib.

Bureau de poste No 4

34 Carette Mme veuve Emile

Carette Grégoire, agent d'immeubles

Carette Lucien, comptable

Carette Pierre, électricien

Breton J.-A., m. de radios (rés.)

36 Woods Mrs widow James

Woods Chs. night watchman

38 Montreuil Luc, épicier

38½ Montreuil Luc, épicier, (rés.)

Fafard Mme veuve Ls.-Napoléon

Fafard Mlle Wilhelmine

40 Gagné Henri, musicien

Gagné Jean-Paul, navigateur

- 42 Boily Adjudor, anc. épicier
 44 Hudon Emile, commis
St-Olivier
 54 Chapelle Saint-Vincent de Paul
 56 Patronage St-Vincent-de-Paul, entrée des jeunes gens
 58 Patronage St-Vincent-de-Paul,
 60 Patronage St-Vincent-de-Paul, l'U. St-Louis
 62 Patronage St-Vincent-de-Paul, parler Congrégation des Frères de St.-V. de P Bolduc Stanislas, R. P., supérieur Lockquell Henri, Révd Père chapelain de l'Oeuvre de Jeunesse Hébert Ls.-Ph., R.P., chap. de l'Ecole Pelchat, rév. F. Napoléon, économiste Grenier Rev. Frère N., directeur de la Maison de Famille L'Oeuvre du Patronage de Québec
 64 Patronage St-Vincent-de-Paul, sous-basement
St-Augustin
 80 Roberge J.-A., sergent-major
 82 Coulombe Mlle Marie-Louise
 84 Carmichael Mme veuve Elie Carmichael Jacques, mécanicien Armée Can.
 Lapiere Mlle M.-A., chambres War Time Housing Darveau Mlle Cécile, emp. Dom. Arsenal
 Beaulieu Willie, emp. Dom. Arsenal
 86 Claire Fontaine, Ltée, eau minérale, et liqueurs douces Henri Toussaint, gérant John Labatt, Ltd, dépôt
 88 Volcano Ltée, man. bouilloires, etc. Larocque P.-E., rep.
 92 Poulin Gérard, clavographe
 94 Dugas J.-B., Inc. Ent-plombier Dugas Maxime, ferblantier
 94½ Cohen Bernard, emp. Nat. Defense
 96 Alarie Roch, commis
 96A Jobin Mme veuve Hector
 98 Bernard Mme veuve Théod (chambres) Cadorette Joseph, ouv. en fer Guernon Nap., emp. Licences d'autos Labrecque Maurice, ch. taxi Morel Léon, emp. Service Sélectif Barbeau Raoul, cond. de tramway Boily Chs.-Emile, emp. de boulangerie Perreault Joseph, emp. Anglo Pulp Genest Gérard, électricien Dutil Joseph, infirmier Laflamme, mécanicien
 100 Institut Franco Belge, photographe
 102 Giguère François, emp. Lindsay Ltée Giguère Marcel, étudiant Robert E.-E., emp. Jos. Côté, Ltée
 104 Desrosiers Philippe, agronome Dallaire Mlle Blanche, emp. Dom. Arsenal
 104 Bolduc Mlle Adrienne, emp. Uniform Regd
 106 Arnaud Ferdinand, dir. Ins. Franco-Belge
 108 Lemieux Ernest, ass't. gouverneur Prison de Québec
 110 Dubé Maurice, pharmacien (rés.)
 112 Lemieux Paul-Odule, cond. Q. Central Lemieux Jean, médecin Lemieux Gilbert, ing. Dépt. Voirie
 114 Bernier Chs.-A., avocat, emp. s. civil Létourneau Robert, emp. B. de Poste
 116 Quinn William, taxi-man Quinn Howard, municipal constable
 118 Tardivel Joseph, ent. peintre rés.
 120 Bouchard J.-Edgar, prop. Transfer Lunch, Enr., et Windsor Lunch, Enr.
 124 Ruthman Miss Mae Lefrançois Mme veuve Arthur Labrie Mlle Julia, emp. A.-E. Marois
 126 Ruthman Mrs widow Albert Brown Miss Hannah,
 130 Salon Fleur-Ange Deschênes Mlle Florence, coiffeuse
 132 Reprisage François Enr., Mlle M.-Louise Bossé, directrice, ateliers et rés.
 134 Chee Kong Tong
 136 Drolet Mme veuve Joseph G. Lacroix Paul, peintre
 136½-138 Kwong Hing & Co., grocery store
 138½ Langlois Mme veuve A.-Wilfrid Castonguay Mlles J.-d'Arc et M.-Bl., emp. Uniform Reg'd Rouleau Léonidas, anc. garde prison Rouleau Mme veuve Philias Rouleau Chs., emp. Dépt. Tr. Publics Blanchet Mme veuve Hilaire Blanchet Mlle Yvonne, emp. Arsenal
 140 Chinese National League Association
 140½ Salon de coiffure Juliette, et accessoires, Mme A. Turgeon, prop. Parfumerie Grimard, Enr., acc. barbier Turgeon Armand, prop.
 142 —
 144 Langevin Antonio, salon de barbier
 146 Royal Typewriter. Lacouline Ed., rep. Elliott Addressing Machine
 148 Marcoux Mme veuve Joseph
Escalier—Stair
 154 Villeneuve Mme Hilaire
 154 Villeneuve Mme veuve Hilaire Villeneuve Aurèle, commis Villeneuve Mlle M.-Laure, sténographe
 156 Blouin Mlle Jacqueline, rep. à l'aiguille
 156½ Gosselin Gustave, dessinateur
 156¼ Majestic Jewelry Reg'd, Cherry Mrs E. T., prop.
 158-160 Nadeau J.-O., man. de fourrures
 162 Turcotte, N.-Geo., fourrures
 170 Paradis Gérard, salon de barbier et rés.
 170½ Reprisage Invisible Royal Reg'd. Wolfe S., propriétaire
 172 Grenon Lucien, Armée Can. Noreau Eugène, emp. C.N.R.
 174 Paradis François, ing.-stationnaire
 176 Moreau E.-T., anc. plombier St-Michel Henri, restaurant (rés.) Moreau J.-A., emp. C. Acc. du Travail Moreau Lucien, comptable
 178 Daigle F.X., horloger et bijoutier
 180 Richard J.-E., libraire

- 182 Dubé Oscar, constable Aéroport
Simard Auguste, constable
- 184 Goulet Mme veuve Irène
Richard Mlle Lucienne, emp. D. Arsenal
- 186-188 Int. Business Machine Co. Ltd
Electric Accounting Machine Co.
Electric Writing Machine, Division
R.-S. Langlois, gérant local
- Int. Time Recording Co.
P.-E. Chamberland gérant

COTE DE LA CANOTERIE, des rues
Ste-Famille et des Remparts, à 1, rue
St-Vallier, quartier Champlain.—From
St. Famille and Rampart Streets to
1 St. Vallier St., Champlain ward.

- 19 Quebec Machinery & Supply Co., Ltd
31-35 Enrepôt Terreau & Racine
51 Sous le Cap Tire Shop,
et entrepôt

- 2 Goulet Joseph, emp. Anglo C. Pulp
Gagné Mme veuve Arthur
Levesque Roméo, militaire, (outr-mer)
- 4 Béland Philéas, journalier
Béland Théo., entrep. peintre
Mahony Patrick, plumber
Couture Ovila, chauffeur
- 6 Richard Willie, emp. Arsenal
Côté Charlemagne, emp. Morton Eng.
Côté Mme veuve Edmond
Côté Sarto, emp. Morton
Côté Paul, militaire
Côté Raoul, militaire

St-Thomas

- 8 Gendron Rosaire, commis taverne
Thibault Georges, emp. Quebec Charcoal
Belleau Mme Paul-Em.
- 28r Alleyn John Ltd, mfr awnings, etc
- 32 Dugas Mme veuve Joseph
Larosée Joseph, emp. Arsenal
Lavoie Mme Vve Jeannie, emp. Arsenal

COTE DE LA CITADELLE, (Voir Citadelle Hill.)

COTE DE LA MONTAGNE, de la rue
Port Dauphin, au fleuve St-Laurent,
quartier Champlain.—From Port Dauphin St. to River St. Lawrence, Champlain ward.

Côté Sud — South Side

- Parc Montmorency
Statue Sir Georges-Etienne Cartier
Petit-parc—terrain de jeu pour enfants
Stationnement pour voitures
- 105 Financial Building
Rez de chaussée
Gingras Mlle Jeanne, restaurant
Maritime's Inspectors, Samson J.-A.,
Beaudoin J.-C., Casey L.
- 2e Etage*
Canada Life Ass. Co. Eastern Q. Branch
de Goumois, M.-A., gérant
Masson P.-A., secrétaire
Hudon J. F., gérant des ventes
Service d'inspection de l'électricité et du
Gaz, J.-H. Labelle, insp. régional

3e Etage

Champoux Edgar, C.R., avocat

4e Etage

Huard J.-R., ajusteur et évaluateur
J.-A. Hébert, rep.
Chaloult René, C.R., avocat
Turgeon J.-E. & Fils, agts d'assurances
Lemay Louis, avocat
Amyot, Bouchard & Rinfret, architectes

5e Etage

La Cie de Prêts Mutuels Ltée.
Morency Joseph, Ltée, banquiers en valeurs de placements
Garneau, Boulanger Ltée, valeurs de placements
Garneau J.-Emile, président
Doré Paul., agent d'assurances
Mainguy J.-A., agent d'assurance
Mainguy Lucien, architecte

6e Etage

Dubé, Oscar & Cie, Inc., valeurs de placements
Dunn & Bradstreet of Canada Ltd,
Mercantile Agency, Costello V., mgr.

7e Etage

Langlais Z. & Cie, spécialistes pour constructions, ingénieurs consultants
La Sarre Power Co. Ltd
Médium, Enr.,
Rotary Club de Québec
Masson Lorenzo, secrétaire
Lagueux & Desrochers, Ltée, banquiers en obligations

8e Etage

- Crown Life Ins. Co. Arthur A. Métivier
gér., A.-V. Giroux, secrétaire
Association des Pilotes Licenciés pour le
Havre de Québec et en aval
Raoul Gravel, secrétaire
Madore Arthur, concierge
- 109 Quebec Pulp & Paper, Corp., Maurice
Boulanger, C.A., syndic J.-M. Carignan, secrétaire
Chicoutimi Mills, Ltd.

111 Edifice Morin

Morin L.-A., & Cie Ltée, pharmaciens,
Morin L.-A., gérant.

1er étage

Lefavre, Marmette & Lefavre, syndics licenciés, comptables et liquidateurs
Grégoire J.-E., avocat
Mercier Gabriel, avocat
Marion & Marion, brevets d'inventions
Canadian Industries, Ltd, W.-O. Pigeon, rep.

Huot Sam, ajusteur et évaluateur
Chalifour Antonio, agent d'assurances
Lemieux J.-A., agent d'assurances

22me étage

Lesage, Proteau, Ltée, agt. d'assurances
Lesage Fernand, notaire
Plamondon L. A., agent d'ass.
Commission Fédérale du Service civil,
Ernest Maheux, rep. régional

32me étage

Thériault Elisée, avocat
Royer Jules, avocat

- Simard & Simard, agents d'assurances
Chemicals Ltd, Produits Chimiques,
Raym., Giguère, rep.
Esnouf Gaston et Frs. Veilleux, avocats
4ème étage
Pouliot & Bourget, avocats
Power, Bienvenue, Lesage & Turgeon
5ème étage
La Laurentienne, Cie d'Ass.-vie, J.-Alph.
Tardif, gérant Division de Québec
Roy J.-A., prés. Hughtower Oil (of Can-
nada) Ltd.
Harricana Gold Mines, Inc. 1939
Dussault Maurice, avocat
Dumontier Albert, avocat
Dion Edouard, avocat
Bellefleur Alf., C.G.A., compt.-auditeur
Bélanger Arthur, avocat
Loneragan Miles, contractor
Beaulieu Marie-Louis, avocat
Garns Arthur, gardien
- 113 Poitras J.-E., courtier en assurance
Poitras J.-M., courtier en assurances
- 115 Club Alouette, militaire
Sault-au-Matlot
- 121-125 Cie Chicnic, quincaillerie
St-Pierre
- 129 Inspection denrées alimentaires et dro-
gues, Eugène Martin, insp.
Rochette Azarias, concierge
- 139-141 Cie Chicnic, fabrique de moulanges
- 147 Immeuble Bossé
Bolduc Lauréat, journalier
Boulay, Willie, militaire
Boulet Napoléon, cordonnier
Boulet Maurice, emp. Egout Coll.
Pelletier Mme Honoré, femme de peine
Bolduc Lucien, emp. de la Cité
Métivier J.-L., peintre.
Dussault Roméo, emp. D. Arsenal
Fortier Arthur, nettoyeur au Ch. Fron-
tenac
Gagnon Siméon, chauff. Truck
Lapointe Mme veuve Alcide
Cloutier Mme Charles
Genest Emile, emp. Egout Coll.
Dufour Alfred, gardien de nuit
Labrecque P. A., gardien Gale Bros.
Lebel Armand, Can. SS. Lines
Delamarre Armand, emp. Arsenal
Laroche Alm., emp. Egout Coll.
Lurette Ludger, journalier
Morin Adalbert, emp. Egout Coll.
Provencher Napoléon, menuisier
Villeneuve Geo., emp. de la Cité
Dansereau Alexandre, débardeur
Williamson Lucien, emp. Arsenal
- Dalhousie*
- Côté Nord — North Side**
Monument Mgr Laval
Stairs—Escalier
- 24 Langlois Mme veuve Antoinette
Langlois Mlle Antoinette
Pughiano Angelo, journalier
Richard Léon, menuisier
- 26 Chez Lise, Langlois Mlle A., chapeaux
pour dames
- 28 ũanetin L., encâdreur
- 30 Paradis Mme veuve Charles
ũanetin Gérard, police du Port
Koomas Louis, (rés.)
- 32 Beaudet ũéphirin, prop. garage (rés.)
Dorval Alphonse, relieur
- 34 Chabot L.-G., relieur et imprimeur,
- 36 Louis Sweet, restaurant
Koomas Louis, prop.
- 38 Capital Products Co., imp. d'huiles
Royer J. Léo, prop.
- 40 Dubé Gédéon, peintre
Labrie Arthur, mécanicien
Lacasse Alcide, journalier
Blier Mme veuve Pierre
Blier Pierre, journalier
Gallien Nazaire, emp. Anglo Pulp
Larivée Fabien, emp. Davie
- 42 Soucy P.-Armand, emp. C. N. R.
Vézina Wilfrid, typographe
Gosselin Arthur, emp. Voirie
Gosselin Joseph, emp. Dom. Arsenal
Farrell P. J., Morton Dry Dock
Spénard Joseph, commis
Spénard Mme veuve D.-B.
- 44 Vézina, Enr., machines à écrire et
articles de bureaux
Club Union Nationale-Duplessis de
Québec-Ouest
- 46 Fréchette Louis, graveur et rembosseur
- 48 Madore Mme veuve Charles
- 46 Fréchette Louis, graveur et embosseur
Madore Gérard, journalier
D'Amour Noel, débardeur
Boucher Mlle Lucie
Poulin Napoléon, menuisier
Poulin Joseph, militaire
Poulin Marius, journalier
Roberge Noel, chauff. de taxi
- 50-52 Routier A. C., horloger-bijoutier
Routier E. A., gérant de A. C. Routier
- 54 Turcotte Gaudiose, mercerie (rés.)
Turcotte Maurice, mercerie (rés.)
Turcotte Rosaire, commis Hôtel-de-Ville
Wagner René, chauffeur-d'auto
- 56 Turcotte Gaudiose, mercerie
Escalier Champlain
- 58 Provençal Joseph, emp. Anglo
- 60 Vallière Antonio, journalier
St-Onge Victor, journalier
- 64 Roy Thomas, chauff. de fournaise
Roy Aimé, emp. Dom. Arsenal
Boucher Adrien, cond. de camion
- 66 Roy Ernest, pompier
- 72 Immeuble Crédit Foncier Franco-Can.
Picard, Roy & Tremblay, avocats
Laliberté Édouard, avocat
La Société d'Administration et de Fidu-
cie, Geo. Gascon, agent
Administration and Trust Co'n
Le Crédit Foncier Franco-Canadien
Geo. Gascon, directeur
Laverge Joseph, inspecteur
Marquis & Lessard, avocats
Legendre Roland, avocat
Germain, Lapointe, Thibaudeau & Ro-
berge, avocats

- 72 Dubois Gérard, concierge
 76 Cardinal Arthur, journaliste
 Cardinal Mrs widow Geo.-H.
 78 Potvin Henri, emp. Morton
 80 Lafleur Mme veuve J. Hildevert
 Lafleur Geo. Emile commis
 Frénette Roland, emp. Davie
 Lafleur Maurice, barbier (rés.)
 Thivierge J.-Armand, capt.
 80½ Demers Joseph, journaliste
 82 Paquet Henri, emp. Morton
 82½ Gaulin P.-C., marchand tailleur
 84 Murphy M.-T., night watchman
 Lapensée Mme Anna-Martel
 Lapensée G.-H., emp. s. civil
 84 Jeffrey J. Gérard, navigateur
 84½ Garneau Chs, vendeur Nat. Brewery
 86 Bélanger & Bourget, arpenteurs et ingénieurs forestiers
 Bélanger Henri, arpenteur-géomètre
 88 Ministère de la Défense Nationale.—Comité consultatif, allocations familiales supplémentaires — Marine — Armée — Aviation, Margaret-Anne Gray, secrétaire
 90 Vitrierie Hobbs Ltée, Adj. Marcoux, gér.
 Hobbs Glass Ltd
 94-98 Mountain Hill Hotel
 Boisvert Wilfrid, gérant
 Turgeon Mme veuve Arthur
 Vallière Ph., dir.-gér., Valco Mines Ltd
 Turgeon-Maurice, commis
 Turgeon Antoine, commis
 Coulombe Gérard, comptable
 100 Gosselin Edouard-L., marchand-tailleur
 104 Clément & Clément, Ltée, rep. Underwood Typewriters
 106 Nadeau Horace, journaliste
 Guay Cléophas, emp. Com. des Liqueurs
 Rodrigue Mlle Juliette
 Gagné Albert, emp. Dom. Arsenal
 Gagné Robert, emp. Dom. Arsenal
 108 Smith James, of M. Smith & Co.
 Trumble Miss Mary
Notre-Dame
 116 Scott & Remillard, agents d'assurances
 Picher Paul-E., agent d'ass.
 Bernier Henri, C.R., avocat
 Bernier Yves Lt. R.C.A., avocat
 Dion J.-A., ajusteur et évaluateur
 Staveley Edward B., architect
 Chemin & Asphalte Québec, Ltée
 Audet Eugène, G., contracteur et marchand de bois
 Simard Richard, concierge
 118-122 Moore T. J., & Co., Ltd. stationers
 printers and book-binders
St-Pierre
 Thibaudeau
 142-146 Cie Chinic, entrepôt
Dalhousie
 Canada S.S. Lines Co.
 Quebec Montreal Line
 Quebec Saguenay Line

COTE DU PALAIS — (Voir du Palais)

- COTE KENT**, de la rue St-Jean à la rue Dauphine (Porte Kent). from St-John Street to Dauphine Street.
 Aucune construction
- COTE SAMSON**, de la rue Des Glacis, rue 122 St-Vallier, quartier Champlain.—From Des Glacis St. to 122 St-Vallier St. Champlain ward.
 2 Auclair Mme veuve Wilf., emp. Arsenal
 Lachance Aimé, emp. Arsenal
 Houde Hervé, militaire
 Savard Paul, chauff. de fournaise
 Lachance Lévis, marine Can.
 6 Echange de Bouteilles de Québec, Enr., entrepôt, Adjutor Pouliot, prop.
- COTE STE-GENEVIEVE**, de 121, Côt-d'Abraham, à 89, rue St-Patrice, quartier St-Jean-Baptiste.—From 121 Abraham Hill to 89 St-Patrick St., Montcalm ward.
- Côté Est — East Side**
Ste-Madeleine
 17 Ouellet Léopold, emp. Salaire raisonnabl
 Duggan Arthur, electrician
 19 Paquet Gérard, navigateur
 21 Blais Joseph, emp. Anglo Pulp
 21¼ Perreault Mme veuve Louis-A.
 Blanchet Mlle M.-Anna, sténo.
 21½ McDonald James, Serg't. Can. Army
 23 Papillon Marcel, emp. Arsenal
 25 Club Pingos, (salles)
 27 Delisle E.-A., Enr., tabac, cigares et bonbons. (en gros)
 29 Dufresne Mme R., épicerie
St-Olivier
 31 Hamel J.-O.-D., emp. s. civil
 Hamel C.-O., emp. Valcartier
 33 Lambert Mlle M.-Ange, chambres
 Bergeron Mlle Marie, cuisinière
 Bouchard Fernand, emp. Morton
 Bérubé Léon, emp. Morton
 Bérubé Jean-Marie, journaliste
 Lepage Léop., emp. Morton
 Déry A.-P., emp. Arsenal
 Bouchard Mlle Rita, emp. D. Arsenal
 Beurivage Mlle Dolorès
 Daigneault J.-A., chauff. C.N.R.
 35 Robitaille Jos., Enr., atelier de fourrures
Richelieu
 41 Epicerie Ste-Geneviève, Enr., Emile Turgeon, prop.
 45 Lavoie Camille, salon de barbier
D'Aiguillon
 51 Salon de Coiffure "Anita", O. Coulombe, prop. et rés.
 51½ Ecole Raymond, cours privés
 Institut Raymond
 53 Couture Raymond, professeur
 Bédard Evariste, peintre
 Desruisseaux Honoré, journaliste
St-Jean
St-Joachim
 57 Garneau Zoel, emp. C. N. R.
 75 Harriet Allan, emp. Nat. Defence

- 77 Ralph Miss Rebecca
Garneau Roland, agent
Cadorette Lionel, emp. Dom. Arsenal
79 Rouleau Adrien, emp. Que. Power
85 Duchesneau Hector, comptable
Vandry Edmond, anc. photographe

Côté Ouest — West Side

- 4 Drolet Roméo, agent
4¼ Côté Victor, emp. Que. Power
Sylvain Albert, agt. d'assurances
4½ Robitaille Jean-Paul, emp. Colonisation
4¾ Thivierge Paul, R., emp. Impôt Rev.
6 Power Mrs widow A.
Perron Mlle Rose, emp. Dom. Arsenal
6½ Dion Emile, vendeur d'autos
Sabourin Moïse, tailleur
8 Bourret J.-Alf., gérant Champlain Oil Products Ltd
10 Petit Mme veuve Alfred
Roberge Omer, journalier
Roberge Joseph, commis taverne
12 Marcotte Omer, emp. Ritchie
Parent Elphège, emp. Aréna
Parent Lucien com.-épicié
Michaud Joseph, militaire
14 Tremblay J.-Siméon, emp. à l'Imm.
Tremblay David, restaurant
Morin François, musicien
16 Vachon Jos., Ludovic, épicié (rés.)
Latourelle
18 Delisle Mme veuve Maurice
20 Sénéchal Joseph, pompier
Peticlerc Ernest, garde-moteur
22-22½ Thivierge Joseph-H., agt. d'ass
24 Houde Lucien, plombier
St-Olinier
28 Perreault Mlle Rosalie A., prop. Salon
coiffure Royal, emp. Def. Naionale
30 Feeney Mrs widow Frank
36 Francœur Raoul, emp. Davie
Richelieu
38 Paradis Antonio, agent
40 Gauthier Edgar, restaurateur (rés.)
42 Shee Mrs widow Edgar A.
Shee Edgar, Leather merchant, rés.
Lépine Henri, commis
42¼ Bouchard J.-C., off. de Circulation
42½ Côté Napoléon, menuisier
44 Beaudoin Omer, emp. Q. Power
48 Plamondon Philéas, commis de taverne
Malette Mme veuve Elphège
D'Aiguillon
50 Plamondon Roméo, emp. Dom. Arsenal
50½ Labrecque Joseph, emp. Ecole d'Aviation, Anc.-Lorette
52 Côté Oscar, registrateur marchandises
C. N. R.
Lagueux Art., emp. Com. des Liqueurs
Doyer Maurice, militaire
56 Jolicœur A. L., pharmacien, entrepôt
St-Jean
64 Hunt Benoit, mécanicien
Morin Edgar, voy. de commerce
St-Gabriel
72 Fournier Edmond, emp. B. Poste Parl.

- 78 Ouellet Aimé, livreur de pain
Brown Daniel, emp. Quebec Curling C
80 Gore Mrs widow Wm,
82 Dufour Eugène, entrepreneur menuisier
84 Drolet Paul, emp. Que. Ry.
Morin Gérard, emp. Morton
86 Simard Ernest, journalier
Simard Mme veuve Joseph

COUILLARD, de 16, rue Ste-Famille, à 2, rue St-Jean, quartier Champlain.— From 16 St. Famille St. to 2 St. John St., Champlain ward.

Côté Sud — South Side

- 1 Bernard Mlle Marie-Anna
7 Lemelin Mme veuve David
Lemelin William, emp. Anglo Pulp
Lemelin J. O. Wm., prop. Nat. Sign Reg'd.
Bossé Mlle Andrée, emp. Ars. Valcartier
Cloutier L.-A., paie-maitre, Ars. Valcart.
Deschêne Miville, Mlle Lilly, emp. Arsenal Valcartier
Gagné Albert, corporal milice canadienne
Hight R. H., aviator
Ouellet Mlle Suzette, emp. Arsenal Valcartier
Richard Mlle Blanche, couturière
Richard Milles Elizabeth et Rita, emp. Arsenal Valcartier
Roy Mlle Jeanne, emp. Arsenal Valcartier
Morin Cyrille, emp. Morton Enrg.

Ferland

- 9 Bouret Maurice, sacristain
Bouffard Mlle Jeannette, emp. Arsenal
Mainguy Napoléon, constable Arsenal Valcartier
Mainguy Gérard, emp. Arsenal St-Malo
Fontaine Emmanuel, commis-boucher
MacKay Willie, chauff-camion
Matte Mme veuve Louis
11 Caron Omer, agronome.
13 La Maitrise Notre-Dame
de Smet Joseph, abbé, directeur
Murphy Robert, butcher
15 Sœurs de la Charité, Ecole N.-D. de Q.
St-Flavien

- 17 Pelletier Ernest, salon de barbier
17½ Noel Mlle Jeannette, emp. Arsenal St-Malo
Gosselin Arthur, chauff-camion
Raymond Georges, emp. de la Cité
St-Jean Mme veuve Oscar
21 Bastien Armand, chef cuisinier
Labbé Mme Emilia
Labbé Mlle Annabelle, emp. Arsenal Valcartier

Christie

- 23 Fong Sing laundry
25-27 Matte Joseph-Eugène, épicerie
25½ Lavoie Mme Ferdinand
Rousseau Mlle Laura, emp. Victoria
Sirois Mlle Jeannette, emp. Arsenal Valcartier
Jacques Mme Albert

- 29 Le Cercle Universitaire
Deblois Lionel, gardien
- 29½ —
- 31 Cormier Odilon, aviseur civil du personnel militaire
Baldwin Percy, musicien
Roussel Arthur, emp. Arsenal
Paré Amable, arpenteur
Desroches Gérard, emp. Com. des Liq.
McNab Willie, emp. Davie Shipbuilding
Picard Roland, emp. Séminaire
Lachance Joseph, emp. Arsenal
Valcartier
Heppl Conrad, emp. Arsenal
Valcartier
- 35 Tyrrell John, carpenter
- 37 Gingras Mme veuve J.-G.
Tremblay Mme Roméo, chambres
Déry Mlle Cécile, emp. D. Arsenal
Delisle Mlle M., emp. D. Arsenal
Sayer Mme Léonard
MacKay Mme S.
Drolet Mme veuve Joseph, emp. Kerhulu
Guérin Mlle Lorraine, emp. Kerhulu
Stavalos Nick, chef
Vass Joseph, emp. Marathon
Beaulieu Mme Joseph, emp. Arsenal
Baker Arthur, emp. d'hôtel
- 43-49 Livernois J.-E., Ltée, (entrepôts)

Côté Nord — North Side

- 2-4½ Dubois J.-A., boucher et épicier
- 4 Dubois Mme veuve Eugène
- 6 Ruel Mme M.-A.
- 6 McGough P.-E., clerck Dept. Agr.
- 8 Bourget J.-Victor, agent à commission
- 10 Drolet L. T., salon de barbier
- Ferland*
- 14 Maison de Béthanie, direction SS. Bon-Pasteur
Rvde Sr Marie Emmanuel, supérieure
Gaboury Mlle Alice
- 14½ Bilodeau Mme veuve Adrien
- 16 —
- St-Flavien*
- 18 —
- 20 —
- Hamel*
- 22 Lachance Mme P.
Lachance Philibert, contre-maitre
Carrier Emile, emp. Hobbs
Gauthier L.-P., emp. Ch. Frontenac
Audet Alphonse, emp. de bureau
Lambert Antonio, emp. Bureau de Poste
- 24½ Manoir Couillard
Gosselin H., ach. J. Amyot & Fils
Gosselin Mlle Mary
Paul Miss E., emp. Shaw Inc.
Dupont Réal, emp. Beatty Bros
Roy Joseph, mécanicien
- 26 Legendre J.-H.
- 26½ Simard Charles, anc. voy. de comm.
- 28 Lawlor Willie, emp. C. N. R., (chambres
Miller Flavien, peintre d'enseignes
Germain Mlle Jeanne, emp. Dom. Arsenal

- 28 Bouchard Joseph, emp. Arsenal
Proulx Mlle M.-Berthe, emp. Dom. Arsenal
- Parkin Mrs Ant., emp. Dom. Arsenal
Boisvert Mlle Irène, fille de table
Landry Milles Germaine et Rita, emp. Arsenal Valcartier
Simoneau Mlle Marguerite, emp. Arsenal Valcartier
Kelly Miss Annie, emp. Arsenal Valcartier
- 30 Noel Frs, emp. C.N.R.
Gosselin J. O., collecteur
Robitaille Alphonse, emp. s. civil
- 34 Lachance Augustin, chambres
Morel Mlle Louisa, emp. Arsenal Valcartier
Leblanc J.-E., professeur
Brault Armand, emp. Renaud & Cie, Lté
- 36 Lessard Dr Richard, médecin bureau
Paré Mme veuve Joseph
Gosselin Gérard, comptable
- 38 Talbot Mme L.-N.
- 40 Pouliot Joseph, commis
Jobin Mlle Amanda, emp. Arsenal Valcartier
Veilleux Joseph, journaliste
Marroway Camille, laborer
- 40½ Lemelin Georges, ébéniste
Lemelin Paul-Alex., jardinier
Beaulieu Mlle J.-D'arc
Beaulieu Alphonse, menuisier
Boucher Mlle Simonne, emp. Arsenal
Roy Mlle J.-D'Arc., emp. Valcartier
Parent Omer, journaliste
Bisson Jean-Ths, emp. garage
Thibaudeau Mlle I., commis B. de Poste
Bernier Mlle Bérengère, emp. Arsenal St-Malo
Vézina Laurent, emp. ch. de fer
Vézina Mme veuve Aimé
- 42 Rinfret Mesdemoiselles
Rinfret Pierre, architecte, de Amyot,
Bouchard & Rinfret
Bilodeau Charles, avocat, officier spécial
Dept. Instruction publique
- 44 Huot Maurice, emp. bureau des postes
- 46 Tardif Mme veuve J.-P.
Tardif Guy, étudiant
Tardif Marc, étudiant
Tardif Mlle Alice, emp. s. civil fédéral
- 48 O'Donnell Mrs widow Hugh
O'Donnell Miss Adelaïde
- 48½ Bardou & Fils A., épiciers et bouchers
- 50 Bardou Alex. rentier
Martineau Louis, emp. C.N.R.
- 52 Quebec Engraving Co., Amiot Ed., gér.
Bureau Irénée, waiter
- 54 Morency J.-A., encadreur
- COURCELETTE**, de la rue Guyart à 10
rue de Courcelles, quartier St-Sauveur.
—From Guyart Str., to 10 De Courcelles St., St. Sauveur ward.
- 3 Marquis F.-Canac (man. et bureau)

COVE FIELD BARRACKS, quartier St-Jean-Baptiste (St. Jean-Baptiste ward), en arrière du Manège Militaire—Behind Drill Hall.

- 27 McGee F. C., Lt. Col.
30-31 Chambrée des Officiers
32 Roy Pierre, Major, officier médical

CREMAZIE, de 28, Avenue Turnbull, à 49, Avenue des Érables, quartier Montcalm.—From 28 Turnbull Avenue to 49 Maple Avenue, Montcalm ward.

Côté Sud — South Side

- 1 Gingras Paul-Emile, V.-P. Gingras & Frère, Inc.
3 Gingras Eug.-J., négociant
5 Gingras & Frère, Inc.
5½ Porte de service
7 Roy Roger, Optométriste
9 Guay Médard, chef du Rayon des fourrures de La Cie Paquet, Ltée
11 Plante Mme veuve Wilfrid Delisle Roméo, commis
15 Lafond Mme veuve Joseph
15½ Maranda Marcel, comptable
17 Landry Bruno, agronome
17½ O'Donnell, Wm, advocate, inspector provincial high Schools
19 Grogan Mrs widow S. J. Grogan Miss Helene steno
19½ Bill Alfred, emp. Anglo Pulp Canadian Army
21 De Bellevall Louis, emp. agriculture Lesage Samuel, emp. Syndicat de Québec
23 Pacaud Joseph, emp. Proc. général Soulard Mme veuve J. H.,
23½ Miller J.-Chs., emp. J.-B. Laliberté
25 Gingras Alphonse L., commis B. de Poste
27 Cloutier Gérard, emp. Dépt. Col.
27½ Lespérance Roland, agronome Morais Mlle Anna, garde-malade
29 Laviguer Charles-Emile, sec.-trésorier et gérant Laviguer & Hutchison
31 Marchand Raymond, ing-civil Trav. Publics
31½ Brouilly Louis, dessinateur Dept Agri. Wanner Mme Marg., emp. Voirie
33 Garneau Marcel, emp. Dept. Voirie Valentine Roger, Maritime Optical
33½ Lambert J. W., mesureur de bois Lambert Mlle O., cais. Prudentiale Simard Emile, emp. Bureau du Rationnement
35 Renault Léon, professeur Inst. Thomas
35½ Pépin J.-Ernest
37 Rochon J.-R., commerçant de vaches (rés.)
37½ Frenette Emile, capt de marine
39 Fournier Alex., emp. dept. Mines
41 Matte Georges, évaluateur de douane Matte St-Georges, comptable Société d'Adm. et de Fiducie
41½ Chabot J.-M., compt., L.-G. Chabot
43 Descarreaux Guy, emp. Caisse d'Economie
45 Burnett Joseph-E., annuitant

- 47 Trudel J.-R., insp. électricien
49 Paradis Georges, emp. Def. Nat.
49 Paradis Jules, emp. Def. Nat. Paradis Mme veuve J. E.,
Paradis Paul, emp. Hôtel de Ville
Paradis Mlle Gilbert, emp. Dépt. Agric.
Paradis Mlle Claire, emp. Bell Tel. Co.
Brousseau Albert, emp. Dom. Arsenal
51 Bédard Mme veuve Aurélius Morisette J.-A., emp. Le Soleil
53 Côté Oscar, comptable Dom. Arsenal
55 Dulac J.-T., gér., Les Huiles Penco Ltd
55½ Boulet Albert, comptable public, rés.
57 Noreau Ernest, emp. Terres & F.
59 Fortin Donat, rédacteur LeSoleil
59½ D'Auteuil G., voy. D'Auteuil Lumber
61 Dieroff W. R. auto driver
63 Dusseault Léon.-A. facteur
63½ Hudon Jean, emp. Voirie
65 Levesque Jean-Paul, Armée Canad.
67 Boucher Maurice, commis Que. Power
67½ Demers Aristide, rentier
69 Proulx Al., c.-maître plombier, Parlem. Proulx Mlle Thérèse, steno Crane Ltd
71 Forgues Mme veuve Laurent-Zoel
71½ Ménard J.-V., compt. Dépt. du Revenu
75 Fecteau Jos. A., major et emp. H. Ville Fecteau Adrien
75½ Gauthier Mme veuve H.-Eudore Morin Mlle Louise,
77 Dallaire Arthur, agent Dallaire H., commis Cie Paquet, Ltée Dallaire Jean, emp. Arsenal
79 Perry Miss Sarah Lavergne Edouard, Lt. Gaudreau Mme veuve J.-R.
81 Auger Laurier-E., comptable Laliberté Auger Carl., prof. Université Laval Auger Percy, C.A., de Chartré, Samson, Beauvais, Gauthier & Cie.
83 Bussièrre Edgar, Dépt. greffier C. Recorder Bussièrre Mlles Marg. & Annette, emp. l'Action Catholique Bussièrre Mlle Bertha, couturière
85 Fafard Mme veuve F.-X.
85a O'Connell Timothy, emp. J. Ritchie Larose Mme Paul Henri
Avenue de Salaberry
87 Warner J.-H., soldier
89 Huot Roland, emp. Min. Tr. publics
91 Laberge Andréas, photo. Laberge Paul-André, instituteur
93 Sturton Miss E., teacher
95 Brown Clément, emp. "Le Soleil"
97 Thompson Charles, sergeant C. Army
99 Rioux Mme veuve Edmond, Rioux Miss Vera, of China Shop Rioux Harold, chief clerk C. N. R.
101 Paquet Donat, comptable
103 Gauvreau Paul, emp. Dom. Arsenal
105 Paquet Mme veuve Edgar, Paquet Mlle Albertine
107 Gariépy Herman, emp. Taxes de vente
107½ Dupuis Aristide-L., emp. Voirie

- 109 Boucher Arthur, emp. Palais de Justice
Boucher Marcel, militaire
- 109½ Lebel Alp., compt., Mag. Cauchon
- 111 Martel Wilfrid, commis-épicer
Martel Emile, tabaconiste
Martel Mlles Yv., Pauline et Antoinette
Bolduc Mme veuve Maurice
- 113 Valin R.-A., ing.-forestier T.-Forêts
- 115 Hamel Mme veuve Arthur
- 115½ Murray Jos.-G., emp. Int. Paper Co.
O'Connor Ernest, civil service clerk
- 117 Michaud Fernand, emp. B. de Montréal
Lancot Pierre, voy. de commerce
- 119 Roy Joseph E., horloger bijoutier
- 121 Blouin Victor, agent d'assurance

Avenue Cartier

- 125 Benoit Chs-Edouard, agronome
- 127 Laflamme J.-K., barbier (rés.)
- 131 Robert Antonio, médecin (bureau)
- 133 Massé Adrien, musicien, 22e Regt
- 135 Doherty P.-J., emp. Que. Power
- 137 Desrochers Ernest, gérant succ. Jos. Côté
- 139 Robert Antonio, médecin, (rés.)
- 139½ Laliberté Paul-Emile, emp. Arsenal
- 141 Thivierge Ph., chef de train C. N. R.
Thivierge Jean-Paul, Capt. Fusiliers
Mont Royal
Thivierge Mlle Irène, commis
- 141½ Nadeau Mme veuve Léon.
Nadeau Paul, Armée Canadienne
Guay Bernard, commis Def. Nationale
- 143 Dooley James, emp. Customs House
- 143½ Souldard Ls-Ph., commis C. N. R.
- 145 Dussault J.-Léonidas, march, de tabac
Dussault Jacques, comptable
- 145½ Aubé Louis, libraire et rés.
Aubé Gilles, emp. Dom. Arsenal
Aubé J.-Louis, emp. Quebec Coal Co.
Aubé Julien, emp. Dom. Arsenal
Aubé Mlle Marcelle, emp. Revenu Prov.
- 147 Griffin Fred C., car foreman C.N.R.
- 149 Gaboury Cléophas, anc. voy. commerce
- 149½ Raymond Lucien, emp. P. de Justice
- 151 Ethier Marcel, voy. de commerce
- 153 Bégin Ls-Herm., anc. conducteur C.N.R.
Bégin Jacques, sergent inst. Armée Can.
- 153½ Barrow B. Gore, Music teacher
- 155 Roy Mlles Lucia & Valentine, g.-malades
Marier Mme veuve Georges
Lavoie Clément, emp. Terres & F.
Caron Mlle Antoinette, sec. F. Audet
N.P.
Côté Mlle Rolande, emp. D. Arsenal
Gagnon Mlle Marguerite, emp. Arsenal
- 157 Marier Chs.-Alb., emp. Com. Liqueurs
- 159 Fillion Egide, tailleur
Filion Rène, comptable
Filion Roland, commis de bureau
Filion Marcel, emp. de bureau
- 161 Dussault Daniel, emp. B. Can. Nat.
- 163 Trépanier Emmanuel, prof. U. Laval
- 165 Le Feuvre Arthur, commercial traveller
Le Feuvre, Miss Gladys, Business
secretary Y. W. C. A.
Le Feuvre Miss Eva, emp. Crane Ltd
- 167 Shea Mrs widow James
Frawley Charles, gentleman
Finn Mrs widow David
Laplante Rodolphe, sec. Crédit Agricole
Mercier Victor, agent de manufacturiers
- 169 Appartements Crémazie
1 Gray James-S., supt. Boswell B.
2 Larivière Mme veuve R.-A.
3 Hatch Robert-G., shoe styler
4 MacKay William, Radio operator
5 St-Julien Léon, rentier
6 Desrochers Gustave, médecin
- 175 Mountain John annuitant
- 177 Hofner Lindsay, organist
- 177½ Caron L., étalagiste
- 183 Brown J.-Ant., commis Arsenal
Fleury Mlle Emma
Fortier H., sec., Min. de l'Agriculture
Grimard Elzéar, anc. forgeron
- 185 Trahan Roméo, technicien-dentaire
- 187 Larue René, emp. Bureau Statistiques
- 189 Cook Herbert, gardien
- 191 Bélanger Mme veuve M.-L.
- 193 O'Brien Walter, H., emp. marine Dept.
- 195 Wing Chong, laundry
- 201 Nadeau Benoit, tabaconiste

Avenue Bourlamaque

- 203 Poste de police Sergt John Scallen &
Ed. Power
- 203½ Poste des pompiers No 12
Capt. Albert, Talbot
- 205r Pichette Paul, électricien
Godin Mme veuve Joseph
- 211 Académie N.-D. du Chemin
Religieuses St-Joseph de St-Vallier
Sr Claire de Jésus, sup're
- 213 Vocelle Henri, emp. P. A. Alain
- 215 Fournier Mlle Marie-L., modiste
- 215½ Humphrey Mrs widow Thomas
- 217 Gastonguay Mme veuve J.-N.

Avenue des Erables

- 241 Dept des Chemins de la Cité, Section 8,
Ville Montcalm
J. Arthur Lavoie, Surintendant
Beaumont Elz., c.-maitre aqueduc

Côté nord—North side

- 2 Michaud Mme veuve J.-L.
Bélanger Mlle Joséphine
- 2a Hamel Geo., emp. J.-B. Laliberté Ltée
- 2b Coughlin James, office clerk
- 4 Poitras Mlle Germaine
Bertrand Mme veuve Wilbrod
Blouin Chs Emile, emp. Inst. Publique
- 6 Turcot Adrien, agent manufacturiers
- 6B Simard Mme veuve Elzéar
Simard Melle Yvonne, prof. piano
Simard Mlle Eva
- 8 Poitras Lucien, emp. Cie Paquet
- 10 Dussault Paul, emp. René Talbot
Boulanger Geo., emp. Dépt Agriculture
Couture Alph., emp. pharm., Soucy
- 12 Kirouac Mme veuve Philémon
Kirouac Paul, emp. du Dept Agriculture
Kirouac Lorenzo, emp. Prêt Agricole,
Armée Canadienne
- 12½ Desrochers Donat, insp. de radios

- 14 Baugh Norman, emp. Ch. Frontenac
 14½ Robichaud E., emp. Brown Corpora-
 tion
 16 Koenig Chs.-Henri, pilote
 16½ Samson Adrien, typographe
 18 Côté Mlle Albertine
 20 Durand Mlles Gabrielle et Marguerite
 20½ Lortie Mlle Blanche, assurances
 Lortie Mlles Béatrice et Yvonne
 22 Trudelle Elphège, emp. Arthur Cloutier
 Demers Onil, ing. forestier, Min. Terres
 et Forêts
 24 Picher Ed.-Boisseau, notaire
 24½ Auger Alphonse, emp. Dom. Arsenal
 26 Pugh James, soldier
 28 Denis Edouard, emp. Dept. Agriculture
 30 Fortier Emile, prop. Garage Turnbull
 32 Côté Sylvio, emp. coll. légale de la Cité
 34 Caron Emile, propagandiste, Commis-
 sariat des Incendies
 36 Kane John, Dr
 Kane Mrs widow Harry
 38 Valin J.-A., gér., des ventes J.-L. Drolet
 40 Valin J.-E., marchand de musique (rés.)
 40½ Marois Jean-Paul, commis-épiciier
 Isabelle Mme veuve. V.
 42 Lamarre Eudore, emp. Dépt. Voirie
 44 Laroche Georges, dentiste, rés.
 46 Vincent René, Archiviste adjoint de la
 Cité
 48 Bédard Arthur, médecin
 50 Trudel Mlle J.-D., sténo
 Bérubé Mme veuve Alphonse
 Ouellet Mlle Yvonne, garde-malade
 Pelletier Mme veuve Louise-Joubert,
 garde-malade
 52 Vincent Paul, pensionnaire
 54 Laforce J.-A., anc. marbrier
 Laforce Léo, Armée Canadienne
 54½ McGarrity Alexander, emp. Arsenal
 56 Pelletier E.-Jos., emp. B. de Poste, Par.
 58 Dallaire C.-Alexandre, commis de malles
 Cloutier Jacques, emp. s. civil
 Ouellet Mme veuve D.
 60 Gravel J.-A., anc. voy. de commerce
 60½ Breton J.-Ad., gér., Gagnon & Frère
 Beaudry J.-Paul, emp. Gauvreau Beau-
 dry Ltée
 Walker Mrs. George,
 62 Auclair Chs-Aug., voy. de commerce
 Auclair Clovis, architecte
 Mercier Chs-Henri, voy. de commerce
 64 Gagné Mme veuve E.
 Gagné Patrick, commis
 Gagné Mlle Marie-Thérèse, emp. B. Ré-
 gistratre militaire
 66 Deschênes Louis-M., jnr, militaire
 Fortin J.-M., journaliste
 68 Loupret Charles, pompier
 70 Vézina Mme veuve Omer
 Vézina Mlle Fernande, steno
 72 Shehyn Mme veuve Raoul
 Shehyn Georges, ajusteur ass. autos
 Shehyn Roland, emp. Morton
 Shehyn Raoul, emp. Com. des Liqueurs
 Shehyn Mlle Béatrice, emp. Edgar Clé-
 ment
 74 Laroche E., de Laroche & Fils Enr.
 74 Laroche Marcel, Marine Canadienne
 Laroche Paul, comptable
 76 Lesser P. F., accountant
 Houde André, emp. Terres & Forêts
 78 Boucher Roch, menuisier
 Hughes James, clerk
 Hopkins Murray B., emp. Arsenal
Avenue de Salaberry
 80¼ Turbide Neric, riveteur
 80½ Capling Gordon Wm., emp. Aéro-
 drome
 82 Thomson Miss Vivian emp. B. Tel. Co.
 Thomson Edward, annuitant
 Thomson Miss Constance, steno
 84 Normile Mrs widow Denis
 Normile Denis, jnr, fireman
 Normile William, student
 Normile Miss Mary, clerk
 86 Lavergne Jos., insp. Crédit Foncier
 88 Sharpe H. W., gentleman
 90 Bégin J.-F., emp. Dépt. de la Voirie
 90½r Ouellet Thomas, chauff.-fournaises
 92 Cressman R.-S., Prov. Auditor's Dept.
 Taillon-Dubrule Mme Jules
 94 Duchesnay Walter, enquêteur
 96 Cantin Mme veuve Augustin
 Cantin Stanislas, abbé, prof. Un. Laval
 98 Welsby F.-W., emp. Nat. Defence
 Harris Frank, annuitant
 100 Blouin Mme veuve Emile
 Blouin Paul-Emile, emp. R.C.A.F.
 102 Beauchamp Adélard, emp. Club Auto-
 mobile
 102½ Belleau Geo., outre-mer
 Belleau Arthur, peintre
 104 Cooper F.-G., emp. Quebec Bridge
 106 Bergeron Jos.-Henri, commis
 Bergeron Henri, emp. Hôtel-de-Ville
 Bergeron Roland, emp. de banque
 Bergeron Jean Paul, étudiant
 Bergeron Mlle M.-Jeanne, emp. banque
 108 Ferland J.-A., barbier (rés.)
 110 Létourneau Mme veuve Rosaire
 Létourneau Lucien, emp. Rock City
 Létourneau Roland, emp. Rock City
 Létourneau Fernand, R.C.A.F.
 Létourneau Jacques, emp. Rock City
 Létourneau Mlle Simone, emp. C. Agr.
 112 Laberge J.-B.-D., inspecteur de ciment
 114 Langlois Is-Henri, épicerie
Avenue Cartier
 116 Trépanier O., boucher (étal)
 118 St-Michel Samuel, cordonnier (rés.)
 St-Michel Raymond, Armée Canadienne
 122 St-Michel Samuel, cordonnier (boutique)
 124 Giguère Alph, salon de barbier
 126 Hum On, chinese Laundry
 128 Dombroski Lucien, march. de bois (rés.)
 130 Samson Georges, buissier C. S.
 130½ Eau de javelle, Médaille d'Or, Enr.,
 J.-A. Paquet, prop.
 132 Bussière Edmond, trés. et adm., Gar-
 neau Ltée
 138 Gauvin Mlle Emma, couturière
 144 Hardy Arthur-J., voy. de commerce
 Hardy Mlle Henriette, couturière
 Hardy Mlle Thérèse, modiste
 Hardy Paul, emp. Dom. Fish

- 144 Hardy Mlle Françoise, couturière
Hardy Mlle Pauline, commis de bureau
- 148 Bussièrè Ls-Ph., menuisier
Bussièrè, Mlle Jeanne, couturière
- 150 Boissonneault J.-A., emp. T. & Forêts
- 152 Mills John, emp. Quebec Power
Mills Miss Bessie
Mills Miss Elizabeth,
Candiac
- 154 Sylvain Adélaré, épiciér
- 156 Gauvin Dominique, médecin
- 158 Sylvain Adélaré, quincaillier
- 160 Pepin Gilles, commis
Lefrançois Jacques, emp. Strachan
Guilmette Mme veuve Albert
Dumas Emile, emp. Dept. des Chemins
Guilmette Paul, commis
Duchesnay Lewis, R.C.A.F.
- 160½ Cuvelier Jean-Jacques, dessinateur
Salon "Suzanne" chapeaux pour dames
Mme J.-J. Cuvelier, prop.
Sylvain Adélaré, épiciér, (rés.)
Nolan Patrick G., soldier
- 162 Ben-Zilion Hebrew School
Mednick B., Rabbi, principal
- 164 Blouin J.-E., rép. chaussures, rés. et
boutique
- 166 Rousseau Mlle Antoinette
Bérubé Mme Oscar
Bureau Mlle Virginie
- 168 Gagnon Mme veuve Arthur
Gagnon Mlle Marie-Anne
Alain Mlle Rosanna, sténo
- 172 Genest Gaudias, constable municipal
Genest Jean-Paul, pompier
Genest Ls-Ph., commis
- 176 Lagacé Mlle Blanche
Cantin Ed., comptable, Cour des
Session de la Paix
- 180 Lefrançois Jacques, livreur de pains
Sylvain Théophile, cordonnier
- 182 Lemelin Mme Louis
Lemelin Joseph, chauff. de camion
Thivierge Oscar, peintre
Avenue Bourlamaque
- 188 Samson & Lemieux Enrg. épiciers
- 190 Fortin Adélaré, instituteur
Bonneau Thomas, peintre
Jobin Cyrille, emp. de la Cité
Houde D., commis
Proulx Jean-Paul, expéditeur Quebec
Paper Box
- 192 Mercier Léon-Amédée, voy. commerce
Tanguay Arthur, agt. police judiciaire
Tanguay Paul, militaire
- 194 Carmichael Henri, boucher (étal et rés.)
- 196 Binet Mme veuve Léo
Rousseau Sylvio, emp. Dépt de la Milice
Masse Wilfrid, emp. Dom: Arsenal
- 198 Frenette Emile, plombier
Frenette Louis, plombier
Frenette Henri, comptable
- 200 Déry J.-L., emp. Quebec Power
Brown Mrs widow James
Brown James, military—overseas
Brown Misses (the) Annette, Betty,
Jacqueline and Mildred
- 200 Brown Paul, emp. Dom. Arsenal
Brown Geo., emp. Dom. Arsenal
Brown Harry, overseas
- 202 Carmichael Henri, boucher (rés.)
- 204 Desrosiers Zénon, emp. Min. Pêcheries
Maritimes
deBeaumont Elzéar, contremaitre, Dépt
Aquaduc
deBeaumont Mlle Gab., commis
- 206 Frenette Francis, commis quincaillier
Frenette Jacques, emp. Hot.-de-Ville
- 208 Epicerie Crémazie, Enr.
Falardeau André, propriétaire
- 210 Donnelly Mrs widow Patrick
Raymond Mrs. widow Joseph
Massé Philippe, épiciér (rés.)
Langelier Mlle Eva
- 212 McMann Michael, staff sergeant
- 214 Adams Albert-A.
Adams Malcolm, clerk
Dastous Chs-Eugène, emp. s. civil
- 216 Bélanger Adalbert, sacristain
Garant René, commis de magasin
- 218 Drolet René, enquêteur Commission
des Prix
Drolet Mme veuve Joseph
- 220 St-Michel Lorenzo, asst.-sec.-trés. Le
Prêt Hypothécaire
- 222 Tremblay Mlle Antoinette
Plourde Mlle Eugénie, couturière
Beaulieu Mme veuve J.-G.
Beaulieu Mllès Rose et Emilia
Beaulieu Louise, de J.-G. Beaulieu, Enr.
- 222½ Frenette J.-Bte, jnr, chauff. de camion
Frenette J.-Bte, sr, rentier

CROWN, (See De la Couronne.)

DABLOND, de 14, rue Fleurie, à 115, rue
des Prairies, quartier St-Roch.—From
14 Fleurie St. to 115 Des Prairies St.,
St. Roch ward.

Côté Ouest — West Side

- 7-7½ Massé Gaudias, contremaitre
Massé Mme veuve Odilon
9 Dussault Mme veuve Arthur
Dussault Mlle Carmen
11 Paquet Marcel, comptable

Côté Est — East Side

- 8 Bernard Ernest, constable Anglo Pulp
10 Huard Alcide, menuisier

D'AIGUILLON, de 26, rue des Glacis, à
566, rue St-Jean, quartier St-Jean-Bap-
tiste.—From 26 Des Glacis St. to 566
St. John St., St. Jean-Baptiste ward

Côté Sud — South Side*d'Youville*

- 5 Champlain Oil Products Ltd, Sta. Gaz
Giguère Adolphe, rep.
7 Darveau Alphonse, taverne
9 La Procure Générale de Musique, Enr.
Omer Létourneau, prop.
11 Taverne Select, Loïsele J.-L. prop.
13 Lachance Alphonse, ostéopath
De Spirt Mosaic & Marble Co. Ltd,
E. Lapointe, gérant

- 13 Conseil Régional du Travail en temps de guerre
Truncon Steel Co. of Canada, Ltd.
M. J. O'Brien, manager
- 17 Au Meuble Moderne, Enr.
- 21 Beaulé & Morissette, architectes
St-Eustache
- 23 Leclerc Oscar, chambres
Roy Roland, journalier
Dussault Mlle Rita, emp. Dom. Arsenal
Dussault Mlle Béatrice, emp. Dom. Ars.
Roger Donat, agent
Paradis Mlles A. et B., emp. Arsenal
Boutin Mlle J.-D'Arc, emp. Arsenal
Côté Albert, emp. Arsenal
- 25 Chrétien Mme veuve A.
Marquis Mlle Juliette, fille de chambres
Desprès Mme Rochette, emp. s. civil
Desprès Jacques
Laflamme Mlle Marg., emp. D. Arsenal
Jean, Mlle Mariette, emp. Pollack
Chabot Mlles L.-M. et M., emp.
Dominion Corset
Audet Mlle Yvette, emp. Dominion
Corset — chambres
Harrower James, Office Equipment
- 29 Woolworth Co. (entrée des mdses)
- 31 Marier Mlle Ida
Tanguay Lorenzo, emp. Proc. Général
Morin Mme veuve Joseph
- 37 Côté Paul, commis
Bailey Albert, constable
- 39 Zeller's Ltd (rear entrance)
- 43 Huard Joseph, plombier
- 43½ Bertrand Ernest, emp. Morton Engr.
- 45 Langlois Paul, emp. Dom. Arsenal
- 45½ Galichand Ferd., débardeur
- 45½ Côté Henri, rentier
Martel Paul-Henri, commis
Germain Maurice
Demers Gérard, emp. Quebec Power
Roy Emile, emp. Morton
Drapeau Ovila, emp. s. civil
- 47 Lortie Francis, emp. de taverne
Cloutier Adélard, emp. Enchères
Marceau
- 49 Vallée Mme veuve L.
- 51 St-Laurent Chs-Henri, emp. Dom. Arsenal
- 53 Pigeon L., emp. d'hôpital
- 55 Kresge Co., S. S. (rear entrance)
- 57 Pérusse Lauréat, plombier et chambres
Charron Mlle Alice, emp. D. Arsenal
Charron Mlle Jeanne-Ida
Charron Mlle Laurette, emp. Arsenal
O'Regan Mme veuve Michel
O'Regan Mlle Catherine
Rieux Moïse, militaire
Richard Mlle Gert., couturière
Laprise Mlle Louise, waitress
Jacques Mlle Cécile, emp. Arsenal
- 57½ Farrah Michel, emp. Geo. Farrah
- 59 Roy Mlle Elph. (chambres)
Roy Napoléon, rentier
Colltart Bob, emp. Dom Arsenal
Chrétien Philippe, emp. Morton
Langlois Aimé, emp. Anglo Pulp
- Fitz Maurice-Jos., emp. Anglo Pulp
- 61 Gingras Joachim R., emp. Morton
- 63 Simard Léon-J., rentier
Hudon V.,
Broussard Mme S. H.
St-Augustin
- 65 Gingras Mme veuve Fortunat
- 67 Tardif Hermas, emp. s. civil
Blouin Mme veuve Phidelin
- 69 Jeanneret Henri, inst. dépt horticulture
Denis Mme veuve Joseph
Denis Jean Chs, mécanicien
Denis Mlle Louissette
- 75 Boucher Mlle Albertine, rest. et rés.
Boucher O. F., agent
- 75½ Fillion Lucien, cord. machiniste
- 77 Riverin, S.-Oscar, repr. Claude Néon
(bureau et rés.)
- 79 Desrosiers Charles, dessinateur
Mercier C.-E., comptable
Burke Michael, emp. Dom. Arsenal
- 81 Caouette Arthur, emp. dépt chômage
Frenette Lorenzo, navigateur
Drapeau Henri, barbier, rés.
- 81½ Seguin J.-R., (entrée des marchandises)
- 83 Parent Arthur, rép. de radios
Fiset Mme veuve Michel
Fiset Robert, commis
- 85 Godbout Mme Antonio
Pelletier Auguste, peintre
- 87 Dorval C. A., rep. de moteurs (bout. et rés.)
- 89 Matte Georges, pâtissier
- 91 Fournier Adrien, emp. Swift.
Bertrand Eugène, menuisier, Dépt. Travaux-Publics
- 93 Gilbert J.-B., agent
- 95 Brochu Willie, emp. Ch. Frontenac
Roberge Alphonse, cordonnier et président de la Féd. du cuir et chaussure
- 97 Ouellet Pierre, commis
- 97¼ Couture Joseph, ent.-maçon
- 97½ Thibault Mme veuve Lucien, emp. Dom. Arsenal
- 99 Montagnon Mme veuve Lucien
Lapointe Georges, gardien
- 99¼ Saillant Samuel, menuisier
- 99½ Binet Mme veuve Emile
- 99¾ Auger Reynald, emp. C.N.R.
Auger Mlles Luc. et Jeanne, emp. D. Arsenal
Drolet Joseph, menuisier
- 101 Langlois Delphis, anc. commis
Plamondon Onésime, typographe
- 103 Houde Omer, rentier
- 105 Buteau Lauréat, commis-boucher
Bourret Roland, tail. fourrure
Boulet Mme Emile
Boulet Mlle Yvette, couturière
- 107 Coulombe Oscar, barbier (rés.)
Chabot Mlle Clara
Doré Ls.-Philippe, emp. Bibliothèque
- 109 Coulombe Oscar, salon de barbier
Côte Ste-Genève
- 111 Marché St-J.-Bte. Enr., Adj. Godin, pr.
121-125 Hethrington's bakery (rear entrance)

- 127 Bouillon J. E., machiniste
 129 Boutet Joseph, mécanicien
 131 Dorval Amable, rentier
 133 Garneau Mme Angéline
 Laverdière Mlle Délia, emp. D. Arsenal
 Guérétte Alfred, commis
 Duchesneau Joseph, emp. Laiterie
 Québec
 Sullivan J., laborer
 135 Samson Gérard, emp. s. civil
 135½ Vandal Jos. R., agent d'assurances
 137 Nadeau Charles, épicier (rés.)
 139 Nadeau Chs, épicier
Ste-Marie
 139½ Bourbeau Georges, emp. s. civil
 141 Patry Paul-Em., mécanicien
 143 Bonenfant Ernest, emp. Dom. Arsenal
 Bonenfant Laurent emp. Dom. Arsenal
 Bonenfant Mlle Juliette, couturière
 147 Giroux Charles, conducteur camion
 147½ Morin Mme veuve Adjutor
 Roussin Albert, emp. garage Municipal
 Laroche Albert, cond. d'auto
 147¾ Doré Adjutor, tailleur
 149 Breton Edwin, emp. Morton Engr.
 149½ Lebrun Louis, emp. C.N.R.
 151 Papillon Arthur, garde-moteur
 151½ Crystal Oil & Gas, entrepôt d'huile
 Deblois Mme Marie-Lse, propriétaire
 155r Garages privés
 161 Jobin C., Ltée, entrepôt No 3
 163 Paradis Gaudis, rentier
 Paradis Emile, voy. de commerce
 Latulippe J.-A.-G., rentier
 Blouin Edgar, emp. Pension Vieillesse
 165 Paradis Léo, mécanicien
 Verret Maurice, emp. Dom. Arsenal
 169 Boyer Charles, restaurateur (rés.)
 171 Boyer Charles, restaurant
Ste-Claire
 187 Eglise St-Jean-Baptiste
 Union Musicale (salles)
Deligny
 213-221 Académie St-Jean-Baptiste
 223 Poulin Henri, journalier
 Gobeil Lionel, emp. Dom. Arsenal
 229 Couvent des RR.SS. de la Charité
Sutherland
 245 —
 247 Beaubien J.-C., emp. Davie Shipbuildin
 Morand Mme veuve Elzéar
 Morand J.-Paul, ouv. chaussures
 Morand Mlle Marcelle, caissière
 Morand Mlle Léonie, emp. D. Arsenal
 Morand Mlle Yvonne, commis
 Gingras Roland, agt d'assurance
 249 Bédard Frs, menuisier
 251 Cloutier Arthur & Fils, directeurs de
 funérailles, entrepôt et garage
 251 Dery Ernest, peintre
 253 Dorval Philippe, de J.-A. Dorval
 Rivard Rosaire, comptable
 255 Robitaille Emile, plombier (rés.)
 255½ Robitaille Emile, plom. et élect. (bout.)
 257 Dufault P.-Emile, emp. Barry & Frère
 Marier Georges, restaurateur
 Marier Mme veuve A.-P.

- 257 Wright Cyril, electrician
 259 Plante Robert, emp. Dom. Arsenal
 Plamondon Mme veuve Raymond

Côté Nord — North Side

— Révérendes Sœurs de la Charité
D'Youville

- 6 Hamel, Leahy & Hamel, chir.-dentistes
 8 Normand Rod., mécanicien
 Institut Laval d'Orientation Profession-
 nelle
 PacKenham Henri, emp. D. Arsenal
 Godbout Mlle Ida, emp. s. civil
 12 Appartements "Montmartre"
 Leprohon J.-A., journalier, chambres
 D'Auteuil Roméo, emp. D. Arsenal
 Vaillancourt Maurice, plâtrier
 Carrier John,
 Poulin Mlles Th. et Alberta, emp. Dom.
 Bédard Mme veuve Robert
 Bédard Mlles Irène et Th., emp. Arsenal
 Raymond Yvan, militaire
 Bédard Antonin, emp. Morton
 Bédard Mme veuve Clovis
 Monier Geo., emp. Dom. Arsenal
 Berthelot Mlles Emélia et Josephine
 Paquin Paul, aviateur
 Emond Réné, emp. civique
 Grenier Alexandre, emp. D. Arsenal
 Grenier Henri, militaire
Côte d'Abraham
St-Eustache
 24 Dawson Mrs widow James
 Dionne Charles, emp. Buand. Impériale
 34 Gauvin Henri, médecin vétérinaire
 Lemieux A., emp. s. civil
 Lamontagne L.-Romuald, anc. voyageur
 Blanchette Mme veuve Albert
 Blanchette Mlle Irène, sténographe
 36 Gilbert Antoine, tavernier
 Gilbert Joseph, emp. civique
 Gilbert Antoine, peintre
 38 Leclerc Félix, gardien
 40 Bourret Mme veuve François
 Bourret Lucien, comptable
 Bourret Mlle Laurette
 40½ Côté Joseph, maison de pension
 42 Herman Albert-E., emp. Dom. Arsenal
 Herman Charles, emp. Dom. Arsenal
 Sheppard Mrs widow Charles
 44 Rouleau Henri, facteur
 Sheppard Miss Mary
 Gingras J. G.
 Gingras Mme Antoine
 48 Gilbert Louis, emp. B. Can. Nat.
 Frenette Léo-Alb., journaliste
 Cloutier Paul, emp. Quebec Power
 Paris Mlle Marg., emp. Trav. Publics
 Dupuis Mlle Alexandrine
 Forest Lucien, mécanicien
 50 Aubert J.-A., emp. La Cie Légaré
 Belleau Mme veuve Georges
 52-1 Cantin Mme Pierre
 2 Bain Rubin, emp. C. P. R.
 3 Desbiens Joseph, menuisier
 Desbiens J.-A., emp. Woodhouse

- 4 Vézina Henri, Sergt-major instructeur
du 22e régiment
- 5 Cooper Geo. T., emp. Dom. Arsenal
- 6 Kallis Peter, prop. Teint. Moderne
- 58 St Matthews Church Parish Hall
Gallisham George, carataker
St-Augustin
Station d'Autobus et de Taxis
Autobus Ste-Foy-Québec
Autobus Cap Rouge-Québec
- 68 Marier René, emp. Quebec Power
Marier Gust.-Arthur, emp. s. civil
- 70 Déry Albert, emp. d'hôtel
Déry Jean-Marie, emp. D. Arsenal
- 72 Martel Marcel, commis
- 72½ Levasseur Mme veuve Philippe
- 74 Beauchamp C. Emile, expéditeur
- 74½ Bertrand Joseph, emp. C. N. R.
- 76 Bégin Mme veuve Uldéric
Bégin Fernando, emp. Dom. Arsenal
- 78 Garage Paradis, Enr., Valmont Fortin,
mécanicien, prop.
- 80 Fortin Valmont, rés.
- 82 McNicoll Miss J.
- 82½ Myrand Mme veuve Lauréat
- 84 Parent Benj., pensionnaire
Dorion Alphonse, emp. Dom. Arsenal
- 86 Bourassa , emp. Dom. Arsenal
Laroche Laurent, peintre, emp. Dom.
Arsenal
- 88 Chénard Léo, barbier
- 88½ Paquet Aurélien, emp. Davie
Côté Joseph, typographe
- 90 Michaud Joseph, rembourreur (rés.)
- 92 Michaud Jos., rembourreur de meubles
- 94 Bilodeau Louis-P., comptable
- 96 St Hilaire Mme veuve J. Emile
St-Hilaire Fernand, pressier
St-Hilaire Henri, commis
St-Hilaire Mlle Cécile, emp. "Action
Catholique"
- 98 Dallaire Mlle Antoinette
Dionne Mlle Ernestine, inst.
- 100 Gobeil J.-B. marchand tailleur
- 102 Royer Mme Cécile
Verreault J., épiciier (rés.)
Fournier Mlle Bernadette, emp. Arsenal
- 104 Lecompte Alphonse, menuisier
- 106 Verreault Joan, épiciier
Côte Ste-Genève
- 108 Taverne Mallette
- 110 Trudel Louis, conducteur d'ascenseur
- 112 Bélanger Léopold
Paquet Mme F.-X.
Lambert Omer, plâtrier
Kirkwood Q., waiter
- 112½ Abel J.-Bte. plombier-électricien
Taché E.-P., militaire
Lacroix Mme veuve Jos.-Olivier
- 114 Boisvert Jos.-Ernest, emp. Dépt Voirie
- 116 Caron Lucien, chauff.-camion
- 118 Côté Mme veuve J.-B.
- 120 Philbert I.s.-Jos., mécanicien
- 122 Chaperon Mlles
- 124 Brousseau Lucien, emp. Dom. Arsenal
- 124½ St-Pierre Armand, chauffeur taxi
- 126 Morris Wallace, truck driver
- 126½ Métayer Léopold, chambres
Lepage Henri, mucicien
Beaulieu Mlle Laurette, emp. Arsenal
Hébert Mlles Jeanne et Ir., emp. Dom.
Arsenal
Hudon Ernest, rentier
Demers Camille, commis
- 128 Lachance Edm., ent.-couvreur (rés.)
- 130 Verret Euclide, emp. de la Cité
Turgeon Mlle Josephine
Côté Charles, ex-emp. Service civil
Bernard Guy, journalier
Bernard Mlle Lucile, emp. bureau
Bernard Mme J.-H.
Leblanc Mme veuve Edgar
Bélangier Mlle Josephine
Légaré Arthur, peintre
- 132 Pichette Maurice, militaire
- 134 Samson Paul-Emile, de Samson & Filion
- 136 Beauchamp J.-Odina
Ste-Marie
- 138 Vézina Mesdemoiselles
Vézina William, évaluateur
Vézina Alfred, rentier
- 140 Caron Omer, commis-boucher
Wright Edmund, R. A. Force
- 142 Desroches Joseph-Jules, emp. s. civil
Desroches Mme veuve Joseph
- 142½ Paradis Geo., emp. Dépt. T. Publics
- 144 Goudreault P.-H., plombier
Lenghan Cléophas, militaire
- 144½ Gagnon Mme veuve Thomas
Gignac H., journalier
Brière Arthur, plombier
- 146 Kane Marc, opérateur
Dupuis Mme veuve F.-X.
- 148 Déry Lorenzo, gérant Epiciers-Unis Inc.
Déry Gérard, comptable
- 150 Lamontagne Philibert, rentier
- 150½ Dufour L., étudiant
Déry Paul, emp. Lorenzo Déry
- 152 Noel Mlle Annette
- 154 Cloutier Charles, Enr., garage
- 156 Lechasseur Paul, pr. Studio Lechasseur
- 158 Langlois Melle Malvina
- 158½ Marois Mlles
- 160 Belley Thomas, emp. Min. Agriculture
- 162 Chandonnet J. E. journalier
- 162½ Thibault Amable, commis
Thibault Joseph, pensionnaire
- 164 Paré Joseph, commis
- 164½ Breton Lucien, emp. Davie
- 164¾ Dery Adjutor, peintre
Careau Lucien, emp. Dom. Arsenal
- 166 Bourque Mme veuve Jos.
Bourque F.-E., électricien
- 166½ Papillon Philippe, de Fournier &
Papillon, Ltée
- 168 Gauthier Mme veuve Octave
Gauthier Rosario,
- 168½ Andersen Armand, ingénieur
- 170 J.O.C.F., L'Ouvroir Paroissial, Sociétés
paroissiales
- 170½ St-Hilaire Paul, sacristain
- 172 Caisse Populaire de Québec
Ste-Claire
- 174 Cloutier Charles, Enr., dir. de funérailles

- 174 Aubert Willie, embaumeur
 176 Carrier Théodore, commis et chambres
 Cauchon Mlle Angelina, emp. Holt
 Renfrew
 Dubé Mlle Edwidge, garde-malade
 East Mlle Isabelle
 O'Connor Miss Helena, emp. Bell. Tel.
 Gagnon Joseph, emp. Anglo Pulp
 Tourand Wilfrid, emp. Anglo Pulp
 East Mlle Isabelle
 Dumas Jules, voy. commerce
 Jobin Mme veuve Lucien
 Bacon Mlle Alidéa
 Chapadeau Mlle Evelyne, emp. "Le
 Soleil"
 178 Rancourt Aimé, emp. Morton En'ng
 180 ½ Turgeon Mme veuve Adélard
 182 Leblanc Mme veuve Thomas, chambres
 Lebel Antonio, emp. Dom. Arsenal
 Gagné Mlles Ang. et Florence, emp. D.
 Arsenal
 Martel Mlle Marie, emp. Pollack
 Roussel Robert, tail. de hardes
 Roussel Raoul, journalier
 182 ½ Faucher Charles, journalier
 184 Giroux Wilfrid, plombier
 Bouchard Donat, commis
 Lemieux Mme veuve J.-B.
 186 Pichette Jules, emp. Miner Rubber
 186 ½ Perron Joseph, emp. C. P. R.
 188 Babin André, militaire
 188 ½ Fréchette Jules, comptable
 190 Giguère Mme veuve Edgar
 Doré Jules
 Giguère Gaston, commis
 Giguère Lucien, emp. Davie Ship.
 192 Vachon Ernest, emp. C. N. R.
 192 ½ Davis Mme Walter
 Dubuc Mlle Léda, managère
 194 Côté Léo, prop. Quebec Piano Moving
 196 Boulet Mme veuve J. Albert
 Boulet G.-H., C. A., de Boulet & Boulet
 198 Bédard Marcel, emp. Comm. Liqueurs
 Thibault Benoit, emp. Morton
 200 Campagna Willie, emp. Morton En'ng.
 202 Comeau Raymond, militaire
 Poulin Marcel, emp. civique
 Carlin Georges, emp. s. civil
 Ménard Paul, emp. B. C. Nationale
 Morency Mme Louis
 Granthan Douglass R., emp. Singer
 204 Commerford Joseph, journalier
 Commerford Mlle Marg., emp. Bell Tel.
 204 ½ Adams John, emp. D. Arsenal
 206 Vézina J.-Gérard, emp. Dom. Arsenal
 208 Lechasseur Arthur, emp. s, civil
 210 Lechasseur Odilon, bijoutier, rés.
D'liqny
 212 Tremblay Vilmont, emp. s. civil
 214 Pension d'Aiguillon, R. Berthiaume, pr.
 216 Trudel Mme Ernest, rest. et (rés.)
 218 Aubert Willie, embaumeur
 Walsh Adrien, barbier
 220 Roy Rodrigue, emp. Wartime Optical
 Co.
 220 ½ Demers Mme veuve Louis
 222 Papillon N. S. agent d'assurances
 Couture Geo.-A., agent d'assurance
 224 Faguy Mme veuve Jean
 Faguy Lorenzo, emp. Com. Liqueurs
 Faguy Ludger, archiviste, Dept. Inst.
 Publique
 226 Frédéric Albert, comptable
 Langlois Mme veuve Jean
 Langlois Mlle Flora, caissière
 Paré Léon, rentier
 228 Aubé Mlles Marie-Paule et Jacqueline
 Aubé Lucien, emp. Hôtel Union
 Moisan E.-C., agent
 Moisan Henri, peintre
 230 Drouin Lucien, emp. Drolet & Côté
 232 Robitaille Ludger, commis
 234 Côté Ernest, de Drolet & Côté
 236 Paradis Pierre, Enr. Albert Rochette,
 prop. plombier (boutique)
 236a Breton Mme veuve Arthur
 236b Paradis Pierre, anc. mtre plombier (r)
 236c Dionne Lucien, emp. s. civil
 236d Drolet Mme veuve J.-Arthur
 Drolet Mlle Annie, garde malade
 Drolet Mlle Marcelle, commis
 Drolet Mlle Jeanne-d'Arc, commis
 238 Drapeau Willie, chaudronnier
 240 Hardy Chs, emp. Davie Ship Bdg
 242 Clavet Omer, emp. Dom. Arsenal
 244 Brousseau Lucien, commis Dubuc
Vauban
 246 Julien Jean-Paul, restaurant
Sutherland
 248 Dorval J. Arthur, quincaillier
 250 Dorval J.-Arthur, quincaillier (rés)
 Dorval Maurice, E.E.S.C.
 250 ½ Cloutier Mme veuve Arthur
 Cloutier Roger, Lt.,
 Cloutier Georges-Henri, comptable
 252 Cloutier Arthur & Fils, dir., de funé-
 railles bureau
 254 Cloutier Maurice, gérant de Arthur
 Cloutier & Fils
 256 Gagnon Joseph-Alph., prop. Au Meilleur
 Comptoir Lunch, Enr.
 258 Bussières Mme veuve Delphis
 Bussières Mlle B. emp. Ass'ce Ind.
 260 Amyot Hilaire, auditeur La Cie Paquet,
 Ltée
 262 Rochette Mme veuve Ferdinand
 Rochette Mme Philippe
 264 Rochette Luc, laitier
 Marquis Albert, emp. Dept Trav. Pub.
 Prov.
 264 ½ Savard Mme veuve Jacques
 266 Pelletier Aurèle, emp. C.H.R.C.
 266 ½ Marois Alexandre, caissier
 268 Bilodeau Mlles Alice & Obéline, sténos
 270 Fiset Gérard, commis
 Brochu Henri
 272 Huot Mme veuve Emile
 Huot Roland, mécanicien Q. Airways
 Huot Gaston, emp. Quebec Power
 Huot Albert, emp. C. N. R.
 274 Lamb Joseph, comptable à la Douane
 Gagnon F.-X., rentier
 Gagnon Geo.-J., commis

- 276 Lantagne Laval, commis de bureau
 278 Boucher Clovis, chauffeur
 280 Pigeon Ls.-Ph., de Boucher & Pigeon
 282 —

D'AILLEBOUT, de la rue Guyart à la rue Courcelette, quartier St-Sauveur.— From Guyart street to Courcelette at St-Sauveur ward.

DALHOUSIE, de 1, Place Marché Champlain, à Jetée Louise, quartier Champlain.—From 1 Champlain Market Place to Louise Embankment, Champlain ward

Côté Nord — North Side

Place Marché Champlain

- 5 Hotel Brochu Philéas Brochu, prop.

Sous-le-Fort

- 13-17 Lapointe Delphis, taverne
 15 Labadie Mme veuve Paul-Emile, maison de pension

Mercier Harry, garçon de table

Finlay Market Place

- 41-43 Thibaudeau, Frères & Cie, nouveaux lés en gros

Du Porche

- 45 Amvot Jos. & Fils, Enr., importateurs

- 47-49 Chicnic Hardware Co., (entrepôt)

Mountain Hill

- 53 —
 55-57 —

- 59 MacGregor Paper Bag & Co., Inc. Bedard L.-E., gérant

- 63 Les Agences Genest, agents de manufacturiers, J. A., Genest, prop.

- 65-67 Vallerand Ltée, vaisselle etc., Ferd. Douville, prés.

St-Antoine

- 71 Garneau, Limitée, nouveautés en gros

- 77 Garage Beaudet

Beaudet Zéphirin, prop.

- 81 Miner Rubber Co. Ltd. (The)

Maranda Félix, représentant

- 83 Canadian Import Co. Ltd. (The)

St Lawrence Stevedoring Co. Ltd (The)

Canadian Salvage Association Ltd.

St. Lawrence Independent Oil Ltd

St. Lawrence Tankers Ltd

- 85 Bussières P.-G Ltée, farine, grain, etc. Cream R. F. & Co. Ltd, grocery and provision brokers

Sugar Refiners Sales Agency

Love Alex. R., insurance agent

Picher Eugène, marchand à commissions

Hackett Towing Co.

- 89 —

- 91 Roy Félix, commis de taverne

St-James

- 95-97 Emond & Côté, Enr., prov. en gros

- 99 Jobin Eug., courtier d'assurances

Fortin Jean-Paul, agent d'assurances

Martel Gérard, agent d'assurances

Jobin & Lemieux, agences commerciales

Ministère Fédéral de l'Agriculture;

J. Bourbonnais et Joseph Lefbvre,

classificateurs; Albert Demers et D.

Arsenault, inspecteurs; Raoul Poirier, comptable

- 101-103 Station du Feu No 5

- 105 La Papeterie Kruger, Ltée

Lawson J.-H., gérant

St-Paul

- 111-115 Saguenay Fish & Trading Co. Reg'd

Martin John-W., prop.

Mill Steamship Supply Reg'd.

St. Anselme

- 125 La Commission des Liqueurs de Québec bureaux et entrepôt

- 125½ Chez Nick, restaurant, Marrawaly Nick, prop.

- 127 Station de Police

- 129 Garage Q H.C.

Cross Wall

Côté Sud — South Side

- 30 Roy J.-A., Station de Gazoline et restaurant

- 40 Canada Steamship Lines, Ltd, Local Freight Office, A. Langlois, agent

Canada Steamship Lines, A. Brière, Division Freight agent

County Line Ltd, A. Brière, agent

- 42 Moreau Philippe, gardien

Gosselin Mme veuve Maurice

- 48 Canada Steamship Lines, Ltd, passenger office Quebec Montreal Line

Quebec Saguenay Line

Côte de la Montagne

- 54-60 —

- 70 Baker Albert G. Ltd, gen.-Stevedoring Quebec Navigation & Warehouse Ltd Dunn C., G., Major président

- 72 —

- 74-76 Maple Leaf Flour Milling Co. Ltd. Mongeau Roland, représentant

- 88 Quebec Navigation Warehouse Ltd, entrepôts.

- 90-92 National Harbour Board—Warehouse Cold Storage and Fish House

Conseil des Ports Nationaux

Port de Québec—Entrepôt Frigorifique

Lafrance J.-E., surintendant

St James

- 94 St Lawrence Flour Mills

Cloutier J. Gérard, représentant

- 98 Emond & Côté, Enr., entrepôt

- 104-108 Entrepot Frontenac, Inc.

St Paul

- 110 Letellier J. B. E., Enr., entrepôt

- 112 Letellier J. B. E., Enr., négociant en gros

- 114 Delaney Reg'd, ships chandler

- 116 Quebec Fruit and Fish Ltd.

Quebec Warehouse Ltd, entrepôt

St. André

- 118 Examining Warehouse

Renaud Emile, emp. Douane

Renaud Germain, commis

Renaud Laval, asst-camionneur

Min. des Pensions et de la Santé Nat.

Bureau de Pension des Soldats

Chrétien Dr J.-D., administrateur,

officier Médical en chef

Auger Dr Gustave L., officier médical

- 118 Petelle J.-A.-L., commis en chef
Nolet Roland, agent régional du Trésor
- 124 Roy Alphonse *snr.*, scaphandrier et
Ing. Com. du Hâvre
Roy Amédée, mécanicien
Roy Léopold, mécanicien
Denechaud Mme veuve Joseph
- 126 Union Nationale des Travailleurs du Port
de Québec Inc.

Pointe-à-Carcy

- 128 Conseil des Ports Nationaux, Port de
Québec, bureaux.
National Harbours Board—Port of Que-
bec, offices
Beaudry Louis, I. C., gérant et Ing. chef
Smith Charles, C. R., Sec.-Trésorier
Fortin Eug., Maître du Hâvre
Woodside E. H. S., officier du Trésor
Savard Elz., acheteur
Fortin Louis, Sur't, Chemin de fer
Charland Léo, Comptable-Grain
Cantin Albéric, Préposé aux Quais
Élévateurs à Grains
Ouellet F.-X., Surintendant
Belleau Mme veuve J.-Napoléon, con-
cierge
R. C. N. V. R.
Bureau d'informations pour goélettes
Vaillancourt Arthur, prop.
—warehouse
Louise Embankment—Jelée Louise
Jelée Louise
Cross Wall

DAMBOURGES, de 2, Côte de la Cano-
terie, à 153, rue St-Paul, quartier Cham-
plain.—From 2 Canoterie Hill to 153
St. Paul St., Champlain ward.

Côté Ouest — West Side

- 2-4 Vandry G. A. Inc., (entrepôt)
- 18 Joncas Philéas, emp. Dom. Arsenal
Richard Hubert, militaire (outré-mer)
Donato Mme veuve Jean-Bte
Ruel Mme veuve Joseph
Ruel Roland, militaire, (outré-mer)

DANIEL, du ruisseau St-Michel à la rivière
Lairt, quartier Limoilou.—From Ruis-
seau St. Michel to River Lairt, Limoilou
ward.

Côté Nord — North Side

- 21 Poulin Fortunat, pompiér
Poulin Roland, emp. Dom. Arsenal
- 23 Baribeau Napoléon, journalier
- 25 Morissette Mme veuve Georges
Morissette Paul, militaire
Morissette Marcel, journalier
Morissette Georges, cordonnier
- 51 —
- 53 Therrien Joseph, emp. Dom. Arsenal
- 55 Leclerc Pierre, journalier
Gagnon Roger, journalier
- 57 Leclerc Roland, (outré-mer)
- 65 Longchamp Michel, journalier
Longchamp Alfred, emp. Dom. Arsenal

Côté Sud — South Side

- 8 Demers Wilfrid, emp. Anglo Pulp
Murray Auguste, emp. Anglo Pulp
- 10 Perreault Gaston, journalier
- 12 St-Jean Emile, boucher
- 14 Boisvert Walde, messenger Parlement
- 18 Valcourt Oscar, journalier
- 24 Vocelle Mlle Oliva, couturière
Valcourt Paul-Henri, journalier
- 24½ Falardeau Arthur, plombier
- 26 Boisvert Laurent, emp. laiterie
- 28 Bolduc Alfred, emp. s. civil
Perreault Mme veuve Joseph
- 32 Clément Georges, journalier
- 34 Moisan Etienne, journalier
Moisan Marcel, journalier
- 46 Parent Maurice, emp. B. Houde-Grothé
- 48 Bédard Jean-Paul, emp. Quebec Power
- 50 Morris Herménégilde, journalier
- 50½ Petitclerc Adélar, journalier

D'ARGENSON, de 137, Boulevard Lange-
lier, à 79, rue St-Ambroise, quartier St-
Sauveur.—From 137. Boulevard Lan-
gelier to 79 St. Ambroise St., St. Sau-
veur ward.

Côté Ouest — West Side

- 1 Miller Ulric, cordonnier (boutique)
- 3 Gourdeau Philippe, corroveur
Gaudreau Mlle A., emp. P. Alain
- 7 Lachance G. I., Liée, garage
- 11a Laviguer Lucien, instituteur
Laviguer Mme veuve Georges
- 11b Noël Roger, cordonnier
- 11c Thibaudeau Alfred, commis taverne
- 11d Munaviller Pierre, confiseur
- 11e Couture Gérard, cord.-machiniste
- 11g Lamothe Paul, journalier
- 13 Blouin Rodolphe, chauffeur camion
- 19 Bédard Gaud., emp. Parc de l'Exposition
Sansfaçon Edouard, journalier
- 21 Lemieux Charles, emp. Oscar Dumaine
Lemieux Mlles Rita et Cécile, emp. Ar-
senal
Lemieux Mlle Rita et Cécile, emp. Ars.
Ménard Mlle Fernande, emp. Brodrique
- 23 Martel Harry, emp. Ch. Frontenac
Labrecque Maurice, emp. Arsenal
- 25 St Germain Roméo, ouv.-chaussures
Drolet Mme veuve Joseph
Lamothe J.-E., comptable

*Rameau**St-Joseph**Lariolette*

- 97 Breton Joseph, chauff.-camion
- 109 Emond Pierre A., commis de bureau
Roy Mme veuve Henri
- Decourcy*
- 115 Poulin Mlle Lucienne
- 117 Portugais Lucien, emp. C. P. R.
- 117½ Cloutier Mme veuve Napoléon
- 119 Alain J.-Cyrille, prop. La Boulangerie
"Aux Délices Enr"
- 149 La Boulangerie "Aux Délices" Enr.
- 151 Lagueux Jos.-Philéas, menuisier
Lamontagne Maurice, plombier

- 151 Boutet Joseph, emp. Aérodrome
Mercier Mlles R.-Alma-J., Fernande et
Rolande, emp. Dominion Corset
153 Lamontagne Philias, presseur
155 Fiset Léo, journalier
Fiset Mlles Françoise et Germaine
157 Richard Art., emp. Q. Power dept. Gaz
159 Plante Roch, corroyeur
161 L'Heureux Mme veuve Moïse
171 Rioux Roméo, emp. Arsenal

Côté Est — East Side*St-Joseph*

- 42 Houde Edouard, expéditeur La Cie
Paquet
44 Rousseau Mlle Laura, magasin de chapeaux
Daigle François, barbier (rés.)
46 Epicerie Suprême
Soucy Mlle Geraldine, prop.
48 Bédard Ernest, débardeur
54 Cantin J. W., entrepot
58½ Lacroix Arthur, emp. Jos. Lemieux
58¾ L'Heureux Albert, emp. Arsenal
Gagné Joseph, journalier
60 Blais Georges B., comptable
Blais Lucien, peintre
Blais Mlle Pauline, emp. D. Arsenal
Blais Fortunat, boulanger
62 Métivier Ferdinand, militaire
66 Lachance Ls-Ph., journalier
70 Plante Gérard, journalier
Plante François, journalier
74 Plourde Mme veuve
Genois Roméo, emp. Arsenal
76 Loignon Victor, cord.-machiniste

Laviolette

- 80 Roussel Mme veuve Joseph, épicerie
82 Roussel Mme veuve Joseph, rés.
Roussel Mlle M.-Jeanne, commis de
bureau
Lemieux Mme veuve Arthur
86 Lachance Gabriel, ouv. en bonilloire
90 Barlati Raoul, cuisinier Ch. Frontenac
Boulet Georges, Snr, briqueteur
Boulet M., emp. Verdon
Boulet Armand, emp. Arsenal
Racine Paul, emp. Quebec Power
94 Jobin Paul rentier
Donaldson Albert, de taxi Champlain
96 Audibert Joseph, commis
98 Lelièvre Philéas, menuisier
102 Thibault Florent, chauff. C.N.R.
Bernard Joseph, chauff.-camion
102 Pepin Mme veuve Edouard
104 Pepin J.-E., pressier
106 Pepin Gérard, journalier
Jobin Léopold, emp. Morton
110 Huot Mme veuve Laval
Huot Mlles Madeleine et Pauline
emp. Arsenal
114 Turcotte Mlle Nilda
116 Maranda Jean-Charles emp. Arsenal
Maranda Alfred, anc.-tailleur en
fourrures
120 Boyte Lucien, gardien de la paix
122 Boyte Philémon, emp. Arsenal

- 128 Garneau Mlle Gab., emp. Davie
130 Bilodeau Henri, contremaitre, Lachance
& Tanguay
134 Poulin Gérard, camionneur
136 Picard Joseph, emp. F.-X. Drolet
138r Lee Joseph, journalier
144 Poulin Paul-Émile, camionneur
146 Poulin Paul, charretier
Poulin Gérard, chauffeur d'auto
Bernard Jérémie, pensionnaire
148r Picard Ludger, emp. de la Cité
148½r Deslauriers Léonidas, emp. Dépt
Travaux Publics
150-152 L'Heureux Lauréat, tailleur de cuir
156 Pelletier Olivier, emp. C.P.R.
Pelletier Léopold, emp. au Parlement
158 Mercier Edgar, chauff-d'autos
Renaud Albert, chauffeur d'auto
160 Pelchat Roland, emp. Dom. Arsenal
162 Bergeron Armand, garde-barrière C.P.R
164 Fradet Cyrille, journalier
166 Loïselle Maurice, commis restaurant
168 Blouin Joseph, militaire
170 Miller Ulric, cordonnier
172 Gamache Augustin, emp. Q. Ry
Pouliot Marcel, gérant Stade Municipal
174 Carrier Mme veuve Edmond
Carrier Roméo, emp. Laiterie de
Québec
Carrier Philippe
Delisle Mlle Aimée
176 Dorval Mme veuve Napoléon
180 Vachon Mme veuve Arthur
182 Bélanger J.-B., emp. Anglo Pulp
Carbonneau Napoléon, professeur
Fournier J.-B., cordonnier
Vallerand Joseph, menuisier
188 Guilbault Léonard, boucher
Malouin Louis, boulanger
194 Garneau Jules, typographe
196 Villeneuve Nap.-Paul, restaurant et rés.

*Ste-Catherine**St-Ambroise*

D'ARTIGNY, de 73, rue St-Patrice, à 109
Grande-Allée, quartier St-Jean-Baptiste
—From 73 St. Patrick St. to 106 Grande
Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud — South Side

- 1 Stapleton James, City constable
Stapleton Michael, Sergeant, Municipal
police
Stapleton Michael
3 Woods Joseph, soldier
5 Blet Léon, emp. Ecole des Beaux Arts
7 Giroux Edgar, ing. stationnaire
7½ Dallaire Adélar, comptable Arsenal
Dallaire Mme veuve Delphis
9 Fontaine Léo, police provinciale
Lyonais Chs.-Ed., emp. C. N. R.
9½ Duval Pierre, journalier
Artillerie
21 Métivier J.-N.-Wilf., Armée Canadienne
23 Thivierge Luc., prés. Ep. Thivierge, Enr
Ste-Julie
29 Tanguay Jules-A., restaurant

- 31 Lemieux F.-X., notaire et emp. T. et Forêts
Rivière Elie, rentier
Julien Alfred, emp. Douane
- 33 Marché d'Artigny, Enr.,
Turgeon Roland, boucher, prop.
- 35 Turgeon Roland, de Marché d'Artigny,
- 37 Rousseau Jean-F., comptable
- 39 Amy Raulin, accountant
- 41 Harton Vilmer, Major, professeur
Lavallée Jean, emp. s. civil
Faguet Mlle Laura, emp. Arsenal
Faguet Mlle B., emp. Arsenal
Côté L., emp. s. civil
Simard Mme veuve Henri
Nadeau Mlle Marg., emp. Arsenal
- 43 Amiot Lauréat, rep. manufacturiers
Amiot Edgar, gérant Quebec Eng. Co.
Amiot Armand, commis
- 45 Gibson (the) Misses J. & G.
- 51 Holmes Miss Annie, Sec'r-Treas.
Dobell Estate Co. Ltd
Skinner Frank, mechanic
- 53 Strachan Mrs widow John
Strachan Miss Evelyn
- 55 Larue Mme veuve J. Arthur
Larue Jean Paul, C.A., de Boulet & Boulet
Larue Cyrille, comptable
- 57 Handley Miss Ruth
Leclerc Jules, auditeur de la Cité
- 59 Mercier Théo., ing. forestier
- 61 Comité de Protection Civile
- 63 Société des Elev. de Bovins Canadiens
Min. de la Colonisation, Section de la Publicité—
- 65 Laperrière Alf., emp. Com. du Port
- 67 Turgeon Mme veuve L. J.
Marier Mme veuve J.-A.
- 67 Montreuil Mme veuve Ant., emp. Dépt. Agriculture
- 69 Greffard Chs-Aug., ajusteur méc.
Blanchet Gérard, serrefreins C.N.R.
- 71 Quinn Wm. F., insp. of Small Arms.
Sirois Mlle Madeleine,
Godbout Mme Abner
- 75 Houde E., épicier

St-Amable

- 77 Mme Isa Jeynevald-Mercier, prof. de chant
- 79 Poirier Aquilas, militaire
- 81 Guérard Jean-Marie, C.R., avocat de Guérard & Pelland

Côté Nord — North Side

- 2 Copeman George, bread driver
Copeman Rodry Geo., office manager
Boswell
- 4 Belleau Nap.-A., emp. Terres et Forêts
Paquet Edmond, emp. Dépt. Travail
- 6 Bissonnette Paul, emp. Dom. Arsenal
- 8 Bouchard Joseph
- 10 Hôpital Ouellette, Maternité privée,
Ouellette Mme T.-T., prop.
Ouellette Mlle Leone, garde-malade

*Artillerie**Ste-Julie*

- 34 Chalifour J. A., arp. géomètre
- 36 Egan William-G., mécanic
- 38 Miller Mme veuve J. N.
Belleau L. B., agent
- 40 Delâge Emile, de Delâge, Delâge et Delâge
- 44 Grant Miss L. M. & A. R.
McLellan Mrs widow A
McLellan Miss M. E.
- 46 Fortier J. A. R., militaire
- 48 Kaine B. J., Agent, Dept. of Transport, and Shipping Master
- 50 Thériault Paul-E., emp. dépt Tr. Pub.
Thériault Mme veuve Arthur
Thériault Mlle Corinne, emp. Déf. Nat.
Mercier J.-M.-J., emp. Dépt des Mines
Tanguay Fernand, Dr Lt. A. C.
Ayotte Léo, emp. Dépt. Voirie
Hébert Emile, emp. Dépt. Voirie
Cloutier Yvon, emp. Aff. Municipales
Brunet Joseph, Dr.
Myrand Mlle Olivine, emp. Comm. Acc. du Travail
- 50 Audet Mlle Rachelle, garde-malade
St-Pierre Mlle M.-Paule, emp. Arsenal
- 52 Dépt Colonisation, branche Assistance aux Invalides Nécessiteux
- 54 Lefebvre Ls-Alph., de Langlois & Paradis Ltée
Lefebvre H.-P., comptable
- 54½ Langlois Mlle Eva

St-Amable

- 66 Aubé Joseph W., voyageur, A. Aubé, Ltée
- 68 Breen W. J., stenographer S.C.
Houde Armand, journalier
- 70a Marcoux Nap., emp. C. N. R.
- 70b Young W. J., food controller, Château Frontenac
Young Mrs widow E.
70½ Boily René, menuisier
- 70d Leblanc Elzéar, mécanicien
- 72 Poston Geo E., gentleman
- 84 Lee F. S., annuitant
Cummings Ms widow Alexander

D'ASSISE, de l'Avenue Leclerc à l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou.—From Leclerc Avenue to Avenue Boisclerc, Limoilou ward.

Côté Ouest — West Side

- 3 Garant Honorius, conducteur de malles
- 5 Langlois Mme veuve Joseph
- 21 Audibert Mlle Maria
- 23 Vallières Omer, inspecteur
- 25 Thibault Dollard, commis
- 27 Lacasse Valois, aviculteur
- 31-33 Paradis Laurent, épicier et rés.

Avenue Lamontagne

- 35 Bélanger J.-E.-A., bureau Chômage
Aviateur (outré-mer)
Bélanger Georges, militaire (outré-mer)
Bélanger Freddy P. J., pilote Officier
Aviateur

- 47 Jalbert Jos.-Emile, comptable
 49 Jalbert Paul-Emile, commis magasin
 71 Lachance F.-X., laitier
 73 Laroche Roméo, pompier
 83 Boivin David, emp. civique
 87 Scallen Thomas, emp. civique
 87½ Delaunière Adélar, menuisier
 89 Jomphe Edouard, sec. Min. Pêcheries
 91 Rinfret L. A., emp. des douanes
 95 Légaré A.-H., voy. de commerce
 99 Rancourt Joseph

Côté Est — East Side.

- 6 Lapointe Mme veuve J.-Georges
 Lapointe Edouard, assurances
 Lapointe Mlle Thérèse, pianiste au Château Frontenac
 22 Frenette Paul
 24 Laroche Maurice, emp. Coca-Cola
 24½ Fortin J.-Henri, emp. C. N. R.
 26 Lachance Maurice, emp. Com. des Liq.
 28 Fournier Aldoria, opticien
 28½ Everell Jules, emp. C. P. R.
 70 Caseault G. J., peintre-décorateur
 Danis Léopold, emp. bureau Sélectif
 72 Legendre Georges, emp. Min. Colonisation

DAULAC, de 162, rue de la Reine, à 137, rue Prince-Edouard, quartier St-Roch, —From 162 Queen St. to 137 Prince-Edward St., St. Roch ward.

Côté Ouest — West Side

- 7 Duchesneau Mme veuve Emile
 Laforge Eugène, ingénieur
 23 Gaulin Mme veuve Edmond
 Gaulin Arthur, charretier
 Robitaille Odilon, journaliste
 25 Les Enchères Marceau Enr., entrepôt

Côté Est — East Side

- 10 Dumas Pierre, barbier (rés.)
 12 Godbout Arthur, machiniste
 14 Grosleau Roch, emp. Anglo Pulp
 16 Bidégaré Mme veuve Joseph
 18 Bergeron Apollinaire, menuisier
 20 Sévigny L., menuisier
 Song Lee, chef cuisinier
 20½ Baribeault Georges, cond. de camion
 26 King H., emp. Dorchester Café
 28 Grimard Georges, emp. Deslauriers
 32 Cantin Napoléon, peintre
 Boivin Eugène, journaliste
 34 Masse Lucien, barbier, rés.
 Cantin Roméo, emp. Davie
 38 Lavoie Pierre, sr, rentier
 Lavoie Pierre, jr, dessinateur
 Lavoie Albert, commis

DAUPHINE, de 3, rue Cook, quartier Champlain, à 69, rue St-Eustache, quartier St-Jean-Baptiste.—From 3 Cook St. Champlain ward, to 69 St. Eustache St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud — South Side

St-Stanislas
 Ste-Angèle

- 15 Le Foyer
 Blouin Mlle M.-Paule, emp. de bureau
 Blouin Mlle Françoise, emp. Arsenal
 Boulanger Mlle Colette, emp. Arsenal
 Beauregard Milles Jeanne & Blanche, emp. Arsenal
 Blais Mlle Lucile, sténo.
 Binet Mlle Thérèse, sténo
 Boudreau Mlle Dulcina, emp. Q. Power
 Chouinard Mlle Clémence, emp. Serv. Sélectif
 Chouinard Mlle Gemma, étudiante
 Chouinard Milles Marcelle et Blanche, couturières
 Chiasson Mlle Alma, emp. de bureau
 Danais Mlle Mary
 Doyle Miss Winnie, institutrice
 Deschênes Milles Rachelle et Fernande, emp. Arsenal
 Dufour Mlle Carmen, emp. Serv. Sélectif
 Dupuis Mlle Marie
 Frenette Mlle Louise, garde-malade
 Gagné Milles Madeleine et Marie-Paule, emp. de bureau
 Gagnon Mlle Colette, emp. de bureau
 Gendron Mlle Thérèse, emp. de banque
 Guimont Mlle Imelda, emp. de magasin
 Henchey Miss N.,
 Houle Mlle Gabrielle, emp. de douane
 Hudon Mlle Eugénie, emp. s. civil
 Ladouceur Mlle Paule E. E. M.
 Laflamme Mlle Cécile
 Lavoie Mlle Claire
 Maheux Mlle Jeanne, emp. de bureau
 Martin Mlle Mariette, commis
 Martineau Mlle Jeanne, sténo
 Ouellet Mlle J., garde-malade
 Patry Mlle C.
 Powers Miss Annie, student
 Quéron Mlle Irène
 Roy Mlle Adrienne, emp. de bureau
 Roy Mlle Marielle, emp. Serv. Sélectif
 Savary Mlle Candide, emp. Ser. Sélectif
 Simard Mlle Jeannine, emp. de bureau
 Tanguay Mlle Cécile, étudiante
 Tardif Mlle W.
 Turcotte Mlle Gabrielle
 Vézina Mlle Marthe, emp. de bureau
 Boutin Mlle Cécile, employée
 Belles-Iles Mlle Simonne, employée
 Lemieux Mlle Claire, employée
 St-Pierre Mlle Yvonne, employée
 29-1 Leclerc Ulric, emp. Revenu prov.
 Parent Mlle Thérèse
 2 Piette F., emp. Syndicat Québec
 3 Pepin J.-Alfred, rentier
 4 Buliung J. R., ass't. manager Zellers Ltd.
 5 Dumouchel J.-L., ass't-comptable B. Can. de Commerce
 6 I.éduc Mlle Géraldine, emp. Dépt. Auditeur
 31-1 Russell Mrs. C. H.
 Allan Wm. H., Army Corporal (overseas)

- 2 Audet Mlles Lina et Hélène, emp. Singer Serwing Machine Co.
 3 Brochu J.-Albert, Lt. Armée Can.
 4 Morency J.-Roméo, commis pharmacien
 5 Carbonneau Léo-Paul, emp. Ass. Législative
 35 Brochu Mlles Marcelle et Jeanne, emp. Arsenal
 Guay Mlle Aldéa, modiste
 Scully Mrs widow Thomas
 35a Wintle Fern., Can. Army (overseas)
 35b Larouche Alfred, emp. Dom. Arsenal
 35c Genest J.-T., emp. Déf. Nationale

*D'Auteuil**Porte Kent*

Terrain du Gouv. Provincial
Avenue Dufferin

*St-Stanislas**Ste-Angèle*

- 6 Appartements Gamelin
 a Ferland Mlle Isabelle, commis
 Ferland Robert, journalier
 Ferland Mme veuve Ls Phil.
 Gouin Mlle Mathilda
 b Tremblay Charles, commis-épicier
 c McCabe Mrs widow, emp. Ch. Frontenac
 d Fournier Alexandre, emp. B. de Poste
 1 Bolduc Mlle B., emp. Arsenal
 Roy Mlle Yvette, emp. Arsenal
 2 Leblanc Mlle, garde-malade
 3 Hill Miss Alice, emp. Kerhulu
 4 St-Laurent Gaston, militaire
 5 Thibaudeau Mlle Yvonne, Surt. Dom. Corset
 6 Giroux Mlle Thérèse, waitress
 7 Gignac Mlle Josephine, emp. C.N.R. Teleg.
 8 Lachance
 9 Catellier Melle Cécile, waitress
 10 Boire Mme veuve Jacques
 10-2 Falardeau Roland, emp. D. Arsenal
 Veilleux Gérard, de Cartier Electric
 3 Banville Jean-Bte, emp. Dépt. des Mines
 4 Hethrington Eddie, méc. R.C.A.F.
 12 Gosselin Narcisse, sgt Gendarmerie Prov.

Ste-Ursule

- 14 Résidence des RR. PP. Jésuites
 Bellavance F.-X., B.P. S.J., supérieure
 Bournival R. P., S.J., procureur
 Schelpe Henri, R.P.S.J.
 Lavoie P.-Louis, R. P., S.J., rés.
 Roby Ernest R.P., S.J. procureur
 Lané Jules, R. P., S. J.
 Lacerte Eugène, R. P., S. J.
 Jacques Laurent, frère
 Comeau L., frère
 Auger Joseph, frère
 16 Fouquet Mlle G.
 18 Richard Edgar, menuisier
 Richard Albert, journalier
 — Chapelle des Jésuites

*D'Auteuil**Porte Kent**D'Youville*

- 36 Bertani Joseph Frs., restaurateur (rés.)
 38 Lemieux J.-A., emp. Dept Immigration
 Robitaille Mme veuve Rosario
 Robitaille Rosaire, menuisier
 Simard Frs.-X., étudiant
 40 Robitaille Roland, emp. C.-W. Lindsay
 Richard Mlle A., commis
 Pleau Cyrille, emp. Morton
 Hains Mlle Emélie, emp. St-Malo
 Ménard Mlle Marg., emp. Arsenal

D'AUTEUIL, de la rue McMahon au Cap, quartier Champlain.— From McMahon St. to Cape, Champlain ward.

Côté Est — East Side

- 1 —
 3 East Albert, emp. pension de vieillesse
 3A Néron Wilfrid, emp. D. Arsenal
 3B Lapointe Mlle Odette, prop. "Le Chic" Enr. (rés.)
 Lapointe Mme Albert
 Chartré Gérard, chauffeur privé
Elgin
 5-1 Lobb Geo., musicien
 2 Beausnesne Mlle Victorine
 3 Fortin Mlle Cécile, modiste
 4 Gosselin Albert, voyageur de commer.
 5 Bernier Mme veuve Gérard
 6 Arcand Henri, emp. s.civil
 7 Korff Hans, emp. s. civil
 8 Fournier Mlle Cécile, ouv. en fourrures
 Fournier Mlle Lucienne, modiste
 Fournier Mme veuve Henri
 9 MacWilliam Mrs Geo.-E.
 10 Richard Alfred, menuisier
 7 Bernier Mlles Camille et Gertrude
 Payeur Léo, médecin radiologiste
 Côté Mlles Georgette et Rose, emp. Arsenal
 17 Boisseau H.-G., agent de manufacturiers

*McWilliams**St-Jean*

- 25 Kerwin D. J., of A. J. Maxham & Co., Rg'd
 Kerwin Miss Mary
 Kerwin Mrs widow Luke
 27 Garneau Mlles Jacqueline et Marguerite
 Labbé Armand, emp. Dépt Voirie
 Comtois Jean-Chs, emp. Douane
 29 Pelletier Gérard, ing. au Parlement
 Capy Service de Copie, Enr.,
 J.-Edgar Bouchard, prop.
 La Ligue du Crédit Social de Québec
 L'Atelier de Dessin Rochette, Edgar
 Rochette, prop.
 Perron L.-G., emp. Bell Téléphone
 31-33 Bibliothèque de l'Apostolat des bons livres
 Congrégation des Jeunes Gens
 Conférence St-Jean Berchmans
 Union Catholique des Voyageurs de Commerce
 35 Salle Loyola
 37 Boutin Mlle Anna, emp. Parlement
 Pageau Mlle Marguerite

- 37 Bernier Mlle Marie, emp. Parlement
Pelletier Mlle Aurélie
Montgrain Mlle Irène, emp. de
restaurant

Dauphine

- 37½ Epicerie d'Auteuil, Enr., Vincent G.
prop.
39 Dinan Francis J., Alderman for Cham-
plain Ward, stevedore (res.)
41 Bertrand Geo.-H., emp. Ch. Frontenac
41a —
41b Mulrooney Mrs widow W.
3 Mulrooney Miss May, emp. H. Birks
4 McCarthy Miss M., emp. Ch. Fron-
tenac
5 Giroux Mlle A.-M., steno
8 Falardeau Mlle Flora, assurances
9 Jacques Maurice, emp. Morton
10 Huard Mme veuve Joseph
12 Lemieux Mlle Dulcina
13 Drapeau Mlle Gemma, commis
14 Drapeau Mlle Marcelle, R.C.A.F.
15 Lavoie Mme veuve Wilfrid
16 Maillet Ls.-A., emp. Min. Colonisation
18 Dionne Mlle Yolande, steno
19 Samson Mlle L., emp. Henry Birks
& Son, Ltd
20 Greffard Mlle Alexina, emp. Colon.
22 Embregt Gerard, emp. C. Frontenac
41c Picard Lauréat, emp. s. civil
41½ Cloutier Antoine, de Antoine Cloutier
& Cie

Ste-Anne

- 43 Dorion C.-E., honorable juge
45-30 Lantier Mlle Albina, garde malade
31 Everell Mme veuve J. A.
Everell Jules, emp. C.P.R.
32 Perry Graham, emp. Royal Trust
Perry Gordon, music teacher
33 Paré Francis, emp. bureau du Revenu
34 MacDermoth Jos. L., bartender
35 Blondeau Mme veuve Alph., emp.
Comm. des Liqueurs
Côté Mlle F., emp. Dom. Corset
36 Mackay Mlle Blanche, emp. P.de
Justice
47 Blouin J.-Francis, gérant, Château
Champlain
Blouin Armand, commis
Blouin Mlle Françoise, emp. Voirie
Blouin Eugène, emp. Bell Telephone
Tremblay Mme veuve J.-A.
Tremblay Mlle Maria
Leblond David, emp. Agriculture
49 Paquet Albert, médecin-chirurgien (r)
51 Vézina Charles, médecin-chirurgien
53 Blanchet René, architecte, (bureau et rés.)
53½ Morin Eustache, médecin (outre-mer)
Morency Arthur, technicien
Morency J.-F., maître-d'hôtel
Tombs L. C., officier spécial, Conseil
Excusif
55 Gagné J.-A., avocat de St-Laurent, Ga-
gné & Taschereau
Gagné Maurice, avocat, de St-Laurent,
Gagné & Taschereau
57 Keefer Mrs widow W.

- 59 Simard André, médecin-chirurgien
61 Drouin Guy, méd. et chirurgien (bur.)
2 Verreault Marcel, emp. civique
3 Laliberté Ferdinand, chambres
4 Corriveau Mlle Lucienne, emp.
Uniform Company Reg'd
5 Rubling C. H., cook
6 O'Neil Miss Eveline, emp. Bell Tel.
7 —
8 Vandry Mlle Lucette, emp. Arsenal
9 Paradis Mlle Regina, emp. Uniform
Company, Reg'd
10 Jacques Mlle Béatrice, emp. Arsenal
11 Landry Mlle Claire, emp. Arsenal
12 Huot Mlle Claire emp. Arsenal
13 Tremblay Mlle Jeanne, C.W.A.C.
Imbeau Mlle Annette, C.W.A.C.
14 Leonard E., Canadian Navy
16 Leblanc Robert, Marine Canadienne
17 Beaudry Mlle Cécile, emp. Raoul
Garneau
63 Pelletier Mme veuve Oscar
67 Kelly Mrs widow John H.
69 Carrington Rt. Rev. Philip Litt D.
Lord Bishop of Quebec
71 Laroche J.-Albert, emp. s. civil
Laroche Gilles, étudiant
Laroche Mlle Yvette, emp. de bureau
Poulin Mlle Jeanne, emp. s. civil
Boucher Mlle Gert., emp. s. civil
Rhéaume Mlle Jeannette
Lyons Miss Lyona, emp. Ch. Frontenac
Lyons Clare, emp. Anglo Pulp
Allen Miss M., english teacher
73 Verreault J. G., notaire
75 Club de Réforme, Jean-Paul Galipeault,
président
Paradis Nelson, concierge
77 Lambert Léon, Lt-Colonel, commissaire
adjoint de la Sûreté Provinciale
79 Bherer Wilbrod, avocat, rés.
81 Cannon Chs.-A., C.R., avocat, de Tas-
chereau, Parent & Cannon
83 Têtu Félix, médecin
Pettigrew Dr A.

St-Louis

- 85 Gauvreau C.-Léon, emp. s. civil
Martin Mme veuve B.-D.-J.
Deziel Mlle Marguerite
Delisle Mme veuve Béatrice
Laughren Mrs M.
Laughren Rupert, carpenter
Laughren Miss Elaine, steno
Shannon Miss Rita clerk
Lapointe Mlle Jeanne, emp. Dépt
Assurances
Hurteau Arthur, voy. C. W. Lindsay
85½ Verreault Milles Alice et M.-Anna, emp.
Arsenal
Verreault Louis, emp. Dom. Arsenal
Verreault Paul, Armée Canadienne
87 Bruneau Elzéar, rentier
Jolicoeur C.-Henri, emp. Min. Terres
& Forêts
89 Gagnon Laurent, commis bureau Police
de la Cité

- Power Mrs widow W. Gerald
Grondin Mlle H.
Henri Mme veuve Gabriel
Laterrière Mlle M.-A., de Salles
Chapais Mlle Anaïs
91 Goodfellow Mrs widow T.
Goodfellow Miss Francis, emp. Laura Secord
91½ Andrews Wm, Serg't Major, R.C.E.
Forester John Henry, R.C.A.F. overseas
Bell A. de Maubray, Lt.-Colonel
Baillargeon Mme Elzéar
Jobin Pierre, médecin, (rés.)
Morin William, C.R., député Québec-Centre (rés.)
93 Langley John E. I., insp. board, Valcartier
Window Cleaning Co., office and res;
95 Strang Robertson H.
Strang Misses (The)

Côté Ouest — West Side*McMahon*

- 16 Trudelle J.-Ludger, gard.-Arsenal
Porte St-Jean—St. John's Gate
St-Jean
Porte Kent—Kent Gate
Dauphine
Esplanade — Play grounds, Chalet
St-Louis
96 St-Louis Barracks
No. 5 Detachment R. C. E.
Dickinson G. W. Lt.-Colonel
M.D. No 5 (office)
Sharon W. F., Lieut. (office)
Francis Lieut. G. L.
Crepeau Miss F.
Shanon Miss R.

D'AVAUCCOUR, de 1, Avenue Lesage à la rue Beauharnois, quartier St-Sauveur.—From Avenue Lesage to Beauharnois Street, St. Sauveur ward.

- 11 Germain Henri, emp. Que. Power
10 Bégin Wilfrid, cuisinier
Simard Ovila, journalier
Simard Auguste, journalier
12 Larose Albert, journalier
Larose Antoine, journalier
14 Corbin Roméo, journalier
16 Lafrance Henri, journalier
(Paradis Mlle Yvonne emp. Arsenal)
Renaud Antoine, journalier
20 Beaugard Wilf., journalier
22 Simard Maurice (outrre-mer)
22½ Clavet Joseph, ancien laitier
Clavet Ovila, journalier

DE BEAUJEU, de 171 6e Avenue, à l'est, quartier Limoilou.—From 171 Sixth Avenue to east, Limoilou ward.**Côté Nord — North Side**

- 163 Léveillé Mme veuve Eugène
165 Drolet Arthur, commis-chaussures
167 Girard Gérard, gardien de la paix
169 Paquet Félix, Gardien
171 Emond Antonio, journalier

- 171½ Lafond Eugène, journalier
173 Tourville Wesley, menuisier
175 Gosselin Ronaldo, couturier
Gosselin Albini, emp. Q. Power
175½ Plamondon Omer, emp. Dom. Arsenal
177 Poitras Rosaire, chauff. camion
179 Picher Alphonse, relieur
179½ Barrette Joseph, débardeur
183 Bolduc Gérard, emp. C.N.R.
185 Vézina Charles, gérant de garage
Boisvert Philippe, gardien

8e Avenue

- 189 Naud Mme veuve Ludger
Beudet Alphonse, journalier
191 Garant Léopold, instituteur
193 Auclair Trofflé, de Ant. Cloutier & Cie
193½ Ferland Paul, emp. Anglo Pulp
195 Masselotte Rod., emp. Liqueurs Kik
197 Jobin Henri, P., chauffeur taxi
199 Boulet P.-Gaudias, journalier
199½ Chavarie William, journalier

DE BERNIERES, (maintenant RUE JULIEN)**DE CALLIERES, de l'Avenue Holland à l'Avenue Marguerite-Bourgeois, quartier Montcalm.—From Holland Avenue to Marguerite Bourgeois Avenue, Montcalm ward**

- 94 Hudon L.-L., voy. de commerce

DE BIENVILLE voir—see, AVENUE DE BIENVILLE

- 94 Hudon Ls-Léon, emp. Swift Canadian
96 Morency Georges, maf. boîtes de carton
98 Courchesne Mme veuve Arsène-E.
100 Courchesne Geo. H., médecin

*Avenue Holland**Avenue Marguerite-Bourgeois*

- 122 Sénécal R.-Lucien, gérant Woolworth, St-Roch
124 Ray Rosaire, gér. Succ. United Cigar
Gauvin Mme veuve B.

DE COURCELLES, de 109, rue Marie de l'Incarnation, à l'est, quartier St-Sauveur.—From 109 Marie de l'Incarnation St. to east, St. Sauveur ward.**Côté Sud — South Side**

- 5 Gauvin Lorenzo, journalier
7 Denis Lucien, journalier
Pelletier Mme veuve Ludger
7r Garneau Adélar, charpentier
Bell John, journalier
9 Plante Mme veuve Ernest
11 Simard Philéas, cordonnier

Marie de l'Incarnation

- 29 Dion Mme veuve Edmond
Dion Paul-Emile, militaire
Dion Chs.-Henri, tailleur de hardes
31 Labrecque Napoléon, emp. Buanderie
Lévis
33 Filioux Mme veuve Alfred
Laroche René, emp. Anglo
35 Laroche Roland, chauff. camion
37 Deslauriers R.-Normand, emp. Agriculture

- 39 Lapointe Mme veuve François
Lapointe Arthur, gardien nuit
43 Lachance Mme veuve Ls-Alphonse

Côté Nord — North Side

- 2
8-10 Buanderie Lévis, Ltée,
Turgeon J.-Alph., prés. et gér. général
22 Paquet François, cordonnier
Paquet Gérard, journalier
Marie de l'Incarnation
34 Drolet Paul, emp. B.C. Nationale
Drolet Paul-Henri, journalier
36 Maranda Albert, journalier
42 Garage Municipal, shed No 10

DE GASPE, de 503, 1ère Avenue, à la rue
d'Assise, quartier Limoilou.—From 503
First Avenue to d'Assise St., Limoilou
ward.

Côté Sud — South Side

- 7 Allen Joseph, butcher
9 Bégin Henri, insp. Québec Power
Bégin Ls-Pierre, rentier
11 Bergevin Roger, voy. de commerce
13 Carbonneau Wilfrid, instituteur
15
17 Godbout Théodore, ing. stationnaire
23 Grantham T. Lawrence, assurances
25 Verreault Art., asst. c.-maître de la Cité
27 Paré Chs-Auguste, comptable
53 Gagné Joseph, comptable H. de Ville
53½ Gignac Mme veuve Ernest
55 Cayer Antonio, gérant Quebec Fruit &
Fish Ltd
55½ Laperrière François, gérant d'épicerie
57 Fournier Horace, journalier
59 Lagacé Camille, chauff.-camion

Côté Nord — North Side

- 2 Drolet Joseph, constable Que. Ry
Drolet Roger, emp. d'hôtels
4 Nolin Maurice, commis de bureau
10 Simard Bertrand, emp. Arsenal
12 Poitras Roméo, commis épicier
14 Rossignol Roland, emp. Morton
16 Dufour Joseph, électricien
32 Plamondon Lionel, assurances
34 Ferland Emile, emp. s. civil
58 Drolet Adjutor, ramoneur
58½ Godbout Gérard, commis-épicier
58½ Poulin Léopold, emp. à l'Incinérateur
66 Thivierge Emile, opérateur
68 Lanouette Ls-Ph., comptable

DE JUMONVILLE, de 105, rue St-Am-
broise, à 102, rue Carillon, quartier St-
Sauveur.—From 105 St. Ambroise St.
to 102 Carillon St., St. Sauveur ward.

Côté Sud — South Side

- 3 Verret Eugène, pressier
5 Arel Amédée, emp. Buanderie Lévis
Arel Arthur, emp. Royal Paper Box
Arel Cyrille, emp. C.N.R.
7 Bédard Lucien, commis boucher
9 Descombes Narcisse, patroniste
Descombes Paul, distributeur
Descombes Gérard, emp. épicerie

- 11 Roussin Mlles Laurette et Jeannette,
emp. Arsenal

- 15 Guérard Cyrille, mécanicien
17 Gagnon Joseph, typographe
19 Turcotte Elzéar, charroyage gén. et
marchand de bois de chauffage et
charbon, (bureau et rés.)
21 Bédard Maurice, commis Cie Paquet
25 Letarte Louis, emp. Jardin Zoologique
27 Bédard Lucien, emp. Cie Paquet
33 Thivierge Paul-Emile, agent " Le Petit
Journal, bureau et rés.
35 DeMeules Gustave, commis J.-B. Re-
naud
Genest Raymond, emp. Arsenal

Côté Nord — North Side

- 14 Ecole du Sacré-Cœur, garçons
18 Académie Sacré-Cœur (filles)—Revdes
S.S. de la Congrégation.
30 Gagnon J.-Simon, emp. City Service
Pageau Raymond, emp. J.-E. Lemieux
Marmen Lucien, commis-épicier

DE LA BASTILLE, de 84, Avenue Lamontagne
à l'Avenue Boisclerc, quartier
Limoilou.—From 84 Lamontagne Ave-
nue to Boisclerc Avenue, Limoilou
ward.—Aucune bâtisse—No building.

DE L'ACADIE, 80 Ave Frs 1er à la rivière
Lairet, quartier Limoilou.—From 80
Ave Frs 1er to River Lairet Limoilou
ward.

Côté Sud — South Side

- 11-13 Ecole RR. SS. Servantes du S. M. L
De Meulles
12 Patry André, emp. Can. Packers, Ltd
14 Roussin Louis, journalier
18 Leblond Magloire sr, électricien
20-22 Leblond Magloire, jr, emp. Bell T.

DE LA CHAPELLE (autrefois—formerly)
Laliberté, de 322, rue St-Vallier, à la
rivière St-Charles, quartier St-Roch.—
From 322 St. Vallier Street to River
St. Charles, St. Roch Ward.

- 7 Paré Gaudias, entr. menuisier
Bourassa Henri, opér. tél. d'alarme
7½ Denis Jean-Bte, bijoutier
9 Paré Armand, menuisier
9½ Poulin Rossaire, marchand de chaus-
sures (rés.)
11 Soucy Philippe, journalier

Fleurie

- 19 Gauvin Camille, épicier (rés.)
21 Labrecque Georges, rentier
Labrecque J.-A., emp. s. civil
Lachance Albert, commis taverne
25 Lockwell Mme veuve Adrien
27 Lepage Charles, menuisier
29 Morin Gaudias, c.-maître Anglo Pulp
Robitaille Emile, mess. Ass. Législative
Robitaille Ls-Ph., comptable
31 Falardeau Omer, étal

Ste-Hélène

- 33 Pouliot Mme veuve Napoléon

- 37-39 Turcotte P.-L., marchand de four-
rures
Ste-Marguerite
- 45 Boulette Joseph, épicier et r-s.
- 47 Caron Tire Shop
Caron Léopold, propriétaire et rés.
Des Fossés
- 57 Turgeon Lorenzo, salon de barbier
- 59 Dufour Mme veuve Louis, chambres
Michaud Ernest, emp. Anglo Pulp
Simard John, capitaine de bateau
Cliche Camille, camionneur
Bernard Mlle Jeanne, emp. Dom. Arse-
nal
Girard Mlles Carmels et Eugénie, emp.
Dom. Arsenal
King George, waiter
Turmel Mme veuve Arthur, emp. Arse-
nal
Michaud Mlle Mary, emp. D. Arsenal
Leroux Mme veuve, emp. Dom. Arsenal
Blanchet Paul-Emile, emp. Dom. Tex-
tile
Madore Mlle Claire, emp. Dom. Arsenal
Beaubien Gérard, emp. Davie
Laberge Mme veuve Auguste, emp. D.
Arsenal
Morissette Mlle Mary, emp. Arsenal
Langlais Mlles Aline et Catherine, emp.
Arsenal
- 61 Allaire Mme Emile
- 65 Laliberté J.-B., Ltée, fourrures
St-Joseph
— Presbytère St-Roch
St-François
Du Roi
- 125 Giguère Alfred, emp. bureau
- 125½ Pelletier Arthur, chauff. Ambulance
militaire
- 127 Proteau Art., jard. terr. de l'Exposition
Richardson
- 133 Filion Georges, épicier (rés.)
De la Reine
- 147 Lapointe Mme veuve Paul
- 151r Roy Edmond, journalier
Lessard Ls-Anatole, journalier
- 153 Pearson Mme veuve Arthur
- 155 Paquet Joseph, emp. Morton
Ness John, machinist
- 157 Bédard Charles, cordonnier
Blouin Mme veuve Rosario
- 159 Brochu Ulysse, emp. C.P.R.
Brochu Mme Alma, épicerie
- 161 Lebel Alfred, journalier
- 163 Papillon Gaston, commis
- 165 Beaudry Alfred, rentier
- 167 Cloutier Ephrem, emp. O. Chalifour
Dupuis Lauréat, cordonnier (rés.)
Dupuis Mme B. J.
Létourneau Robert, commis Sûreté
Prov.
- 171 Dionne Chs P., mécanicien
- 175 Marcoux David, commis
Ruest Edouard, cuisinier
- 177 La Garde Ind. Champlain, Inc. (salle)
Prince Edouard
- 181 Chalifour O., Inc., march. de bois (bur.)

Côté Est — East Side

- 8½ Poulin Rosaire, de Poulin Enr.
- 10 Wright Mme veuve Albert Geo.
Wright Claude, poseur de prélatrs
Wright Hervé, poseur de prélatrs
Fleurie
- 20 Brousseau Henri, cord.-machiniste
- 22 Doiron Clément, emp. Anglo Pulp
Bouchard Edgar, ing.-marine
- 24 Robert Omer, électricien
- 30 Ferland Philéas, prés. de P. Ferland Inc.
- 34 Larochelle J.-A., commis
Larochelle P.-E., emp. Arthur Cloutier
Larochelle Ls-Joseph, emp. Germain
Lepine, Ltée
- 36 Turcotte Mme veuve Joseph P.
- 38 Pelletier Mme veuve François
- 40 Poliquin Lucien, mouleur
- 42 Duval Napoléon, cordonnier
- 44 Dussault Géd., épicerie
Ste-Marguerite
- 46 Montreuil Alex., du B. Police Prov.
Boulevard Charest
- 56-60 Brunet W. & Cie, Ltée, entrepôt
- 62-70 Brunet W. & Cie, Ltée, dépt. du gros
St-Joseph
- 106 Huot Roger, emp. Morton
- 108 Mathieu Georges, menuisier
Mathieu Robert, comptable
- 110-112 Therrien J., rép. de chaussure et rés.
Dufresne Reginald, militaire
- 114 Lagueux J.-D., ent.-peintre (rés.)
- 116 Parent Mme veuve Georges
- 118 Cloutier Charles, épicier
- 120 Quebec Shoe Repair
Donat Carpentier, prop. (rés. St-Gré-
goire, Montmorency)
- 122 Roy Mme veuve Joseph
Roy Thomas, militaire
- 124 Robitaille J.-Ernest, menuisier
- 126 Vallières Adelard, expéditeur
- 128 Carrier Mme veuve Emile
- 130 Allard Ludovic, Serg. Quartier Maître
- 130½ Simard Achille, emp. Syndicat Québec
Richardson
- 132 Proulx Eugène, épicier
- 138 Fradette Joseph, emp. Dom. Arsenal
De la Reine
- 144 Lafrance Mlles Maria et Antoinette
- 154 Dallaire Florent, emp. Dom. Arsenal
Bisson Georges, marchand
- 154½ Perron Mme veuve Arthur
Huard Edgar, journalier
Roy Jules, menuisier
- 156 Verret Geo.-Arthur, journalier
- 158 Létourneau Georges-Emile
- 160 Tremblay J.-E., plombier (rés.)
- 168 Tremblay J.-E., plombier (atelier)
- 172 Savard Xavier, navigateur
Leblanc Alphonse, emp. Morton
- 174 Belletête Roland, emp. C.P.R.
- 176 Belletête Mme veuve Pierre A.
- 176½ Parent O. & J., charrons
- 178 Boissonnault Mme veuve Ferdinand
Boissonnault Elzéar, militaire
- 180 Fréchette Mme veuve Napoléon
Fréchette Paul-Henri, commis

182 Tremblay Delphis, ouv.-chaussures
Prince Edouard

DE LA COLOMBIERE, de 160, 8e Avenue,
à la 10e Avenue, quartier Limoilou.—
From 160 Eighth Avenue to Tenth
Avenue, Limoilou ward.

Côté Sud — South Side

183 Houde John, emp. Morton
185 Thibault Roméo, journalier
187 Baker Angus, journalier

Côté Nord — North Side

148 Dufour William, emp. Arsenal
150 Poulin Joseph, pressier
Poulin Robert, commis-voyageur
152 St-Laurent Raymond, militaire
St-Laurent Jacques, commis-boucher
St-Laurent Mme veuve Ferd.
154 Verret Albert, emp. Qué. Power
156 Turgeon J. E., emp. C.P.R.
158 Riverin Maurice, emp. s. civil
160 Gallant Verney, journalier
162 Boutet Mme veuve Adélar
Boutet Jean-Is., outre-mer
Boutet Mlle Aline, coiffeuse
164 Paré Léopold, militaire
Blouin Roger, comptable
166 Barriault Norbert, journalier
166½ Turcotte Lucien, mécanicien
168 St-Hilaire Omer, camionneur
168½ Falardeau Paul-Réné, emp. des Postes
170 Desbecquets Joseph, menuisier
172 Girard J. H., briquetier
180 Vézina Azarias, mécanicien
182 Roy André, journaliste
182½ Robitaille Paul-Henri, voy.
184 Larue Louis, emp. Quebec Power
184½ Trottier Lucien, emp. C. N. R.
186 Drapeau Paul-Henri, emp. C.P.R.
186½ Paré David, emp. Arsenal
188 Naud Lucien, briquetier
190 Thibault Girard, emp. Morton Enginee-
ing

200 Gecteau Wm, mécanicien
202-206 Hamel Léonidas, emp. garage de la
Voirie

204 Couture Ls-Phil., officier de la route

DE LA COURONNE, de 406, rue St-Vallier
au Marché St-Roch, quartier St-Roch.—
From 406 St. Vallier St. St. Roch
Market Place, St. Roch ward.

Côté Ouest — West Side

1 Edifice Le Soleil, Ltée
Rez-de-chaussée
Le Soleil Ltée, bureaux et atelier
Gagnon Henri, prés. et dir.-gérant
Mercier A.-F., gérant général
Barnard Jos.-E., rédacteur-en-chef
Plante G.-Arthur, asst-gérant
L'Evenement-Journal
Roberge Léon, chef de nouvelles
1ère étage
Min. du Travail
Commission du Salaire Minimum
Minimum Wage Commission
Giroux G.-M., notaire

3e étage

Canadian Press, J.-J. O'Brien, repr.

4e étage

401 Adressograph, Multigraph, Sale
Agency, Gaston Soucy, rep.
403 St-Michel Henri, restaurant
405 Photo Moderne, Enrg J. B.
Martel et L.-A. Martineau, props.
407 —
411 Ministère de la Voirie Division
No 4, J.-Lorenzo Girard, divis.
414 Taxis Dominion, Inc.
415 Com. du Salaire Minimum, Opéra-
tions Forestières
418 Goulet Ltée, cont.-électricien
Metropolitan Electric Co Ltd
420-421 Kerr-Ellams Off. App. Ltd
Victor Fortier, rep.
422 L'Oeuvre de la Goutte de Lait,
Caron Mlle C., surintendante
11 Motors Ltd. Automobile dealers
15 Placement Service Sélectif Commission
d'Assurance-Chômage—Employment
Insurance Commission
Employment Insurance Commission
Employment Selective Service
19 Goodyear Tire & Rubber Co. of Canada
J.-R. Deschamps, gérant

Fleurie

25-27 Canadian Auto Corporation, Roland,
Guilmette président

Ste-Marguerite

33 Universal Auto Ltd, Guilmette Ferdi-
nand, prés.

35 Buffet Rouge, tabagie

37 Edifice Guilmette

Rez-de-chaussé

Bureau de Poste No 13

Lefebvre Mlle Simone, commis en charge

2ème étage

Ch. 206 Dorion, Dorion & Robitaille,
avocats

211 La Sauvegarde Cie d'Assurance-Vie
Morissette J. Roméo, gérant
Tourangeau Paul, comptable

214 Traders Finance Corp. Ltd
Sullivan J. Austin, Lt-Col., man
Benoit R.-V., ass't gérant

215 Cloutier Antoine & Cie, comptables
licenciés

General Finance Corpn, Ltd
Commercial Finance Corpn. Ltd

3ème étage

301 Singer Sewing Machine Co., ma-
nufacturing trade dept., J.-A.
Marcoux gérant

304 Fournier & Désilets, avocats

306 Lebon Dr Herman, dentiste

307 Grenier & Laverdière, avocat

309 Bilodeau Joseph, C.R., avocat

310 Association Nationale de Bénéfices
Mutuels

Nadeau Girard, gérant

Burt Business Forms Ltd

311 National Sale Check Book Co. Ltd.,
Julien Albert, rep.

Sheppard Langis, militaire

- 312 Morency G.-H. agt manufacturiers
4ème étage
- 402 Vaillancourt Emile & Fils, agents
d'assurances
Vaillancourt Gérard, avocat
- 405 Fortier de La Bruère, notaire
Miquelon Paul, avocat
- 407 Industrial Acceptance Corp. Ltd
Campbell Finance Corp., Ltd.
Marquis J. G., gérant
- 408 Gosselin H. Fanning, C.R., avocat
Audet Pierre, C.R., avocat
- 410 Fontaine Delphis, agent manufacturiers
- 411 Drouin F.-Omer, avocat
Drouin Jacques et François, avocats
- 412 Leclerc Chs-Ed., avocat
4ème étage
- 501 Sanfaçon Elzéar, concierge
- 503 Lagacé & Renaud, agents d'assurances
- 504 Produits Rawleigh, remèdes brevetés, Levac Alphonse, distributeur
- 505 Gauvreau Roland, technicien
- 506 The Hooper Holmes Bureau Inc.
investigation, Delorme Hervé, gérant
- 507 —
- 508 —
- 509 Côté J.-A., menuisier
- 511 La Cie Paula Ltée, Delisle P. H., rep
- 512 Tremblay Aldège, emp. C.N.R.
- 39 Morin Rosaire, salon de barbier
- 41 Buffet Rouge, restaurant
- 43 Mercier Ludger, agent manufacturiers
Mercier J.-B., chapelier en gros
- 45 Restaurant Elégant
- 47 Paquin Léo, prop. Restaurant Elégant
(rés.)
- 53 Patry Aline, Enrg., lingerie
Boulevard Charest
- 65 Woodhouse & Cie, Ltée, meubles
Notre-Dame des Anges
Quebec Power Co.
St-Joseph
Place Jacques-Cartier
St-François
Du Roi
- 103 Trudeau Gérard, emp. C. P. R.
Robert John, emp. Dom. Arsenal
Drouin Mlles Annette et Noella, emp.
Arsenal
Dionne Delphis, tailleur
- 109 Fortier J. Emile, Dr, bureau
R chardson
- 115 Marché de la Couronne,
Groleau J.-M., propriétaire
- 117 Delisle Alex., débit de tabac, etc.
- 121 Delisle Alex. (rés.)
- 121 1/2 Côté Charles, contre-maitre de la Cité
- 123 Beaudry René, emp. Us. C.P.R.
- 123 1/2 Leclerc Lucien, boucher, étal
- 125 Giguère Robert, tabacaliste
- 127 Savard Ulysse, ch. de camion
Savard Léo, journalier
- 127 Levesque Mlle Bernadette, lingerie pour
enfants
Rhéaume Paul-H., pompier
- 127 1/2 St-Jean René, marchand de tabac
De la Reine
- 129 Levesque Mlle Bernadette, lingerie pour
enfants
- 133 Soucy Jos.-F., salon de barbier
- 135 Boucher Jules, cordonnier
- 135 1/2-137 Ferland Aldège, épicier et fruits
- 139 Bouchard Mlle Alma-Eva, institutrice
Bouchard Mme veuve Louis-Jos.
Bouchard Germaine, emp. Couvent St-Roch
- 141 Beaudoin Arthur, commis expéditeur
Beaudoin Pierre, tail. de cuir
Beaudoin Paul, journalier
Côté Pierre, ch. de camion
Cotman Willie, commis
- 143 Bedard J. F., Enr., pneus, batteries
- 143 1/2 Montreuil Mme veuve Elzéar
Montreuil Mlles Hermance et Irène
Couturier Paul-Henri, emp. s. civil
- 145 Lepire Jean-Bte, journalier
- 145 Turgeon Lionel, chauffeur C.N.R.
- 147-147 1/2 Aux Ailes Canadiennes, restaurant, Lapointe Mlle Marie-Blanche, prop.
- Des Commissaires*
- 151 Noel J.-M., épicier
- 153 Noel J. Maurice, épicier rés.
- 153 1/2 Lefebvre Mme Arthur
- 155 Girard & Fils, marchands de bicycles et
réparations
- 159 Bergeron Albert, étal de boucher
- 163 Blais J.-F.-Alphonse, emp. Que Power
- 165 Dumais Mme J.-Arthur, restaurant
Traverse C.P.R., Prince Edouard
- 183 Demers L.-J.-A. & Cie, encanteurs et
marchands de meubles
- 185 Bélanger Arthur, journalier et chambres
Renaud Albert, ing. stationnaire
Forgues Omer, emp. Quebec Power
Légaré Gérard, militaire
Gosselin Mme veuve Charles
Migneault Mme veuve Henri
Talbot Mme Alphonse
- 187 Baillargeon J.-B., Express Ltée
Sansfaçon A., gérant
De Varennes
- 197 Breton Mme veuve Ernest
Emond J.-B., menuisier
- 197 1/2 Hamel Maurice, électricien
- 199 Renaud Mlles Marie-Ange et Simonne,
emp. Dom. Arsenal
Renaud Mlle Thérèse, emp. Rock City
- 201 Poitras Ernest, briqueteur
- 201 1/2 Marina Madame, Enr., herboriste
et restaurant, Mlle I. Couture, prop.
- 203 Laberge Mme veuve Joseph
L'Heureux Mme veuve Théo
- 205 Racine Joseph, ancien cordonnier
Racine Rosario, débardeur
Racine Albert, débardeur
Racine Mlle M.-Anna, emp. Rock City
- 207 Michaud Tire Service Enr.
Michaud Maurice, prop.

- 207½ Caron Alfred, gantier
 209 Paré Gaudias, électricien
 St-Hilaire Edouard, emp. Dom. Arsenal
 Guérard Albert, emp. F.-X. Drolet
 Patoine Etienne, menuisier
 Linteau Ferdinand, emp. Auger & Auger
 Denis Gaudias, emp. J.-B. Baillargeon
 Bois Wilfrid, débardeur

211 St-Hilaire Phil., emp. Dom. Arsenal
Smith

- 213-215 St-Hilaire Geo., épicerie licenciée
 223 Roberge Ulric, emp. Bell Tel. Co.
 225 Toledo Scale Co. Ltd., Paradis Joseph,
 représentant

Langevin

Côté Est—East Side

- 12 Automobile Incorporée, François Jobin
Fleurie
 22 Star Café, Wong Henry, prop.
 24 Bélanger Mme veuve Sigismond
 Bélanger Adjudor, emp. dépt. marine
 Bélanger Mme veuve Lucien
 26 Lapointe Henri, médecin
 28 Dolbec Mlle Pauline, garde-malade
 Falardeau Mme veuve J.-E.
 Falardeau Mme veuve Adrien
 Taillon Mlle Zélia
 30 Plante Eug., salon de barbier
 32 Zicat Edouard, march.-tailleur
 34 Chat-Blanc, taverne, Matte Geo., prop
St-Hélène
 38 Handy-Andy Quebec Inc., auto supplies
 Racine Adrien, prés.
 40 Ferland Mme veuve Aurèle
 Ferland Roch
 Ferland Gérard, plombier
 42 Guérard Mme Adélarde, chambres
 McIver Mlle Blanche, emp. Ch. Front.
 Rodrigue Mlle Simone
 Bernard Jean, militaire
 44 Café Canari Enr., J.-R. Laliberté, prop.
St-Marguerite
 50 Croteau J.-Roméo, march. de meubles
 52 Crown-Diamond (La Cie) peinture, etc
 P.-E., Sauviat, gérant
Des Fossés
 64-66 Club des Marchands, taverne
 68-76 Syndicat de Québec, Ltée
St-Joseph
 Couvent de la Congrégation N.-Dame
St-François
 84 Transfer Lunch Enr., Bouchard J. Edgar
 prop.
 86 Tremblay Wilbrod, salon de barbier
 88 Giroux Henri, gérant, Pepsi-Cola et
 pension privée
 Daris Paul-Emile, commis
 90 Pharmacie Canada Drug Store Enr.
 Thérien Jules, pharmacien
 Vi-Syneral
 92 Marcheterre Arthur, chambres
 94-1 —
 2 Wear Ever Brush Co
 Laverdière J.-O., gérant
 3 Le Bloc Populaire Canadien
 4 Salon Vanité, Mlle Annette Chainé,
 propriétaire

5 —

6-7 —

8 —

9-10 Comité Paritaire de l'Industrie de
 la Chaussure, Roy Silvio, asst-
 secrétaire

96 Arcade Amusement, Dohau M.-L., jr,
 propriétaire

98 Eaton Co. Ltd (The T.) of Montreal
Du Roi

100 Lapointe Ernest, épicerie

104 Fiset Alfred, quincaillier

106 Légaré Mme veuve Alphonse, chambres

Légaré Henri, facteur

Légaré Mlle Rolande, commis

Simard Mlle Marie-Louise, emp. Quebec
 Modern

108 Roy Mlle Caroline

Roy Georges, rentier

110 Sanfaçon Honoré, man. de fourrures

112 Parent Mlle Yvonne

Labrecque Mlle Joséphine

114 —

Richardson

116 Fournier Luc-A., taverne

118 Falardeau Mme veuve J.-Alf.

Fournier Luc-A., tavernier (rés.)

120 Chez Ti-Père, Enr., restaurant

122 Drapeau B. A., salon de barbier

124 Bourassa Armand, fruits

126 Hôtel de la Couronne

Lemaitre Gaston, prop.

Nadeau Charles, commis

Turgeon Arthur, journalier

Levesque Wellie, chauffeur taxi

128 Taverne de la Couronne, Gingras Léo
 prop.

De la Reine

130 Lahoud Jos., merceries et confection
 pour dames

132 Lahoud Jos., (rés.)

136 Tremblay Majella, médecin (bureau)

138 Tremblay Geo., ass't inspecteur des
 écoles

138½ Beaudoin Edouard, peintre

Neil John, sergent

Bolduc Maurice, commis

140 La Maison Langevin, Enrg., graines de
 semences, Langevin A.-L., propriétaire

142 Thivierge Mme J.-B.-A.

St-Pierre Francis, gérant Everell In-
 vestment Co.

Des Commissaires

152 Ministère de la Voirie, P. de Q.

Service de la Signalisation

Latour Athanase, ingénieur en charge

154 Bouchard & Simard, avocats

164 La Brasserie Champlain, Ltée

Prince Edouard

Traverse C. P. R.

Round House

C.P. Rys — Round House Office

218 Webster & Sons Ltd, A. Raymond Si-
 mon, gérant

224 Canada Packers Limited, (Dept de la
 viande) Stewart C.-A., manager

- 226 Leboeuf & Grenier Ltée, matériaux de construction
 230 Au Marché de l'Auto, Paradis Lucien, propriétaire
 Marché St-Roch
 1-2-3 Morissette Mlle Y., march. fruits
 4 Godbout Philippe, commerçant
 5 Morissette Mlle Y., entrepôt
 6 Bourassa Armand, fruits et légumes
 7-8-9-10-11 —
 15 Syndicat des horticulteurs
 Poulin Charles, bois de chauffage
 16 Bureau des inspecteurs, Service de l'Horticulture
 17 Gingras Thomas, commerçant
 18-19 Restaurant du Marché,
 Puchol Joseph, prop.
 20 Couture Philémon, fruits et légumes
 21 Larose Napoléon, comm. de beurre etc.
 22 Carrier Georges, commerçant
 23 Demers Joseph, commerçant
 Marché au poisson
 23 Giguère Joseph, marchand de bois
 230 Paradis & Frère, marchand de bicycles,
 Jean-Paul & Robert Paradis, props.

DE LA FABRIQUE, du Séminaire de Québec, à la rue St-Jean, quartier Champlain.—From Quebec Seminary to St. John St., Champlain ward.

Côté Ouest — West Side

- Monument Cardinal Taschereau
HOTEL-DE-VILLE
 Station de police No 1
 Gagnon Lt Jean-Jules, chef de police
 Fire Station No 1
 Beaulieu Rosaire, chef du Service des incendies
Avenue Chauveau
 65 Korcker Shop, Maurice Bastien, prop.

Côté Est — East Side

- Basilique Notre-Dame
 Séminaire de Québec
 2 Banque Provinciale du Canada,
 Tremblay J.-A., gérant
Ste-Famille
 4 Mannequin Reg'd, confection pour dames, Shapiro William, prop.
 6 Auger Mlle Irène, décoratrice
 8 Gagnon Mme Edgar, chambres
 8 Tondreau Jos.-Stan., emp. P. de Jutices
 Morin Mlle Marie-Jeanne, gérante de district, "Spencer Corset"
 Gingras Mlle Annette
 Fournier Mlle Yvonne, emp. St-Cyr & Frère
 Sullivan Mrs J. C.,
 10 Rouillard Albert Inc., mercerie
 12 Delice Restaurant, Chilakos Louis, prop.
 12½ Poulin Ernest, chambres
 Lockwood R., rentier
 14-1 Canadian Lumberman ass'n,
 Desjard ns, Albert, gérant
 2 —
 3-4 Cloutier Mlle Marguerite, emp.
 Chronicle-Telegraph
 5 DuChêne Hubert, aent

- 6 Gravel Lumber Co
 7-8 Dobell W. M., office
 Dobell Estate Co., Ltd, Miss Ann
 E. Holmes sec'y-treasurer
 16 Seifert G. & Sons Ltd., jewellers, operated by Henry Birks & Sons (Montréal)
 20 Simons & Co., Ltd, dry goods
 22 Kerhulu Enr., restaurant et pâtisserie française
 24-26 Cinénta Empire—Léo Archambault, gérant
 28 Chinic Hardware Co., (branch store)
 30 Racine Adrien, Enr. décorateur et meubles
 34 Restaurant Empire Enr., Edm. Leclerc, prop.
 36 Mike's Nut House, Diamond Mike, prop.
 38 Chicoine J. A., marchand-tailleur
 38½ DeVarences Paul, médecin
 Thibault Mlle Claire
 Lavoie Mlle Louise
 Ménard Mlle Marie-Anne
 Paquet Jos., G., agent
 40 Horlogerie Suisse, Provot Albert, prop.
 42 Fortin Mlle Blanche, chambres
 Laliberté John, emp. Eatern Canada S.
 Gabriolos Harry, waiter
 Lapointe Mlles
 Laliberté John, emp. Davie
 Thibault Mme veuve G.
 Côté Mlle Anita, emp. Dom. Arsenal
 Beaulieu Mlle Gracia, emp. D. Arsenal
 Paradis Oscar, cuisinier
 42½ Dussault Roger, décorateur
 44 Pembroke's Hair Store
 44½ Pembroke F. wigmaker
 Bourgault Norbert, médecin
 Massé Mlle Aline, corsetière
 Jacques Mme veuve
 Jacques Victor, chauffeur d'auto
 46 Labrecque C. Auguste, nouveautés
 48 Lacasse P.-C., Enr'g, opticien
 50 La Rôtisserie, Mlle P. Gilbert, prop.
 52 Gingras Avila, salon de barbier
 54 The Gift Shop Reg'd, I.B. Cherry, prop.
 56 Stan Restaurant, J.-Stan. Proulx, prop.

DE L'ALVERNE, de 42, Chemin Ste Foy, au cap, quartier Montcalm.—From 42 St. Foy Road to cliff, Montcalm ward.

Côté Est — East Side

- 33 Chapelle et Monastère des RR. PP.
 Franciscains
 Joseph Henri R. P., gardien
 Blais Hervé R. P., définiteur provincial
 Fortier Honorius, R. P. vicaire
 Jules R. P., directeur des étudiants
 Gagné Maurice R. P., directeur des Missions Franciscaines
des Franciscains
 39 Linteau & Bédard, épiciers et bouchers
 43 New Star Laundry, Chin Lee, prop.

Côté Ouest — West Side

- Jeanne d'Arc*
 10 Baribeau Alph., emp. de la Cité
 12 Paré Edmond, agt. d'assurances

- 14 Garneau J.-C., mécanicien
Barbeau Maurice, emp. Anglo Pulp.
Barbeau Gérard, Gendarmerie prov.
Barbeau Jean-Bte, emp. Gauvreau & Beaudry
O'Brien Richard, fireman
Pelletier Arthur, emp. s. civil
20 Fournier Paul, plombier
22 Bédard Chs-Aimé, épicier
24 Garneau Paul, Salon barbier

Dolbeau

- 26 Donati Lucien, emp. Cie B. Houde
28 Proulx Eugène, emp. Voirie
30 Paquin Mme veuve A.
Paquin R.-R., prop. Nat. Sign Reg'd, bureau et rés.
32 Paradis Chs-Albert, agent général
des Franciscains
40 Robitaille Cyrille, épicier (rés.)
42 Epicerie de l'Alverne, Robitaille Cyr., prop.

DE LA MARINE, de 1407 St-Vallier, allant au Sud à la voie du C.P.R., quartier St-Sauveur—From 1407 St.Vallier St., going South to C.P.R. Track.

Côté Est

- 13 Sauvageau Roland, emp. Dom. Arsenal
15 Côté Joseph, emp. Dom. Arsenal
17 Corrigan Frank, emp. Dom. Arsenal
19 Desgagné Roland, emp. Dom. Arsenal
21 Robitaille Wilfrid, emp. Morton
23 Delisle Joseph, emp. Dom. Arsenal
25 Trépanier Damien, emp. Morton
27 Chrétien Gaston, emp. Dom. Arsenal
29 Bédard Mme Ls Fortunat, emp. Dom. Arsenal
31 Noel Roméo, emp. Morton
33 Chalifour Auguste, emp. Morton
35 Gauvin Charles, emp. Dom. Arsenal
37 Clavet René, emp. Morton
39 Drouin Gustave, emp. Anglo Pulp
41 Garns Joseph, emp. Dom. Arsenal

Côté Ouest

- 8 Lachance Henri, emp. Dom. Arsenal
10 Latulippe Robert, emp. Dom. Arsenal
12 Larouche Charles, emp. Dom. Arsenal
14 Tremblay Mme Alice, emp. Dom.
16 Royer Gaudiose, emp. de la Cité
18 Landry Joseph, emp. Dom. Arsen
20 Bédard Eméry, emp. Dom. Arsenal
22 Cantin Geo.-E., emp. Morton
24 Cantin Henri, emp. Morton
26 Falardeau Albert, emp. Dom. Arsenal
28 Baker Philiias, emp. Dom. Arsenal
30 Barbeau H.-Lucien, emp. Dom. Arsenal
32 Bourret Marcel, emp. Dom. Arsenal
34 Cayer Alphonse, emp. Dom. Arsenal
36 Jacques Joseph-H., emp. Dom. Arsenal
38 Richard Paul-René, emp. Morton
40 Laverdière Joseph, emp. Dom. Arsenal

DE LA MARTINIERE, de 100, Avenue François 1er, quartier Limoilou, à la Rivière Lairet.—From 100 Avenue François 1er to River Lairet, Limoilou ward.

Côté Nord — Nord Side

- 7 Lamontagne J.-A.-Val., gard. de la paix
9 Théberge Pierre, menuisier
29 Dion Désiré, emp. des Postes
31 Boutin Jean-Bte, boulanger
33 Labrecque Arthur, livreur de pain
35 Hayfield Antonio, commis

Côté Sud — South Side

- 80 Lelièvre Adélar, pompier

DE LANAUDIERE, de 86, Avenue François 1er, à 87, Avenue Lamontagne, quartier Limoilou—From 86 Avenue François 1er to 87 Lamontagne Avenue Limoilou ward

- 1 Cliche François, pensionnaire
3 Philips Edmond, ing. mach. fixes (rés)
7 Robichaud Joseph, emp. Laiterie Coopérative
9 Martin Philippe, journalier
19-21 Laiterie Cité, Montreuil René, gérant

De Meulles

- 103 Bruyère Cyrille, snr., plombier
105 Parent Mme veuve Ferdinand
Parent Laurent, ouv. en fer
107 Drolet Mme veuve Arthur

*Avenue Lamontagne***Côté Est — East Side**

- 2 Vézina Arthur, instituteur
34 Bédard Lucien, aviateur
36 Létourneau Achille, gardien à la prison
38 Gadoury Marcel, militaire
Savard Robert, emp. Dom. Arsenal
68 Ouellet Gérard, journalier
70 Badaud Adélar, journalier
88 Guilmette Eugène, chauffeur taxi
90 Cayer Donat, pompier
92 Delamarre Victor, sr, athlète-lutteur
Delamarre Victor, jr, Gendarmerie prov
Avenue Lamontagne

DE LA NORMANDIE, de l'Avenue Leclerc à l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou—From Leclerc Avenue to Boisclerc Avenue. Limoilou ward.

Côté Ouest — West Side

- 5 Hamelin, J.-A., marchand, rés.
7 Gasse Philippe, menuisier
9 Labrie Raymond, détective de la Sûreté Municipale (Tel. 2-1639)
11-1 Brisette Robert, commis de bureau
2 Hodgson John, électricien
3 St-Laurent Roland, oper. Linotype
4 Bussièrès Armand, camionneur
13 Parent Conrad, emp. Dépt. des Mines
27 Plante Auguste, emp. J.-B Renaud Ltée
29 Godbout Henri-D., emp. Anglo Pulp
31 Julien Lionel, vérificateur
Beaudry J. W., voy. de commerce
43 Sansfaçon Adélar, gérant J. B. Baillargeon Express, Ltée
Avenue Lamontagne
53 Charters Raymond, sergent détective des meours (Tél. 6391. local 87).
55 Bigaouette Charles, journalier
81 Drinkwater George, emp. C. N. R.
83 Giguère Amédée, électricien

Côté Nord—North Side

- 10 Marchand Louis, voy. de commerce
 12 Menard Frs Nap., insp. de lait
 12½ Bernier Hector, menuisier
Avenue Lamontaigne
 18 Denis Mme veuve Joseph
 24 Thivierge Joseph, comptable
 Tremblay Mme veuve Ernest
 40 Prémont Joseph, c.-maitre menuisier
 Prémont J.-B.
 44 Paquet Edm., gérant des ventes Cyr.
 Robitaille
 48 Roy Patrice, emp. B. de Poste
 50 Simard Armand, emp. dépt. Voirie
 62 Lapointe Gaudiose, pompier
 Lapointe Joseph, emp. Comm. Acc.
 Travail
 Lapointe Léopold, camionneur
 68 Plante Réal, menuisier
 Drolet Frédéric, restaurant (rés.)
 Poulin Chs-Antoine, emp. Dom. Arsenal
 70 St-Hilaire Joseph, commis
 78 Dufour Adjudor, gérant station gazoline
 80 Boucher J.-Émeric, secrétaire de la
 Commission de l'Exposition

DE LA PELTRIE (Madame), maintenant
 now — Hélène Bouillé

DE LA PAIX, du Boul. des Alliés au nord
 Quartier Limoilou—from Boul. des
 Alliés to North, Limoilou Ward.

Côté Ouest — West Side

- 11 Talbot Albert, pompier
 13 Poulin Maurice, agent d'assurances
 Poulin Arthur, emp. Laiterie Frontenac

Côté Est—East side

- 10 Gingras J.-Adélar, Sec. trésorier Le
 Prêt Hypothécaire
 Gingras Henri, emp. Morton
 12 Bégin Joseph, Godfroi de Bégin & Bégin

DE LA REINE, de 131, rue St-Roch, à 186
 Boulevard Langelier, quartier St-Roch
 —From 131 St. Roch St., to 186 Bou
 levard Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud — South Side*St-Dominique*

- 45 Demers Mme veuve William
 Demers Armand, mécanicien
 49 Poliquin Mme veuve Albert
 Poliquin Mlles Simonne et M.-Jeanne
 55 Assh Co. Reg'd., junk store
Mgr Gauvreau
 59 Lapointe Lucien, emp. Dom. Arsenal
 61 Filioux Pierre, cond. camion
 St-Gelais Joseph, emp. Can. S. S.
 73 Bergevin Léonidas, emp. C.P.R.
 77 Couet Eugène
 Gagnon Athanas, emp. Dom Arsenal.
 79 Pouliot François-I., commis
 81 Bérubé J. Louis, contremaître, Déf.
 Nationale
 83 Lafrance Mme veuve Alphonse
 Nolet Wilfrid, waiter

- 85 Deblois Arthur, commis Ch. Champlain
 Emond Mme veuve Oscar
 Rousseau Alfred, chauff.-taxi
 89 Glode Enr., marchands de charbon et
 camionneurs, Globe Alphonse, gérant
 (rés.)
 91 Pichette Louis, anc. journalier
 Létourneau J.-B., rentier
 93 Joncas Mme veuve Jérôme
 Bourque Antonio, chauff. camion
 95 Banville Mme veuve Eugène
 Lacroix Mlle Odila, ménagère
 Noel Mme veuve R.-L.
 Morin Réal, emp. Dom. Arsenal
 99 Débigaré Joseph, comptable
 101 Verreault Arthur, prés. Elzéar Ver
 reault, Ltée.
 103 Savard Wilbrod, magasin 2de main
 Savard Gaudias, emp. Wilb. Savard
 Savard Paul, emp. Dom. Arsenal
 105 Morin Mme veuve Georges
 111 Lafond Alfred, emp. Dom. Arsenal
 Arseneault Georges, journalier
 113 Robichaud Denis, journalier
 115 Guy Joseph, épicier (rés.)

Du Pont

- 119 Blais Régis, cuisinier
 Blais Patrice, commis de taverne
 Blais Alphonse, commis de taverne
 121 P. Ferland, garage
 123 Picard Emilien, emp. P. Ferland
 127-129 La Fonderie de L'Islet Ltée, entre
 pôt
 131-135 Morel Joseph, négociant en gros,
 rep. J.-A. Marven, Ltd.
 137 Fiset Georges-Ant., menuisier (boutique)
 141 Pelletier Lucien
 Beaulieu Dr Eugène, dentiste
 Fournier Chs, sec. Bureau des Examina
 teurs des Electriciens
 Gosselin J.-A., de Epicerie Martel
 Enr., (rés.)
 Leblond Henri, emp. La Cie Paquet,
 Ltée
 Beaudry Armand, ing. C. P. R.
 Bisson Georges, vérificateur, Jos. Morel

Laliberté

- 143 Marois Alfred, agent d'assurances
 145 Marois Mme veuve Arthur
 Genest G. Ernest, comptable
 147 Bernier Mlles Anna et Antoinette
 Fortune P. E., plombier électricien, rés.
 Moffet Emile, commis
 Moffet Mlle Marie-Anne
 149 Fortune P. E. plombier-électricien
 151 Gagnon Henri, emp. C. N. R.
 151½ Morin Joseph, prof. de musique
 153 Leprohon Arthur, militaire
 155-155r Robitaille Wilfrid, Enr., boulan
 gerie
 159 Ross Joseph-F., briquetier
 Gagnon St-Georges électricien
 161 Emond Jean-M., chez Morton
 163 Thibodeau Théod., R.C.A.F.
 165 Denis Gérard, emp. Dom. Arsenal
 Meunier Omer, anc.-voy. de commerce
 Meunier Albert, emp. de la Cité

- 167 Bédard F.-X., mécanicien
 169 Gosselin Joseph, charretier
 171 Paradis, Jules, arboriculteur
 Marcoux Wilf., emp. "Le Soleil"
 177 Asselin Alex., cond. d'auto
 Marcoux J.-B.-A., emp. Cour Supérieure
 181 Lamontagne Charles-E., barbier, rés.
 183 Potvin Jos.-Honoré, voyageur
 183 Lajeunesse Emile, ouvrier en fer
 185 Rhéaume Camille, commis
 Gosselin Fernand, barbier
 195 Giguère Wilfrid, charretier
 Gauthier Nérée, journalier
De l'Eglise
 209 Roy Ernest, emp. Quebec Power
 211 Bélanger Odilon, modeleur
 213 La Société des Artisans Can. Français,
 bureaux
 Brousseau Cédéric, voy. de commerce
 Leblond Wilfrid, emp. Dom. Arsenal
 217 Hains Mme veuve Gaudias
 Bilodeau Joseph, emp. Bras. Champlain
 219 Sylvain Maurice, électricien
 221 Simard Ludger, tail. de cuir
 223 Asselin Avelin, plombier
 Asselin Rosario, serrefreins C. P. R.
 Hamel Mme veuve Louis
 Hamel Albert, tail. de fourrures
 Guérin Joachim, vidangeur
 Blouin Albert, emp. Dom. Arsenal
 225 Bédard Mme veuve F.-X.
 227 Boivin J.-Rosaire, gard. de nuit
 227½ Chamberland Adélar, peintre
 229 LeMaître Gaston, prop. Hôtel de la
 Couronne
 Nadeau Charles, commis La Cie Pa-
 quet, Ltée
De la Couronne
 245 Pellerin Alfred, menuisier
 Pellerin Mme veuve Désiré
 247 Morisset Mme veuve J.-B.-S.
 247½ St-Hilaire Philéas, percepteur Comm.
 du Port
 Bouchard Pierre-Philippe, serrefreins
 249 Blouin Alfred, cond. Que Power
 251 Nadeau Mesdemoiselles
 251½ St-Martin Emile, cond. d'auto
 255 Falardeau Mme veuve Joseph
 Falardeau Al., peintre
 Chabot Mme veuve Séréaphin
 Chabot Albert, mécanicien
 259 Paré Gérard, emp. Brasserie Boswell
 Soucy Joseph-F., barbier, rés.
 261 Tremblay Mme veuve Alfred
 Drolet Mme veuve Lauréat, emp. Elz.
 Fortier
 Drolet Mlle Jeannette, emp. E. I. Cou-
 lombé
 Villeneuve Maurice, commis
 263 Blouin Wilfrid, porteur de pain
 265 Vallière J.-B., marchand de poisson (rés.)
 Primeau Mme veuve Oscar
 Taillon L.-O., tailleur
 Fontaine Eugène, emp. Morton
 267 Larivée Mme veuve Léo-J.
 Larivée Mlle Georgette, commis
 Bouchard Joseph, chauffeur taxi
 Lepire Maurice, emp. Jos.-E. Lemieux
- 269 Cloutier Mme veuve Adjutor
 Gingras G.-Henri, de Fortunat Gin-
 gras Enr.
 271 Dorion Lucien, emp. Cie Paquet
 Boutet Robert, mécanicien
 273 Dallaire Xavier, emp. P. de Justice
 275 Boudreault J.-O., prop. Plomberie Mo-
 derne Enr. (rés.)
 Laflamme Agenard, menuisier
 277 Parent Mme veuve Arthur
 Proteau P.-S., agent mf. de Biscuits de
 Montmagny
 279 Drouin Alonzo, chauffeur
 279½ Rhéaume Rosario, militaire, emp. D.
 Arsenal
 281 Thibaudeau J.-M., emp. Morton
 283 Huppé Albert, ch. taxis
 Vézina Joseph, commis Club des Mar-
 chands
 Guillot Joseph, militaire
 287 Ouellet Mme veuve Joseph
 289 Lapointe Florian, emp. Dom. Arsenal
 291 Janvier Alphonse, pompier
 293 Vézina Adélar, menuisier
 297 Tremblay Cyrille, électricien
 Lapièrre Eugène, confiseur
 297½r Gervais Eugène, peintre (boutique)
 299 Débigaré Mme veuve Louis
 299½ Miller Albert, chauffeur d'auto
 303 Andrews Lionel, commis
Dorchester
 315 Monico Mme veuve Louis
 Campagnella G., fruits
 317 Gilbert Léon, menuisier
 319 Godbout Jos.-Louis, mécanicien
 Walsh Mme veuve Patrick
 Walsh Roger, emp. A. E. Marois
 321 Dallaire J.-Odilon, tail. de fourrures
 323 Pageau Hector, commis-épicié
 325 Royer Théod., boucher, (rés.)
 327 Moreau Hervé, emp. Dom. Arsenal
 331 Dumas Bruno, barbier
 333 Dumas Philippe, charcutier
 337 Bourgouin Mme veuve Alfred
 Bourgouin Mlle Gertrude, commis
 Bourgouin Mlle M.-Anna, emp. Dom.
 Arsenal
 Bourgouin Mlle Thérèse, commis
 Bourgouin Alfred, militaire
 339 Boivin Alfred, emp. Dom. Arsenal
 Boivin Roger, emp. Dom. Arsenal
 341 Guyot Roland, emp. Quebec Airways
 343 Marcoux Paul, militaire Armée Can.
 Grondin Arthur, cordonnier
 Grondin Amédée
 345 Parent E.-Adalbert, sec.-trés. Gale Bros.
 347 Goulet Arthur, chauffeur
 347½ Pageau Mme veuve Théop.
 Pageau Albert, journaliste
 Pageau Napoléon, confiseur
 349 Roy Ant.-Rosaire, commis boucher
 Vaillancourt Elzéar, jardinier
 355 Pageau Roméo, menuisier
 359 Sylvain Lucien, électricien
 Demers J.-A., commis de taverne
Caron

- 367 Proulx Mme veuve F.-X.
Proulx Lucien, emp. Dépt Voirie
Proulx Origène, commis
Mercier Paul, militaire
- 369 Jinchereau Mme veuve Alphonse
Jinchereau Jean, briqueteur
Jinchereau Mlle Sim., ouv.-fourrure
Jinchereau Mlle Gertrude, commis
- 371 Charron Mme veuve Alexandre
Charron Mlle Rose, couturière
Paquet Eug., commis
- 379 Dubois Georges, emp. civique
- 381 Fortier Maurice, emp. Quebec Power
- 385 Blondeau Alexandre, agent
Blondeau Mlle Maria
Gilbert Eustache, opticien
- 387 Morissette Narcisse, rentier
Morissette Paul-Eugène, commis
- 389 Marois Emile, ing. de marine
Loiseau Désiré, journalier
- 391 Gravel Mme veuve Emile
Genest Ls-Ph., commis taverne
- 393 Racine Maurice, journalier
- 395 Pelletier Alex., peintre
Pelletier Eugène, imprimeur
Pelletier Mme veuve Joseph
Pelletier Mlle Rose-Anna, emp. A. E.
Marois
Thivierge Philéas, journalier
- 397 Maheux Albert, cordonnier
- 397 St-Laurent Hector, emp. Dom. Arsenal
- 399 Lizotte Mme Ernest
- 401 Rondeau Marcel, commis de bureau
Rondeau Léon, tailleur de hardes
Rondeau Roland, commis
Rondeau Paul-Emile, commis
- Ste-Anselme*
- 421 Caouette Mme Emilien
- 423 —
- 425 Morency Téléphore, voy. de commerce
- 427 Gaulin Mme veuve Joseph
Martel Edgar, plombier
Garneau Gérard, sergent détective des mœurs, Tél. 6563, local 87
- 429 Larichelière Geo., voy. de commerce
- 431 Fortin Geo.-Henri, constable municipal
Robitaille Marcel, voy. de commerce

Côté Nord — North Side*St-Dominique*

52-78 Q. Ry. L. H. & P. Co., power house
Sagard

- 92-1 St-Laurent Rod.-L., emp. Que. Power
- 2 Brousseau Paul, emp. Serv. des Impressions
- 3 Dussault Antoine, snr, emp. civique
Dussault Ant., jnr, emp. Pères Oblats
- 4 Keating Willie, emp. Dom. Arsenal
- 5 Simard Omer, menuisier
- 6 Richard Erm., emp. Morton
- 96 Audet Arthur, contracteur (rés.)

Laberge

- 102 Rhéaume Geo., menuisier
Labadie Mme veuve Alexandre
- 104 Rochette Mlle Jeanne
- 106 Morin Alfred, militaire
Lajoie Joseph, bûcheron
- 110 Hamel Jos., boucher (étal)

Du Pont

- 120/122 Ferland P., atelier de pressage
- 126 Dupuis Mme veuve François
Dupuis Frank, ing. mécanicien
Dupuis Paul, app. bijoutier
Samson Arthur, emp. Langlois & Paradis
- 130 Blouin Hector, comptable
Cloutier Mme veuve Charles
Couture L.-P., journalier
- 132 Lavoie Louis, électricien (r)
- 134 Lavoie Ls, électricien, atelier
- 136 Giguère Louis, rentier
Young Gordon, R. C. M. P.
- 138 Rousseau Mme veuve Joseph
Michaud Jacques, électricien
- 140 Lafrance Rosaire, écuier (rés.)
- 142 Lafrance Rosaire, épicier
de la Chapelle
- 144 Allard Eugène, mécanicien
- 146 Lecours Maxime, ébéniste
Lecours Paul-H., comptable
- 148 Lemelin Aimé, étal boucher
- 150 Côté Etienne, charretier
Côté Alphonse, journalier
Côté Alexandre, rentier
- 152 Gauvin Alcide, emp. J.-E. Lemieux, Ltée
- 154 Tremblay Albert, emp. Clément & Clément

Letellier

- 162 Emond Emile-J., emp. Dépt Proc. Général
Emond Lucien, ouv. en fourrure

Daulac

- 170 Strachan James, Ltd, pains, Wilf. Lemay, gérant
- 178 Rioux André, gardien
- 178 1/2 Rouleau Arthur, mécanicien
- 180 Morency Arthur, journalier
- 180 1/2 Lachance Amédée, chauff.-camion
- 182 Gagné Josephat, journalier
Pomerleau Maurice, journalier
- 188 Sylvain Joseph-E., voy. de commerce
Plamondon Mlle Alice
- 190 Rousseau F.-X., serrurier
- 192 Emond Antonio, peintre
Nadeau Adélar, emp. Dom. Arsenal
Fortin Gaudias, emp. Anglo C. Pulp
- 194 Boulet Mme veuve Wilfrid
- 198-200 Coulombe E. T. & Cie Ltée, confection pour hommes
De l'Eglise

- 204 —
- 206 Pomerleau Paul, infirmier
- 210 Dorion Edouard, mouleur
Boissonnault Joseph, journalier
Boissonnault Ferdinand, soudeur
Ouellet Albert, expéditeur
- 210 1/2 Bouffard Mlle Emilia, couturière
Vaillancourt Mme veuve W.
Vaillancourt Mlle Gemma, sténo
- 212 Brousseau Georges, commis-quincaillier
- 212 Lachance Aimé, soudeur
- 214 Brousseau Lucien, inspecteur Poids et Mesures
Morin Jos.-Edouard, télégraphiste
- 214 1/2 Deslauriers Alphonse, jnr., opérateur cinéma

- 216 Bédard Joseph, rentier
 218 Bédard O.-Majella, mtre-boulangier, rés.
 Bédard Edgar, emp. civique
 220 Leclerc Omer, maitre charretier
 Fiset Gaudias, emp. Dom. Arsenal
 Plante Paul, comptable
 Plante Mme D.,
 Dion Mme A.,
 Hains Paul, emp. J. E. Livernois
 Pérusse Alcide, marbrier
 224 Mercier Philippe, typographe
 Moffet Cyrille, emp. Ang. C. Pulp
 Brochu Mlle Germaine
De la Couronne
 226 Coulombe Arthur, électricien
 240 Daigle Mme veuve Chs.
 Bourdage Alfred, rentier
 242 Dubé Mme veuve Pierre
 Dubé Mlle Yvonne, emp. D. Arsenal
 Dubé Roland, emp. P. Ferland
 Jobin Roland, emp. Dom. Arsenal
 244 Mailloux Mme veuve Joseph
 Minguy Mme veuve Joseph
 250 Vallerand Ls-Adélard, peintre
 250½ Beaulieu Albert, militaire
 252 Richard Albert, plombier
 Bargoné Maurice, statuaire
 256 Vallières Philippe, emp. Maurice Pol
 lack
 258 Mercier Pierre, emp. Magloire Cauchon
 262 Renaud Mme veuve Joseph
 Renaud Léopold, mécanicien
 264 Giguère Adolphe, locataire Stat. Gazo-
 line, Carré d'Youville
 266 Asselin Philibert, journalier
 Paquet Eugène, journalier
 268 Dufour Amédée, emp. de la Cité
 270 Cloutier Adalbert, menuisier
 Cloutier Robert, emp. B. de Poste
 272 Audet Adjutor, entrepreneur menuisier
 (rés.)
 Samson Philiias, emp. Dom. Arsenal
 274 Rouillard Mme veuve Joseph
 Rouillard Albert, ouv. chaussures
 Gosselin Laurent, gard. de nuit
 276 Lepire Joseph, journalier
 278 Marquis Mme veuve Ludger
 280 Poitras Maurice-E., typographe
 Demers Ludger, journalier
 282 Roy Arthur, anc. agent d'assurances
 284 Rousseau Alphéodor, prof. Ecole Tech-
 nique
 Lippé Adrien, commis
 286 Loïselle J.-Lorenzo, prop. Taverne Select
 288 Paquet Omer, plombier
 Dumontier Joseph, emp. Dom. Arsen
 292 Pepin F.-X., emp. Com. scolaire
 Gosselin Roland, emp. Ass. Chômage
 300 Dubé J.-Arthur, comptable et sec.-trés-
 sorier J.-H. Laroche & Fils, Ltée,
 Dubé Pierre Antoine, C. G. A., comp-
 table
 Dubé Jules, comptable
Dorchester
 308-318 Falardeau Eugène, Ltée, couvreurs
 (atelier)
- 320 St-Hilaire Mme veuve Joseph
 Deslauriers Alphonse, emp. Q. Ry
 322 Letarte Edmond, emp. Bras. Cham-
 plain
 324 Drapeau Roméo, barbier
 326 Turgeon Louis-Phil., emp. des Postes
 328 Turgeon Mlles Jeanne et Marguerite
 330 Lecavalier Mlle Alice
 Auger Mme veuve Charles
 336 Turcotte Antonio, importateur
 Lefebvre Patrick, agent manufacturiers
 338 Prémont Mme veuve George
 340 Lepage Omer, ingénieur Citadelle
 342 Chouinard Amédée, paie-maitre Hôtel-
 de-Ville
 344 Pepin Willie, journalier
 346 Lépine J.-Napoléon, vétérans
 Turcotte René, poseur d'amiante
 348 Paquet Albert, chauff. camion
 350 Marcoux Mme veuve Zéphirin
 Dufresne Uldéric, ingénieur
 354 Roy Roméo, vitrier
 354½ Chrétien Joseph, journalier
 354r Goudreau Joseph, journalier
 356 Deschênes Anatole, chauff. C. P. R.
 358 Nadeau Roméo, tailleur en fourrures
 360 Boulet Joseph, mouleur
 Lemieux Henri, emp. Arsenal
 Deguise Albert, chauffeur camion
Caron
 366 Gauthier Arthur, journalier
 368 Dion Albert, commis
 372r Fournier Mme veuve Siméon
 374 Sergerie Mme veuve Isidore
 Morin Mme veuve Albert
 376 Huot Henri, cordonnier
 Larouche Mlle Marie
 Gosselin Mlles Alma et Eva
 Cloutier Mlle Thérèse
 378 Girard Mlles Rosana et Eva
 380 Drolet Mlles Ern. et Emilienne
 Nadeau Antonio, presseur d'habits
 380½ Proteau Napoléon,
 Fortin Gaspard, emp. Dom. Arsenal
 Drolet Maurice, emp. Dom. Arsenal
 382 Lepage Antoine, chauff. C. P. R.
 386 Goupil Alfred, gérant J. Thivierge
 Goupil Roland, commis de bureau
 Goupil Jean-Paul, comptable
 388 Ross Jean-Alfred, vétérans
 Welch Arthur, journalier
 390 Daigle Lorenzo, ing. stationnaire
 390½ Gagnon Zéphirin, emp. Bureau Poste,
 Parlement
 392 Trudel Gérard, pompier
 Létourneau Joseph, menuisier
 396 Girard Tancrede, conducteur taxi
 398 Hains Robert, cordonnier
St-Anselme
 410-412 Drolet Albert, épiciers et rés.
 412 Couture Jean-Marie, mécanicien
 414 Bernard Wilfrid, chauffeur d'auto
 416 Denoncourt Nap., emp. J. B. Laliberté
 Moisan J.-Emile, comptable
 Côté Mlles Adrianna et Aline
 418 deBelval Mme veuve Avila
 Laberge Roger, électricien
 deBelval Guyon, plombier

- 420 Voyer Mme veuve J. U.
Voyer Jean-Marie, militaire
Voyer Mlle Françoise
Blouin Clément, chauffeur taxi
424 Marcoux Arthur, menuisier
426 Fournier J.-Arthur, chauffeur taxi
426½ Gosselin Arthur, tail. de cuir
Gosselin Paul-Em., journalier
426¾ Landry Alph., emp. Lait. Frontenac
Guay Michel, télégraphiste
428 Goetz Ernest, commis

DE L'ARMÉE, de 1407 St-Vallier, allant au Sud à la Voie du C. P. R., quartier St-Sauveur — From 1407 St. Vallier St., going South to C. P. R. track.

Côté Est — East Side

- 13 Cook Edouard, emp. Anglo C. Pulp
15 Bédard Paul-Henri, emp. Dom. Arsenal
17 —
19 Bédard Mme veuve Albert, emp. Dom. Arsenal
21 Barbeau Edouard, emp. Dom. Arsenal
23 Nadeau Emile, emp. Dom. Arsenal
25 Leduc Mme Yvonne, emp. D. Arsenal
27 Marois Joseph, emp. Dom. Arsenal
29 Barbeau Alcide, emp. Morton
31 Pouliot Alphonse, emp. Dom. Arsenal
33 Jobin Bruno, emp. Dom. Arsenal
35 René de Cotret Roméo, emp. D. Arsenal
37 Bernard Raymond, emp. Dom. Arsenal
39 Masson François, emp. Dom. Arsenal
41 Savard Edouard, emp. Dom. Arsenal
43 Houde Welly, emp. Morton
45 Boivin Paul, emp. Dom. Arsenal
47 Bédard Armand, emp. Anglo C. Pulp

Côté Ouest — West Side

- 14 Thibaudeau Herménégilde, emp. Dom. Arsenal
16 Roberge Mathias, emp. Dom. Arsenal
18 Poulain Joseph, emp. Morton
20 Gagnon J.-A., emp. de la Cité
22 Gariépy Joseph, emp. Dom. Arsenal
24 Gagné Paul-Emile, emp. D. Arsenal
26 Lewin Charles, emp. Dom. Arsenal
28 Dumais Wilfrid, emp. Dom. Arsenal
30 Guénette Joseph, emp. Dom. Arsenal
32 Janvier Elzéar, emp. Dom. Arsenal
34 Laroche J.-B., emp. Dom. Arsenal
36 Andrews John, emp. Morton
38 Doré Lucien, emp. Anglo C. Pulp
40 Robitaille Joseph, emp. Dom. Arsenal
42 Savard Paul, emp. Dom. Arsenal
44 Boutet Léopold, emp. Dom. Arsenal

DE LA RONDE, de St-Eugène allant au nord, quartier Limoilou.—From St. Eugène street to north.

Côté Ouest — West Side

- 15 Lemay Eugène, contracteur
Lemay J. A., comptable
33 Dion Mme veuve Edmond
St-Eugène
41 Collin Charles, gardien de la paix.
45 Roy Alfred, emp. Express C.N.R.
47 Boucher J.-A., mécanicien
47½ Miville Ls-Philippe, charpentier

- 67 Morasse Mme veuve Jos.
67½ Cayouette Jos., menuisier et épicerie et rés.
67¾ Lacombe Edmond, journalier
Cameron Damase, journalier
83 Ferland Ulric, emp. C.N.R.
85 Poulin Jules, garagiste (rés.)
85½ L'Heureux Léonidas, ouv. en fourrures
109 Juneau Edgar, voyageur de commerce
111 Morency Georges, menuisier
121 Marcel Henri, ingénieur Arsenal
123 Paradis Gérard, électricien
131 Vaillancourt Alfred, plâtrier
133 Blouin Anselme, gardien St-Michel Arch
147 Gauthier J.-Arthur, épiciier, (rés.)
Gauthier J.-Arthur, de J.-A. Gauthier, Enr.
159 Roy Odilon, sellier (rés)
161 Fréchette Henri
Fréchette Jean-Marcel, pompier
Fréchette Lucien, militaire
181 Plamondon Géd., voy. de commerce
Plamondon Mme veuve Joseph
Plamondon Mlle Césarine
197 Hamelin Félix, emp. Hôpital Civique
279 Dupont F., emp. Anglo Pulp
345 Simard Roméo, emp. Anglo C. Pulp
359 Stewart Alexander, emp. C. N. R.
365 Brochu Jules, boucher
367 Walsh Patrick, emp. Anglo Pulp
401 Laliberté & Frère, imprimeurs

Côté Ouest — West Side

- 24 Rousseau Salomon, journalier
30 Morel Alexandre, emp. Morton
32 Girouard Georges, militaire
34 Ringuette Théophile, épicerie (et rés.)
36 Gadoury Isaïe, mécanicien
38 Filteau Joseph, menuisier
Dion Yvon, comptable
Nadeau Guy, mécanicien
St-Eugène
46 Laurin Henry, emp. Anglo Pulp
48 Pitt John, militaire
50 Blackburn Victorin, emp. Anglo C. Pulp
50½ Comeau Ludger, militaire
52 Lapointe Henri, emp. de la cité
52½ Lambert Sylva, emp. Quebec Ry
132 —
136-138 Michaud J.-Adjutor, sucreries et tabacs (en gros)
142 Laplante Jean-Bte, comptable
Laforest Majella, machiniste Anglo Pulp
La Canardière
164 Normandeau Georges, ingénieur forestier
166 Normand Napoléon, emp. Colonisation
166½ Genest Adrien, camionneur
168 Boisvert J. Adrien, Gendarmerie Prov.
170 Bussièrès Grégoire, emp. P. de Justice
170½ Vallée Roland, briqueteur
18e Rue
172 Bégin Joseph, ent.-menuisier, rés.
202 Tuëcotte Jean-Noel, emp. Anglo Pulp
204 Forgues Johnny, empl. Q. Ry.

- 206 Lemay Georges, jnr, de Singer Sewing Machines
 208 Sheedy Eddie, millwright
 216 Fitzmaurice John, emp. Anglo C. Pulp
 234 Duval Henri, militaire
 240 Latulippe Philippe, marchand de sable
 Marcotte Donat, emp. civile
 240½ Genest Joseph, emp. C.P.R.
 252 Tardif Mme veuve Philippe
 254 Boivin Amable, emp. des Postes
 256 Gagné Gustave, emp. Quebec Power
 278 Lefebvre Ernest-Joseph, emp. s. civil
 282 Martel Gérard, emp. Arsenal
 286 Milhomme Wilfrid, constable
 306 Carange Michael, emp. Anglo C. Pulp
 308 Matte Paul-Emile, emp. J.-A. Kirouack
 358 Lizotte Ernest, épiciér et rés.
 360 Laliberté Gérard, imprimeur de Laliberté & Frères
 364 Roy Joseph, menuisier Anglo Pulp
 366 Girard Laurent, chauffeur de taxi
 386 Gravel Samuel, gardien de la paix
 394 Trépanier Mme veuve Eugène
 Trépanier Paul-Emile, emp. des Postes
 Trépanier Maurice, emp. Phar. Brunet
 Pagé Emilien, journalier
 410 Vaillancourt Jules, plomb.-électricien.

DE LA SALLE—de 131, rue Mgr Gauvreau à 132 Boulevard Langelier, quartier St-Roch. — From 131 Mgr Gauvreau St. to 182 Boulevard Langelier, St-Roch ward.

- 3 Turcotte Stanislas, emp. Int. Fertilizer
 5 St-Laurent Laurent, emp. Dom. Arsenal
 Fortin Paul-Emile, nettoyeur
 7 Guay & Frère, Enr., électriciens
 9 Deschênes Gérard, boucher
 11 Corriveau Mme veuve Alphée
 Valin Blaise, menuisier
 11½ Guilmette J.-Arthur, journalier
 Guilmette Maurice, emp. Dom. Arsenal
 17 Pouliot Henri, capt.
 Gosselin Eugène, journalier
 Girard Mme veuve Reginald
 Bernier Mme veuve Anselme
 19 Michaud Mlle M.-Anne, rentière
 21 Bédard, Joseph, emp. Ministère du Travail
 25 Déry Edwin, menuisier
 Déry Bernard, commis
 29 Lizotte Antoine, homme de livraison
 Bélanp Rosario, commis
 31 Gagnon Amédé, épiciér (rés.).
 Faucher Henri, emp. Dépt Marine
 33 Ouellet Henri, emp. Morton
 33½ Genest Napoléon, maître-boulangier
 35 Godin Léonidas, emp. Emond & Côté
 Vallière Albert, emp. tannerie
 37 Soucy Alfred, barbier
 Soucy Lucien, emp. Dom. Arsenal
 Soucy Henri, cireur de bottes
 39 Dumont Alphonse, journalier
 41 Sanschagrin Stanislas, garde de prison
 Sanschagrin Alfred, chauffeur taxi
 Sanschagrain Mme veuve Téléphore

- 43 Picard L. V., peintre décorateur
 Picard Mlle Antoinette
 Picard Ulric, emp. Chs. Gagnon
 Picard Olivier, emp. Dom. Arsenal
 Picard Jean-Paul, emp. Charles Gagnon
 45 Laberge Mlles Anna et Marie-Louise
 47r Tardif Mme veuve Odilon
 49r Paquet Salomon, emp. Dom. Arsenal
 51 Klmitzky S., photographe
 53 Prévost Adélar, journalier
 55 Desjardins Melv., emp. Frs. Nolin
 57 Pellerin Elz., emp. Int. Fertilizer
 Pellerin J.-M., emp. Arsenal
 61 O'Neil & Richard, Ltd., quincaillers
 (porte de service)

Du Pont

- 67-69-71 General Automobile Supply, Reg.
 Poulin Edouard, prop.
 75 Lessard Lucien, rentier
 77 Beaulieu Louis, emp. Morton
 79 Tremblay Ls-Joseph, emp. Robin Hood
 Tremblay Valère, écurie de louage
 81 Chapadeau F.-X., menuisier
 Dion Mme Ernest
 83 Roussel Mme Emile
 Bouchard M. Eudore
 Beaudoin Mme veuve N.
 Beaudoin Yvon, étudiant
 Dewhurst Thomas, soldier
 Huppé Emmanuel, commis (chambres)
 85 Estival Mme Joseph
 Girard Odilon, militaire
 Cantin Donald, emp. Dom. Arsenal
 Guilmette Wilfrid
 Leclerc Jos. emp. Dom. Arsenal
 Laroche Mme J.
 87 Pouliot Donat, forgeron
 Gosselin Ant., boulanger
 Laroche, Ferd., emp. Morton
 Pouliot Oscar, rentier
 Pouliot Frs., rentier
 89 Imprimerie Gaboury, Gaboury Léo,
 imprimeur, prop.
 91 Beaumont Louis, anc. boucher
 Germain Mlle Annette, emp. D. Arsenal

Laliberté

- 97 Veilleux Mme veuve Richard
 97 Landry Mme veuve Octave
 99 Robitaille Georges, commis pharmacien
 101 Marcoux Léon, entrep. maçon
 103 Beaudin Philippe, emp. Dom. Arsenal
 105 Barsetti Angelo, statuaire (rés.)
 107 Bédard Armand, mécanicien
 109½ Barsetti & Frère, Enr., statuaires
 111 Jenkins Ernest, journalier
 113 Barsetti Victor, de Barsetti & Frère
 115 Morin Alphonse, ing.-stat.
 119 Plamondon Antonio, menuisier
 121 Plamondon Achille, menuisier
 Plamondon Gérard, menuisier
 Plamondon Marcel, menuisier
 123 Plamondon Clovis, commis
 127 Gosselin Onésime, journalier
 Boulay Paul-Emile, emp. Clarendon
 Lafond Majella, commis épiciér
 131 Paradis Moïse, emp. Eug. Mainguy

- 133 Parent Albert, emp. Pension de Vieillesse
Parent Adélar, homme de livraison
- 135 Michaud J. E., mécanicien
- 137 Hamel Jules, commis
Hamel Victor, anc. taill. de cuir
- 139 Couture Mme Jean-Baptiste
- 141 Giguère Sylvio, gérant J.-E. Giguère
Giguère Robert, marchand de tabac
- 145 Moisan Odilon, comptable
Bedard Chs, commis
- 147 Moisan Elz., commis expéditeur
- 149 Faucher Georges-F., gérant Quebec
Coal Co., Ltd
Routhier Arthur, mécanicien
- 149³/₄ Garage (privé)
- 151 Lizotte Joseph, menuisier
- 155 Bernier Mlle Germaine, emp. Rock City
- De l'Eglise*
- 163 Rioux Eusèbe, constable
- 165 Bernier Tancrède, emp. C.P.R.
- 167 Bouchard Lorenzo, mécanicien
- 171 Arseneault Lorenzo, peintre
- 173 Bélanger Paul Em., militaire
- 175 Cantin Charles, menuisier
- 179 Falardeau Lauréat, emp. W. R. Brock &
Co. Ltd
- 181 Vallière Henri, emp. D. Arsenal
- 185 Gingras Joseph, menuisier
Masson Mlle Corinne
- 185¹/₂ Lamontagne Mme veuve Elzéar
- 187 Sansfaçon Alfred, emp. Hôpital S.-Cœur
Couture Mlle Juliette, institutrice
- 187¹/₂ Beaumont (Couillard de) Ambroise,
emp. Dom. Arsenal
- 191 Loisselle Orbatus, emp. Elz. Fortier
- 193 Masson Mlle D.
- De la Couronne*
- 205 L'Hebreux Mme veuve Edouard
- 209 Marquis Mme veuve Alfred C.
Santerre Mlle Virginie
Santerre Mme veuve Avelin
- 213 Houde Odina, tailleur en corsets
Matte Augustin, cond. de taxi
Plamondon Mme veuve Samuel
Plamondon J.-Bte, commis H.-de-Ville
Plamondon Omer, agent
- 215 —
- 217 Turcotte & Létourneau, entr. plom-
biers-couvreurs
- 219-1 Simard Roger, plombier
2 Faucher Maurice, mécanicien
3 Bourré Marcel-G., comptable Ville de
Québec-Ouest
4 Morin Horace, gérant P. Ferland Inc.
5 Gonthier C.-E., barbier, rés.
6 Létourneau Willie, organiste
- 223 Mercier J.-Bte., emp. Hôtel-de-ville
- 225 Bolduc Alphonse, jnr, mécanicien
C. P. R.
- 229 Chabot Saluste-Adel., finisseur en ci-
ment
- 231 Bilodeau Mme veuve Léonidas
Emond Jean-Marie, journalier
- 235r Boutet Mme veuve Ferdinand
Nadeau Edmond, chauff. camion
- 237 Dignard Edmond,
- 239 Falardeau Magloire, rentier
- 241 Toupin Edouard, emp. Comm. des
Liqueurs
Toupin Paul-Eugène, boucher (rés.)
- 247 Côté Arthur, corroyeur
Côté Ls-Phil., comptable
Blouin Louis, menuisier
- 249 Lamontagne Michel, ramonneur
Dompierre Gustave, emp. Palais de
Justice
- 251 Asselin Lucien, commis-épicié
Tremblay Mlle Ant, emp. D. Corset
Tremblay Mme veuve Albert
- 253 Breton Mme veuve Xavier
Welman John, militaire
Labbé Louis, emp. Rioux & Pettigrew
Sénéchal Mme Yvette
Sénéchal Mlle Cécile
- 255 —
- 257 Drouin Maurice, emp. S. civil
Drouin Albert, emp. s. civil
- 259 Huot Victor, comptable
- 261 Noel Gerard, cordonnier (rés.)
Drolet Adrien, emp. Br. Champlain
Marvis Paul, voy. de commerce
- 269 Teinturerie Dorchester, Enr. (ateliers)
- 271 Vandroengbroeck N., prop. Teinturerie
Dorchester, Enr.
- Dorchester*
- 277 Fecteau Nap. emp. La Cie Lefrançois
- 279 Roy Louis, de Roy & Fils
- 281 Racine Georges, corroyeur
- 283 Roy Marcel de Roy & Fils
- 283¹/₂ Doucet Lucien, emp. C. P. R.
- 285 Fortin Antonin, tailleur de fourrures
Cantin Mme veuve Charles
- 287 Blouin Mme veuve Xavier
Blouin Mme veuve Ferdinand
- 289 Lamontagne J.-Arthur, agent
Desjardins Gilbert, emp. J. L. Drolet
- 295 Beaulieu Arthur, ingénieur bouilloire
Alain Henri, ouv. en chaussures
- 295¹/₂r Beaumont Emile, emp. Br. Cham-
plain
- 297 Favron Paul-Henri, tailleur d'habits
- 305 Poulin Mme veuve Joseph
- 307 Gingras Gérard, emp. Hôp. Immigration
- 307¹/₂ Cauchon Magloire, Ltée, bureaux
- 309 Cauchon Magloire, Ltée, bureau privé
- 311 Cauchon Magloire Ltée, entrepreneurs
généraux
- 313 Prémont Pierre, chauffeur C.P.R.
- 315 Langlois Lucien, agent d'assurances
- 317 Hamel Robert, emp. Morton
- 323 Maranda Joseph, commis
- 325 Jinchereau Eugène, entrepreneur géné-
ral, (bureau et rés.)
- 331 Roy Henri, commis de bureau
Paquet Adrien, peintre-décorateur
- Caron*
- 337 Levasseur Achille, peintre
- 337 Levasseur Louis, pâtissier
Lachance Adrien, pompier
- 339 Cloutier Chs-Aug., emp. Min. de l'Agric-
ulture
Lessard T., ing. stationnaire
- 343 Langevin Paul-Emile, chauffeur C.P.R.
- 345 Gagnon Donat, caissier, Caisse d'Econ.

- 347 Fiset Mme veuve Alfred
 351 Gagnon Adélar, ingénieur fournaies
 353 Bédard Henri, militaire
 Bédard Joseph M., rentier
 357 Germain Omer, ambulancier
 Germain Armand, pompier
 Germain Mlle M. Paule Yvonne et
 Jeanne d'Arc, emp. Arsenal
 Germain Henri, typographe
 359 Germain Mme veuve F.-X.
 Tremblay Rosario, emp. Dom. Arsenal
 363 Ménard Mme veuve Paul
 Ménard Mlle M.-Paule, emp. Children
 Shoe
 Ménard Lorenzo, emp. D. Arsenal
 Ménard Adrien, emp. Uniform Clothing
 363½ Pouliot Jean Paul, emp. Dom. Arsenal
 365 Chevalier Mme veuve Léon
 367 Verret Joseph, chauffeur stationnaire
St-Anselme
 379 Villeneuve Mme veuve Samuel
 381 Lemelin Raymond, emp. Comm. des
 Liqueurs
 383 Cimon Edmond, emp. Morton
 385 Breton Pierre, emp. Dom. Arsenal
 Breton Henri, emp. Prévoyants du
 Canada
 Breton Robert, emp. Imp. Commerciale
 Roberge Roger, emp. Morton
 387 Boutet Joseph, emp. de la Cité
 Grenier Mlle Maria,
 389 Boutet Alphonse, courtier en assurances
 et échevin Quartier St-Roch No 1
 391 Dufresne Mme veuve Adjutor-G.
 Dufresne Chs-Henri, C.G.A., comptable
 Cook, Joubert & Desrochers, Ltée
 Dufresne Jean-Marie, commis Jos.
 Amyot & Fils
 Dufresne Mme veuve Jean-Paul
 395 Drolet Paul Emile, vidangeur
 397 Létourneau Alph., charroyage
 399 Létourneau Fernand, comptable
 405-1 Pouliot Alexandre, comptable
 2 Tremblay Richard, gér. Station de
 gazoline St-Jean
 3 Drouin Lucien, asst-greffier, Bills
 Privés
 4 Guimont Paul, instituteur
 5 Blouin Eugène, marchand chaus-
 sures (rés.)
 6 Parent Roland, emp. Dépt Marine
 407 Bisson Roméo, emp. Vaillancourt
 409 Drouin Edmond, rentier

Côté Nord — North Side

- 2-4 Quebec Butchers Supply Reg'd
 6-14 Godin Ovide, mar. peaux vertes
 16 Langlois Odilon, ingénieur
 16½ Lachance Odina, forgeron
 18 Lefebvre Paul-Em., emp. B. de Poste
 Lefebvre Mme veuve J.-U.
 Fournier Paul, facteur
 Thériault Mlle Annette, emp. Arsenal
 20 Nadon Edouard, agent, (rés.)
 24 Fontaine Emile, Jnr, menuisier
 26 Fontaine Emile, car inspector C.P.R.

- 30 Côté A., de Caron & Côté, peintres
 Caron Mme veuve Alfred
 32 Caron & Côté, peintres
 34 Gagnon Ludger, anc. chauffeur
 36 Roy Fidèle, typographe
 Roy Mme veuve Jean
 Roy Lorenzo, journalier
 40 Laquerre Henri, tourneur
 40¼ Bédard Léonce, commis de taverne
 40½ —
 40¾ Paquet Gaston, emp. Dom. Arsenal
 42 Lavoie Joseph, menuisier
 Thibaudeau Léo, peintre d'enseignes
 46 Repper Lauréat, opérateur
 48 Parent J.-Ernest, commis
 56-58-58½ Langlois Alphonse, chambres
 Lacroix J., emp. Morton
 Paradis Mlle Cécile, emp. Dom. Arsenal
 Côté Paul, boulanger
 Yourans James, soldier
 Yourans Mme veuve James
 Jolicœur Lucien, emp. Dom. Arsenal
 Fiset Lorenzo, charretier
 Boivin Mme Emile
 56½ Collin Polycarpe, journalier
 56 Grondin Philippe, journalier

Du Pont

- 72 Laberge Mme veuve Elzéar, porte de
 service
 74½ Gen. Automobile Supply, Reg'd
 76-76½ La Fonderie de L'Islet, Ltée
 (entrepôt)
 78 Isabelle Joseph, anc. garde-chasse
 Beaulieu Mme veuve Louis
 80 Parent Wilfrid, jr, presseur d'habits
 Giguère Téléphore, emp. Brookside D.
 Guay Antonio, cond. d'auto
 84 Tremblay Valère, march. de grains
 86 Blouin Roger, artiste
 Blouin Mme Rose
 Harvey Willie, commerçant
 88 Proulx Eugène, épicier (rés.)

Laliberté

- 100 Fillion Georges, épicier
 102 Bedard F. X., mécanicien, (atelier)
 102½ Pageau Wilfrid, maréchal-ferrant
 104 Létarte Henri, emp. Morton
 106 Fouquet Ernest, menuisier
 108 Lessard Mlle Cécile,
 Daigle Alph., gardien de nuit
 114 Bigaouette Wilbrod, sellier
 116 Drolet J.-Ed., cond. camion
 118 Gosselin Stanislas, mécanicien
 Dumais Albert, emp. Dom. Arsenal
 120 Thibaudeau Jules, menuisier
 122r Godbout Napoléon, journalier
 Létourneau Azarie, journalier
 124 Paquet Edgar, chauff.-stat.
 126 Bédard Octave, menuisier
 128 Crowe Mme veuve Edouard
 Crowe Alfred, surint. général des Bu-
 reaux de Placement Provincial
 130 Darveau Mme veuve Victor
 132 Desrosiers J.-Bte, emp. Côté & Lafleur
 136 Giguère Mlle Alice
 138 Duchesneau Mme veuve Pierre
 140-142 Bégin W.-E., boucher (étal)

- 144 Bédard Lucien, journalier
Guay Médéric, tanneur
Thibaudeau Mme veuve Elie
Thibaudeau Lucien, relieur
Thibaudeau Mlle Yvonne, emp. Dom. Corset
- 146 Rouleau Mme veuve Moïse
Lessard Mlle Léonie
Picard Roland, menuisier
- 150 Perron Gérard, emp. D. Arsenal
Janvier Roméo, emp. Dom. Arsenal
Janvier Louis, emp. Dom. Arsenal
- 154 Chamberland Mlle Bernadette, emp. W. Brunet & Cie
Chamberland Mme veuve G.

De l'Eglise

- 164 Marois Mme R., commis
168 Bouchard Mme veuve Philéas
170 Letellier Léon, plombier
Prémont C. A., plâtrier
172 Galarneau Wilfrid,
Galarneau Joseph, emp. Jos. Amyot & Fils
- 174 Martel J.-B., agent général
176 Wright Arthur, poseur de prelatrs
182 Audet Pierre, horloger et bijoutier rés.
182½ Audet Mlle Eva
Audet Mlles Marguerite, Lucienne et Anne-Marie, couturières
- 188 Laveau Jules, commis de bureau
190 Fournier Alfred, prop. rest. Ti-Père (rés.
Duclos Mlle I., emp. La Cie Paquet
192 Taverne Luc. A. Fournier

De la Couronne

- 204 Guérard Alphonse, emp. La Cie Paquet, Ltée
Guérard Mlles Rose Anna et Alexandrine
206 Chamberland J.-A.,
210 Corriveau Albert, peintre-lettreur
212 Lapointe Raoul, mécanicien
Genest Wilbrod, charron
Genest Ls-Chas, mine canadienne
- 214 Boudreau Alphonse, menuisier
216 Paquet Chs. Hilaire, emp. T. & Forêts
218 Lépine Alexandre, ing. C.N.R.
220 Caron Louis, journalier
Lessard Albert, emp. Quebec Power
Boutet Edgar, concierge
- 224 Rousseau Eug., presseur d'habits
Paquet Alcidas, jardinier
226 Pelletier Mme veuve Moïse
Pelletier Gaudias, commis
Pelletier Roméo, journalier
Pelletier Roger, mécanicien
Pelletier Conrad, camionneur
- 228 Bernard Mme veuve Alphonse
Bernard Mlle Emma, waitresse
Bernard Mlle J. d'Arc, emp. D. Corset
- 230 Lortie Alphonse, voyageur
Fontaine Armand, emp. D. Arsenal
Fontaine Oscar, camionneur
Lamontagne Roch, électricien
- 232 Cauchon Mme Magloire
236 Caron Paul-Emile, emp. Brasserie Boswell
238 Fontaine Rosario, emp. D. Arsenal

- 238½ Gosselin Jean Chs., menuisier
Landry Mlle Yvonne
- 238¾ Genest Arthur, cond. camion
240 Daigle René, tailleur d'habits
242 Giguère Gérard, commis
244 Alain Camille, forgeron (r)
Devarences Israel, tailleur de cuir
- 246 Pouliot Téphosphore,
Pouliot Robert, emp. Comm. des Liqueurs
Pouliot Mlle M. Ange, emp. Rock City
- 250-252 Langlais Donat, mécanicien
Les fêtes au Lard de Québec, Enr. Langlais Mme Donat, propriétaire
- 254 Chouinard Mme veuve Charles
Chouinard Mlle Albertine, sténo
Roberge Rosaire, emp. Anglo Pulp
- 258 Guilbault Alex., emp. champ d'aviation
260 Chouinard Alex., gér. Théâtre Princess Dolbec, Elzéar, rentier
Garneau Joseph, menuisier
- 264 Dubois L.-P., vérificateur Anglo Can. Pulp
- 268 Noel Gérard, cordonnier et rep. de chaussures (boutique)
270 Bourré Gaudias, emp. civique
Boudreau Rosario, commis
272 Thivierge Almanzor, épicié (rés.)

Dorchester

- 278 Gagnon Maurice, peintre
282 Levesque Joseph, militaire
284 Bouchard Joseph, peintre d'autos
Falardeau Girard, commis
- 288 Pouliot Stanislas, voy. de commerce
Pouliot Fernand, comptable
- 290 Bédard Arthur, gardien de nuit
Langlais Joseph, emp. J.-A. Drolet
- 292 Fontaine Alfred, cordonnier
294 Verreault J. Elzéar, comptable, Hôtel de Ville
- 296 Cabot Mme Tançrède
298 Langlais Mme veuve J. T.
Raymond Lauréat, électricien
- 298½ Moisan Alfred, cordonnier
Lessard Mlle M.-A. emp. Bell Tel.
- 300 Paré Mme veuve Hector
Paré Geo.-Hector, menuisier
- 302 Lemelin Mme veuve Albert
Paradis Mlle Imelda
- 306 MacKay Georges, cond. de malles
308 Matte Mme veuve Ulric
Matte Stanislas, pâtissier
Béland Joseph P., emp. P. de Justice
- 310 Sansfaçon Mme veuve Henri
312 Daigle Joseph, contremaître H. Fortier
Béland Raymond, vulcanisateur
- 314 Jinchereau Eugène, ent.-général (entrepôt)
- 320 Blouin Roch, mécanicien
Matte Joseph, journalier
- 322 Robitaille Ludger, anc. marchand
324 Auger Odilon, chauffeur
Therrien Alph., électricien Que. Power
- 326 Turcotte Mme veuve Albert
326½ Brown Maurice, emp. Terres et Forêts
328 Brisebois Napoléon, emp. C. P. R.

- 330 Turcotte Georges H., rentier
 Turcotte Maurice, tail. en fourrures
 Turcotte Jules, pompier
 Létourneau Joseph-R., off. de vitesse
 336-1 L'Heureux Mme Edmond
 2 Simard Ls-René, comptable B. Can.
 Nationale
 3 Tremblay G.-A., commis
 4 Larose Georges, imprimeur
 5 Morissette Lauréat, emp. D. Arsenal
 6 Lachance Lucien, emp. Proc. Gen.

Caron

- 342 Bilodeau Charles, peintre
 344 Gagnon Pierre, emp. au Parlement
 346 Dompierre Joseph snr, commis
 Dompierre Joseph, jr, journalier
 St-Cyr Mme veuve Albert
 Labranche Joseph, voy. de commerce
 348 Vachon Hervé, militaire
 350 Taillon Edgar, opérateur de théâtre
 Ouellet Elzéar, emp. Dom. Arsenal
 352 Tanguay Stanislas, mécanicien
 354 Boutet Marcel, mécanicien
 Pouliot Stan., camionneur
 Pouliot Mlle Monique, caissière
 356 Gingras Adélar, plombier
 358 Fluet Mme veuve Roméo, épicerie et
 rés.
 Gagnon Mlle M.-Anne
 362 Verreault Joseph, journalier
 366 Bédard Mme veuve Wilbrod
 370 Nadeau Mme veuve Alfred

St-Anselme

- 376-378 Breton Eustache-J., épicier et rés.
 380 Huot Charles, facteur
 Turgeon Mlle Régina, emp. Sun Life
 382 Roy Adélar, anc. hôtelier
 384 Pageot Mlle Marguerite
 386 Paquet Rosaire, comptable
 388 Dorval Ephrem, marchand de glace (r)
 394 Marceau Lazarre, ingénieur stationaire
 396 Langlois Louis, snr, rentier
 Langlois Armand, commis
 Langlois Louis, jur., mécanicien
 Langlois Léo, commis
 408 Lemay Mlles Germ. et Yvonne
 Lavoie Georges, cireur de chaussures
 Boudreau Mlle May, emp. Arsenal

DE L'ÉGLISE, de 372, rue St-Vallier, à
 146, rue Prince-Edouard, quartier St-
 Roch.—From 372 St. Vallier St. to
 146 Prince Edward St., St. Roch ward.

Côté Est — East Side

- 1 Paradis Joseph, emp. Bureau du Re-
 venu
 Paradis Mlle Bernadette, emp. Com.
 des Liqueurs
 3 Blais Raymond, médecin
 5 Robert Maurice, emp. Pension de Vieil-
 lesse
 7 Marcoux Paul-Em., commis-boucher
 Lavigne J.-E., ouv. en chaussures
 9 Picard Edouard, sec-trés. Rock City
 Tobacco Co. Ltd
 Gingras Mme veuve Alphonse

- 11 O'Mally James, gérant Can. Cement
 15 Duchaine Edmond, machiniste
 17 Lambert Lucien, emp. Dom. Arsenal
 19 Godbout Mme veuve Pierre
 Godbout Léon, plombier
 Godbout Mlles Anna et Alb. emp.
 P. A. Alain

Fleurie

- 23 Roy J.-C., épicerie
 25 Guillemette J.-E., mécanicien (rés.)
 25½ Beaulieu Maurice, commis
 27 Guillemette J.-E., mécanicien (atelier)
 31 Berrouard Napoléon, ing.-stationnaire
 Létourneau Jos.-Amable, comptable
 Comm. du Port

- 33 Scallen Frank, R.C.A.F.
 33½ Renaud Frédéric, expéditeur
 Renaud Mme veuve Alphonse
 Lamoureux Darius, peintre

St-Hélène

- 35 Emond J.-Ulric, comptable
 Emond Mme veuve Félix
 Emond Roland, opérateur
 Gauvin Raymond, peintre
 Guimont Ernest, emp. des Postes
 37 Chamberland William, forgeron
 39 Thivierge Achille, restaurateur
 Thivierge Joseph, emp. Dépt. Marine

St-Marguerite

- 47 Gamache Aurèle, dessinateur
 49 Whitmore Mme G.-H.
 Whitmore Mlle Laurette, commis

Boulevard Charest

- 67-73 La Cie Paquet, Ltée (entrepôt)
 79-85 Alain P.-A., Ltée, manufacturiers de
 pelletieries
 87 L'Industrielle, Cie d'Ass.-Vie,
 Gauvin Raoul, gérant
St-Joseph
 — Couvent Congrégation Notre-Dame
 Révde Sœur St-Jean-Baptiste

St-François

- 107-1 Giroux Mme A.-L.
 2 Lebel J.-Albert, ent.-plâtrier
 3 Fortier Henri, emp. École Technique
 4 Tremblay Majella, médecin
 5 Moïse Edouard, marchand

Du Roi

- 113 1 Couture Alphonse, boucher
 Couture Mme A., prop. Salon de
 coiffure Alma, rés.
 2 Lapointe Mme S., prop. Salon coiffure
 Lucille
 3 Bouré Mme veuve Honoré
 4 Dion Mlle Emélie
 5 Levesque Mme veuve Philias
 Levesque Mlles Fernande et Mad.
 emp. Dom. Arsenal
 Levesque Mlle Gabrielle, commis
 Levesque Benoit, emp. Aérodrôme
 6 Fournier Adrien, emp. Morton
 7 Parent Origène, concierge
 115 Mercier Jules, Lt-Colonel, médecin
 chef, District Militaire No 5
 117 1 Dallaire Paul, commis
 2 Boucher Chs, comptable
 Tremblay Antoine, mécanicien

- 3 Corriveau Calixte, ouv. chaussures
 4 Roy Mlle Angéline
 5 Berth Miss D. salesclerk
 Leahy Miss K., emp. Dom. Arsenal
 6 Tremblay Adrien, contremaitre "Le Soleil"
 7 Dumontier Mme Philéas
 Ferland Joseph, emp. P. Ferland
 Allard Mlle Hélène, modiste
Richardson
- 123 Guillemette Mlle Alice
 Bussières Mme veuve J.-A.-L.
 125 Bégin Edouard, rentier
 Bégin Jean-Paul, gérant W. E. Bégin
 127 Chamberland Siméon, machiniste
 Turcotte Lauréat, agronome
 Laroche Albert, typographe
De la Reine
- 133 Labrecque Joseph, épicié (rés.)
 Caron Chs, emp. Agriculture
 141-143 Plante Pierre, pensionnaire
 Plante Majella, rep. Laboratoire
 Marois
 143 Paré Paul-Henri, emp. Laiterie Fronte-
 nac

*Des Commissaires***Côté Est — West Side**

- 2r Fontaine Edgar, emp. T. Avaré
 4 Rochette Mme veuve Tançrède
 6 Lepire Prosper, emp. C.N.Exp.
 8 Labonté Eugène, menuisier
 Renaud Mme Jean
**Mouvement Locataire Ouvrier de Qué-
 bec, Enr. Eug., Labonté, président**
- 10 —
 16 Dallaire Mme veuve Louis
 22 Michaud Philémon, emp. Hôtel-Dieu
 24 Lacroix Joseph, rest. et rés.
 32 Eureka Service Enr.
 Agences Locales, Enr., Lamontagne
 F.-X., propriétaire
 34 Carpentier Mme veuve Joseph
 Michel Henri, emp. Dom. Arsenal
 Couture Mlle Florida
 34b Moffet Chs-Henri, méd.-vétérinaire
 36 Moffet Mlle Marguerite
 34c-38 Maison Ste-Bernadette, Mlle Marg.
 Moffet, directrice
Ste-Marguerite
- 44 L'Industrielle, assurance-vie
Boulevard Charest
- 72 Edifice Migner
 101 Migner C. E., agent d'immeubles
 102 —
 103 —
 104 Fortier L.-E., notaire
 105 —
 107 Gamache L.-A., tailleur de hardes
 200 Vachon J.-R., rep. manufacturiers
 201-203 Ronéo Company of Canada
 Ltd, fourniture de bureau
 Robitaille Edmond, agent
 202 Villeneuve J.-Ant., pépiniériste
 204 Riverin Rosaire, agent de manu-
 facturiers
 205 Themens E., agent

- 207 St-Pierre J. T., rep. de manufactu-
 riers
 206-208 Lachance J.-Alexandre, repr.
 de manufacturiers
 209 Harrower Typewriter Co., Ltd
 Harrower James,
 300 Leclerc J.-Albert, rep. E. & S. Currie
 301 Credit Bureau of Quebec, Reg'd
 Bureau de Collection de Québec,
 Enr., Côté Julien, gérant
 302 Electronics Merchandises, Brochu
 Gérard, gérant
 304 Thomassin J.-L., agent manufac-
 turier
 305 Godbout Claude, agent de manuf.
 306 Guérard F.-X., agent manufact.
 307 Gobeil J.-A., agent manufacturiers
 308 Laforge D., agent manufacturiers
 310 Castonguay J.-A., agent
 309-311 Le Comité Paritaire des Arts
 Graphiques, Lacombe Eugène,
 secrétaire

St-Joseph

— Eglise St-Roch

St-François

- 90 Hethrington J. L., accessoires de salons
 de coiffure
 Thivierge Mlle M., salon de coiffure
 92 Bédard Alexandre, médecin
 94 Bergeron J. Alonzo, march. d'automobiles
 96 Laberge & Vézina, salon de barbier
Du Roi
- 110 Dion Mme veuve Ernest
 112 Morin Adolphe, ouv. en bouilloire
 114 Gagnon Ludger, menuisier
 116 Blouin Mme veuve François, épicerie
 (et rés.)
de la Salle
- 122 Roy Henri-Louis, électricien
 Blais Paul-Émile, teinturier
 124 Matte Joseph, échevin quartier St-Roch
 126 Paquet Joseph-O., vice-président de la
 Cie Paquet, Ltée
 Paquet Arthur, chimiste
 128 Paquet Randolph, de la Cie Paquet
De la Reine
- 130-136 Coulombe E.-T. & Cie, Ltée, confec-
 tion pour hommes
 Coulombe Horace et Henri, props
 138 Otis Fenson Elevator Co., Ltd.—H. A.
 T. Johnston, repr.
 140-150 Laiterie Frontenac, Ltée, bureau
 et atelier
- DE L'ESPINAY, Ouest**, du ruisseau St-
 Michel à la Rivière Lairet, quartier
 Limoilou.— From St. Micheal stream
 to Lairet river, Limoilou ward.
- Côté Sud — South Side**
 7½ —
 17 Beaudoin Oscar, emp. s. civil
 19 Dubois Roland, mécanicien
 21 L'Héroult Omer, peintre
 23 Bégin Georges, journalier
 57 Deschênes Albert, calfat

Côté Nord — North Side

- 8 Station de Police No 14
Fortier Alfred, sergent
Station du Feu No 11
Sanschagrin Ernest, capitaine
Beaulieu Adélar, sergent
10 Montpas Lauréat, laitier
12 Giroux H.-J.-A., chimiste
Lavoie Joseph, emp. Quebec Power
12a Langlois Paul, agent d'assurances
12b Sanna J.-Chs, emp. Aérodrome, Lorette
14 Lavoie Joseph, électricien

DE L'ESPINAY—Est, — de 121 Ozanam à la Rivière Lairet, quartier Limoilou — From L'Espinau to 121 Ozanam to Lairet river, Limoilou ward.

- 55 Boivin Eugène, télégraphiste
63 Robert Adolphe, camionneur
65 Boulet Réal, emp. Morton
67 Pouliot Gérard, milice ordonnance
69 Gaudreau Sylvio
71 Simard Georges, comptable, Arsenal
71½ Bussière J.-A., Sûreté provinciale
73 Lachance François, anc. emp. Q. Power
75 Fiset Maurice, mécanicien, Arsenal
Talbot Maurice, serrefreins CNR
77 Noël Omer, menuisier
79 Trudel Joseph, mécanicien
81 Dupuis Arthur, menuisier
83 Rouleau Albert, contremaître
85 Demers Lorenzo, menuisier
87 Roy François, entrep.-menuisier
89 Burns Gérard, télégraphiste
91 Perreault Alphonse, emp. Shawingan Power
105 Hamel J. A., sergt Police municipale
1 Verreault Geo., emp. Dom. Arsenal
2 Simard Lucien, emp. Us. St-Malo
3 Simpson Roger, emp. C.N.R.
4 Bélanger Adolphe, police municipale
143 Rousseau Lauréat, boucher
143½ Bédard Isidore, comptable
147 Rivard Pierre, emp. Dom. Arsenal
149 Vézina Maurice, commis
149½ Lègaré Alphonse, voy. commerce
151 Côté Robert, de Valère Côté, Inc.
153 Gosselin Arthur, commis C.P.R.
153½ Mandatto Frank, tailleur de hardes
157 Duquet Alonzo, garde-magasin
159 Lachance Paul, laitier
Drolet Roland, commis
169 Bédard Jean-Bte, mécanicien

DELIGNY, de 85, rue Lavigneur, à 492, rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste. — From 85 Lavigneur St. to 492 St John St., St. Jean-Baptiste ward.**Côté Est — East Side***Lavigneur*

- 3 Vézina Onézime, modèleur
Vézina Paul, comptable
5 Charland Wilfrid, caporal, Police Municipale
7 Rochette Jules, épiciier

Latourelle

- 7½ Routhier Antonio, journalier
9 Châteauvert Rosario, peintre
11 Delisle J. Berchmans, gendarmerie prov.
15 Gosselin Lionel, emp. Dom. Arsenal

St-Olivier

- 17 Ouellette Mme veuve Emile
Ouellette Léo, commis bureau
19 Gosselin Mme veuve J.-A.
Gosselin Marc, emp. C. N. R.
Gosselin Antonio, polisseur
Gosselin Germain, musicien
21 Boily Edmond, menuisier
21½ Girard Elz., voy. de commerce
Turgeon Mlles M. & R.
25 Labrecque Hervé, épiciier (rés.)
Richelieu
31 Jean Mme veuve P. Aug.
Jean Gabriel, emp. Action Catholique
Dallaire Mlle Grace, modiste
33 Bélanger Chs-Henri, emp. Dom. Arsenal
35 Bédard Chs. H., militaire
Blais Paul-Henri, photographeur
37 Lagacé Mme veuve François
39 Morency Louis, Armée Canadienne
Gingras Mme Hélène

*D'Aiguillon***— Eglise St-Jean-Baptiste****Côté Ouest — West Side***Laniqueur*

- 2 Savard J.-Bte, épiciier et rés.
2¼ Poitras Henri, Salon barbier et rés.
2½ Nadeau Alex., épiciier (rés.)
2¾ Poitras Henri, plombier
4 Beaulieu Maurice, emp. garage
6 Couture J.-A., boulangerie et bureau

Latourelle

- 16 Moisan O., boucher (étal)
18 Paquet Alexis, barbier
St-Olivier
20 Cormier Mlle Blanche, épicerie
20a Donati Philippe, militaire
22 Côté Marius, emp. s. civil
Myrand Léon, voy. de commerce
Myrand Mme veuve Henri
22a Vien Raymond, musicien, militaire
D'Anjou Mlle M.-Ange, couturière
Charland Amable, anc.-cordonnier rés.
24 Desroches Charles, cordonnier
26 Lacroix Gerard, menuisier
26½ Bernier Jean-Pierre, gendarmerie provinciale
Bernier Philias, emp. Min. Agriculture
28 —

Richelieu

- 30 Dion Alphonse, peintre
Dion Roland, emp. Dom. Arsenal
32 Rochette Mme veuve Théophile
Rochette Edgar, commis
Rochette Théo., emp. Laiterie Frontenac
34 Boucher Hervé, emp. Dept Agriculture
36 Landry Joseph, Sergt. Major
Savary Fidèle militaire
38 Crove Edward, civil s. clerk
40 Fiset Wilbrod, menuisier
Dechêne Mlle Annette, emp. s. civil
Guimont Mlle Blanche, couturière

- 42 Beaudoin Gérard, épicier et rés.
D Aiguillon
- 44-48 Frères des Écoles Chrétiennes, Académie St-Jean-Baptiste
- 46 Beaulieu Georges, gardien et rés.
- DE LONGUEUIL** — de l'Avenue Holland allant à l'Ouest, quartier Belvédère — From Holland Ave to wards West, Belvedere ward.
- 3 Allard Ulric, rentier
- 11 Langlois Laurent, emp. Tr. Publics
- 127 Darveau Albert, entr.-menuisier rés.
Darveau Lucien, avocat, officier en loi
Dépt Proc. Général
Naud Henri, cuisinier
Jardin de l'Enfance, Mlles Darve
Colombe et Germaine
Darveau Mlles Colombe et Germaine
inst. Jardin de l'Enfance
- 8 Dufresne Léo, ingénieur civil
- 42 Corbeil Jules, instructeur R.C.A.F.
- DE MAZENOD**, (autrefois Sauvageau), de 779, rue St-Vallier, au cap. quartier St-Sauveur.—From 779 St. Ballier St. to cliff. St. Sauveur ward.
- Côté Sud — South Side**
- 1 Drolet J.-H., marchand de chaussures
- 3 Drouin Raoul, voy.-de commerce
- 7-9 Lamy Ltée, marchand de prelarts
- 11 Dubois Eug. Enr., marchand de chaussures
- 17 Lapointe Mme veuve Jean-Bte
Lapointe Maurice, de la Cie d'Optique
Champlain Enr.
Lapointe Eug., pompier
- 17½ Langlois Benoit, emp. Que. Power
- 19 Verret Albert, tailleur de hardes
- 21 Racine Georges-A., médecin
Racine André, emp. Artillerie à Valcartier
Racine Benoit, emp. Quebec Airways
Ltd
Racine Jean, emp. Quebec Airways Ltd
- 23 Lacombe Chs, R.C.A.F.
- 25 Racine Jules, distributeur radios
- 27 Alain Appollinaire, ferblantier
Rochette Joseph, rentier
- 29 Richard Roland, comptable Laiterie
de Québec
- 31 St-Amand Paul-Henri, ouv. chaussures
St-Amand L'onel, voy. de commerce
Beaulé Paul Emile, journalier
Beaulé Marcel, emp. Action Catholique
Lamontagne F.-X., des Agences Locales
Enr. résidence
Lamontagne Mlle Françoise
- 33 McHugh Misses K. and Mary
O'Doherty Patrick, emp. C.P.R.
- 39 Dorval Joseph, srr., charretier
Dorval Léopold, R.C.A.F.
Dorval Joseph, étudiant en arpentage
Dorval Jean-Chs, commis-épiciier
Dorval Gérard, emp. Arsenal
- 39½ Demers Adjutor, cord.-monteur
- 43 Cantin Mme veuve Alphonse
Cantin Hoséa, emp. Dépt Travaux Pub.
- 43½ Gobeil Jos.-Léon, peintre, rés.
- 43¾ Côté Mme veuve Roméo
- 45-47 Thivierge Arthur, entrepôt
- 49 Gagnon Ernest, emp. C. des Liqueurs
Gagnon Raymond, commis Webster &
Son
- 51 Gauvin Fortunat, rentier
Dufour Lucien, militaire
- 53 Labrecque Cyrille, anc. couvreur
St-Cyr Benoit, E.E.P.
- 55 Langlois J.-B., emp. C. des Liqueurs
Langlois Mlle Cécile, ouv.-fantaisie
Langlois Maurice, emp. Café Parlement
- 57 Grondin Adjutor, salon de barbier
Baqot
- 59 Bolduc J.-Emile, emp. Dep. de la
Circulation
Bolduc Paul-Emile, agent d'assurances
- 61 Langevin J.-Hector, de Delisle & Langevin
- 63 Roy P.-Emile, brasseur Brass. Champlain
- 65 Tremblay J.-A., plombier, rés.
- 67 Ouellet Paul, chauff. camion
Lamarche Amédée, chauff. d'auto
- 71 Després Alfred, ingénieur-mécanicien
- 73 Brousseau Roger, commis Cie Paquet
- 75 Couillard H.-P., prop. Geo. Couillard,
Enr.
Couillard Emile, emp. Palais de Justice
Couillard Philippe, emp. Arsenal
Morin
- 79 Chamberland Mme veuve E.
- 81 Boucher Gérard, ch. de camion
Bourget Wilfrid, emp. Davie
Hains Albert, corroyeur
- 83 Binet J. O., de Plante & Binet
- 85 Plante & Binet, négociants en gros
- 87 Turcotte Edgar, emp. C.N.R.
Boucher Lauréat, boulanger
Boucher Lorenzo, commis marchand
Boucher Mlle Yvonne, emp. Ritchie
- 89-91-95 Thivierge Arthur, épicier et bou-
cher
Hermine
- 125 Dispensaire de la Ligue Anti-tuberculeuse
Drs Louis Grégoire et Louis Rousseau
- 127 Clinique Municipale, Dr J.-A. Tournant
- 127 Dispensaire de la Goutte de Lait
Colomb
- 135 Fournier Albert, manuf. de bonbons, rés.
- 137 Rousseau Mme veuve Edouard
Thibault Alfred, commis B. Can. Nat.
- 139 Pelletier Ernest, contremaitre Marauda & Labrecque
- 143 Rochette Ismael, rentier
Cantin Edmond, cireur de chaussures
Côté Armand, pâtissier
Picard Paul-Em., emp. Davie
Gagné Mme veuve Napoléon
Gagné Mlle Germ., emp. C.N.R.
- 147 Papillon Geo.-Henri pâtissier
Cryans Alfred, journalier
Cryans Clermont, emp. Laiterie de
Québec

- 247 Cryans Henri, journalier
Châteauguay
- 151-153 Académie N.-D.-de-Grâces, filles
157-159 Sœurs N.-D.-de-Grâces, (rés.)
161 Académie N.-D.-de-Grâces
Rève Mère Aurélie, supérieure
- Franklin*
- 169 Robitaille Henri, briqueteur
171 Robitaille J.-A., voy. de commerce
173 Côté Mme veuve Fortunat
173 Côté Jean-M., emp. L. Goulet
175 Lapointe Gérard, menuisier Prison de Québec
- 177 L'Heureux Roméo, agent Metropolitan
Nolet Rosaire, journalier
Bertrand Armand, journalier
Roberge Napoléon, chauffeur taxi
- 185 Racine Joseph, cordonnier
Racine René, emp. Arsenal
- Arago*
- 223 Presbytère Notre-Dame de Grâces
Falardeau Joseph, abbé, curé
Gosselin Gérard, abbé, vicaire
Bélanger Albert, abbé, vicaire
Blanchet J.-Noel, abbé, vicaire
- 225 Roy Mlle Emma
Descarreau Mlle Berthe
- 227 Falardeau Mlle Alphonsine
Papillon Mlle Anna, concierge
- 229 Clément Lucien, sacristain

Côté Nord — North Side

- 2 Revdes Sœurs Oblates
*Boisseau
Napoléon*
- 40 Grondin Aurèle, menuisier
Grondin Cyrille, prop. Salon "Mario",
Grondin Mlle Yvonne
- 44 Gagnon Albert, sec.-trés., C. Emile Mo-
rissette, Ltée
Gagnon Joseph-Albert, comptable
Gagnon Joseph Albert, comptable.
- Bagot*
- 60-64 Lacroix Frs.-Xavier, épicerie et rés.
62 Bédard Adrien, ouv.-patrons
Bédard Jean-Paul, emp. Morton
- 66 Garneau L., emp. bur. de Poste St-Roch
Roberge Magella, emp. Dom. Arsenal
Thibaudeau Henri
- 70 Morin Mme veuve Arthur
Morin Milles Fernande et Gab., emp.
Arsenal
Morin Nivel, emp. Wooldworth
- 72 Laliberté Joseph, emp. Dépt Aqueduc
Coffy Arthur, vétérans
- 74 Bédard Albert, commis boucher
- 76 Fortin Jos.-N.-Eustache, emp. Min.
de la Santé
- 78 Gosselin Gérard, emp. Gardner Mfg.
Morin
- 80 Breton Arthur, voy. de commerce
Lamontagne Antonio, peintre
- 82 Nadeau Gérard, ent.-menuisier
- 84 Paradis Louis, chauff. du Parlement
- 86 Beaulieu Mme veuve Chs
Beaulieu Charles, commis R. Talbot

- 88 Dombrowski Léonce, commis Syndicat
de Québec
- 90 Jinchereau Roland, emp. Arsenal
Jinchereau Gilberte, emp. Arsenal
- 92 Dion Mme veuve Herménégilde
Dion Ferdinand, tailleur en cuir
- 94 Nadeau François, mécanicien
Bélanger Joseph, sergent, Police mun.
Hermine
- 96 Larivière Albert, magasin de bonbons
- 98 Vaillancourt Mlle E., couturière
Genest Alphonse, chauff. de taxi
- 100 Turcotte Jean-Paul, emp. "Le Soleil"
- 104 Papillon J.-O., insp. Arsenal
- 106 Germain Gédéon, emp. C.N.R.
Germain Mlle J. d'Arc, emp. Arsenal
- 110 Guilmain Louis, emp. Com. du Havre
Guilmain Mme veuve J.-Bte
Beaumont Mlle Ovilia
Kirouac
- 112 Lavallée Maurice, salon de barbier
- 114 Lavallée Maurice, barbier (rés.)
- 116 Pageau Philéas, g.-moteur Que Rway
Picard Ls-Ph., bijoutier
- 124 Paquet Samuel, emp. Richard & Frère
- 126 Gagnon Théodore, rentier
- 126½ Lemieux Valmore, pressier "Le Soleil"
- 126¾ Gobeil Raymond, emp. F.-A. Fluet
- 128 Boissinot Georges, commis Lamy Ltée
- 130 Garant Mme veuve Antoine, rest.
Colomb
- 134 Bourque Alfred, instituteur
- 140 Verret Paul, emp. Hôtel Eldorado
- 142 Blouin Joseph, menuisier
- 146 Champlain Lorenzo, salon de barbier
Châteauguay
- 150 Duguay Tancrède, emp. Rock City
Duguay Gérard, emp. L. Duchaine
Duguay Mlle Ange-Aimée, emp. R. City
- 152 Gingras Basile, menuisier
- 160 Côté Alexandre, plombier
- 162 Nadeau Julien, emp. Arsenal
Bowen P., remèdes brevetés et rest.
Petit Mme veuve Albert
- 166 —
- 168-170 Dion Henri, marchand de
fourrures, magasin, atelier et rés.
- 176 Frenette Edouard, rep. de chaussures
- 178 Samson Henri, emp. Cité
- 178½ Cazes John, mecanician à l'Aéro-
drome
- 182 Dionne Irénée, emp. Bell Tel. Co.
Dionne Robert, emp. Bell Tel.
Arago
- 196 Paquet Arthur, collecteur Au Meuble
Talon
- 196½ Vallière Emile, emp. Joseph & Son
- 198 Morin J.-Lucien, salon de barbier
- 200 Morin Mme veuve Benoit
Morin J.-Lucien, barbier, rés.
Lavergne
- 208 Patry Honoré, emp. Dépt Voirie
Patry Ls-Phil., emp. A. Talbot
- 210 Jackson Philippe, emp. Dépt de l'Aque-
duc
- 212 Boutet Philias, emp. Arsenal
- 214 Robichaud R., finisseur de ciment

216 Martel Joseph, snr, anc. emp. C.P.R.

Martel Jos, jnr, journalier

218 Auclair Delphis peintre

DEMERS, de 93, Boulevard Langelier, à 33, rue Morin, quartier St-Sauveur.— From 93 Boulevard Langelier to 33 Morin St., St. Sauveur ward.

13 Dugal Mme Emile

Dugal Emile, emp. Morton

13½ Denis Mlle Jeanne, emp. Arsenal

15 Conseillers Mlles E., R., Yvonne et Belzèda, ouv. en chaussure

Verreault Maurice, voyageur

17 Coulombe Antonio, corroyeur

19 Robitaille Antonio, prop. de Boulangerie Lafayette, Enr.

23 Voyer Gérard, voy. de commerce

27 Boily Mme veuve Napoléon

29 Drouin Pierre, emp. Arsenal

31 Lachance Daniel, chauffeur pelles mécaniques

33 Thivierge Adélard, emp. C. Liqueurs

35 Champagne Marcel, plombier

37 Martel Arthur, camionneur

St-Félic

Hermine

63 Gariépy Mme veuve Wilfrid

65 Durand Alphonse, peintre

Côté Joseph, cordonnier

Morin

Signal

71 Lapierre Frs, journalier

73 Morasse Marcel, comptable Anglo Pulp

75 Asselin Alphonse, mégissier

77 Hamel Lauréat, restaurant et rés.

Bagot

14-20 Racine Alb., corroyeur, mar. de cuir

28 Gardner Clothing Mfg. Co.

34 Laverdière Henri, emp. Arsenal

Chidor Emile, contremaitre Morton

34½ Gingras Jules, gardien de nuit Gale Bros

Vineault Joseph, emp. Lion Vinegar Works

36 Champagne P.-Emile, commis boucher

36½ Dionne Roland, emp. Morton

38 Siconnelly Joseph, emp. de la Cité

Hermine

44 Lacasse Lucien, peintre

Brideau Mme Edouard

46 Thibaudeau Joseph, cordonnier et prop. de chiffonnerie

64 Poitras Mme veuve Léonce

Poitras Robert, militaire

Bussièrès Joseph, journalier

De L'Espinay

66 Drouin Mme veuve Philippe, bonbons, tabacs et restaurant (et rés.)

Drouin Lucien, tailleur de gants

Morin

68 Benoit Mme veuve Joseph

Benoit Jean-Paul, emp. Arsenal

70 Levesque Louis, boucher (rés.)

72 Gauvin Roland, voyageur de commerce

Harvey Léo, emp. Gagnon & Frères

74 Drolet Octave, menuisier

76 Drolet Didace, boucher

Bilodeau Arthur, limeur de scies

Bagot

DE MEULLES, de la rivière St-Charles à l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou.—From River St. Charles to Boisclerc Avenue Limoilou ward.

Côté Ouest — West Side

25 Guay Oliva, emp. Anglo Pulp

27 Lafond Fernand, emp. Rock City

29 Gagnon Georges, emp. D. Arsenal

31 Marcotte Léopold, journalier

33 Cardinal Albert, journalier

35 St-Pierre Alphonse, emp. Morton

Papineau

49 White James, emp. Dom. Arsenal

51 Blouin Alphonse, journalier

53 Poulin Charles, contremaitre

55 Dumont Adélard, emp. Que. Power

De l'Espinay

105 Chamberland A.-C., typographe

107 Boutin Edgar, emp. Verdon

117 Gadoury F.-X., garde-moteur

Gadoury Emile, pompier

De l'Acadie

Le Jeune

De Lanaudière

Côté Est—East Side

22 Lebel Téléphore, journalier

24 Guilmette Ernest, outre-mer

36 Lebel Alphonse

Lebel Noel-Raymond, journalier

44 Leblond Arthur, emp. Bell Tel

46 Robitaille René, voy. commerce

Papineau

48 Baribeau Maurice, plombier

50 Villeneuve Ls Rosaire, emp. s. civil

De l'Espinay

70 Plamondon David, insp. B. P. Incendies
Plamondon David, président Amicale de Stadacona

72 Fortier Joseph, emp. Quebec Power

De Lanaudière

88 Ecole des Frères du Sacré Cœur, (Stadacona)

90 Puchol Joseph, prop. Restaurant du Marché

Forgues Joseph, journalier

106 Sévigny René, emp. C. des Liqueurs

Roy Sylvio, constable de la Cité

112 L'Hériault Omer, commis de malles

114 Guilmet Lucien, ancien épicier

DE MONTMORENCY, de 128 Avenue Hollande à l'ouest au sud du Chemin Ste-Foy, quartier Montcalm.—From 128 Holland Avenue to west, south side of St. Foye Road, Montcalm ward.

9 Désy J.-L., agent Mutual Life & Citizens et Travellers Insurance Co.

Guenette Raym., emp. Au Meuble Moderne

41 Belzile J.-R., gérant Coopérative Fédérée de Québec

49 Chartier Bruno, agronome

- 55 Belzile Ls-Philp., agronome Dépt. Agriculture
 63 Dupuis Lucien, gér. E. B. Eddy Co. Ltd
 65 Gautreau James-J., emp. Dept. Agriculture
 75 Gêlinas Georges, emp. Agriculture
 85 Beaulne Joseph, emp. Dépt. Agriculture
 87 Lanouette Avila, Ent.-menuisier
 Lanouette Léo, app. menuisier
 Lanouette Jérôme, emp. D. Arsenal
 89 Bélanger A., emp. Morton Eng.
Avenue Marquerville-Bourgeois
 95-1 Lepage J.-N., agent d'assurances
 2 Lippé Henri, électricien
 3 Jones C. E., accountant
 4 Plante Auguste, électricien Arsenal
 5 Potvin Roger, prof. Université Laval
 99r Delisle Mme veuve Armand
 101 Dussault Eugène, emp. Arsenal
 103 Senay Césaire, rentier
 105 Lemelin M., gérant Abattoir Québec
 149 Gauvin Jean-Paul, commis
 Gauvin Henri, emp. B. Can. Nationale
 Gauvin Alphonse, emp. Anglo Pulp
-
- 10 Demers Mlle Marie-Anna
 12 Corriveau Jos., chef Dépt. Syndicat de Québec
 14 Arsenaull Bona, gérant, Nat. Life
 Gauvreau Paul, emp. Dépt. Revenu
 20 Rodrigue Xavier-N., emp. Min. Agriculture
 Rodrigue Mme veuve Napoléon
 24 Letendre Gérard, prof. Métallurgie
 44 Wingender Gustave, repr. by Fores, Ltd.
 46 Lamarre Arthur, agronome
 48 Blache Fernand, emp. Fédér. Caisses Populaires
 50 Plamondon Paul A., asst. gérant Industrielle
 58 Langlois Benoit, voy. de commerce
 60 Cotton Randall, commercial traveller
 62 Rosetti Franco, prof. de physique à Laval
 80 Marchand J.-B., anc. mar. quincailleur
 80½ Chamberland Félix, emp. de garage
 Baller G. J., clerk
 82 Lamontagne C.-A., comptable et Major C.O. T.C.
 Roy Paul-Eug., waiter
 84 Nolan Patrick, snr., pensioneer C. N. R.
 Rousseau Mlle Caroline
 Malone Miss Irene, clerk
 86 Morisset Louis, président Teinturerie Française, Inc.
 Coulombe Edouard, rentier
 Quévillon Engelbert, m. d. capitaine
 Dubé Rodolphe, emp. B. C. Nat.
 Brochu J.-Adélar, rentier
 Gauthier C., Capt. m. d.
 86½ Kindellan Denis-F., plant chief clerk
 Imp. Oil
 88 Wilson Walter, pilote Que. Airways
 Ferland L., major
 Nadeau Geo., sec. Com. de Boxe
 Nolet Roland, agent du Trésor Ministère des Pensions et de la Santé Nationale
 150 Poulin Adalbert, emp. Dépt Agriculture

DE REPENTIGNY, située près du prolongement de la rue St-Cyrille, quartier Montcalm.—Situating near the prolongation of St. Cyrille st. Montcalm ward

- 15 Corbett James, Capt.
 Corbett Ernest-A., engineer
 Corbett Alexis
 Corbett Miss Ada, emp. Bell Tel. Co.
 Corbett Norberta, stenographer
 15½ Senay Chs-Ed. rep. David. & Frère
 17 Shink F.-Léo, ajusteur d'assurances
 19 Roy J. Emile A., emp. Banque de Montréal
 21 Cormier Raymond, secrétaire particulier de l'hon. Ministre des Travaux Pub.
 23 Audette Maurice, asst.-sec., Thibaudau Frère & Cie, Ltée
 25 Bédard Arthur-Eug., instructeur agricole Min. Agriculture
 27 Martel Jules, emp. C.P.Express
 Poirier Mlle Louise
 47 Pettigrew Ls-Ph., ingénieur civil, Min. Colonisation
 49 Rondeau Paul-Aimé, rep. Martin Ltée
 Bouchard Mme veuve Ferd.
Avenue Holland
 61 Hallé Jules, I.C., prof. Ecole Technique et de Hallé & Desgraves
Avenue Hollande
 101 Burran Albert L., electrician
 105 Tracy Lawrence, lumber inspector
 131 Blouin Fidèle, officier douane
 135 Lepage Paul, gérant C.K.C.V.
 Lepage Mme veuve Cyprien
 141 Dussault Joseph, caissier, Min. Agriculture
 143 Tardif Lévis, gérant, succ. Comm. Li-queurs
 145 Archambault J.-U.

- 44 Juneau J.-Arthur, gér. Gauthier Ltée.
 Desjardins Mme veuve Hilaire
 46 Plante Emile, entr. menuisier
 50 Genest Paul, emp. Min. Agriculture
Avenue Holland
 106 Kelly Thomas J., insurance adjuster
 108 Kerwin Timothy J., of Norris, Van & Co.
 112 Lepage Henri, sec.-trés. C.H.R.C.
 120 St-Pierre Frédéric, asst.-greffier Cour des Magistrats
 140 Roy Emile, commis de malles

DE SALABERRY AVENUE, (See Avenue de Salaberry.)

DES AVIATEURS, de 1407 St-Vallier, allant au Sud à la Voie du C. P. R., quartier St-Sauveur. — From 1407 St. Vallier St., going South to C. P. R. track.

Côté Est — East Side

- 5 Parrot Adrien, emp. Dom. Arsenal
 7 Baribeau Antonio, emp. Dom. Arsenal
 9 Rousseau Joseph, emp. Morton
 11 Forgues Raymond, emp. Dom. Arsenal
 13 Tessier J.-E., emp. Dom. Arsenal
 15 Shields Willie, emp. Dom. Arsenal

- 17 Langlois David, emp. Dom. Arsenal
 19 Mailly Henri, emp. Anglo C. Pulp
 21 Cladis Frank, emp. Morton
 23 Bélanger Ulric, emp. Dom. Arsenal
 25 Blouin Arthur, emp. Dom. Arsenal
 27 Kelly Harold, emp. Dom. Arsenal
 29 Bouchard Oscar, emp. Morton
 31 Béchette Gaston, emp. Dom. Arsenal
 33 Asselin Lorenzo, emp. Dom. Arsenal
 35 Tremblay Paul, emp. Morton
 37 Dechènes Edouard, emp. Dom. Arsenal

Côté Ouest — West Side

- 4
 6 Gariépy E.— emp. Anglo C. Pulp
 8 Stevenson Lorne, emp. Dom. Arsenal
 10 Laflamme J.-B., emp. Dom. Arsenal
 12 Rosa Paul-H., emp. Dom. Arsenal
 14 Martineau Alphonse, emp. D. Arsenal
 16 Chamberland Azarias, emp. Anglo C. Pulp
 18 Beaulieu Gaston, emp. Dom. Arsenal
 20 Turgeon Is-Arthur, emp. D. Arsenal
 22 Fortier Absalon, emp. Geo.-T. Davie, & Sons
 24 Gagnon Armand, emp. Dom. Arsenal
 26 Tessier C.-H., emp. Dom. Arsenal
 28 Beaudoin Léopold, emp. Dom. Arsenal
 30 Labrecque Roméo, emp. Dom. Arsenal
 32 Leclerc Ernest, emp. Dom. Arsenal
 34 Bisson Maurice, emp. Dom. Arsenal
 36 Maheux Pierre, emp. Morton

DES BAINS, de 54, rue St-Valier, à 311, rue St-Paul, quartier Champlain.— From 54 St. Valier St. to 311 St-Paul St., Champlain ward

- 1 Marchand Adélar, ouvrage général en fer, atelier
 3 Bélanger Odilon, modeleur (boutique)
 3½ Girard O., cour à bois
 5 Genoix A. Ltée, entrepreneurs (entrepôt)
 7-9 Maison du Bucheron

- 6 Imperial Laundry (rear entrance)

DES CARRIERES, de 1, rue St-Louis, à Dufferin Terrace Place, quartier Champlain.— From 1 St. Louis St. to Dufferin Terrace Place, Champlain ward
 Château Frontenac
 Neale B. A., manager
 Cashman H.-W., ass't.-manager
 Cashman J.-A., ass't.-gérant
 — Terrace Dufferin
 — Kiosque-News stand
 Hantzakos Nicolas, prop.

Mont Carmel

The Governor's Garden— Le Jardin du Gouverneur

DES COMMISSAIRES, de 143, rue de l'Église, à 192, Boulevard Langelier quartier St-Roch.— From 134 Church St. to 192 Boulevard Langelier, St. Roch ward

Côté Sud — South Side*de l'Église*

- 25 Nolet Mme veuve Jean-G.
 Nolet Philippe, commis
 Nolet Albert, commis
 Nolet Adolphe, commis
 Nolet Henri-P., commis
 Nolet Lucien, commis
 27 Dumas Arthur, forgeron-mécanicien
 Dumas Albert, typographe
 Dumas Mlle Yvette, commis
 29 Hamel Mme Albert
 Hamel Armand, emp. Dom. Arsenal
 Hamel Mlles Cécile, Adrienne, Rita, emp. Dom. Arsenal
 Hamel Maurice, commis
 31 Boulet Albert, emp. de la Cité
 35 Boulet Emile-Odilon, commis
 Boulet Philippe, charretier
 37 Vaillancourt Alphonse, vitrier, rés.
 39 Lépine Alfred, mécanicien
 41r Chouinard Mlle M.-Lse, emp. Dom. Corset
 43 Trudel Eugène, presseur de cuir
 47 Bernard Alfred, peintre-verrier
 Beland J.-E., pensionnaire C.N.R.
De la Couronne
 61 Turcotte Benjamin, couvreur
 63 Bédard Lucien, mécanicien
 63½ Lefebvre Arthur, journalier
 65 Lelièvre Léopold, emp. Laiterie Laval
 67 Lafontaine Armand, commis
 69-73 Ferland Mme veuve Jos.
 Ferland Eldège, commis
 75 Paquin Jules, soll. d'assurances
 Lachance Raym., électricien
 Savard F. Cyrille, forgeron
 77 Malouin Gaston, chauffeur
 Malouin Robert, emp. civique
 81 Kraft Cheese, Ltd, Montréal, fromages et mayonnaises
 Service de Fromages Enr.
 Chs Gurd & Co, Ltd, Montreal, Liqueur douces de choix
 Canadian Breweries (Quebec) Ltd., Bière, Lager Porter, Montreal
 Carling's O'Keefe's, Brading's, Canada Bud.
 Martel L.-F., propriétaire (bureaux et entrepôt)
 83 Emond Chs N., marchand de fourrures
 Emond Laval, ing. forestier
 85 Emond Chs.-N., marchand de fourrures
 89r Drouin Mlle Eugénie
 89½ Desjardins Joseph, em. Hôtel de Ville
 Levasseur Alphonse, menuisier
 91 Roy Emile, emp. Renaud & Cie
 Durand Louis, ing. stationnaire
 Roy Lucien
 93r Lamontagne Joseph, bourreur
 97 Lachance F.-X., cordonnier
 Lachance Lauréat, auditeur et comptable
 Lachance Arthur, cordonnier
 Lachance Maurice, journalier
 99 Rousseau Emile, chauff. camion
 Boissinot Joseph, cordonnier

- 99 Boissinot Edouard, emp. Dom. Arsenal
 105 Genoïs Antonio, de A. Genoïs, Ltée
 107 Genoïs Mme veuve Joseph
 109r Hallé Valère, emp. Anglo Pulp
 111 Lecours Mlle Cécile, emp. Dom. Arsenal
 Lecours Arsène, rentier
 115 Bilodeau Armand, emp. Dept. Voirie
 Montambault Mme veuve C.
 Montambault Louis, pompier
 117 Gardner Joseph, peintre-décorateur
 119 Roy Arthur-Aimé, olombier
 123 Simard Milles Angéline et Joséphine
 125 Tanguay Joseph, cond. de camion
 Bourassa Samson, ing. stationnaire
 127 Lefebvre Léon, vétérinaire
 129 Gosselin Valère, emp. C.P.R.
 Gosselin Jean-Paul, étudiant

Dorchester

- 135 Lachance Milles S. et P.
 141 Pageau Mme veuve Albert
 143 Marier Robert, épicier (rés.)
 Lemelin Joseph, menuisier
 145 Dion Armand, emp. Laiterie Frontenac
 147 Blais Laval, journalier
 147r Thorn Fernand, homme de livraison
 149 Labrecque Mme veuve J.-Adolphe
 151 Morin Arthur, typographe
 153 Lachance Henri, commis
 Salon Paris, coiffure, Mlle J. Lachance prop.
 155 Delisle Oscar, emp. Ch. Frontenac
 157 Lachance Alexandre, commis
 Lachance Arthur-Ed., com.-marchand
 159 Boucher Omer, tailleur en cuir
 Villeneuve Rosaire, mécanicien
 161 Parent Wilf.-P., pensionnaire
 Parent Mlle Juliette, couturière
 Drolet Elzéar, emp. Dom. Arsenal
 Tremblay Gérard, emp. Samson & Filion
 163 Legaré Mme veuve Jean
 165 Marcoux Gaspard, cordonnier
 167½ Beaudoin Roméo, cordonnier
 Chamberland Phil., emp. Imp. Laundry
 Beaudoin Fernand, emp. s. civil
 Chamberland Geo.-Henri, emp. de Imp. Laundry
 169 Glace Domestique, Enr., Poulin Téléphore, prop.
 Lachance Albert, journalier
 169½r Poulin René, cond. camion
 171 Paquet Joseph, ancien commis
 171¼ Leclerc Lucien, teinturier
 171¾ Lachance Léo, menuisier
 Dubé Joseph, journalier
 173 Moisan Alfred, journalier
 173¼ Marier Henri, journalier
 Lapointe Robert, cond. Que. Ry
 173½ Morissette Jos., journalier
 173¾ Lessard J.-E., cord.-machiniste
 175 Matasoff Thomas, paper-maker
 177r Veilleux Eugène, journalier
 Beaubien Gaudias, journalier
 179 Roy Robert, emp. Automobile Inc.
 (porte de service)

Caron

- 185 Côté Alfred, emp. Morton

- 187 Bédard I.-C., imprimeur (atelier)
 Savard René, imprimeur (atelier)
 Gingras Conrad, papeterie
 La Papeterie Economique, Enr., Conrad
 Gingras, prop.
 189 Breton Alfred, boulanger
 Robin Mme veuve Joseph
 189½ Bédard François, cordonnier
 191 Rouleau Roland, emp. Bédard & Girard
 Lamontagne Alfred, cordonnier
 191¼ Gagnon François, cord. machiniste
 191½ Beaugregard Amedée, menuisier
 193r Gagné Hector, emp. C.P.R.
 195 Lemelin Aimé, boucher, (rés.)
 Maheux F.-Azarias, emp. s. civil
 197 Poulin J.-G., rentier
 Plante Gérard, emp. Pension Vieillesse
 199 Marcoux Paul, emp. Ths. Hethrington
 201 Drolet Lauréat, tailleur fourrures
 205 Dussault Mme veuve Albert
 Verret Olivier, emp. Com. du Port
 205½ Thériault Delina, emp. Dom. Corset
 207 Labarre Mme veuve Gaudias
 Labarre Gérard, emp. Que. Power
 Frenette Roland, pâtissier
 209 Johnson Mme veuve William
 Lachance Mme veuve Alexandre
 211 Lépine Mme veuve Jules
 213 Leclerc René, emp. R. Croteau
St-Anselme
 217 Letarte P.-Emile, emp. Dom. Arsenal
 Bilodeau René, commis-épicier
 219 Guay Joseph, emp. Terres et Forêts
 221 Gravel Mme veuve Edouard
 Gravel Edouard, menuisier
 223 Dubé J.-B., forgeron
 225 L'Heureux Jos., emp. Dépt. des Incendies
 227 L'heureux Mme veuve Jean
 227½ Blouin Lucien, journalier
 231 Lafrance Arthur, menuisier
 Drolet Adélar, étalagiste
 235 Rhéaume Mme veuve Edouard
 Rhéaume Jos.-Edouard, emp. Maheux
 Beaulieu F.-X., commerçant
 Lachance Mme veuve Arthur
 239 Bélanger Mlle Emilie, secrétaire fabrique
 Jacques-Cartier
 Bélanger Mlles Léonora et Bernadette
 241 De Courcy Adélar, menuisier

Côté Nord — North Side

- 28 Lamontagne Emile, voy. Br. Champlain
 30 Gariépy Wilfrid, emp. Br. Champlain
 Gariépy John, chauff. stationnaire
 Gariépy Raymond, camionneur
 40 La Brasserie Champlain, Ltée (entrej.ôt)
De la Couronne
 60 Labranche Sylvio, militaire
 64 Venest Arthur, gardien
 Vacca Mme veuve Pierre
 68 Guay Victor, emp. Anglo Pulp
 70 Bernier Joseph, pompier
 76 Noreau Lauréat, ancien commis-épicier
 78 Lafrance Albert, ancien pâtissier
 78½ Payette Gérard, emp. Dom. Corset
 80 Guay Georges, emp. Procureur Général
 82 Poulin Raymond, livreur de glace

- 86 Bédard Misaël, clicheur
Blanchet R., hôtelier
88 St-Hilaire Joseph, jr, ingénieur
90 Gagnon Elz. marchand (rés.)
92 Renaud Odina, commis
Cloutier Jos., journaliste
94 Mercier Alphonse, mécanicien
96 Martineau Antonio, expéditeur
Martineau Alph. journaliste
98 Miller Flavien, rentier
100 Couture Joseph, cordonnier
Matte Donat, emp. J.-B. Renaud
102½ Guérard Lauréat, journaliste
Racine Léonidas, ouv. en chaussures
104 Renaud Odilon, charretier
Renaud Lucien, militaire
106-110 Lachance Wilfrid, marchand de
fourrures
114 Lafleur Simon, commis taverne
116 Garneau Alfred J., rentier
Morin Wilfrid, chauff. Lachance & Morel
118 Parent Mlle Marie-Lse
Parent Elphège, comptable
120 Dorval Arthur, journaliste
Chamberland Maurice, journaliste
122 Duchesneau Georges, militaire
130 Pichette Anatole, épicière (r)
Pichette René, commis

Dorchester

- 134 Lachance Antonio, emp. de la Cité
144 Drolet Joseph, journaliste
146 Gagnon Louis-Robert, ing. agricole
148 Royer Antoine, emp. maf. chaussures
150 Turcotte Joseph, emp. Davie
152 Gagnon Moïse, anc. emp. des Postes
154 Martel Louis, emp. Que. Power
Laliberté J.-Bte., cordonnier
156 Falardeau Albert, peintre, de Falardeau
& Boutet
Ferland Armand, mécanicien
158r Leblond Ernest, emp. Eugène Falardeau
Enr.
160-162 Falardeau Eugène, Enr., ent.-cou-
vreur (entrepôt)
166-168 Robitaille Cyrille, Enr., entrepôt
170 Boivin Mme veuve Wilfrid
172 Fortier Lauréat, ent.-peintre
Fortier Joseph, commis
174 Lessard Roméo, ouv.-chaussures
176 Breton Xavier, boulanger (rés.)
178 Gamache Gaudias, emp. Travaux Publics
Fédéral
Proulx Marcel, militaire
178½ Breton F.-Xavier, boulangerie
180 Boulisane Mme veuve Adjutor
182 Lachance Roméo, comptable
Lessard Emile, menuisier
Savard Mme Albert
Leblond Mlle Lucienne
Picher Ludger, peintre
Labbé Paul-Em., étudiant

Caron

- 186 Talbot Pierre, commis
194 Auger Cyrille, charretier
Careau Charles, journaliste
Landry Adélar, emp. Br. Boswell

- 194½ Drolet Hector, emp. Dept. Travaux
publics Cité
196 Marceau Mme veuve Charles
Marceau Mlle Eva
198 Giroux Mlle Thérèse
200 Chaumette Mlles Gab., Angéline, et A.
Chaumette Mlle Juliette, emp. Metro-
politan Life Ins.
202 Emond Mme veuve Pierre Louis
Emond Wilfrid, tailleur de vitre
Emond Mlle Philomène
210 Lamothe Joseph, commis
Poulin Lorenzo, ass't-gérant, Ass'n
Bénéfices Mutuelles
Lebrun Rodrigue, collecteur
216 Bédard Paul-Henri, commis
220 St-Laurent Mme veuve Enoch
St-Laurent Mlle Emma, couturière

DES FRANCISCAINS, de 42, rue Sherbrooke, à l'ouest, quartier Montcalm.—
From 42 Sherbrooke St. to west, Mont-
calm ward.

Côté Sud — South Side

- 7 Chartrain Henri, agent manufacturiers
Chartrain Jean-Paul, E.E.D.
Chartrain Laval, voy. commerce
9 Roy Arthur, commis
9½ Bhéer Georges, voy. commerce
11 Casgrain Mme veuve Alphonse
11½ Paquette Pierre-G., spécialiste électr.
13 Guimont Mme P.-L.
Raymond Mme veuve Jules
15 Robitaille André, tail. de cuir, armée
canadienne
Robitaille Alphonse, sr, inspecteur des
Syndicats
Robitaille Alphonse, jr, cigarière
17 Caron Joseph, emp. Min. Travaux Pub.
Caron Henri, service Quartier-Maitre,
9e Voltigeurs
19 Guillet Louis, commis, Dépt Voirie
Guillet Adolphe, emp. s. civil
Guillet Mlle Jeanne, commis Sûreté
Provinciale
21 Guilmette Roméo, voy. de commerce
Marotte Mme veuve Désiré
23 Gignac Albert, emp. Quebec Power
Gignac Mme veuve Edouard
25 Desrochers Arthur, emp. Anglo Pulp
Desrochers Mme veuve Elz.
Scallen Wm Gérald, constable Davie Sh.
27 Pelletier Mme veuve Louis-Georges
Gauvreau J.-C., Lt
29 Drolet Mme veuve Joseph
Sanfaçon Paul-Henri, commis
31 Malouin Rosario, commis "Le Soleil"
Malouin André, charpentier
33 Ledoux Mme veuve J.-N.-O.
Ledoux Adrien, emp. s. civil
Bourassa Hector, plombier
35 Bérubé Eug., emp. Arsenal
Bérubé Emile, emp. Arsenal
37 Gauvin Is-Em., électricien
39 Talbot Maurice, emp. Min. Agriculture
41 Noël Pierre-Joseph, plombier, boutique
et rés.

- 43 Bélanger Emilien, agent
Langlois Mme veuve Antonio
Lavoie Roger, commis
Sirois Paul-Em., emp. Hôtel-Dieu
- 45 Bélanger Robert, comptable
- 47 Dugal J.-E., marchand-tailleur
Dugal Raoul, tailleur fourrure
- 49 Bonin Rodolphe, emp. Dépt. Proc. Gén.
Fréchette Mme veuve Edmond
- 51 Bernier Arthur,
Bernier Mlle Simonne, emp. Dépt Mines
Bernier Mlle Berthe, coiffeuse
- 53 Drolet Mme veuve Joseph-S.
Drolet Maurice, emp. Laiterie Laval
Drolet Geo.-Albert, emp. Laiterie Laval
Drolet Roger, emp. Drolet Inc.
Drolet Mlles Berthe et Juliette, couturières
- 55 Cauchon Eug., emp. J.-Ls Morency
- 57 Lortie Antonio, emp. Davie Shipbuilding
- 59 Cauchon Paul-Emile, pompier
- 59c Gilbert Emile, concierge
- 61 Robitaille Alfred, de Jos. Robitaille
- 63 Langlois Gédéon, anc. pressier
- 65 Proulx J.-Eugène, emp. Dept. Voirie
Paré Jules, E. E. D.
Côté Eug., serrurier, (rés.)
Côté Albert, relieur, imprimeur
Côté Chs.-Eug., emp. Arsenal
Côté Gérard, emp. Arsenal
- 67 Rondeau Charles, agt. mfg.
- 67 Rondeau Paul-Maurice, emp. Comm. des Liqueurs
- 69 Côté Edmond, mtre boucher
- 71 Michaud Evariste, Dépt des Incendies
- 73 Couture René, emp. C.P.R.
Faguy Henri, emp. Com. des Pensions
- 75 Lauriault Odilon, comptable Loi Lacombe
- 77 Dugal Gaston, emp. Pension de Vieillesse
- 79 Larue L.-Aug., emp. Dépt Trésor
- 81 Bernier Jules, comptable C.N.R.
- 83 Marineau Emile, commis de malles
Marineau G., commis B. Can. Nationale
- 85 Leclerc Geo.-Antoine, emp. Bureau du Revenu
- 87 Monette John Edw. F., emp. Dépt Milice
Demers Jean-Bte, emp. Bureau Poste
Demers Mme veuve (sr) Jean-Baptiste
Tremblay J.-E., rentier
- 89 Dionne Pierre, asst greffier Cour de Magistrat
- 89¼ Demers Ulysse, pharmacien, rés.
- 89½ Lepage Joseph, comptable O. Picard
- 89¾ Talbot G.-H., Major Regt Québec
- 89c Gilbert Emile, gardien au Parlement
Gilbert Maurice, commis
Gilbert Mlle Carmen, sténo
- 89d Méthot Paul, agronome
- 89e Fréchette Mme veuve A.
Fréchette Georges, pensionnaire
- 91 Martel Mme veuve J.-Bte
Poitras Mlle Léontine
Martel Georges, E.E.P.
- 91½ Côté Thomas, marchand de bois
- 91¾ Ringuette Mlles Bernadette et Juliette
- 91a Castonguay Albert, rep. de chaussures
- 93 Graveline Mme veuve H.-G.
Graveline Roméo, emp. Min. de Colonisation
Bissonnette Wilfrid, inspecteur, Bureau des enquêtes C.N.R.
Corriveau J.-V., commis de malles
- 95 Huard Cyrille, typographe
Huard Mme veuve Théophile
Huard Léopold, rest.
Huard Majella, comptable
- 97 Faucher Joseph, vidangeur
- 99 —
- 101 Côté J.-Arthur, emp. Comm. des Liqueurs
- De l'Alverne*
- 105 Maison Ste-Marguerite
Fortin Mlle Maria, directrice
Baril Mme J.-C.
Thibault Mme veuve Onés., sociétaire
Boissonneault Mlle Léocadie
Couturier Mme veuve W.
Brassard Mme veuve Joseph
Gingras Mlle Alice
Côté Mme veuve Aimé
- 105 Deguise Mlle Valentine
Gallant Mlle Gertrude
Gauvreau Mlle Adèle
Gauvreau Mme veuve Flavien
Fortier Mlle Yvonne
Fortier Madame Georges
Robichaud Mlle Alexina, sociétaire
Vandry Mlle Marie-Louise
Nicole Mlle Céline, sociétaire
Côté Mlle Marie-Anna, sociétaire
Gagnon Mlle Geneviève, sociétaire
Ferland Mlle Corinne
Grenier Mme Dosithée
Mercier Mme veuve Napoléon
Perron Mlle Alexandra, sociétaire
Jobin Mme veuve Jean
Lavoie Mme veuve Joseph-Ls.
Mercier Mme veuve Adélar
Morissette Mlle Eugénie
Moreau Mlle Lucienne, sociétaire
Smith Mlle Amélie, anc. directrice le Foyer
Jinchereau Mme veuve P. A.
Talbot Mlle Marie-Anne, sociétaire
Smith Mlle Julie
Rhéaume Mlle M.-Louise
Brousseau Mlle U.
Garneau Mlle Rosa, sociétaire
Boulangier Mlle Emma
Rioux Mlle Yvonne, sociétaire
Brousseau Mlle Estelle, cuisinière
Gignac Mlle Georgiana, cuisinière
Rioux Mlle Léa, cuisinière
Dorval Joseph, chauffeur
- 111 Dionne H.-Antonin, emp. Protection Terres et Forêts
- 113 Lamontagne Emile, emp. Com. des Liqueurs
Talbot J.-Arthur, agent
Talbot Roland,
Lacoursière Mlle Augusta
- 115 Chartré Mlle Gabrielle, emp. Bell Tel
Bergeron Michael, serrefreins C.P.R.

- 117 Lesège Chs-Ed., emp. Min. Agriculture
Marceau Rosaire, emp. Shaw. W. &
P. Co.
- 119 Miller David, emp. de la Cité
Petitclerc, Eug.-É., chef cuisinier
- 125 Thibaudeau J.-M., pensionnaire
Thibaudeau Gérard, collecteur
- 131 Belley Mme veuve Georges
Belley Geo., de Geo. Belley & Fils
- 133 Baillargeon Eudore, agent
- 135 Lapièrre Mlles Eugénie et Aline, emp.
Arsenal
- 137 Gauvin Emile, électricien (rés.)
- 139 Robitaille Théophile, pensionnaire
Robitaille Mlle Marguerite, commis
Michel Mme veuve Georges
Turgeon Mlle Léa
St-Michel Mlle Alma, emp. Arsenal
Latulippe Mme veuve Hermine
Gilbert Mlle Lili, emp. Arsenal
Dubé Mlle Valéda
Bédard Mlle Clara
- 141 Genest Jean-Bte, emp. Que. Power
- 143 Renaud Mme veuve Siméon
Renaud Mlles E. et M., bonbons, tabac
et rés.
- 145 Moisan Mlle Marie-Anne, emp. "Action
Catholique"
Poiras Gabriel, architecte, A.D.B.A.,
(rés.)
Poiras Mme veuve Arthur
- 147 Aubin Willie, emp. Imperial Oil
- 149 St-Pierre J.-Armand, emp. Min. Agric.
- 151 Cordeau J.-B. menuisier
- 153 Leclerc Alphonse, agent
Leclerc Mlle Irène, sténographe
- 155 Corriveau G.-Wilfrid, prof. Ecole de
Chimie
- 157 Turgeon Mme veuve Arsène
Turgeon Joseph, organiste
Turgeon Paul, étudiant
Bédard Mme veuve Raoul
- 159 Chabot Alfred, emp. Terres & Forêts
- 161 Vermette Jean-Charles, emp. Q. Power
- 163 Bédard Théophile, facteur
- 165 Fréchette Rosaire, emp. Dépt. du Feu
- 167 Phillips Chs J., emp. Shell Oil Co.,
Phillips Mrs widow M.
- 169 Renaud Mme veuve J.-B.
- 183 Phillips J. Norman, emp. Quebec Power
- 185 Nolin Odina, ent.-menuisier, bureau et
rés.
- 187 Crête Eug.-E., inspt B. Can. Nationale
- 191 Atkinson Mrs widow George
Atkinson Herbert, machinist
Atkinson Chs. (over seas)
Anderson Richard, Lt. Can. Army
Walker Mrs widow Geo.
- Ave Désy*
- 193 Allan & Roy, Mlles, prop. de restau-
rant
- 193 1/2 Seale Earle, électricien
- 195 Houle Maurice, emp. C. d'Economie
- 197 Desrochers Albert, emp. Terres & Forêts
- 199 Gérard Wilfrid, plombier
Sinclair Mlle Eugénie
Lavoie Mme veuve Ulric
- 201 Guimont Damase, ing. machines fixes
- 203 Laliberté Ls-Ph., emp. Com. Municipale
Laliberté Albert, agent Metropolitan
Laliberté Gabriel, emp. Secrétariat Prov
- 205 Pelletier Ls-Ph., emp. Com. Acc. d
Travail
- 205 1/2 Russell Mrs. widow J.-T..
- 207 Barthe J.-C., emp. Anglo Pulp
- 207 1/2 Fontaine Henri
- 209 Turgeon Paul, comptable Dépt de De-
fense Nationale
Blais Mlle Simonne, sténo
- 211 Devine Mrs. widow A.
Devine Lorne, Major
Devine Myrtle, teacher
Devine Greta, emp. C.N.R.
- 213 Cercle Paroissial des Jeunes Gens de
N.-D. du Chemin
Renaud Alex, abbé, aumônier
- 241 Dumaine Conrad, voy. de commerce
- 243 Saucier J.-Paul, gérant succ. Com. des
Liqueurs
- 245 Boisjoli J.-C., agent C.N.R.
Boisjoli Oscar, sténo Sûreté Provinciale
- 247 Richard Louis, secrétaire Le Soleil
Richard Paul, armée canadienne
- 249 Simard Henri, infirmier à la prison
- 251 Harding George, mechinist Anglo Pulp
- 253 Martel Ludger, emp. Arsenal
- 255 St-Laurent J.-N., emp. J.-B. Villeneuve
- 257 Mullaly James J., emp. William-Tho-
mas Co.
- 259 Burden Byron, emp. Shoe Factory
- 261 Lavoie Emile, emp. Que. Ry
- 263 Fortin J.-Paul, voy. de commerce, (rés.)
- 265 1 Samson A.-P., comptable B. Houde
2 Darveau Mme J.-E.
Darveau Mlle Marg., emp. Dépt. Ac-
cise
3 Côté Joseph-Emile, gérant succ. Jos.
Côté
4 Périgny Clément, emp. Telephone
5 Côté Léon, rentier
Côté Gaston, photographe
Côté Jean-Bte, voy. commerce
6 Thibault Antonio, rep. Action Catholi-
que
-
- Côté Nord — North Side**
- 2 Samson Ferdinand, pensionnaire
Samson Rosario, emp. C.N.R.
Dorval Marcel, emp. Revenu Prov.
- 4 Mailhot Jean-Marie, professeur
Brisebois Francis, emp. Garage Guay
- 6 Dumaine Oscar, entrepreneur bur. et
(rés.)
- 8 Brisebois J.-A., du Dépt du Chômage
Brisebois Gér., emp. Min. Colonisation
- 10 Harding George, annuitant
White Arthur, emp. C. P. R.
- 12 Charbonneau Chs-Emile, com. P. Jus-
tice
Charbonneau Mme Victor
- 14 D'Amour Prudent, emp. à l'ascenseur
à grains
D'Amour Léonard, militaire

- 22 1 Turcot Jules, Université Laval
 2 Lajoie Gerald, régistratre com. du Salaire Minimum
 3 Villeneuve J.-B., march. de meubles (rés.)
 4 Lavertue J.-A., comptable Lachance & Tanguay
 5 Beaudet Léo, comptable Que. Power
 6 Martinette H., voy. commerce
 7 Gignac Albert, emp. Dépt. Voirie
- 24 Bédard Sylvio, peintre décorateur, rés.
 26 Beaudoin Mme veuve J.-B.
 Beaudoin Mlle Irène, emp. Great West
 28 Dérome Geo. comptable B. Houde
 Dérome Mlles Blanche et Alvina
 32 Bergeron Maxime, professeur
 34 Poulin Lucien, barbier rés.
 Goupil Jos., messenger S'éreté Prov.
 36 Labrecque L.-P., emp. Min. Voirie
 38 Clavet Raoul, comptable
 Clavet Roger, aviateur
 Clavet Mlle Andrée, sténo
- 40 Aubé Lucien, imprimeur, rés.,
 42 Martineau Chs, emp. C.N.R.
 Aubé Mlle Laure
 Aubé Mme veuve E.
 Aubé Emile, voy. commerce
- 44 Anzalone J.-A., inspecteur en chef
 Comité Paritaire du Commerce
- 46 Bolduc Jean-Paul, emp. Dept. Colonisation
- 48 Lebel Mario, contremaitre Dom. Corset
- 100 Monastère des RR. PP. Franciscains (maison d'études)
- De l'Alverne*
- 104 Epicerie de l'Alverne, Robitaille & Fiset pros
- 106 Bureau Majella, emp. Min. Agriculture
 108 Bureau Léopold, électricien
 Bureau Mme veuve Gaudias
- 110 Martel Mlle Jeanne, couturière
 Séguin Mlle Corinne, inst.
 Bélanger Mlle Yvonne, couturière
 Rousseau Mlle M.-Louise
 Bernier Mlle , couturière
- 112-114 Lemieux Emery, chambres et agent
 Bernard Mlle Caroline
 Couture Victor, menuisier
 Boivin Mlle Marguerite
 Legendre Garneau, emp. s. civil
 Cloutier Mlle Emma
 Levesque Mlle M.-Lse
 Allard Mlle Josephine
 Laperrière Joseph, emp. de la Cité
 Laperrière Roland, Armée Canadienne
 Kelly Mlle Alphonsine
 Rousseau Mlle Géraldine
 Godbout Mlle Laura
 Laperrière Mlle Marg., emp. Hethrington
- Morin Louis
 Morin Mlle Antonia
- 116 Hudon Mlle Angeline
 Hudon Paul-Albert, commis bureau C.N.R.
 Gagnon Mlle Corinne, emp. Arsenal
 Trudelle Mlle Isabelle, sténo
- 122 Coulombe Joseph, voy.-commerce
 124 Marceau Jean-Paul, prof. Ecole Montcalm
 126 Dufresne Jean-Chs, compt. Ls Morency 2
 3 Bureau Philippe, ing. civil
 4 Demers Louis-Adolphe, pharmacien (rés.)
 5 Levasseur Benoit, emp. Dépt. de l'Auditeur
 6 Martel Mlle Blanche, rentière
- 130 Tardif Mme veuve Hilarion
 Tardif Mlles Jeanne et Régina
 Dion Mlle Gisèle
- 132 O'Connor John, emp. Anglo Pulp Co.
 134 Turgeon Adélar, voy. de commerce
 Turgeon Laurent, commis-épicié
- 140 Vallée Donat, emp. Q. Ry
 Guilmette Mlles G. & L., emp. Arsenal
- 142 Demers Mlle Claire
 142 Demers J. Albert, facteur
- 152 Croteau Rosaire, emp. Min. Voirie
 154 Houde Alex., sellier prop. H. Houde Enr.
 156 Morency Edouard, chauff. de fournaies
 158 Delisle Dominique, comptable Acc. Travail
- 160 Roy Arthur, menuisier
 162 Allard Gédéon, emp. de la Cité aqueduc
 Allard Mme veuve Louis
- 164 Delisle Gérard, emp. Trav. Publics
 166 Cloutier Napoléon, conducteur Q. Ry
 Cloutier Oscar, emp. B. C. Nationale
- 170 Moreau Georges, ouv. en radios
- 172 Rousseau Philéas, D., anc.-plombier
 Cloutier Mlle Carmen
- 174 L'Heureux Elzéar, surt'd le Colisée
 Barthe Marcel, dessinateur
- 176 Masson Charlemagne, bijoutier, (rés.)
 178 Moisan Louis, journalier
 Moisan Geo., com-épicié
 Moisan Adrien, journalier
- 180 Amyot Omer, menuisier
 182 Gagnon Onésime, barbier (r)
 184 Chamard François, emp. Imp. Oil
- 184½ porte de service
 186½ porte de service
- 190 Mercier J.-E., (porte de service)
 190¼ Rudd Alfred, R. C. A. F.
 190½ Giguère Raymond, voy. commerce
- 190¾ Lachance Charles-Antoine, comptable
 192a Jarvis E., paper maker R.C.A.F.
 192 Dion J. Edgar, rep. Montréal Life Ins. Co.
- 192¼ Forgues Omer, emp. Laurentide Auto
 192½ Blackburn J.-A., agent manufacturiers
 192¾ Côté P.-Henri, secrétaire Min. de la Santé
- 196 Tremblay Cyrille E., emp. Colonisation
 196½ Hamel Frs., menuisier
 198 Proulx G.-Emile, comptable
 200 Hatch Joseph, military
- 202 Pouliot Bte, ing. forestier, Min. Col.
 202½ Rochon Lorenzo, emp. de la Cité
- 204 Rousseau Chs-Henri, commis de banque
 206 Leclerc Mme veuve Edmond

- 208 Anctil W., emp. B. de Montreal
 208½ Fournier Napoléon, mécanicien
 210 Marchand Geo., comptable Imp. Oil
 Marchand Georges, emp. Arsenal
 Marchand Maurice, militaire
 212 Noël P. A. Emilio, emp. civile
 214 Magnan Alph., emp. Colonisation
 214½ Penney Allen, emp. Que Power
 216 Marcotte M.-Borromée, barbier, rés.
 218 Dompierre R., emp. Banque Montreal
 220 Dussault J.-L., Lt.-Col., insp. B. de Poste
 Dussault Mme veuve Amédée
 222 Royer Théophile, surveillant Com. du
 Port
 224 Latulippe P., emp. Min. Agriculture
 226 Champoux Jos.-L., agt manufacturiers
 228 Talbot Gustave, régistraire Dépt Voirie
 Talbot Robert, emp. Dom. Arsenal
 230 Homerston William, militia man
 232 Guilmette J. N., ing.-forestier, Min.
 Terres et Forêts
 234 Drolet Emile, auditeur, Ass. publique
 236 Lépinay Lucien, agent manufacturiers

DES GLACIS, de la Côte-à-Coton au Palais Montcalm, quartier St-Jean-Baptiste.—From Côte-à-Coton Hill to Palais Montcalm, St. Jean-Baptiste Ward.

- 5 Hospice Nazareth St-Olivier
 RR. SS. de la Charité
 Revde Mère St-Jean-du-Désert, supérieure générale
 Révde Sr. M.-Séraphine, supérieure
 Crépin Roméo, abbé, aumônier
 Beaulieu Edouard, abbé
 Fortin Joseph, abbé
 Samson Ferdinand, rentier
 Dumont Isidore
 Wagner Joseph
 Carrier Mme Cléophas
 Casault C.

Richelieu

- 31 Académie Mallet S. S, de la Charité,
 Edifice W.M.C.A.
St-Olivier et Richelieu
 28 Noviciat des Srs de la Charité, Revde M
 Ste-Anastasia, maîtresse des novices
St-Jean
 54 Hôtel Montcalm (Salle de billards)
St-Joachim

DES GRISONS, de 22, rue Mont-Carmel, à Avenue St-Denis quartier Champlain —From 22 Mont-Carmel St to St Denis Avenue, Champlain ward

- 1 Gibsons G. F., Honble Judge, Superior
 Court
 Gibson Harold, emp. Garrison Club
 15 Beaupré Gaston, assurances
 10 Landry Mme Philippe
 Taschereau Mlle Marguerite
 12 Johnstone John A., Dr.
 14 Deslauriers Mme veuve J. B.
 Bélanger Mlle Adrienne, garde-malade
 16 Decary A. R., D.Sc., ingénieur surintendant du Ministère des Travaux Publics du Canada pour la Province de Québec, Tél. 2-1640

DES JARDINS, de 67 rue Buade, à 32, St-Louis, quartier Champlain—From 67 Buade St to 32 St Louis St, Champlain ward

Côté Est — East Side

- 3 Burns David, tobacconist (res.)
 Burns John, of Thos. Burns, Reg'd.
 Burns Wm, Sergeant
 Burns (the) Misses
 Citadel Coal & Oil Co., Ltd, charbon et huiles
 Remington Rand Ltd, W. P. Lowreyson, manager
 La Librairie Vachon, Ltée, bureaux
 9-11 Hôtel Lorraine, Joseph Drapeau, propriétaire
 Lefrançois Paul, emp. E. T. Coulombe, Ltée
 Paquet Mlle Jeanne, emp. s. civil
 13 Légaré Mlles G. & C.
 Gingras Mlle Alice, modiste
 Anctil Mme P.
 15 Legaré Joseph, salon de barbier
 17 Godbout R., épiciér
 19 Citadel Cigar, Ltd, Wright Jerry, manager
 23 English Cathedral (The) Garden
Ste-Anne
 29 Crowfoot A. H., M.A., D.D., Very Rev.
 Dean and Rector.
 All Saints' Chapel, close to the Cathedral
 31 Cathedral Church Hall
 33 Cathedral Vestry
 Williams A.-R.-E., vestry clerk
 Palais de Justice
 Cour des Sessions de la Paix
 Entrée Bureau du Shérif
 51 Ma-onic Hall
 Odd Fellows Lodge I.O.O.F.
 Albion Lodge
 Mercantile Lodge
 St Andrews Lodge
 St. John's Lodge
 51 Tuscan Lodge
 St Ann Power Co.
 Murray Bay Pulp and Paper Co.
 Donohue Bros. Ltd
 Donohue Mark, avocat
 Goodday Mrs H. R., violin studio
 Rivard & Blais, avocats et procureurs

Côté Ouest — West Side

Hotel-de-Ville

- Borne Lucien H., S. H., le maire
 Chouinard F.-X., greffier
 Desjardins Ls-Philippe, chef de cabinet
 Pelletier Benoit, avocat de la Cité
 Godbout Ernest, avocat, Cour du Recorder
 Fontaine, C.R., trésorier de la cité
 La Compagnie de l'Exposition Provinciale de Québec. (bureau)
 Association des emp. municipaux, Maurice Lagacé, trésorier
 Association Sportive des employés civils, Ernest Godbout, président
 Station de police No 1

- Syndicat des Employés des Services Extérieurs de la Cité de Québec, Ls Plamondon, secrétaire
 Syndicat Professionnel de la Police Municipale de Québec. Fridolin Martineau, trésorier
 Gagnon Jean-Jules, Lieut. chef de police Station du feu No. 1
 Beaulieu Rosaire, chef
 Clinique Dentaire
 Lantier A.-A., Dr, chef de la clinique
 Laroche Georges, assistant
 Lortie Mlle Joséphine, bibliothécaire, Institut Canadien (rés.)
 Gingras Georges, concierge
 Service de l'Insp. du lait et des Fermes
 E. U. Allard, inspecteur

Ste-Anne

- 22 Hôtel Clarendon, taverne
 26 Girouard Jules-E., agent de manufacturiers
 Gill Mme (Dr) G.
 26¼ Noël Pierre, rentier
 Léger Ant. H., Surveillant des Transports du C. N. Ry.
 28 Cherry Alexander, porter, St. Louis Hôtel
 30 Delaney W. H., Lt. Col. A. M. C., physician and surgeon
 32 McClory Herbert, C. clerk
 34 Belleau Mlles Andrée, Antoinette et Marie-Louise
 36 Church House, office and headquarters, Church Society of the Diocese of Quebec Diocesan Board of Mission (Anglican)

Donnacona

- 38 Baillargeon Charles-J., notaire, de Baillargeon & Baillargeon
 Baillargeon Louis, notaire, de Baillargeon & Baillargeon
 40 Allard Roméo, peintre
 Auclair J.-A., chauffeur taxi
 Breton Mlle J., emp. Dom. Arsenal
 Charest Mlle M., emp. Arsenal.
 Gailloux Mlle G., commis en pharmacie
 Grondin Mme Ludger, femme de chambres
 Labbé Lucien, militaire
 Lachance Mlle Lucienne, emp. Comm. Liqueurs
 Lamontagne Philippe, militaire
 Lavoie Mlle M.-J., emp. Arsenal,
 Martineau Mlle Rita, emp. Dom. Arsenal
 McNab Wm., emp. Post Office
 Morin Mlle Fernande, emp. Dom. Arsenal
 Roy Mlle Gisèle, fille de table
 Thibault Ant., plombier
 Thibaudeau René, voy. commerce
 Roussel Mme Alice, chambres, prop.
 42a LaRue W.-R., notaire, (bureau)
 42 Richard Mlle M.-Louise
 44 Morin Stanislas, épicière
 46 Wah Hop laundry

DESLAURIERS de 57, Avenue Lesage, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 62 Avenue Lesage to west, St. Sauveur Ward.

- 3 Paré Alfred, pensionnaire
 5 H. Smith Transport, Ltd., Lucien Cantin, gérant
 Simard Gédéon, journalier
 11 Eastern Canada Steel & Iron Works Ltd
 6 Lord A. J., emp. C. N. R.
 8 Gaulin Léopold, emp. Davie
 Michaud Mlle Irène, emp. Arsenal

DES PRAIRIES, de la rue St-Nicolas quartier St-Roch, à 28, rue du Pont, quartier St-Roch.—From St-Nichola, quartier St-Roch.—From St-Nicolas to 28 Bridge St. St. Roch ward.

Côté Sud — South Side*Vallière
St-Roch*

- 55 Ruel Lucien, emp. Roger Dussault
 Ruel René, chauffeur d'auto
 59 St. Lawrence Paper Bag Co (The). manf
 Déry Aimé J. propriétaire
 61 Vézina Chs A., contracteur général
 entrep.-menuisier, bureau et rés.
 63 Forster J., marchand. (rés.)
 65 Poitras Elzéar, gérant Terrains de jeux
 67 Julien Arthur, comptable
 75 Blais T., épicerie et rés.

St-Dominique

- 79 Desrosiers Antonio, journalier
 Paquet Alfred, chauff. taxi
 81 LaFrance Roland, comptable Can. Packers
 Haber Mrs Anna Goresbaum
 85 Dominion Furs Co., Reg'd
 Salmovitz Benjamin, prop.
 87 Cohen Isaac
 Bohen Miss Sarah, emp. Pollack
 Lerner Léon, clerk
 Létourneau Réal, journalier

Mgr Gauvreau

- 105-107 Lecours Mme veuve Alma
 109 Angers Roland, emp. Br. Supply Board
 Greco Vincent, forgeron
 111 Lafleur Emile, menuisier
 113 Maheux Rosario, emp. Dom. Arsenal
 115 Mailhot Emile, peintre

Dablond

- 119 Grenier Ls-Ph., gérant La Maison Laval Enr.
 123 Audry Albert, peintre
 125 Leblanc François, voy. de commerce
 127 Turgeon Alfred, pensionnaire
 129 Gauthier Arthur, menuisier
 129½ Lay Lewis, vétéran
 133 Sylvain Adjutor, menuisier
 135 Noreau J.-Omer, empl. Ph. Livernois
 137 Marticotte Adolphe rembourreur et ébéniste (r)
 Marticotte Maurice, méc.-électricien
 139 Beaudoin Phil., salon de barbier
 141 Simard Mme E.
 143 Beaudoin Phil., barbier rés.

- 145 Parent Roger, pompier
Parent Victorien, agent
147 Leblond Mme J. R.
Maltais Albert, commis boucher
149 Bilodeau Mlle Rose Aimée

Côté Nord — North Side

- 4-6 International Harvester Co. porte
de service
8-10 Charland Roland, garage et stat. de
gazoline

St-Roch

- 40 Boivin Oscar, chauff. d'auto
Ferland Léonidas, prop. de taxis
42 Lacombe Chs-Henri, chauffeur
44 Turgeon Damase, déboisseur d'auto
46 Lacombe Emile, chauffeur
Keating Mme veuve Benjamin
50 Vézina Maurice, menuisier
50½ Leblanc Léo, électricien
St-Pierre Henri, emp. Germain Lépine
50½ Rouleau Edgar, serrefreins C.P.R.
52 Goslin Thomas, night watchman
54 Giroux Geo.-A., de Victor Giroux, Enr.
58 Vallerand Mme veuve Ls-Nap.
Lambert J.-Théophile, comptable
62 Perron Edgar, commis-taverne
Alain J.-N., acheteur de fourrures (rés.)
66 Cloutier Chs, emp. C.N.R.
Filion Léonidas, emp. Comm. des Li-
queurs
68 Thibault Emile, gérant Café "Chez
Girard"
74 Fish Osias, merchant (rés.)

St-Dominique

- 80 Appartements
1 Guilmet Elz., contremaitre D. Arsenal
2 Labrie Narc., menuisier
3 Laquerre Auguste, électricien
4 Langevin Jean-Paul, emp. D. Arsenal
5 Desrochers Armand, camionneur
6 Falardeau Laurent, cond. C.N.R.
7 Gagnon Albert, emp. Dépt. Marine
84 Bergeron Mme veuve Georges A.
86 Fortin Louis, journalier
88 Pouliot Alphonse, emp. Palais Mont-
calm.
90 Tremblay J.-Ernest, mécanicien
92-98 Cercle Militaire St-Maurice
100 Les Frères de St-Vincent de Paul, Revd.
Père Albert Côté, S.V., résidence

Mgr Gauvreau

- 104 Nadeau Mme veuve Pierre
104½ Audet Ernest, épicier (rés.)
106 Paradis Mme veuve Ulric
Paradis Mlles Blanche et Germaine
Gignac André, caissier Caisse Populaire,
Québec-est
110 Martin Ovila, agent d'assurances
Lavoie Mme veuve Robert
Boucher Mlle Simone, emp. St. Lawrence
Paper Bags Co
112 Gosselin Wilfrid, cuisinier
Gariépy J. Bte, emp. Le Soleil
114 Dubois Maurice, emp. Morton
116 Duguay Philippe, journalier
Karp Carol, merchant

- 118 Lapierre Albert, emp. Davie
120 Lacombe Joseph-Arthur, charretier,
122 Harton Paul-Émile, emp. civique
126 Barrette Albert, emp. Dom. Arsenal
Côté Alphonse, journalier
130 Thibault Francis, chauff.-camion
Lachance Rosario, journalier
Patry Albert, journalier
Patry Odilon, police montée
Samson Mlle Mathilda, sollicitieuse
Poulin Alfred, journalier
132 Comte Mme Gustave
138 Bergeron Joseph, propriétaire boulan-
gerie L.-O. Simard,
140 Bergeron Réal, emp. Anglo Pulp
Bergeron Charles, livreur de pain
142 Lemieux J.-U., agent district C.P.R.
Dubois Mme veuve Eugène
144r Bolduc Mme veuve Benjamin
Bolduc Lucien, emp. Cie Paquet
146 Richard Mlle M.-Blanche, emp. Pollack
150 Tessier Lorenzo, horloger rés.
152 Bleau Mme veuve Joseph

DES RECOLLETS, de 124, rue St-Am-
broise, à la vière St-Charles, quartier
St-Sauveur—From 124 St. Ambroise St.
to River St. Charles, St. Sauveur ward.

Côté Nord — North Side

- 1 Beaupré Pierre, ouv. chaussures
3 Girard Ernest, cordonnier
3½ Chevalier Ernest, emp. Cie Paquet
5 Corriveau Arthur, pompier
Corriveau Paul, emp. Arsenal
7 Picard Jules, pressier Le Soleil
9 Lapointe Mme veuve Maxime
Lapointe Sylvio, menuisier
11 Genest Albert, emp. Dom. Arsenal
15 Maranda Raoul, mécanicien
17 Bergeron Mme veuve Henri
Bergeron Lauréat, journalier
21 Samson Roger, militaire
Samson Paul, emp. Dom. Arsenal
Samson Eugène, pompier
Samson Noël, emp. Morton
Samson Roland, emp. Dom. Fish
Samson Edgar, snr anc. tailleur de cuir
23 Laliberté Albert, comptable
Laliberté Paul, militaire
Laliberté André, militaire
Laliberté Raym., militaire

Côté Sud — South Side

- 2 Picard Léo, insp. de pain
3 Grenier Arthur, anc.-cordonnier
10 Lepage Wilfrid, commis Cie Legaré

DES REMPARTS, du carré Montmorency à
la rue du Palais, quartier Champlain.—
From Montmorency Square to Palace
St. Champlain ward

Côté Nord — North Side

- A Université Laval
1-1 Tanguay Marcel, marchand, (rés.)
2 Lafleur Bruno, journaliste
2a Gagné Gérard, emp. Morton Eng.
3 Henderson O., Naval Architect
4 Lacourcière Luc, prof. à l'Univ. Laval

- 5 Bernier J.-C.-P., com. de malles
 6 Bourbeau P., emp. Morton Eng.
 7 Bernier Mlle D., emp. des Postes
 9 Desbiens Eudore, télégraphiste C.N.R
 Côté Eustache, ing. de marine
 St-Amand Armand, emp. dh. de fer
 Duguay Mlle L., emp. Dominion
 Machine Shop
 Dionne J.-B., emp. Morton

Hébert

- 9 Caron Emile, rentier, (chambres)
 Verret Josaphat, emp. Dom. Arsenal
 Fortin Gilles, emp. bureau
 Fortin Mme veuve Henri
 Lavoie Mme veuve Henri
 Breton Chs-Edouard, emp. Davie
 Mercier Henri, Armée Canadienne
 Davis Miss Ellen, emp. Militia service
 Boily Albert, emp. Dom. Arsenal
 Gagnon Maurice, emp. Dom. Arsenal
 Laliberté J.-L., militaire
 Lemieux Fernand, militaire
 Mercier Jean-Paul, emp. mf. chaus.
 11 Côté Omer-C., agent de manufacturiers
 13 Edge Mme veuve (Dr) J.-Alexandre
 15 Marceau Mme veuve G. S.
 17 Dionne Mlles C. L. et M.
 Fauchon R.-Alex., photographe
 Bertrand Thomas, publiciste
 Chrétien Jos., opérateur Dom. Arsenal
 19 Demers Henri, emp. Frigorifique et
 (chambres)
 Hardy Henri, télégraphiste C.N.R.
 Michaud Mlles Gertrude et Jeanne
 d'Arc, emp. Arsenal, Valcartier
 Cloutier Mlle Albertine, emp. Arsenal
 Couturier Mlles Jeanne et Laurence,
 emp. Arsenal Valcartier
 21 Lemont G., Advertising Agent
 23 Gamache Yvon, emp. Morton
 Noel Alph., emp. Arsenal
 Dionne Phil., commis
 Poirier Alfred, emp. S. civil
 Rousseau Ls.-A., étudiant
 25 Gaucher Arthur-A., prop. Dom. Ma-
 chine Shop
 Gaucher C.-A., mécanicien-orthopédiste
 27 Harris Alfred, ex-conductor C.N.R.
 Bérubé Trefflé, rentier
 29 Auger Gratien, comptable
 Poitras Paul, commis, Hôtel Victoria
 31 Sévigny Antonio, ent-menusier
 McQuaid John F., emp. Col. Dept.
 Morency J.-A., encadreur (rés.)

*Ste-Monique**Ste-Famille*

- 35 Fournier Charles, chambres
 Dumont Joseph, emp. Comm. Champs
 de Bataille et concierge
 Lee Lennox, Sailor
 Hudon L., emp. Morton
 Laurent Mlle Pauline, emp. Arsenal
 St-Onge Mlle Alvine, emp. Arsenal
 Rouleau Mlle Alice, couturière
 Alain Mme Jean
 Bégin Mme J. Henri
 Boily Georges, peintre

- 37 Fleming Paul, laborer
 Dastous P., journalier
 Emond Adélard, navigateur
 Chassé Thomas, menuisier
 Gagnon Ls-Ph., surt. Service de Place-
 ment Provincial
 Drouin Mathias, navigateur
 Vincent S., laborer
 Ouellet Mlles

Ferland

- 41 Letellier Mme veuve Alphonse
 43 Les Petites Sœurs Franciscaines de Ma-
 rie, Ryde Mère Béatrice de l'Euc-
 charistie supérieure
 Pelletier J. R., chanoine, chapelain
 43½ Racine Joseph, président, Terreau &
 Racine, Ltée

St-Flavien

- 45 Bédard Arthur, (chambres)
 Bédard Adrien, taill. en fourrures
 Bédard Fern., commis
 Bédard Laurent, commis
 Dubois Roland, emp. Dom. Arsenal
 Drolet Charles, emp. C.N.R.
 47 Beaudet Donat, emp. Hôtel Dieu
 Dagneau Arthur, rentier
 Plante Alfred, rentier
 Côté Johnny, emp. Min. des Travaux
 Publics
 Trudel Mlle M.-Jeanne, emp. Arsenal
 Proteau Mlle Anna, emp. Arsenal
 Beaulieu Arsène, emp. Arsenal
 49 Audette Gustave, président, Thibaudeau
 Frères & Cie, Ltée
 51 Huot Alphonse, député régistrateur

Hamel

DES SABLES, de 3e Avenue à la 4e Ave-
 nue, au sud de la 1re Rue, quartier Li-
 moilou — From 3rd Avenue to 4th
 Avenue, south of first street.

- 35 Morneau Al., cuisinier
 37 Levesque Léon, plombier et électricien
 Levesque Louis, menuisier
 45 Tremblay E. E., mfr de portes et de
 châssis (atelier)

DESSANE, au sud de la propriété Marois,
 chemin Ste-Foy, à la rue St-Cyrille,
 quartier Montcalm.—South of Marois
 property, St. Foy road, to St. Cyrille St.,
 Montcalm ward.

- 23 Hunt Henry-J., emp. Chronicle Telg.
 31 Beaudry Frank E., District Manager
 United Shoe Machinery of Canada
 Limited
 53 Frédéric Jean, voy. de commerce
 57 Moore J. P., chauffeur taxi
 59 Murphy James, détective
 Murphy B., Can. Army
 65 Weisberg Bernard, of Weisberg Ltd
 71 Langton William-A., Lt.
 103 McMillan Charles, snr, salesman
 McMillan Gerald,
 McMillan Chs., jnr., emp. Jeffrey Hale
 Hospital

- 105 Paquet Adrien, comptable
Pouliot J.-Antoine, Capt. Armée Canadienne
Lachance Gérard, emp. Colonisation
- 107 Moran Patrick-J., emp. Custom House

- 4 Upton William F., emp. Immigrat. Dept
28 Marchand Chs-E., Rép. Dominion Oil Ltd.
30 Matte C.-Alfred, notaire, emp. Credit Agricole
100 Pearson Mrs widow Mary Moran
Wright Mrs widow Alice Moran
102 Beaudoin Yvan, conseiller juridique, Min. de la Santé
108 Staton Mrs. widow James
Veary Mark A., National Defence
116 Giguère J. Alexandre, insp. électricien
Bur. des Examineurs-électriciens
118 Garneau Albert, comptable Com. des Liqueurs

D'ESTIMAUVILLE, du fleuve St-Laurent à 1030 la Canardière, quartier Limoilou. — From River St. Lawrence to 1030 La Canardière r. t., Limoilou ward.

- 3 Blanchet Justinien, barbier
Madore Lucien, journalier
Gauthier Emile, journalier
5 Villeneuve Antoine, marbrier
7 Gourdeau G.-S., greffier du journal anglais, Ass. Législative
9 Gilbert
125 Traverse Que.-Montmorency Ry
Quebec Packers Co. C. E. Désourdy, gérant

DES ZOUAVES, de 383, rue St-Jean, à 120 rue St-Patrice, quartier St-Jean-Baptiste. — From 383 St. John St. to 120 St. Patrick St., St. Jean-Baptiste ward.

- 7 Côté Roland, tail. fourrures
9 Fontaine Emilien, emp. s. civil
Robitaille Adélar, cord.-machiniste
Robitaille Mlle Yvette, caissière
11 Bouret Wilbrod, épicier
St-Gabriel
15 Bouchard Hipolyte, forgeron
Bouchard Joseph, infirmier
Bouchard Mlles Madeleine et Laudacie, emp. Dom. Arsenal
19 Briand Joseph, emp. Anglo Pulp
21 Germain Donat, ingénieur C.N.R.
23 Roy Hector, journalier

- 2 Forgues Mme Edouard
Gourgue Roger, épicier (rés.)
Payette Mlle Eva, emp. Dom. Arsenal
Mercier Mlle Alma, emp. Syndicat de Québec
St-Laurent Albert, journalier
Dussault Aristide, emp. Arsenal,
Coulombe Maurice, contremaitre-men.
Lapierre Gaudias, commis taverne
4 Fontaine Achille, professeur
6 Perrault J.-E.-S., emp. Min. Voirie
Marois Joseph, conducteur Q. Ry
8 Fleury J.-Edgar, tailleur (rés.)

- 10 Fleury J.-Edgar, tailleur (boutique)
18 Paradis Roland, pâtissier
20 Soulard J.-L., commis-boucher

DE TRACY, de 209, rue Arago, au cap quartier St-Sauveur. — From 209 Arago St. to cliff, St. Sauveur ward.

Côté Est — East Side

- 7 St-Pierre Louis, emp. Cie Paquet, Ltée
Morin Léo, R.C.A.F.
9 Lapointe Joseph, menuisier
Laprise Mme veuve J.-Bte
11 Picard Wilfrid, emp. Dom. Arsenal
13 Joncas Lauréat, journalier
17 Lizotte Adélar, emp. Morton
21 Anderson Joseph, journalier
Guay Albert, expéditeur, Baribeau & Fils
23 Couture Paul, cordonnier
25 Thibault Mme veuve Joseph
Thibault Joseph, emp. Dom. Arsenal
Thibault Mlle Madeleine, emp. B. Houde
29 Desrosiers Georges-A., cordonnier
Desrosiers Arthur, emp. Arsenal
Desrosiers Albert, cordonnier

Côté Ouest — West Side

- 4 Barrette Adélar, boulanger
Barrette Gabriel, emp. Morton
Barrette Léopold, emp. Morton
6 Letarte Louis, surt. Morton Engineering
8 Letarte Adrien, emp. Morton
12 Giroux Edouard, journalier
14 Bédard Joseph, emp. de la Cité
Boucher Napoléon, chauffeur camion
16 Julien Prosper, emp. de la Cité
20 Rondeau Joseph, emp. de la Cité
22 Allison Allen, en charge pièces d'autos, Automobile Inc.
24-26 Crépin Jean-Bte, ancien mégissier
Crépin Thomas, emp. Morton
Crépin Mlle Lucienne, emp. D. Arsenal
Crépin Mlle Simonne, emp. Perfection Corset
28 Martel Antoine, emp. Morton
30 Leconte Arthur, journalier

DE VARENNES, de 195, rue de la Couronne à 208, rue Dorchester, quartier St-Roch — From 195 Crown St to 208 Dorchester St., St. Roch ward

Gosford

- 41 Ramsay James, emp. Dom. Arsenal

Léonard

- 43 Villeneuve Mlles Emérencienne, Isabelle et Eulalie
Verret Mme veuve Paul
16 Guénard Joseph, ing. machine fixe
Janvier Napoléon, emp. Parc Victoria
20 Labranche Eug., emp. Elz. Fortier, Ltée
22 Labranche Gérard, cordonnier
Labranche Hubert, journalier
24 Masson Arthur, journalier
26 Faucher Georges, épicier et boucher, rés.
28 Dallaire Gaudiose, gardien de nuit
28½ Gaudreau Cyprien, emp. Que. Power

- 44 Dechène Joseph, gardien
Lagacé Mme veuve J.-B.
46 Dechène Georges, opér. machine à bois
50 Couture Henri, journalier
52 Beaumont Léger, journalier
Pichette Mme veuve Téléphore
Pichette Antonio, pâtissier
Pichette Mlle Germaine, emp. buanderie
54-56 Carmichael Jos., menuisier
58 Nadeau Alfred, jr, pompier

DE VILLIERS, de 57, rue St-Ambroise, au sud, quartier St-Sauveur.—From 57 St. Ambrose St. to South St. Sauveur ward

Côté Sud — South Side

- 9 Beshro Mme veuve John
Beshro Roger, de John Beshro & Fils
11 Lapointe Joseph, emp. John Ritchie
Lapointe Paul-Emile, emp. Morton
15 Lainé Roméo, emp. Arsenal
17 Hamel Wilfrid, emp. Q. Power
21 Bédard Charles, patroniste en chaussures
23 Poliquin Lucien, vétérân
Poliquin Lorenzo, militaire
Poliquin Léopold, pâtissier
25 Dufour Justinien, emp. de la Cité
27 Plamondon Paul-Emile, comptable
Chamberland Alfred, commis boucher
29 Boutet Albert, garde-magasin

Côté Nord — North Side

- 6 Dussault Mme veuve Deblois
Paquet Mme veuve Eugène
10 Giguère Mme veuve Emile
Giguère Lucien, photographe
Giguère Jean, emp. Syndicat de Québec
12 Giguère Marcel, tailleur d'habits
14 Fleury Edmond, emp. Dom. Arsenal
16 Guillot Raymond, emp. bur. Que. Power
20 Lachance Mlle Marie-Jeanne, couturière
Rochette Gérard, peintre
Rochette Wilfrid, commerçant

Ruelle

- 24 Paré Odilon, boucher
Paquet Ferdinand, commis Cie. Paquet
28 Conseillers Joseph, couvreur
40 Girard Adrien, machiniste
Dorion Alfred, voy. Familex
44 Therrien J.-Albert, comptable

D'IBERVILLE, de 123, rue St-Ambroise, 128, rue Carillon, quartier St-Sauveur — From 123 St. Ambrose St. to 128 Carillon St. St. Sauveur ward

Côté Sud — South Side

- 5 Hébert Emile, infirmier Hôpital Laval
Lacombe U., emp. Dom. Arsenal
9 Cormier Mme veuve J.-Arthur
Lortie Rosario, charretier
11 Guyot Jean, emp. Morton
Brousseau Joseph, emp. Arsenal
15r Michaud Rodolphe-
Chevalier Gérard, ouv. chaussures
Chevalier Ernest, briqueteur

- 17 Pelletier Léopold, mégissier
Crépault Alfred, emp. de la Cité
21 Papillon Joseph, emp. Morton Eng.
23 Pelletier Joseph, cord.-machiniste
27 Boulet Siméon, pâtissier
Garneau Jules, emp. Morton
33 Renaud Adolphe, emp. au Parlement

Côté Nord — North Side

- 2 Paradis J. J. P., anc. emp. B. de Poste
4 Proteau Léon, expéditeur
6 Bélanger Mlles Emérentienne et Marie-Anne
8 Légaré Mme veuve J. P.
Dion Joseph, cordonnier
Dion Arthur, J., cordonnier
Dion Alfred, électricien (rés.)
8½ Armand Yvon, mécanicien
10 Bouthillet René, emp. P. Ferland
12 Pouliot Joseph, chauffeur de taxi
Godreau Médéric, emp. Morton
20 Tanguay Benjamin, emp. de la Cité
22 Bédard Léopold, emp. au Parlement
26 Martel Raymond, emp. Dom. Arsenal
26½ Martel Joseph, emp. Ecole Technique
Gagnon Jules, typographe
28 Couillard Henri, emp. Brass. Champlain
30 Beaulieu Oménil, ing. A. Deslauriers
32 Plante Paul-André, opérateur Dom. Protection

DOLBEAU, de la rue de l'Alverne à l'ouest, quartier Montcalm.—From De l'Alverne St. to west. Montcalm ward.

Côté Sud — South Side

- 11 Déry Benoît, commis
Déry Ernest, agent à commission
13 Parry Fred, Canadian Army
15 Komenda Louis, Armée Canadienne
17 Cousineau Paul, emp. Woolworth
Riendeau Armand, asst. gérant Woolworth
21 Chouinard Fernand, capitaine vaisseau
23 Pampalon W. J., emp. Dépt Voirie
Pampalon Alfred, machiniste, Arsenal
31 Morisset Arthur, emp. Crane Ltd
37 Poitras Wilfrid, emp. Douane
39 Drolet Raoul, emp. B. de Poste
41 Fecteau P.-H., emp. Min. Colonisation
Simard Mlle Gabrielle, garde-malade
43 Marquis Ls Joseph, instituteur
45 Nadeau Lauréat, voy. de commerce
Nadeau Toussaint, E.G.F., Armée Can.
47 Boiteau Georges, emp. Q. Power
49 Allaire Paul, emp. C. P. R.
Lemelin Mme Louis
51 Emond J.-Marcel, étalagiste La Cie Paquet
Delisle Mme veuve Isidore
55 Gagnon J.-A.-Eudore, commis Bureau de Poste
Gagnon Gérard, commis de banque
Gagnon Jacques, ajusteur d'assurances, R.C.A.F.
Gagnon Jean-Paul, aviateur
Gagnon Marcel, emp. B. Nationale
Gagnon Paul, emp. Dom. Arsenal
Gagnon Bernard, emp. Morton Eng.

- 55½ Gagné J.-E., rep. de chaussures et rés.
 57 Beaulieu Eugène, plombier
 59 Crépin Apolinaire, commis Laval Co.
 61 Sutcliffe Joseph Patrick, bank messenger
 63 Vallières Viannay, emp. Arsenal
 65 Tremblay Adélar, militaire
 67 Gauvin Paul-Henri, repr. Robin Hood
 69 Paré Mme veuve Honoré
 Paré Honoré, emp. de la Cité
 Paré Lucien, emp. Dom. Arsenal
 71 McKnight P. V., comptable
- Avenue Désy*
- 101 Audet Antonio-J., asst-gérant Metro-
 politan Life
 103 Gauthier Georges, chef cuisinier
 105 Malouin Mme veuve Horatio
 Malouin Mlle Ant., gde-malade
 Macauley Johnson B., emp. Shaw. W.
 & P. Co., Can. Army—overseas
 107 Martin John W., emp. Arsenal
 109 Joli-Cœur J.-Achille, avocat (rés.)
 111 O'Brien James J., rep. Can. Press
 O'Brien Gerald, emp. Dom. Arsenal
 O'Brien Mark, emp. Garrison Club,
 Can. Army
 113 Moisan Paul, dessinateur, Hôtel-de-
 Ville
 115 Leblanc J.-M., évaluateur d'assurances
 117 Blouin Wilfrid, jr, off. de route
 119 Lobry Russell, emp. Immigration
 121 Bouin J.-A., officier de douane
 Bouin Gaston, comptable
 Bouin Jean-Ls., commis, Armée Cana-
 dienne
 123 Brouard Mme Joseph
 125 Ferland Mme veuve J.-A.
 Ferland Raymond, emp. Canadian Oil
 Ferland Richard, emp. Trésor Prov.
 Ferland Guy, Armée Canadienne
 127 Heitshu J. G., Examineur en chef
 du Bureau des mécaniciens en tuyau-
 terie
 129 Fréchette Ls-David, emp. Def. Na-
 tionale
 131 Roy Yves, commis-pharmacie
 Roy Mme veuve E.
 Roy Adolphe, emp. Acc. du Travail
-
- Côté Nord — North Side**
de l'Alverne
- 2 Boivin Laurent, comptable
 4 Boivin Chs-Albert, voy. de commerce
 Boivin J.-S., pensionnaire
 Boivin Camille, Armée Canadienne
 Boivin Jacques, commis
 6 Rochon Mme veuve Alfred
 Rochon Emile, emp. de la Cité
 Rochon Odilon, emp. de la Cité
 8 St-Michel Albert, tailleur, prison de
 Québec
 10 Lebeuf Georges, épiciier et boucher, (rés.)
 12 Falardeau Louis-Laval, comptable, Ser-
 vice Sélectif
 Falardeau Jacques, emp. B. de Poste
 14 Archambault Lmer, rentier
 Archambault Vincent, militaire
- 16 Guillemette Mme veuve Philippe
 Guillemette R., emp. Brookside Dairy
 Jack Cecil, emp. Morton Engineering
 18 Gilbert Léo., emp. Dépt. Secrétaire Prov.
 20 Lemelin Gérard, emp. Imperial Oil
 Faguy Jean-Pierre, agronome Min. Co-
 lonisation
 22 Genest Philibert, emp. Min. Terres &
 Forêts
 24 Bouret J.-A., emp. Min. Voirie
 24½ Restaurant Dolbeau, Joseph Bour-
 beau, prop.
 26 Rochette Irénée, rentier
 Delisle Eugène, mécanicien
 28 Châteauvert Mme veuve Thomas
 30 Croteau Henri, emp. Holt Renfrew & Co
 Migner Thomas, rentier
 32 Simard Anthyme, emp. Comm. Salaire
 Minimum
 42 Archambault Léonard, gérant Cinéma
 Empire
 44 Pelletier Hector, avocat, officier en loi
 Proc. Général (rés.)
 50 Bazin Henri, prés. de N. Turcotte & Cie,
 Bazin Maurice, comptable
 Bazin Jacques, horticulteur
 52 Feeney Albert, emp. Quebec Power Co.
 Feeney Edward, Advertising Agent
 58 Métivier Eugène, emp. Dépt. Travail
 60 Fournier J. A., emp. B. de Poste
 66 McNeil Misses M., Th. and Gertrude
 68 Lanouette Arthur, comptable
 Lanouette J.-A., fleuriste
- 70 —
 72 Robitaille Gérard, emp. C. Robitaille
 74 Talbot Chs-Henri, voy. commerce
 82 Simard Alphonse, emp. Samson &
 Filion
 Drolet Nap., anc. commis
 84 Poitras Adrien, emp. Min. des Terres
 et Forêts
- Avenue Désy*
- 100 Morin Joseph, directeur Service Prov.
 Ciné-Photographie
 Morin Gaston, rep. de l'Office Nat. du
 Film
 Morin André, commis de banque
 102 Bulmer Ephrem T., ex-engineer C.N.R.
 104 Lizotte J.-A., gérant C. d'Economie,
 N-D. de Q. succ. St-Roch
 Lizotte Mme veuve Gaudias
 Lizotte René, emp. Off. National du
 Film
- 106 Guay J.-Edmond, inspecteur Police Mu-
 nicipale (Tél. 7864)
 108 Désy J. R. A., prof. Ecole Technique
 110 Côté Emile, agent
 Côté Jean-Jacques, voy. commerce
 Côté Maurice, Armée Can.
 Côté St-Georges, annonceur C.K.C.V.
 112 McMahan W. J., Army Corps
 114 Delâge Joseph-N., gérant Les Habita-
 tions Manrès et caissier Caisse d'Eco-
 nomie
 116 Gourdeau Joseph (de Gaspé), emp.
 s. civil

- 116 Boileau Mme veuve Aldéric
 118 Mignault E.-L., militaire corps médical, outre-mer
 Morency Octave, rentier
 120 Martineau E.-J., vérificateur taxes d'accises
 Martineau Raymond, architecte
 122 Morin Maxime, avocat, Dépt Travaux Publics
 124 Morazain G.-E., commis C. N. R.
 126 Fréchette Antoine, comptable
 128 Duchesneau J. E., emp. de banque
 130 Dionne Jean, ass't procureur régional. Com. des Prix et du commerce en temps de guerre

DOLLARD, du marché St-Pierre à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From St. Peter Market to west. St. Sauveur ward.

Côté Sud — South Side

- 1 Lapointe Arthur, emp. Quebec Ry
 3 Gingras Joseph, pensionnaire
 Lachance Alphée, pompier
 5 Morency Chs, commis
 7 Union Libéral Laurier, Lépine J.-A., gérant
 9 Morency Edouard, quincaillier, rés.
 17 Laliberté Paul, gendarmerie Prov.
 Laliberté Wilfrid, boulanger
 19 Pageau J.-Arthur, emp. Que. Power
 Pageau Lucien, emp. Hôtel-Dieu
 Pageau Fernand, commis boucher
Alley
 21 Laplante Frs., cond. Que. Power
 Couture Mlle Yvonne, commis bureau
 23-25 Côté Célestin, farine, grains et charbon
 27 Salon Paris-Mode, East Mme Lucien, prop.
 East Lucien, comptable
 29 Bussières Jules, comptable, Hôtel-de-Ville, trés. récepteur Soc. des Artisans
 31 Bilodeau Adélard, chauff. camion
Bayard
 35 Bélanger Lucien, voyageur Sylvain & Frère
 37 Bilodeau Emile, emp. Coca-Cola
 Bilodeau Mlle Jacqueline, emp. Pollack
 Paquet Edouard, chauff. d'autos
 Paquet Adolphe, emp. Que. Cartage
 Paquet Zotique, cord.-machiniste
 39 Fortin Achille, menuisier
 41 Turgeon Benjamin, police Comm. du Havre
 43 Plamondon Gérard, commis-épicier
 Trudel Georges, emp. Buanderie Lévis
 45 Ouellet J.-Bte, emp. Claire-Fontaine
 47 Robitaille Emile, commis
 Boucher Rosario, emp. Boswell
 Vaillancourt Aimé, boucher
St-Germain
 53-55 Poitras J.-E., épicerie et rés.
 55 Duchesneau Alphonse, emp. C.P.R.
 59 Racine Gérard, journalier
 61 Thibault Georges, peintre
 63 Pagé Léonidas, emp. Dom. Arsenal
 69 Savard Mme veuve J.-B.
 Savard Léopold, emp. s. civil

- 71 Gagné Pierre, emp. s. civil
 Gagné Mme veuve Arthur
 75 Thibault Joseph, peintre
 Thibault Mlle Marie-Jeanne, commis Pollack
 91 Letarte J.-Eugène, emp. Perfection Corset
 93 Guérard Gérard, menuisier
 Côté Gérard, emp. Imprimerie Larose
 97 Samson Alphonse, emp. Morton
 Plante Lorenzo, cordonnier
 103 Martineau Neville, militaire
 105 Beaulac Mme veuve J. B.
 Beaulac Cyrille, journalier
 Beaulac Paul, journalier
 109 Patoine Ernest, ing. machine fixe
 111 Paquet Willie, perforateur
 Loiseau Henri, journalier
 117 Richard Lucien, E., chauffeur
 Delisle Alex., emp. Min. Colonisation
 123 Dussault Wilfrid, charron
 129 Lacroix Alfred, emp. Laiterie Frontenac
 131 Tremblay Moise, emp. Laiterie Frontenac
 133 Chouinard Roland, emp. Hôpital St-Sacrement
 Tremblay Maurice, emp. Arsenal
 137 Marcoux Philippe, barbier, rés.
St-Sauveur
 145 Frédéric Alphonse, tailleur
 Bédard Gaudiose, pensionnaire
 Bédard Mlle Gemma, emp. Arsenal
 Gagnon Mlle Aline, emp. Arsenal
 149 Nadeau François, emp. Arsenal
 151 Tremblay Honoré, mécanicien
 157 Maheux Léon, tailleur
 Boissonneault Mlle B., ouv. en chauss.
 159 Lachance Armand, cord.-machiniste
 163 Frenette Eugène, chauffeur taxi
 169 Bégin Emile, commis boucher,
 169¹/₂ Lavoie Jean-Louis, militaire
 Tremblay Mlle Marie-Anne, emp. Buanderie Lévis
 169³/₄ Vallerand Arthur, journalier
 175 Lepire Joseph, commis de malles
 177 Duplain Paul-Eugène, restaurateur rés.
 Duplain Mme veuve J.-Bte
 179 Madore Louis, peintre
Aqueduc Montmagny

Côté Nord — North Side

- 16 Forgues Mme veuve Honoré
 Forgues Mlle Yvonne, ouv. chaussures
 Laverdière Jean-Paul, boucher
 Pelletier Mme veuve Arthur
 Pelletier Marcel, ouv. chaussures
 18 Aubé Mme veuve Louis-P.
 Drolet Mlle Marie-Ange, commis
Alley
Bayard
 40 Nolin Joseph, entrepreneur (porte de service)
 42 Drolet Laurier J., emp. service civil
 Drolet Yves, emp. Quebec Power

- 42½ Bouffard Paul, journaliste
 46 Charest Théophile, rentier
 Moisan Dollard, de Moisan Frères, Ltée
 48 Moisan Rosaire, doreur, de Moisan Frères, Ltée
 50 Laberge Emile, nickeleur
 52 Cantin Mme veuve Adjudor
 Cantin Roger, emp. Dom. Arsenal
 Cantin Lucien, emp. de la Cité
 Moisan Mme veuve Michel
 54-56 Gauvin Alex., camionneur et prop.
 Service de livraison de Québec, Enr.
St Germain
 58 Marcoux Gérard
 Marcoux Mlle Géraldine et Jeanne
 60 Marcoux Joseph, emp. Teinturerie Française
 62 Gagnon Joseph, cordonnier
 64 Bélanger Ernest, comptable
 Cantin Napoléon, emp. Dom. Arsenal
 66 Barrette Omer, ouv. en chaussures
 68 Paradis Joseph, charretier
 70 Montminy Emile, journaliste
 Montminy Isaac, emp. de la Cité
 72 Hébert Joseph, cordonnier, rés.
 Pouliot Joseph, plombier
 78 Hébert Joseph, rép. chaussures, boutique
 78½ Soucy Fernand, pompier
 80 Boivin Paul, officier de route
 82 Gauvin Maurice, commis
 84 Thibault Maurice, commis
 86 Lapointe Mlle Berthe, emp. Arsenal
 Roberge Lucien, militaire
 88 Tremblay Arthur, cordonnier
 Tremblay Emile, cordonnier
St-Luc
 90 Gamache Eug., emp. J.-B. Villeneuve
 96 Thibault Gaudias, journaliste
 Daigneault Mlle Carmelle, emp. Gale Bros.
 100 Guilmette Eugène, entr.-général
 102 Doré Jos.-Ulric, charretier
 104 Bélanger Maurice, emp. s. civil
 106 Giguère Edmond, pompier
 112 Latulippe Emilien, sacristain
 116 Asselin Léonidas, journaliste
 Asselin Louis, emp. Chrysanthe Jobin
 Gamache Roland, gardien
 118 Fournier Jean, électricien
 Fournier Mlle Jeannette, commis bureau
 Fournier Victor, électricien
 120 Drolet Arthur, snr, emp. de la Cité
 Saindon Gérard, emp. Travaux de chômage
 122 Daigle Gérard, marchand 2de main et rés.
 124 Turgeon Gaudiose, journaliste
 Caron Is-Henri, emp. Dom. Arsenal
 Sylvain Oscar, militaire
 128 Dussault Anselme, tail de cuir
 130 Clavet Omer, journaliste
 134 Béland Raymond, commis de bureau
 Drolet Mme veuve Michel

- 136 Béland Wm, épicière
St-Sauveur
 140 Bouchard Adélard, emp. s. civil
 146 Lachance Philippe, emp. Cie J.-Cartier
 148 Lachance Napoléon, charretier
 148½ Grenon Marcel, charcutier
 150 Bédard Victor, camionneur
 154 Bergeron Herménégilde, emp. Couture Enr.
 156 Dorval Delphis, journaliste
 Dorval Joseph, chauff. stationnaire
 158 Lemieux Thomas,
 158½ Nadeau Donat, peintre
 162 Rood Mlle Rosanna
 Allaire Léonidas, journaliste
 168 Berrouard Lucien, journaliste
 Berrouard Joseph, menuisier
 174 Simard Edgar, journaliste
 Côté Ferd., chauff. Quebec Power
 Simard Mme veuve Augustin
 178 La Cie Jacques-Cartier, Enr., manuf.
 de balais, Pouliot Lauréat, prop., bureau
 180 Breton Arthur, menuisier
 Delamarre Maurice, emp. Rock City Co.
 182 Racine Gérard, constable
 184 Pouliot Lauréat, emp. Cie Jacques-Cartier Enr., (rés.)
 Bergeron Edmond, militaire
 188 Giasson William journaliste
 Giasson Gérard, emp. Dom. Arsenal
 Giasson Chs-Aug., emp. Morton
Montmagny
Aqueduc

DONNACONA, de 36 rue des Jardins, à 1, rue du Parloir, quartier Champlain.—From 36 Garden St. to 1 du Parloir St. Champlain ward.

- 2 Suckling Guy M., secretary Church Society Diocese of Quebec
 6 Fréchette Léonidas, domestique
 10 Dassylva Philippe, mécanicien
 12 Externat des Ursulines
 — Eglise des Ursulines
 18 Monastère des Dames Ursulines, Rvde Sr St-Henri, supérieure générale
 Rvde Sr Ste Anastasie, supérieure locale
 Déchêne, Guillaume Miville, abbé, aumônier

DORCHESTER, de 452, rue St-Vallier, quartier St-Roch, à la rue Daniel, quartier Limoilou—From 452 St. Vallier St., St. Roch ward, to Daniel St., Limoilou ward.

Côté Ouest — West Side

- 9
 11 Master Craft Uniform Co., Maurice Pollack, prop.
 17 Lessard Mme veuve Joseph
 19 Audy Eug.-R., journaliste
 17 Boucher Paul-Emile, ouv. en chaussures
 21-27 Laurentide Automobile Inc., bureaux et salle de démonstration.
 Champoux & Parents, accessoires d'auto

Ste-Hélène

- 45 La Cie Limitée Dominion Corset Ltd
 Quebec Paper Box Co., Ltd.
 Canada Corset Steel & Wire Co., Ltd.
 La Cie Nu-Back
 Amyot Ltée (La Cie)
 Dorchester Ltée (La Cie)
 La Cie Gothic
 Nu-Back Corset, Ltd
 Charest Ltée (La Cie)
 Standard Investment, Ltd.

Charest

- 57-59 Morin Mme Joseph, chambres
 1 Tétreaux Dom., militaire
 2 Boivin Joseph, emp. Uniform Cloting
 3 Boivin Roland, emp. Dom. Corset
 4 Arel Oscar
 5 Delonnois Mme veuve Emile
 Delonnois Mlle Germ. emp. Arsenal
 6 Hum Arthur, emp. Paris Café
 7 Paquet Mlle Rose, emp. Café
 Pinault Mme Yvonne, emp. Café
 8 Giguère Mme J.
 9 Fortier Mlle Rose, emp. Café
 10 Villeneuve Anne-M. et Alma
 11 Laroche Mlle Philomène, ménagère
 12 Bédard Lucien
 13-14 —

- 15 Jobin Mlle Eug., emp. Dorfman
 61 Prévost Georges, emp. Dom. Arsenal
 61½ Veilleux Frank, commerçant
 63 Dubé Albert, journalier
 63½ Pepin Mme veuve Arthur

Notre-Dame des Anges

- 67 Poste des pompiers No 3
 Patry Philéas, capt.
 77 Piton Emile, journalier

St-Joseph

- 81 Morin J.-B.-L., directeur adjoint du
 District Postal
 83 Simard Gérard, industriel
 Simard Mlles
 Simard C.-A.,
 Simard Emile, de Simard & Frères, Enr.
 85 Turcotte & Gousse, photographes
 87 Guy J.-O., épicerie

St-François

- 97 Jobin Louis, épicerie et rés.
 97½ Simpson Amédée, serrefreins C.N.R.
 101 —
 101½ Boucher Mme veuve Marius
 103 Marceau Mme veuve Etienne
 Marceau Mlle Marguerite, couturière
 Lemelin Mlle Albertine, emp. La Cie
 Paquet

- 105 Hamel Philippe, salon de barbier
Du Roi

- 109 Campagnella G., épicerie
 111 Miller Lucien, cordonnier
 113 Doré Willie, commis
 Miller Lucien, cordonnier, (rés.)
 Miller Raymond, constable
 115 Rousseau Elphège, bijoutier et graveur
 (résidence)
 117 Marcoux Paul, restaurant
 119 Daigle Armand, commis
 121 Couturier Léo, mécanicien

Richardson

- 125 Depeyre Roméo, médecin (bureau)
 127 Depeyre Roméo, médecin, (rés.)
 129 Depeyre Roméo, surintendant Comm.
 des Liqueurs
 129½ Croteau Roger, bijoutier
 131 Verreault J.-E., médecin bureau et rés.
 133 Verreault Joseph, rentier
 133½ Langlois Lucien, militaire
 135 Dubuc Charles, cond. Quebec Ry

De la Reine

- 141 Falardeau Eugène, Ltée, entrepreneurs
 couvreurs, manufacturiers licenciés
 de portes couvre-feu et de ventila-
 teurs (bureau)
 143 Morissette Mlle Yvonna, marchande de
 fruits
 Morissette Paul-Emile, commis
 Deschênes Mme veuve Napoléon
 L'Heureux Mme veuve Ephrem
 145 Gignac Louis-H., emp. C. des Liqueurs
 147 Collard René, commis
 Gariepy Marcellin, commis-taverne
 Côté Roméo, emp. "Le Soleil"
 Judd Georges, débardeur
 147½ Collard Arthur, chauffeur de taxi
 149 Collard Arthur, épicerie

des Commissaires

- 157 Blanchet Egilde, sellier
 159 Labrecque Adélar, emp. J. B. Renaud
 Inc.
 161 Falardeau Armand, charbon
 163 Dallaire Marcel, patroniste
 165 Boivin Ulysse, ouv. chaussures
 173 Laroche Alfred, mécanicien
 Laroche Maurice, militaire
 175 Drolet Adélar, asst-contremaître
 175½ Paradis Stanislas, olombier
 Paradis Paul, gérant Le Magasin
 Forteresse
 179 Vallée Lauréat, épicier (et rés.)
 181 Lagrange Léopold, emp. Br. Champlain
 183 Talbot Louis, ex-chef Brigade du feu
 Talbot Melville, peintre
 183½ Morissette J.-Achille, journalier
 183¾ Maltais Pamphile, journalier
 185 Turgeon Jean-Ernest, emp. Com. Acc.
 du Travail
 185½ Dufresne Wilfrid, peintre
 187 Corriveau Paul-Emile, camionneur
 L'Heureux Lauréat, commis boucher

Lalemant

- 191 Viau Ltée, Biscuits et sucreries
 East J. W., gérant

Traverse C. P. R.

- 209 Morency Ernest, journalier
 211 Lachance & Frère, marchands et impor-
 tateurs de charbon, bois de chauffage
 et huiles
 215 Québec Entrepôt, Chiffonnerie, Enr.
 Thibaudeau J., prop.
 227 Falardeau Gérard, restaurant et rés.

Pont Parc Victoria

- 297 Dorchester Auto Parts, Reg'd
 Thibaudeau Alex., prop. pièces d'autos
 usagées

- 299 Desroches Eugène & Fils, Enr., marchands d'huiles à chauffage
 301 Saillant & Fils, Enr., marchands de charbon
 303 Latulippe Michel, Enr., manuf. de bouilloires
 305 La Brique Lotbinière, Enr. Giroux & Giroux, Enr. props
 587 Lots vacants
 677 Fontaine Mme veuve Victor
 Julien
 689 Rousseau Pierre, menuisier
 Lecours Antonio, emp. Dom. Arsenal
 Papineau
 695-697 Mercier Fortunat, restaurant
 697 Bernier Nelson, journalier
 699 Bolduc Philippe, marchand (rés.)
 703 Bolduc Philippe, marchandises sèches
 711 Baribeau Alphonse, journalier
 715 Beaudoin Mme veuve Alphonse
 Beaudoin Alphonse, militaire

Côté Est — East Side

- Fleurie*
 18 Dorchester Café, W. L. Harry, prop.
 26 Dupont Alphonse, emp. Anglo Pulp
 28 Pelletier Alphonse, épicier (rés.)
 30-32 Taverne Royale, Eug. Pouliot, prop.
 Ste-Hélène
 42 Laurentide Automobiles Inc., station de services
 44 Landry Mme veuve Alphonse
 44½ Rousseau Léger, emp. Cie Légaré
 46 Desrosiers Mme Ovila
 48 Légaré Arthur, pharmacien, W. Brunet & Cie, Ltée
 Charest
 56½ Magasin Dorchester, Enr., tabac
 Lebel Alex., prop.
 62 Leclerc Albéric, emp. Syndicat de Québec
 64 Lemieux Gérard, salon de barbier
 Notre-Dame des Anges
 76 Devost Alphonse, électricien
 Labonté Mlle Rose, emp. Pollack
 Laperrière Mlle Germaine, emp. Pollack
 Duquet Milles Fabiola, Lucienne et Rose-Alma, emp. Pollack
 Desrochers Mme Emilia
 Germain Mme Arthur
 Germain Mlle L., emp. Dom. Arsenal
 Rousseau Paul-Emile, menuisier
 Couture Joseph, peintre
 St-Joseph
 84 Salon de coiffure "Lido"
 Hamel Mme L.-P., prop.
 Guérin Mme veuve Eugène
 86 Simard & Frère, Enr., ateliers
 88 Robitaille Adélar, salon de barbier
 88½ Desroches J.-L., tailleur
 88½ Beaudoin Hon., rep. de chaussures
 90 Dion Wilfrid, pompier
 92 Tweddell H.-L., emp. Statistiques provinciales
 St-François
 94 Poulin Albert, cordonnier-sellier
 98 Sing Kee, buanderie chinoise
 102 Dallaire Alexandre,
- 102 Larivière Joseph, emp. de la Cité
 Larivière Anatole, livreur de pains
 Dubé Adolphe, vidangeur
 104 Vézina Tiburce, de Belleau, Fortier & Vézina
 106 Belleau, Fortier & Vézina, débossage d'autos
 Du Roi
 108-112 Royer Théodule, boucher, (étal)
 114 Verreault Paul, électricien
 116-120 Teinturerie Dorchester, Enr.
 Vandroogenbrœck N., prop.
 Dorchester Cleaners & Dyers
 de la Salle
 124 Thivierge Almanzor, épicier
 130 Blanchet Edmond, journalier
 Blanchet Edouard, bûcheron
 Nadeau Roméo, mécanicien
 132-136 Marier Joseph-D., Enr., épiciers
 134 Marier Joseph W., de Joseph W. Marier, Enr.
 De la Reine
 138 Taillon Philippe, épicier
 140 Sylvain Mme veuve Emmanuel
 142 Arseneault Antonio, militaire
 Taillon Philippe, épicier (rés.)
 144 Restaurant Unik, Lachance Mme M.-A., propriétaire
 146 Marché de poissons frais Enr., Vallière J.-B., propriétaire
 148 Fournier Joseph, boucher (étal)
 150 Mercier Géofredo, marchand de fourrures et rés.
 152 Morency Léon, snr, tonnelier
 Morency Léon, jnr, commis de bureau
 Des Commissaires
 156-158 Pichette Anatole, épicier
 160 Lavoie Mathias, emp. C. Frontenac
 Vézina Eugène, emp. Laiterie Laval
 162 Pichette Anatole, (entrepôt)
 164 Fournier Lucien, salon de barbier et rés.
 Bailey Arthur, militaire
 168 Boulangerie, Giguère Jos.-Louis
 170 Audet J.-A., chauffeur Cie F.-X. Drolet
 Juneau Lucien, homme de livraison
 172 Allen Joseph, boucher (étal)
 174-176 Laliberté & Frère, épiciers et (rés.)
 Prince-Edouard
 180 Laiterie Coopérative de Québec.
 Roy Armand, gérant
 182 Gravel Frs., emp. de la Cité
 182½ Naud Phil., emp. Quebec Power
 Naud Joseph, chauffeur
 184 Henri Camille, journalier
 184½ "Chez Henri", restaurant, Mme Camille Henri, prop.
 Lalemant
 204 Tierney Michael J., lumber merchant
 Tierney Misses C. et M.
 De Varennes
 Traverse C. P. R.
 212 Martineau Alfred, contremaître
 216 L'Heureux Charles, emp. Boswell
 216½ Goulet J.-Victor, agt d'assurances
 Maranda Mme veuve Zéphirin
 Robin Mme Eugène
 Gagné Lionel, emp. Dom. Arsenal

- 220 Paradis Wilfrid, plombier
Smith
- 224-290 Rock City Tobacco Co., Ltd.
Gignac
- 292 Patoine Edouard, chauffeur
- 294 Jobin Emile, emp. Dom. Arsenal
- 304 Pesée Publique
Pont Drouin
- 320-322 La Compagnie Paquet, Limitée (entrepot)
- 326 Asselin Salomon, emp. La Cie Paquet Ltée
- 328 Genest Emile, gardien, La Cie Paquet Ltée
- 334 La Cie Paquet Ltée, écuries et remises
- 368 L'incinérateur muni. (Demers & Nolin)
Pont Lavigneur
- 602 Bergeron Donat, journalier
Langlois Joseph, militaire
- 608 Bilodeau Joseph, emp. Dom. Arsenal
- 614 Langlois Domicile, militaire
- 618 Ouellet Isaïe, électricien
- 620 Beaumont Elzéar, journalier
- 622 Janvier Napoléon, pompier
- 624 Dionne Mme veuve Elz.
Lachance Lauréat, emp. Dom. Arsenal
- 630 Bilodeau Mlle Marie-Anne
- 632 Addelé Georges, journalier
- 634 Masson Napoléon, journalier
Therrien Antoine, journalier
Therrien Joseph, emp. de la Cité
- 638 Blouin F.-X., épicier (rés.)
- 640 Blouin F.-X., épicier
Bibaud
- 644 Thibault Georges, journalier
- 648 Baribeau Joseph jnr, journalier
Baribeau Mme veuve Joseph
- 650 Baribeau Fortunat, journalier
- 652 Harvey Nazaire, sr., charpentier
- 653 Métivier Godfroi, emp. de la Cité
Métivier Roland, emp. Elz. Fortier
- 664 Bouffard Henri, plombier
- 666 Fleury Antonio, peintre
- 668 Lambert Mlle Marie, comptoir lunch
- 670 Létourneau R., épicier et rés.
- 672 Marcoux Zéphirin, emp. de la Cité
- 680 Pageau Joseph, mécanicien
Pageau Mme veuve Alexandre
- 682 Lemelin Wilbrod, emp. Anglo Pulp
- 688 Derose Lauréat, cord. machiniste
- 690 David François, emp. Boswell Brew.
Papineau
- 694-696 Lévesque Albert, épicerie et rés.
- 696 Lebel J.-B. menuisier
- 710 Nadeau Edgar, journalier
- 712 Larose Lucien, journalier
Daniel
- DROLET**, de 143, rue St-Patrice, à 140, rue Artillerie, quartier St-Jean-Baptiste.—From 143 St. Patrick St. to 140 Artillery St., St. Jean-Baptiste ward
- Côté Est—East Side**
- 9 Mercier Joseph, emp. de la Cité
- 21 Caron Joseph-Edouard, comptable
Caron Jean-Paul, emp. Dom. Arsenal
- 23 Cinqmars Mme veuve Emilien
Bureau Léonard, chauff. camion

Côté Ouest—West Side

- 2 Coleman Mathew Francis, machinist
- 4 Fiset Mme veuve Félix
Fiset Etienne, emp. Dépt. Voirie
Phillips Richard, emp. Dom. Arsenal
- 6 Bonenfant Loyola, tailleur de cuir
- 8 Geraghy Michael, chauffeur
Beaumont Ls, charretier
- 10 Murphy Mrs widow Patrick
Julien Mme veuve Jacques
Julien Jean-Louis, chauffeur
Julien Mlle M.-Anna, emp. au Parlement
- 12 Martel Mme veuve J.-O.
Martel Jean-Marie, commis
- 12 Gouge Napoléon, sr, charretier
Gouge Napoléon, jnr., emp. Dom. Arsenal
Gouge Georges, emp. C. P. R.
- 14 Livingston Mrs widow Wm
Byrne Miss Gertie
Whittington Mlle Aurélie
Molloy Mrs widow Edw.-M.
- 14½ Vézina P.-Georges, militaire
- 16 Arcand Charles, journalier
Nadeau Joseph, journalier
Couillard Joseph, électricien
Lacasse Alexandre, emp. civique
Couillard Edgar, boucher
Couillard Mlle Marie-Rose
- 16½ Nadeau Mlle Marie-Anne
- 18 Caldwell C. N., painter
Tremblay Jean-Marie, emp. C.P.R.
- 20 Dempster Edward, emp. Pub. Work D.
Paquin Roland, commis boucher

DUFFERIN AVENUE, (See Avenue Dufferin)

- DUFFERIN TERRACE PLACE**, de 1 avenue Ste-Geneviève, à l'Avenue St. Denis, quartier Champlain—From 1 Avenue St. Geneviève to Avenue St. Denis, Champlain ward
- 6 Descarrières Apartments
- 1 Sommerville A.-G., bank clerk
- 2 Grimmstein O. D., soldier
- 3 Lafleur Mlle Juliette, garde-malade graduée
- 4 Rainville Mlle Gilberte, emp. s. civil
- 5 Fréchette Alexis, I.C., emp. Min. de la Colonisation
- 6 Letellier Réal, emp. s. civil
- 7 Comtois Paul, gérant Crédit Agricole
- 8 Desprès Jean-Pierre, sec. Conseil supérieur du Travail
- 9 Hébert A. D., emp. au Club des employés civils
- 10 McGilvray Robert, machinist
- 11 Leighton Wm., ser. Royal Trust, Ltd.
- 12 Boucher Mme C. B.
- 13 Joyce Ernest, insp. Board of U. K. and Canada
- 14 Morel Georges, concierge
- 8 Dufferin Apartments
- 1 Bédard Paul-H., rep. succ. Nap.
Bédard

- 2 Bélanger Antonio
- 3 Millette Mme P. M.
- 4 Brochu Austin, militaire
- 5 Gosselin P.-H., emp. C.N.R.
- 6 Grosse Wm Sergeant
- 7 McLean J.-O., Major
- 8 Heslop Alexander, insurance inspector
- 9 Tremblay Michel, emp. s. civil
- 10 Murray Angus M., Lt. Commandant Marine
- 11 Vermette Albert, Sergt.
- 12 Hamel Mlle Laura, emp. s. civil
- 13 Leonard Lucien, comptable, Min. Secrétariat

JU FORT, de 7, rue Buade, à 12, rue Ste-Anne, quartier Champlain.—From 7 Buade St to 12 St. Ann St., Champlain ward.

Côté Sud — South Side

- 1 Bureau de Poste H. V.—Post office U. T. Darveau C.-V., C.R., avocat (bureau) Canadian National Ry Offices
LeBlanc J.-E., District Passenger Agent
Aubin J.-J., Travelling Passenger Agent
Côté J.-H., Travelling Passenger Agent
- 7 Canadian National Railways, passenger office
Bibeault A.-P., City Passenger Agent
Noel G.-E., Port Ticket Agent

Côté Nord — North Side

- 2 Darlington W. J., of John Darlington Reg'd
Darlington Miss E.
James Arthur, accountant
- 4 United Cigar Store, Ltd., succ. No 165
- 6 Lortie Mlle E.
Chevalier Georges, Lieut.
Dion Henri, Caporal, Armée Canadienne
- 8-10 Chien d'Or Café
Noonan Patrick, manager
Noonan W. J., prop.:
- 12 Canada Steamship Line, Ltd, Ticket Office
- 14 Select Coffee Shop, H. Domnas & I. Marmes prop.

DUMONT, première rue au sud du Chemin Ste-Foy, par la rue Candiac, quartier Montcalm.—First Street, south St. Foy Road, by Candiac St., Montcalm ward.

- 17 —
- 19 de Boisbrillant Mme veuve Valère
Cantin Maurice, emp. de la Cité
- 21 St-Hilaire Mme veuve Ernest
Poitras Joseph, rentier
- 23 Paradis Ferdinand, anc. emp. de la Cité
Proulx Eugène, anc.-charretier
- 25 Blais Ernest, conducteur d'auto
- 31 Côté Frank, livreur Buanderie Imp.
- 33 Perrault Gaston, cond. d'auto
- 39 Morissette Alexandre, emp. de la Cité
Allard Louis, emp. de la Cité
- 41 Levesque Joseph, chauff. taxi
- 43 Legaré Mme veuve Noel
Boucher L.-P., voy. de commerce

- 45 Plamondon Mlle Gabrielle, dactylo
Rousseau Georges, serrefreins C.N.R.
Gervais Mme veuve E.
Gervais Mlle Isabelle, emp. Voirie
- 47 Appts Bourlamaque (porte de service)
Lizotte Jos.-Emile, plombier
- 51 Baker Eugène, plombier

20 Leclerc Lauréat, constable à l'arsenal

DU PALAIS, de 88, rue St-Vallier, à 28, rue St-Jean, quartier Champlain —From 88 St Vallier St. to 28 St. John St., Champlain ward.

Côté Est — East Side

- Hôtel-Dieu de Québec
Révde M. Ste Jeanne de Chantal, supérieure
- Révde M. St-Henri dépositaire de la communauté
- Révde Mère St Frs d'Assise, dépositaire de l'hôpital
Duval A., notaire, procureur
Grand'bois G.-E., Mgr aumônier
Lachance Jules, abbé, aumônier de l'Hôpital
Castonguay Léonidas, directeur Cinéma Catholique de Québec
- 11 Guay Joseph, contremaitre
Charlevoix
- 27 Théâtre Victoria Ltée, H. Vance, gérant
- 29-31-33 Palace Hill Garage, Reg'd
Côté Chs-Henri, propriétaire
- 35 Orchard E., bank clerk
Brouillette J.-L.-A., commis de banque
Roy D., commis de banque

Côté Ouest — West Side

- 6 Couturier Donat, prop. de rest. rés.
Laberge Mme Philippe
Cormier Roland, emp. Arsenal
Brisson Mme Albert
Furlong Alexandre, emp. Arsenal
Chapados Albert, emp. Défense Nat.
Patenaude Jacques, constable Dom. Arsenal
Giroux Eudore, voy. commerce
Touten Michel, voy. commerce
Rouleau Charles, emp. Arsenal
- 6½ Comptoir-Lunch, Couturier Donat, propriétaire
Breton Joseph, emp. Arsenal, St-Malo
Hains Arthur, chauffeur locomotive
Laliberté Nazaire, emp. garage
Rodrigue Emile, emp. Hôtel-Dieu
- 8 Couture Willie, chambres
Pepin Alcide, débardeur
Roy Mles Marie-Paule et Rita, emp. Arsenal
- 10-1 Jean Gaston, emp. Ecole d'Aviation.
Jean Mlle Loretta, emp. Bureau de Recrutement
- 2 Bastien Mme Aline
- 3 St-Pierre Mme Joseph
- 4 Guay Mlle Atala, emp. D. Arsenal
- 5 Marineau L., emp. Dom. Arsenal
- 6 St-Hilaire Mlle Diana

- 7 Bonneau P.-E., commis
 8 Beaulé Louis, décorateur M. Pollack
 9 Gaudet Guy, emp. s. civil
 10 Lambert Mlle Anna
 10½ Caron Mlle Zélia
 Tanguay Mlle Desneiges
 Morin J.-A., agent de manufacturiers
 Bignell J.-T., annuitant
 10¾-12 Palace Hill Hotel, John Cantin, prop.
 Montpetit Roger, agt Gestetner
 Cormier Louis, agt Int. Harvester
 Dubail Lionel, sur't Bell Tel. Co.
 Letarte Adélar, emp. C. des Liqueurs
 Letarte Raymond, emp. Ecole d'Aviation, Ancienne Lorette
 Blanchet Armand, emp. Dept. Mines
McMahon
 16 Salvation Army, Social Service Center, Lewis William, Brigadier Officer in charge
 20 Gestetner D., (Canada) Ltd., duplicators and supplies, Grosfils Albert, gérant
 22 Chicken Barbecue, Reg'd, Nick Komsants, prop.
 24 Dion Mme veuve Georges-A.
 Dion A., Dr, chirurgien-dentiste (bureau)
 Choinière Mlle Alice
 Tardif, Mlle Berthe, institutrice
 Robert Dr Léo
 Desrosiers Mlle Ida, emp. Dom. Arsenal
 26 Tessier Pierre, journalier
 28 Bofeloes James, restaurant
 30 Simard Charles, chambres
 Lafleur Alex, caporal
 Hillman Henry, emp. Dom. Arsenal
 Gravel Jean-Paul, emp. Min. des Mines
 Morel Romain, emp. Morton
 32 Taverne Hôtel Victoria
 38 Dion Edouard, salon de barbier
 40 Hôtel Victoria, (en construction)
 48 La Commission des Liqueurs (branche)
 Gagnon Ernest, gérant
 50 Chênevert Raoul, architecte
 52-1 Beaulieu Gérard, comptable
 2 Lefebvre J.-E., fleuriste (rés.)
 3 Proteau Mlle Léopoldine, G.M.
 Proteau Mme veuve J.-B.
 Proteau Augustin, R.A.F.
 4
 5 O'Regan Mrs C. H.
 6 Nicouleau Mme Alice, prop. La Mode Parisienne, Ltée (rés.)
 7 Eon Georges, artiste fleuriste
 Duggan Th., joiner
 54 Lefebvre J.-E., fleuriste, Tél. 2-2180
 54½ Shoe Shine Parlor,
 Antzakos Nick, prop.
 56 Gagnon Henri, tabaciste
 58 Byrne Frank Ltd, pulp wood merchant
 Percé Lumber Co. Ltd, pulp wood merchant, Byrne Wm. A., manager
 Guay Wilfrid, maçon

- 58 Lapointe Edgar, contremaitre Dept des chemins
 Poirier Frank, chauffeur
 Jefferson Cedric, auto-driver

- DU PARLOIR**, de 18, rue Donnacona, à 44 rue St-Louis, quartier Champlain.—From 18 Donnacona St. to 44 St. Louis St., Champlain ward
 1 Berger Louis, médecin, (rés.)
 3 Michaud M. Louis, emp. B. de Poste St-Pierre J. N., rentier
 Deschênes Mlle Marie-Anne, rentière
 5 Pelletier Mlle Jeanne
 7 Donnacona Paper Ltd, woods depart

- 2 Couvent des Ursulines—Depôt
 Révde Mère Marie de la Merci, dépositaire
 4 Barnabée Armand, menuisier
 Paradis Jules, homme de cour
 Fleury Roland, jardinier
 Martineau Joseph, chauffeur
 Barbeau Victor, jardinier
 6
 8 Chapais Thomas, Hon. sénateur
 10 Roy Ferdinand, C.R., Magistrat en chef de district et président de la Com. du Salaire minimum
 12 Vaillancourt Mme veuve Joseph, (p. de service)

- DU PONT**, de rue Fleurie, au pont Dorchester, quartier St-Roch—From Fleurie St. to Dorchester Bridge St. Roch ward

Côté Ouest — West Side

- 17 Gagnon Jos., épicerie
 23 Boulay Ibrahim, menuisier
 Michaud Joseph, militaire
 25 Létourneau Paul, commis
 Paquet Mme veuve Arthur
 27r Entrepôt Thomas Robertson
 29-31 Maison du St-Esprit
 Mission Chinoise Catholique
 Caron Adrien, abbé, aumônier
 Vézina Ernest, gardien
 33 Maheux Gédéon, restaurant
 35 Beaudoin Georges, barbier rés.
 37 Robitaille J.-B., emp. bureau des Postes
 Savard Mlle Rose
 Mellow Mlle Marie-Louise
 41½ Keen Charlie, chinese laundry
 43 Savard Mme veuve Ulric
 Savard Albert, mécanicien
 Savard Paul, emp. Anglo Pulp
 Savard Paul-Emile, emp. Arsenal
 45 Hébert Joseph, plombier, bureau et rés.
 47 Corriveau Gérard, emp. G. E. Davie
 Pouliot Marcel, commis
 Sives Mick, emp. Echange de Boutilles
 Girard Paul, mineur
 Thibaudeau Maurice, emp. D. Arsenal
 Labrecque Ulric
 Groleau Maurice, commis
 Perreault Paul, emp. Anglo Pulp
 Morin Joseph, journalier
 49 Lyonnais Alph., ancien épicier

- 51 Lyonnais Alph., (bureau)
Ste-Marguerite
- 53 Pageau Alexandre, ingénieur de marine
- 55 Bernier Mlle Louise
- 57 Grenier Mme veuve Emile
Blais André, emp. Davie
- 59 Montréal Café, Joe Paul, prop.
Blvd Charest
- 73-75 Moreau & Noel, props, Taverne du
Boulevard
- 77 Roy Ovila, chambres
- 79 Café Chez Emile, Jules Thibault, prop.
- 79½ Couture F. snr, conducteur C. P. R.
Gagnon Roger, électricien
Gagnon J.-Alphonse, de La Fonderie de
l'Islet, Ltée
- Gronin Gérard, emp. s. civil
- 81 Cantin Charles, taverne
- 83 Ontario Café, Sito Yen
- 85 Local des guides catholiques
Imprimerie Leduc & Vézina, Enr.
- 85½ Fortier Mlle Hélène, emp. Que. Power
Leduc Mme veuve René
Leduc Mlle Gertrude
- 87 Bédard Albert, salon de barbier
- 87½ Lee Sing. Buanderie chinoise
- 89 Côté Jos, Ltée, (porte de service).

St-Joseph

- 91 Plamondon Joseph, marchand de chaus-
sures
- 95 St-Cyr H. Enr., épiciérier
- 97 St-Cyr Ls-Joseph, prop. H. St-Cyr, Enr.
- 99 Simard Everard, peintre
Simard Mlle Marg. emp. United Store
Drolet Paul, emp. Rock City
Corriveau Alphonse, commis taverne
- 101-103 Villeneuve A., Enr., quincaillier

St-François

- 105 Noel R.-L., restaurant et épiciérier
- 107 La Maison Joseph Charest, sellier
- 109 Lafrance Mme veuve Gaspard
- 111-115 Young Herman Co Reg'd, hardware

Du Roi

- 119-123 Bélanger & Bolduc, Ltée, poêles, four-
naises et laveuses
- 125 Béchard Rémi, emp. Bélanger, Bolduc
Ltée
Béchard Jean-Pierre, étudiant
- 127 La Fonderie de l'Islet, Ltée, poêles,
fournaises
- 131 Poulin Samuel, chambres
Pageau Lucien, emp. Anglo Pulp
Roy Esdras, journalier
Pagé Roméo, journalier
Morin Joseph, emp. Dom. Arsenal
Marcoux Joseph, accordeur pianos
Séguin Omer, journalier
Moisan Albert, journalier
Devost Joseph, journalier
Laflamme Noël, contre maître
Roy Conrad, forgeron
Michel Gérard, journalier
Sénécal Camille, journalier
Poulin Cyrille, journalier
Marcoux Marcel, journalier
Dion Polycarpe, journalier
Lapointe Ulysse, journalier

- Noel Edmond, emp. Morton Eng.
Girard Jean-Marie, journalier
Imbeau Fernand, journalier
Blanchet Jean-Marie, emp. Anglo Pulp
Plourde Alphonse, chauffeur de taxi
Lepage Morill, militaire
Soucy Raymond, emp. Morton Eng.

- 133-135 General Auto Supply, Reg'd
Poulin Edouard, prop

Richardson

- 139 Laberge Gérard, voy. de commerce
- 141 Laberge Mme veuve Elzéar
Laberge Elzéar, clicheur
Ouellet Maurice, sténo, C.N.R.
Martel Richard, emp. Coopérative Fé-
dérée
- 143 Drolet J. E., Enr., foin, grains, etc.
- 145 Maheu & Maheu, fabricants d'insec-
ticides, Maheux H.-C., prop. (rés.)
- 147 Rhéaume Fred., emp. Palais de Justice
- 149 Thomassin Mme veuve Odilon
Thomassin Willie, emp. Hôtel de Ville
Thomassin Joseph-Od., technicien
- 151-153 Lamontagne Geo., épicerie

De la Reine

- 155 Ferland P., atelier pressage, nettoyage,
etc.
- 161 Ferland P., bureau privé
- 165 Pruneau Alexandre, m. 2 de mains, (rés.)
Gagné Joseph, militaire
Roy Alphonse, menuisier
Giroux Mme Alice
Giroux Edgar
Ouellet Joseph, International Fertilizer
Pageau Jean-Paul, journalier
- 167-173 Ferland P., dépt des meubles et ta-
pis

Ruelle

- 179 Bélanger J. O., voy. de commerce
Joly Ulric, huissier
- 181-183 Ostiguy Rodrigue, marchand d'au-
tomobiles et motocyclettes
- 185 Letarte Mme veuve Adhemar
Tremblay Ernest, journalier
Malley Félix, emp. Dom. Arsenal
- 187 Guay Romulus, emp. C. P. R.
Blouin Maurice, prop. camions
Guay Roméo, comptable
Denis Pierre, magasin d'occasions (rés.)
Tremblay Paul, militaire
- 189 Denis Pierre, magasin d'occasions

*Prince Edouard**Traverse C. P. R.*

- 203 Pruneau Ltée, building materials and
contractors supplies. Matériaux de
construction
Lacasse J.-E., dir.-gérant

*Pont Dorchester**Fleurie*

- 16 Hudon Alphonse, rentier
Hudon Roland, chimiste
- 18 Fortier Mme veuve Henri E.
Fortier Jean-Paul, mécanicien
Fortier Mlle Julienne, sténo
Fortier Mlle Françoise

- 20 Cadorette J. Wilfrid, inspecteur Travaux Chômage
- 22 Patry Albert, vendeur d'autos
Rochette Mme veuve Joseph
- 24 Perrin L. G., Dr. spécialiste
- 28 Rodrigue W. A., épicerie et rés.
Des Prairies
- 32 Gosselin J.-A., commis Cie Paquet Ltée
- 34 Lecours Mlle Cécile
- 34½ Desroches Moïse, meublier
Les Entrepôts Du Pont, Enr.
- 36 Blouin Sylvio, emp. C.N.R.
- 38 Beauvain Philomon, emp. de la ville
Greffard Albert, plombier
Roy Mlle Marie, prop. de restaurant rés.
Guay Mme veuve Téléphore
Tardif Albert, emp. Dom. Arsenal
Cowrey Camille, emp. Anglo Pulp
Gagnon Mlles Gemma et Cécile, emp. Dom. Arsenal
Drolet Mme Albert, emp. Q. Power
Blais Mme Xavier, emp. Dom. Arsenal
- 42 Côté Jos., Ltée, importateurs tabacs, etc
Ste-Marquette
- 54 Delège, Delège & Delège, notaires,
Pulp & Paper of Canada Ltd
- 56 Baronet Edgar, sr, ingénieur Morton
Baronet Louis-Edgar, jr, emp. Morton
Demers Edmond, journalier
- 58 Epicerie Martel, Enr., P. E. Coulombe
et J. A. Gosselin, props
- 60 Lachance Marc, emp. Dom. Arsenal
Arseneault Albert, militaire
Laprise Mlles Jeannine, Louise et
Jacqueline, emp. Arsenal
Caron Mlle Ethel, emp. Arsenal
- Blzd. Charest*
- 72-74 Queen's Hôtel taverne
Bélanger Joseph, prop.
- 76 —
- 80 —
- Octave*
- 84-90 La Banque de Montréal (succ.)
St-Joseph
- 92 La C. d'Economie N.-D. de Québec (succ.)
- 98 Gaucher L.-A., Enr., réfrigérateurs électriques, lavenses, radios.
Guardian Protection System, Buglar-Fire, Reg'd
- 100 Garneau Albert, journalier, chambres
Gagné Alfred, journalier
Martin Zéphirin, journalier
Griffith Philibert, journalier
Savard B., journalier
Gallant Louis, journalier
Chassé Willie, journalier
Dallaire Nazaire, journalier
Sirois Joseph, journalier
Desbiens Albert, camionneur
Boutet Ernest, emp. Dom. Arsenal
- 102-104 Lux Café
St-François
- 106-108 Hudon Maxime, Enr., quincaillerie
- 110 Hôtellerie "Au Bon Gîte"
Conseil Fédéré des Métiers et du Travail de Québec et Lévis—Jos. Matte président
- 110 Association Libérale de Québec Est
Société d'Exploration Minière
- 112 Hôtel Union, Perron H.-J., sr, prop.
Perron H.-J., jr, gérant
Matte Georges, rentier
Laplante Arthur, mécanicien
- 114-116 Hôtel Union, taverne
Du Roi
- 118-126 Carrier & Goulet Enr., viandes gros et détail
- 128 Aubut Philippe, serrurier
- 130 Aubut Gérald, serrurier
Côté Paul, emp. Usines St-Malo
- 132 —
- 136 O'Neil & Richard, Ltée quincailliers
Richardson
- 138 Sun Sing, Chinese Laundry
- 140 Chamberland Eugène, horloger et bijoutier, rés.
- 142 Chamberland Siméon, horloger
- 144-146 Tremblay Ernest, imprimeur-relieur et rés.
- 148 Savard Wilbrod, magasin 2de main
- 150 Cloutier J.-A., chaussures
- 150½ Bouchard Thomas, menuisier
Simard Mme veuve Eugène
Laplante Mme René
Pellerin Antonio, emp. Dom. Arsenal
Plante Mlle Adine, emp. Dom. Arsenal
Lachance Eloi, emp. Quebec Power
Brousseau Mlle Armande, emp. Arsenal
Jacques Mlle Jeanne d'Arc, emp.
Hébert Joseph, journalier
- 152-154 Guy Joseph, épicier
De la Reine
- 156 Hamel Joseph, boucher, (étal)
- 158 Deblois Victor, journalier
Harvey Wilfrid, journalier
- 158½ L'Ecuyer Roméo, restaurant (rés.)
Frenette Arthur, journalier
Charest Louis, emp. Dominion Textile
- 160-162 "Chez Roméo", restaurant
L'Ecuyer Roméo, prop.
- 162½ Pruneau Alex., magasin de 2de main
- 164 Daigle Mme veuve Alphonse
Gauvin Patrick, pensionnaire
Jacob Omer, journalier
Gagnon Arthur, journalier
Drapeau C., journalier
Daigle Gérard, journalier
- 166r Michaud Mme Charles
Pitre Arthur, journalier
Marois Eugène, pensionnaire
Lepage Roméo
- 168 Chez Jos., comptoir lunch, Jos. Townsley, prop.
- 170 Tremblay Jean M., commis épicier
Tremblay Eugène, vitrier
Tremblay Joseph, app.-vitrier
Tremblay Albert, peintre
- 172 Laperrière Mme G., couturière
Dorval Arthur
Dorval Jean-Bte, menuisier
Guérard Paul-Emile, chauffeur camion
Trépanier Omer, journalier
- 174 Desmeules Joseph, mag. de seconde main
- 174½ Rousseau Joseph, sellier

- 176 Grenon Alexandre, chauffeur stat.
Grenon Mlle Gisèle, emp. Arsenal
Gauthier Mme Jeanne, emp. Arsenal
- 178 Lemay Mlle Marie, emp. Arsenal
Lemay Mlle Marg. sténo
- 180 Paquet & Juneau, horlogers & bijoutiers
- 184-186 Turcotte Cyrille, chaussures, magasin et rés.
- 186 Turcotte P.-L., marchand de fourrures (rés.)
Turcotte N.-Geo., manif. de fourrures (rés.)
- 186½ Martel Albert, restaurant
- 188 Voyer & Fils, marchands de bicycles
- 190 Voyer J.-Albert, de Voyer & Fils
Arsenault Ernest, emp. Dom. Arsenal
Métivier P., emp. Frs. Nolin
- 192 Simard Clément, militaire
Labrecque Adélar, menuisier
Paré Gaudiose, cuisinier
- 194 Verreault Elzéar, Ltée. pierre de toutes sortes
Prince-Edouard
Traverse C.P.R.
- 206 La Cie F.-X. Drolet, mécaniciens
Pont Dorchester

DU PORCHE, de 43, rue Dalhousie, à 38 rue Notre-Dame, quartier Champlain. — From 43 Dalhousie St. to 38 Notre-Dame St., Champlain ward

Côté Ouest — West Side

- 7 Thibaudeau, Frères & Cie, importateur
Thibaudeau
- 11 —
St-Pierre
Bélangier Arthur, militaire
- 13 Poulin Ernest
Poulin Roland, emp. Arsenal
Labonté Arthur, bijoutier, (rés.)
- 15-1 Fradette François jr, emp. Aérodrome
- 15 2 Perreault Edouard, emp. Morton
- 3 Laflamme Joseph, emp. Arsenal
- 4 Nolun James, emp. Dom. Arsenal
- 5 Leblanc Albert, emp. Morton
- 6 Lapierre Hormidas, journaliste
Lapierre Antoine, marin
Lapierre J.-S., militaire
- 17 Légaré Arthur, journaliste

Côté Est — East Side

- 2-4 Amyot Joseph & Fils, Enr., entrepôt
St-Pierre
- 16 Martineau Ephrem, emp. Morton Eng.
Bergeron Mme veuve Pierre

DUROCHER, de 927, rue St-Vallier, au cap, quartier St-Sauveur. — From 927 St. Vallier St. to cliff, St. Sauveur ward.

Côté Est — East Side

- Dollard*
Ste-Thérèse
- 35 Moreau J.-O., de Moreau & Noel.
- 41 Verreault Raymond, plombier
Souillard Mme veuve Honoré
- 35 Souillard Albert, menuisier
Souillard Adrien, commis

- 43 Bédard Emile, journaliste
Bédard Pierre Emile, constable
Bédard Jean-Marie
Paradis Mlle Marie-Ange, emp. J.-B. Villeneuve
Père Orenier
- 53 Hamel Antonio, militaire
Avenue des Oblats
Boisseau
- 79 Genoix Elzéar, journaliste
- 81 Robitaille Mlle Arhémise, emp. s. civil
- 85 Fortin Lorenzo, emp. Dom. Arsenal
Giguère Antonio, boulanger
- 87 Conseillers Joseph, couvreur
Conseillers Mlles Germaine, Marie-Paule, Georgette, Pierrette et Gisèle, emp. Dom. Arsenal
Conseillers Jean-Paul, emp. Aérodrome, Lorette
- 89 Ferland Alphonse, épiciers
Napoléon
- 91 Chamberland Georges, plombier
- 93 Chamberland Georges, jnr, commis
Tremblay Lucien, menuisier
- 93½ Paquet Gérard, laitier
- 95 Duval Arthur, emp. Dom. Arsenal
- 97 Laferrière Julien, emp. Morton
Bédard Mme veuve Augustin
- 99½ Langlais Michel, emp. Dom. Arsenal
Bagot
- 113 Sauvageau Magella, garagiste
- 121 Déry Jos., emp. J.-B. Renaud
Genois J.-Bte, emp. Que. Power
Genois Gérard, militaire
- 123 Boutet Edouard, emp. la Douane
- 125 Rioux Mme veuve Jos.
Rioux Mlles Claire, Béatrice et Gabrielle stenos
Rioux Mlle Elizabeth, modiste
Morin
- 131 Paquet Victorien, épiciers et rés.
- 131½ Grondin J.-Aurèle, constable
Municipal
- 133 Jobin Louis, entrep.-peintre
Caron Conrad, restaurateur
Hermine
- 147 —
Bélangier Mme veuve André
Alain Bernardin, tailleur en fourrures
Fournel Mme veuve Adélar
Fournel Florido, emp. Arsenal
Fournel Paul-Emile, journaliste
Fournel Donat, journaliste
Fournel Mlle Loretta, emp. Dom. Arsenal
- 151 Bélangier Mlles Joséphine et Germaine
- 153 Deblois Jean-Bte, boulanger
Kirouac
- 161 Sylvain & Frères, charcutiers
- 165 deCotret Rod., ch. de bouilloires
Gagnon Joseph, journaliste
Colomb
- 177 Cantin Mlle Caroline
- 179 Boucher Maurice, journaliste
- 181 Dionne Léo, pressier
- 185 Pagé Raoul, jr, peintre

- 187 Hamon Pierre sr, journalier
Hamon Paul, emp. Dom. Arsenal
Hamon Pierre, jr, emp. Dom. Arsenal
- Châteauguay*
Franklin
- 197-205 Ecole des Frères des Ecoles Chré-
tiennes
- Arago*
Joliette
- 221 Drolet Thimothée, tail. de cuir
Drolet Ernest, cord.-machiniste
Drolet Philéas, débardeur
Drolet Joseph, commis de taverne
- 223 Daigle Mlle Germaine
- 223½ Greffard Maurice, journalier

Côté Ouest — West Side

- 2A Chez Roméo, restaurant
Roberge Roméo, prop.
- 2 Bédard Jos.-P., comptable
L'Heureux Mlle Cécile, commis
W. Brunet
Courberon Philippe, ing. C.N.R.
- 10 Raymond Frs.-d'Assise, pompier
Laverdière Lucien, asst dépt de l'In-
cendie
- 12 Bisson Omer, anc. manuf. chaussures
Bisson Mlle Marie-Jeanne, salon de
coiffures
- 14] Robitaille Nap., pompier
- 16 Gendreau Pierre, contremaître Eugène
Falardeau, Ltée
- 18 Beaulieu P.-H., commis
- 20 Bourbeau Alfred, emp. Que. Power
DeVarenes Mme Wilbrod
DeVarenes Paul, emp. Que Power
DeVarenes Mlle Yvette, emp. Arsenal

Dollard

- 22 Pouliot J.-Ernest, emp. Nazaire Fortier
Bélangier Mlle Carmen, emp. Parisian
Corset
Fournier Mme veuve Armand, emp.
Parisian Corset
- 22½ Dubuc Arthur, journalier
Meilleur Ernest, journalier
- 22¾ Lefrançois Alfred, emp. Dom. Arsenal
- 24 Morency Edouard, quincaillier
- 26 Jacques Roméo, salon de barbier et rés.
- 28 Bolduc Benj., bijoutier (rés.)
- 30-32-34 Jobin Raoul, taverne et rés.

Ste-Thérèse

- 36 Gagné & Frère, luthiers et instru-
ments de musique
Gagné Wilfrid,
Gagné Philéas, luthier
Gagné Joseph, luthier
Gagné Alphonse, maçon
Gagné Mlle Léontine
- 40 Pleau Mme veuve J.-F.
Pleau Albert, emp. de la Cité
Langlois Mme veuve Wilfrid
- 42 Villeneuve Gédéon, emp. Dom. Arsenal

*Montcalm**Ave des Oblats**Boisseau*

- 80 Letarte Philippe, mécanicien
- 84 Frédéric Ernest, cordonnier

Napoléon

- 98 Lessard Armand, emp. s. civil
- 100 Pelletier Wilfrid, emp. Dom. Arsenal
Paquet Léopold, emp. Dom. Arsenal
Paquet Mme veuve Joseph
- 102 Gagnon Antonio, journalier
Gagnon Gérard, cond. d'ascenseur
- 104 Desmeule F.-X., menuisier
- 106 Wong Henry, restaurant

Bagot

- 110 Marcoux Mme veuve François
Guay Théodore, agent
- 112 Cantin Herménégilde, emp. Morton
- 118 Barras Mme veuve Ephrem
Drouin Mme veuve Paul-Emile
Drouin Mlles Thérèse, Jeannette et
Loretta, emp. Arsenal
Barras Ephrem, sr, boucher
- 120 Paquet Alfred, emp. Comm. des
Liqueurs
Paquet M.-Odilon, comptable
Paquet Jean-M., emp. Défense Nat.
Lapointe Mlle Sraphine

Morin

- 124 Laliberté Gaston, prop. Office Machi-
nery Supplies, Reg'd (rés.)
- 126 Laliberté Adélaïde, marchandises sèches
- 126½ Langlois Philippe, emp. Anglo Pulp
- 128 Gagnon Jean-Bte, bonbons et tabac
- 130 Rhéaume Gérard, militaire
- 132 Martel Edmond, chauff.-taxi
- 134 Martel Joseph, pensionnaire

Hermine

- 156 Chamberland Pierre, boucher
- Kirouac*
- 160-162 Picard Albert, ing.-stationnaire
Talbot Edmond, emp. Dom. Arsenal
- 166 Lavigreur Philéas, journalier
Labrecque Albert, camionneur
Hanson Wm., emp. Morton
Boutin Mme veuve F.-X.
Boutin Mlle Gemma, ouv. chaussures
- 168 Savard Léger, journalier
- 170 Gosselin Joseph, journalier
Remillard Paul J.-B., pensionnaire
Savard Wilbrod, journalier
Savard Mme Henri-Paul
Guay Adjudor, journalier
Guay Gérard, emp. Dom. Arsenal
Guay Robert, emp. Cie Paquet
Larrivée Albert, emp. Morton

Colomb

- 172 Caron Mlle Philomène, épicière (et rés.)
- 174 Lepage Albert, comptable
Lepage Roger, machiniste
- 176 Côté Alphonse, journalier
Faucher Albert, journalier
- 180 Morel Mme veuve David
Moisan J.-Geo., journalier
Moisan Roland, commis-boucher
Morel Mlle Simone, couturière
- 180a Paradis Lucien, emp. Arsenal
- 182 Plante Honoré, épicier
- 188 Auger Albert, journalier
Laverdière Raoul, emp. Dom. Arsenal
Setter Joseph, journalier

Châteauguy

- 190 Gagnon Ovila, couvreur
 190½ Morin Joseph, journalier
 190½r Morin Israël, journalier
 192 Bilodeau Joseph, cordonnier
 Boutet Paul-Henri, cordonnier
 Boutet Napoléon, cordonnier

Franklin

- 200 Brown Max., emp. F.-X. Drolet
 202 Pichette Marcel, emp. Dom. Arsenal
 204 Drolet Rosaire, contremaitre

Arago

- 222 Lachance Arthur, corroyeur
 224 Drolet Gaudias, emp. Edgar Clément

DU ROI, de 115, rue St-Roch à 170, Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—
 From 115 St. Roch St. to 170 Boulevard
 Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud — South Side

- 15 Chapadeau John journalier

St-Dominique

- 35 Asselin Mlle Marie-Louise, couturière
 Asselin Mme veuve Onésime

- Asselin, Auguste, emp. Elz. Fortier

- 37 Asselin Joseph, emp. Anglo Pulp

- Lagacé Alfred, emp. Anglo Pulp

- 37¾ Pariseau Edouard, journalier

- Dallaire Gérard, chauff.-taxi
 Bourret Alexandre, con. de camion

- 45 Perron Arthur, menuisier

- 49 Talbot Horace, plombier

- 51 Morin Georges, mécanicien

- Bégin Wilb., snr, ingénieur

- Bégin Wilb., jr, militaire

- 53 Arsenaault Amédée, menuisier

- Lachance Mme veuve Joseph

- Lachance Jean-Ls., commis C. P. R.

- Lachance Guy, comptable

- 55 Boucher Raoul, emp. Dom. Arsenal

- Pelletier Mme A.

- Lambert Geo.-Ephrem, rebouteur

57 —

- 59 Galarneau Gonz., commis-banque

- Galarneau Joseph, mécanicien

- Vachon Léo, voy. de commerce

- Vachon Rosaire, voy. de commerce

- Vachon Lucien, infirmier

- Vachon Ls.-P., voy. commerce

- Vachon Mlle A.

- Vachon Jos., emp. Séminaire Qué.

- Vachon Alfred, voy. de commerce

- 16 Ouellet Sylvio, emp. C. N. R.

- Alain Laurent, Jules, expéditeur de
 Trams C. N. R.

- 63 Ouellet Roméo, emp. Arsenal

Grant

- 65-67 Rhéaume Narcisse, épicié (rés.)

- 75 Giguère C. Alfred, menuisier

- 75½ Dominion Sprinkler Co., Dubuc Ro-
 land, agent

- 77 Levesque Freddy, épicié et restaurateur
 (rés.)

- 79 Levesque J.-Elzéar, débit de tabac et
 restaurant (rés.)

- 81 Glode Frank, camionneur

- Gaudreau Raoul, emp. Arsenal

- Levesque Mme veuve Chs.

- 81 Levesque Omer, commis

- 83 Morissette Mme veuve Isidore

- Morissette Josaphat, journalier

- 83½ Morand Rosaire, charcutier

- 85 Gauthier Frs., charretier

- Gauthier Edgar, journalier

- Gauthier Simon, journalier

- 87 Lelièvre Louis, restaurateur, rés.

- Poitras Marcel, emp. Arsenal

- 89 Rhéaume Jules, mécanicien

- 89½ Lapointe Mme veuve Célestin

- Lapointe Arthur, comptable

- 91 Blais Mme veuve Lionel

- 91 Vita Photo, Roussel Henri, gérant

- 93 Lapointe Joseph-A.-F., mécanicien

- 95 Delaunais Henri, chauffeur

- 97 Delège Mlles Julienne et Germaine

- 101-103 Bissonnette Wilfrid, commis

- Drolet Jos., emp. Dom. Arsenal

- 111 Perron J.-H., tavernier, rés.

- 115 Perron J.-H., grill room

- 115½ Pelletier Gérard, salon de barbier

- 117 Hôtel Union, Perron J.-H., prop.

Du Pont

- 129 Lemay Albert, garde-prison

- 131 Dumais Adrien, emp. Morton

- 139 Latouche Joseph, maçon

- Latouche Gérard, plâtrier

- Latouche Chs.-Aug., com. taverne

- 141 Drouin Adjutor, ancien épicié

- Drouin Armand, boulanger

- Nadeau Eugène, emp. Palais Justice

- 143 Bouchard Louis, peintre

- 145 Minguy Mme veuve Elzéar

- Minguy Joseph, plombier

- 147 Therrien Joseph, journalier

Liberté

- 153 Paradis Armand-S., comptable

- 155 Doré Wilbrod, couvreur

- Marquis Mme veuve Ulric

- Cloutier St-Georges, caissier

- Bellemarre J.-E., agt de billets C.P.R.

- 157-183 Hospice St-Antoine (arrière)

- 185 Paré Mme veuve Napoléon

- Montmigny C.-E., repr. de manufacture

- 187 Bastien Gazoli, march. de fourrures

- 189 Godin J.-Wilbrod, emp. Dom. Corset

Hudon

- 205 Robitaille Joseph, menuisier

De l'Eglise

- 231 Labrecque Edm., emp. Couvent de St-
 Roch

- 241 Tonpin Paul-Eug., boucherie

*de la Couronne**Place Jacques-Cartier*

- 277 Isabelle Frs., emp. Arsenal

- 279 Poirier Mme veuve François

- 281 Red Diamond Taxi, Station

- 283 Turgeon Mme veuve Alphonse

- Turgeon Alph., journalier

- 283½ Lortie Emile, emp. Que. Abattoir

- 283¾ Routhier Léandre, journalier

- 285 Carrier Ubalde, journalier

- 285½ Renaud Lorenzo, militaire

- 285¾ Falardeau Alph., anc. march. de bois

- 289 Académie des Frères des Ecoles Chré-
 tiennes

Dorchester

- 329 Bertrand W.-A., emp. de la Cité
Hamel Philippe, Salon de barbier (rés.)
333 Descarreau Wilfrid, journalier
335 Rousseau Mme Veuve Joseph
Rousseau Roméo, agent
337 Grenier Mme veuve Napoléon
Grenier Mlle Hélène, sec. Cie Cimetière
St-Charles
339 Grenier Nap., ent. de trav. en tuiles
343 Carrier Eug., commis Paquet Ltée
343½ Maheux Mme veuve Georges
Maheux Henri, mécanicien
Fradette Arthur, emp. Comm. Liqueurs
345 Maheux J.-Georges, emp. C. N. R.
347 Côté Alcide, opér. linotype
Cloutier Marcel, boucher
349 Fontaine Antoni, camionneur
351 Hughes Thomas, emp. Quebec Power
351½ Vaillancourt Albert, acc. de piano
353 Lelièvre Jules, mécanicien
Descarreaux Mme veuve Joseph
355 Duchance Ferdinand, emp. de la Cité
Simard Lauréat, journalier
381 Ecole Jacques-Cartier (F. E. Chrét.)

Caron

- 387 Talbot Odilon, mécanicien
Fortier Alfred, menuisier
391 Jeffery Mme veuve Joseph
Jeffery Denis, emp. Morton
393 Lacasse Mlle L., commis
Gaboury Mlle Marg., comptable
395 Daigle Aristide, charretier
397 Bolduc Théodore, menuisier
401 Giroux Mme veuve Gaudias
Giroux Léo peintre
401½ Grondin Lucien, barbier
401¾ Caron Roméo, gard. de nuit
403 Chandonnet Léo., conducteur d'auto
Lallemand Adrien, tailleur de pierre
413 Bussières Emile, emp. Coop. de Lait
415 Kirouac Mme veuve L. Alphonse
Kirouac Alexandre, mécanicien
417 Hamann Florian, presseur
419 Racine Mlle Marguerite
421 Racine & Cloutier Enr., agt d'assurances
Cloutier L., de Racine & Cloutier Enr.
423 Drapeau Mme veuve R.
425 Racine Fidèle, emp. Brass. Champlain
427 Pelletier Luc, chauffeur de camion
429 Bélanger Oct., comptable auditeur
Matte Mlle Hélène
431 Paradis Paul, barbier
433 Lagacé Ernest, emp. La Cie Légaré, Ltée
435 Patry Paul-Emile, journalier
437 Paradis Gabriel, emp. Can. Express

St-Anselme

- 439 Rondeau Paul-Emile, commis taverne
441 Gosselin Mme veuve Arthur
443 Bouffard Gérard, débardeur
443½ Boutet Arthur, emp. de la Cité
445 Giguère Alph., emp. Quebec Power
447 Mathieu M., emp. Com. Serv. Sélectif
447¼ Mathieu Mlle E., emp. Dept. Mines
Mathieu Georges,
447½ Giguère Adrien, commis

- 449 Dominique Joseph, emp. T. Avard
Marois Gérard, emp. Synd. de Québec
Marois Mlle Marguerite, emp. D. Corset
451 Pelletier J.-Alfred, insp. Comité Pari-
taire du Commerce
453 Landry Frs.-X., emp. Taxe de Vente
455 Langevin Paul-Eug., insp. Que. Power
Lapointe Gérard, emp. Davie Sh. Bdg.
457 Boivin Wilfrid, emp. Morton

Côté Nord — North Side

- 30 Ethingoff Mayer, Junk store
36½ Mathieu Jean, constable Que. Power
St-Dominique
38 Lessard Téléphore, comptable
Lessard R., emp. Terreau & Racine, Ltd
Lessard Paul, Lt.
Bélangier Mme veuve Gustave
Verreault Chs, caissier Ch. Frontenac
40 Morissette Damase, emp. Anglo Pulp
48 Garage Elz. Fortier, Ltée
52 Coulombe Alfred, anc.-charron (r)
Coulombe Charles: chauffeur
54 Bois Albert, emp. Anglo C. Pulp
Godbout Gerald, emp. T. Gignac
58 Collin Mme veuve Arthur
Collin Chs., aviateur
Collin Mlle Gabrielle, emp. P. de Justice
Boutet Gérard, cireur de chaussures
60 Sanschagrin J.-E., électricien
Hamel Josué, emp. Jos.-E. Lemieux
62 Couture Paul-Emile, peintre

Grant

- 68 Lajeunesse Joseph, épicié
70 Rousseau Omer, bijoutier (rés.)
72 Fortin Joseph, rentier
72½ Migneault Emile, emp. Ch. Frontenac
78 Mathieu Joseph, menuisier
Cloutier Mme veuve Edouard
Bhérier Armand, mécanicien
80 Levesque Charles, waiter
Ouellet Gérard, commis
80½ Ouellet Antonio, journalier
82 Gravel Jules, menuisier
84 Racine Jules, de Racine & Fils
86 Plante Roméo, chef Dépt. Gauvreau,
Beaudry, Ltée
86 Noel Joseph-A., pension
88 Noel J.-Ant., militaire
90 Morel Wilfrid, charretier
Turgeon Gérard, emp. Dom. Arsenal
92 Robitaille J.-W., rep. Harrison Bros. rés
96 Poliquin Adjutor, emp. C. P. R.
98 Bernier Amédée, emp. Can. Import
100 Levesque P.-E., chauff. taxi
102 Cook Willie, emp. Dom. Arsenal
104-106 Autobus Quebec-Stonham par-
quage Sydney McCune, prop.
118 Bilodeau Sylvio, menuisier et chambres
Gamache Mme Roméo
Duggan Joseph, emp. Dom. Arsenal
Giguère Albert, journalier
Robitaille Eug., emp. Nolin
Francœur Mme Moïse
Lamontagne Noël, peintre
Baribeau Louis, journalier
Beaulieu Albert, journalier

- 122 Arbour Cajetan, emp. Dom. Textile
Arbour Lucien: prop. Capitot Amusements
Boivin Mme Donald
Boivin Roland, emp. Cap. Amusements
Boivin Léo, journaliste

Du Pont

- 124 Bélanger & Bolduc, Ltée, entrepôt
130 Ferland Léo, fermier
136 Lachance Joseph, ch. stationnaire
Huot Lucien, emp. Q. Power
138 Thibault A., anc. emp. Rock City Tob.
Chevalier Mlles J., et L., emp. J. Borne
Keating Mme veuve Thomas
138 $\frac{1}{4}$ Morin René, camionneur
138 $\frac{1}{2}$ Veilleux Roland, sacristain
140 Morel Geo., emp. Elz. Fortier
142 Lépine Adjutor, boucher (étal)
144 Lépine Maurice, prop. Adjutor Lépine
148 Létourneau Mme veuve Napoléon
Bourget Arthur, journaliste
150 Dubord Ludger, salon de barbier (rés.)

Laliberté

- 154 Renaud Mlles Alvine et Annette
156 Drolet Mme veuve J.-O.
Parent Lucien, militaire
158 Rousseau E.-A., tourneur (at. et bur.)
160 Demers Mlles Alice et Marie
162 Drouin J.-B., emp. W. Brunet & Cie
168 Giroux Joseph, huissier C. S.
172 Normand Georges, commis
Gaumond Mme veuve Oscar
174 Moreault Mlle Antonia, institutrice
178 Dumais Mme veuve Alphonse
Dumais Mlles M.-Bl. & M.-Ange, emp. Arsenal
Boutet J.-B., emp. Davie
Gaulin Mlle J.-d'Arc
180 Lamoureux Joseph peintre
182 Bédard Lauréat, cond. camion
Bédard Pierre, cordonnier
184 Dugal Mlles Yv. Maria & Rebecca
184 Bélanger F.-X., jnr, menuisier
Caron Onésime, cordonnier
Caron Paul, ouv. en chaussures
186 Rouleau G., emp. Dept. T. et Forêts
186 $\frac{1}{2}$ Grégoire Elzéar, police municipale
188 Bélanger Gabriel, menuisier
Bélanger Mme veuve F.-X.
190 Dorion Mlles M.-Lse, Bl. et Jeanne
192 Bertrand Alphonse, commis La Cie Légaré
194-196 Bédard Mlle Albertine, (chambres)
Huard Joseph, menuisier
Bédard Paul, mécanicien
Lessard Maurice, emp. Arsenal
Doyon Fernand, voy. commerce
Côté Mlle Lorenza, commis
Huard Donat, débardeur
Langevin Armand, journaliste
Langevin Henri, emp. Arsenal
200 Fecteau Albert, entrepreneur
Fecteau André, militaire
202 Lamontagne Lauréat, presseur
204 Lachance Mme veuve Adélard
206 Chatigny Jos.-Elz., emp. B. de Poste

De l'Eglise

- 214 Tessier Jos.-Elie, emp. civique
L'Heureux Lucien, emp. Lait. Frontenac
L'Heureux Mme veuve Emile
216 Bernard Léonce, médecin (bureau) rés.
Charlesbourg
Rousseau Adjutor, cordonnier
218 Rousseau Mme veuve, William
218 $\frac{1}{2}$ Bernier Delphis, constable
220r Payette Edgar, chauffeur
222 Poulin Chs., emp. Dom. Arsenal
222 $\frac{1}{2}$ Chouinard E.-A., emp. s. civil
Chouinard Charlemagne, agent d'assurances
Chouinard Joseph, militaire
Chouinard Raymond, annonceur
Chouinard Roland, commis
228 Laberge J. Lorenzo, garagiste, rés.
230 Laberge J.-Lorenzo, garage
Tessier Alb., soudeur autogène
232 Martel Léonidas, cordonnier
Martel Gérard, agent d'assurances (rés.)
Martel Jean-Paul, étudiant
Martel Cléo., commis
238 Morency Mme veuve Japhet
Morency Roland, expéditeur
Hervé Henri, emp. D. Arsenal

De la Couronne

- 248 La Commission des Liqueurs, succ. 39
252 Charrier Aurèle, typographe
254 Dechêne Adélard, salon de barbier
256 La Cie d'Autobus de Charlesbourg,
(salle d'attente)
Autobus Québec-St-Féréol
Autobus Q.-Charlesbourg-Loretteville
Autobus Québec-Pont Rouge-St-Basile-St-Raymond
256 Autobus Boischatel
Autobus Provincial Transport
Autobus Québec-Sherbrooke
Autobus Trois-Rivières-Montréal
Autobus Chicoutimi
258 Parent Jos.-Ed., mess. Parlement
Parent Jules, militaire
Parent André, militaire
264 Harnois Ernest, marchand de tabac
264 $\frac{1}{2}$ Restaurant Jacques-Cartier
Omer Gagnon, propriétaire
266 Audet Ernest, télégraphiste C.N.R.
268 Au Buffet du Roi, Georges Clavet, prop.
270 Gonthier C.-E., salon de barbier
Dion Jean-Marie, emp. C.N.R.
272 Royer Albert, restaurateur
Giasson Roland, comptable
Savard Mme veuve Ernest, coiffeuse
274 Terminus d'Orléans, Clovis Beudet,
(salle d'attente) et restaurant
274 $\frac{1}{2}$ Lamontagne Alb., cord., (boutique)
Autobus Québec-Ile d'Orléans
276 Lamontagne Eug., Succession
Lamontagne Paul-E., assurance
Parc Richelieu, Ltée
Parc Quartier Militaire, Ltée
Parc Québec
Parc Domaine Lairat
Parc St-Malo, Ltée
Parc St-Vallier

- 278 Bourassa Arthur, commerçant
Couture Chs-Arthur, emp. La Cie Paquet
Couture Herménégilde, peintre
Boutet J.-B., journalier
280 Rousseau F.-X., serrurier (atelier)
280½ Rousseau F.-X., serrurier (rés.)
Rousseau C.-A., serrurier
282 Leclerc Albert, peintre
284 Laurent Arthur, emp. Br. Champlain
286 Paquet Auguste, emp. Dom. Arsenal
Auclair René, militaire
Doucet Harry, emp. Aérodrome
290 Bilodeau Edmond, peintre
Monier Mlle Eugénie
296 Boily Gaudias, pensionnaire
298 Linteau Maurice, journalier
300 Fournel Willie, emp. des Postes
Fecteau Lorenzo, emp. Ph. Brunet
302 Villeneuve Octave, menuisier
306 Déchène Adélard, barbier (r)
308 Déchène Euclide, médecin, bureau et rés
310 Hébert Emile, menuisier
312 Boutet Mme veuve Pierre
Boutet Valmont, aviateur
314 Remillard Fidèle, emp. Com. Liqueurs
Déchène Mme B.
316 Huot Georges, commis-épicié
318 Larue Alfred, comptable
Germain Gédéon, chauff. de taxis

Dorchester

- 322 Cantin Eugène, emp. Dom. Arsenal

Dorchester

- 332 L'Heureux Philéas, cord.-machiniste
Malouin Robert, ass't. surt., Service de
l'Aqueduc
334 Picher Paul-Emile, emp. W.-E. Bégin
336 Paré Mme veuve Joseph
Paré Mlle Adrienne, commis
338 Bédard Odilon, march. tailleur et rés.
340 Tremblay Arthur, contremaître
Tremblay Mlle Yvonne
Labelle Philéas, contremaître
Gauvin Adélard, plombier
Picard Robert, horloger
Langevin Mme veuve Léonidas
Langevin Marcel, constable
346 Doddridge F.-X., journalier
Girard Mme veuve Napoléon
348 Paradis Charles, emp. Dom. Arsenal
352 Guillot Mlle Eva
Langevin Edgar, commis-marchand
Langevin Léopold, commis-marchand
354 Forgues Albert, rentier
Forgues Marcel, commis
Girard Mme veuve Oliva
Drolet Albert, emp. Mozart Ltée
Drolet Roland, journaliste
356 Gagnon Cirice, com. Caisse d'Economie
Gagnon Henri-L., ass't-Registraire Div.
F. (rés.)
358 Trudel Alphonse, emp. Bureau du Régis-
Lachance Mme veuve J.-Alphonse
360 Ouellet René, emp. s. civil
364 Cauchon Camille, contremaître
366 Guay François, emp. Dom. Arsenal
Lefebvre Pierre, militaire
366¼ Baron Geo.-A., emp. garage

- 366½ Bédard Jos., menuisier et appts.
Goulet Mme veuve J. E.
Blouin Donat, emp. C. P. R.
Lacombe Irénée, emp. Int. Harvesters
Rivard Laurent, emp. Int. Harvesters
Rivard Mlle B., emp. Arsenal
Belleau Mlle B., emp. Arsenal
Chateaufort Victor, emp. Légaré
366¾ Laroche Frs.-B., emp. Dom. Arsenal
Poulin James, militaire
368 Parent Arthur, comptable
370 Berrouard Mlles A. et L.
372 Dufour Mme veuve Alexandre
374 Carrier Gérard, emp. Arsenal
376 Pouliot Mme veuve J.-Bte
Picard Arthur, cordonnier
378 Paré Jos-Emile, emp. Dépt. Agr.
380 Giguère Armand, mécanicien
Roussin Fernand, emp. Aéroport, Anc.-
Lorette

Caron

- 384 Gagné Lionel, épicié (rés.)
386 Mathieu Georges, menuisier
388r Deslauriers J.-B., camionneur
392 Morency Geo.-H., emp. Dépt. Voirie
Dussault Adrien, commis
394 Thibaudeau Lucien, taxidermiste
400 Lachance Robert, pressier
Cloutier Edgar, journalier
402r Alain J. E. A., emp. Dom. Arsenal
406 Chamberland Joseph, menuisier
Boissonneault Arthur, charretier
408 Blouin Polycarpe, journalier
Paré Paul, commis
Gagnon Ernest, menuisier
410 Boutet Wilfrid, comptable
412 Plante Téléphore, gardien Prison
414 Robitaille Mme veuve Louis
Robitaille Alfred, emp. Morton
416 Grantham Thomas, rentier
418 Beaulieu Paul, emp. Syndicat de Québec
420 Bégin J.-M., emp. Action Catholique
422 Dumont Alfred, emp. Ch. Champlain
Lesage Emilien, emp. de garage
430 Bélanger Louis-Philippe, emp. Fournier
Autobus
432 Moisan Mme veuve Joseph
Dompierre Mlle A.
Robitaille Mlle F.
Côté Mlle A.
Bouchard Adélard, emp. Davie
Bouchard Mme veuve François
St-Anselme
438 Légaré Joseph, emp. Can. Packers
Létourneau Alphonse, commis taverne
440 Daniel Eddie, journalier
Judd William K., anc.-emp. C.N.R.
442 Normand Emilio, ancien épicié
444 Michaud Mme veuve Wm.
Michaud Mlle Antonia, emp. Indus-
trielle
446 Dompierre Roméo, du 22e Regt.
Dompierre Mme F.-X.
Dompierre Mlle Lucille, prof. de piano
448 Pouliot Lucien, commis
450 Bisson Ulric, emp. Us. St-Malo
452 Lachance Louis, emp. s. civil

- 456 Patry Adélar, emp. Dom. Arsenal
 458 Patry Lucien, emp. Dom. Arsenal
 458 Lambert Mme veuve Joseph
 Lambert Joseph, journaliste
 Lambert Paul, commis
 460 Filon Edmour, journaliste
 Grenier Thomas, pompier
 464 Simard Adjutor, journaliste

DU TRESOR, de 27, rue Buade, à 12, rue St-Louis, quartier Champlain.—From 27 Buade St. to St. Louis St., Champlain ward.

Ste-Anne

- English Cathedral
 — Court House—Palais de Justice

- 1-3 "Chronicle-Telegraph"
 2 Falardeau Gérard, garde de prison

D'YOUVILLE, de 9, rue Richelieu, à rue Dauphine, quartier St-Jean-Baptiste.—From 9 Richelieu St. to Dauphine St., St. Jean Jean-Baptiste ward

Côté Est — East Side

*D'Aiguillon
 St-Jean*

Côté Ouest — West Side

- 2 Picard Honoré, chauffeur d'auto
 Demers Mme veuve Pierre
 8 Poulin René, emp. civique
d'Aiguillon
 16 Champlain Oil Products, Ltd.
 Giguère Adolphe, gérant
 18 1 Grenier Elzéar, salon de barbier
 2-3 Chaloult Paul, dentiste
 4 Lefebvre Théo., jnr, commis
 5 Lamonde Mlle Clara
 6 Cormier W.-F., médecin
 7 Lacaille Gilbert, comptable Min.
 de la Santé
 8 Côté A. R., rentier
 9 Bertrand Z., anc. imprimeur
 10 Tanguay Robert, comptable
 11 Bilodeau Mlles G. et C., stenos
 12 Côté Mlle Isabelle, garde-malade
 20 Le Montcalm, Enr., conf. pour hommes
St-Jean
St-Joachim
 40 Edifice des Vétérans (entrée de la salle de représentation)
 42 Army & Navy Veterans' Association
 Théâtre Cambrai, Harold Vance, mgr.
 50 Département des Chemins de la Cité
 quartier St-J.-Bte
 52 Faucher L., surt. dépt. des Chemins rés.

EIGHT AVENUE, (See 8e Avenue).

EIGHT STREET, (See 8e Rue).

ELEVENTH AVENUE, (See 11e Avenue).

ELEVENTH STREET, (See 11e Rue)

ELGIN, de 8 rue St-Stanislas, à 3 rue d'Auteuil, quartier Champlain.—From 8 St. Stanislas St. to 3 D'Auteuil St., Champlain ward

Côté Nord — North Side

- 2 Langlois Antoine, barbier (rés)
 4 Meunier Armand, sergent de milice
 O'Dowd A., emp. Club Garnison
 Bélanger Mme veuve A., emp.
 Dom. Arsenal
 6 Bolduc Mme Eva, (chambres)
 Roy Paul-Emile, emp. Parlement
 Boucher Gérard, militaire
 Bisson H.-A., chauff. de taxi
 Roy Mlle Jeannette
 Labbé Alfred, chauffeur
 Morin Jean-Chs, emp. Dom. Arsenal
 Chabot Mlle Cécile, emp. Arsenal,
 Valcartier
 Tower Alfred, chauffeur fournaies

- 6 Lapointe Albert, commis taverne
Ste-Angèle
 14 Cinéma Catholique de Québec, Enr. La Voix Naturelle, Castonguay Léonidas, abbé, directeur
 16 O'Sullivan Harold, horse shoeing establishment
 18 Driscoll Miss A. E.
 Labbé Georges, maçon
 Labbé Hervé, emp. Ch. Frontenac
 O'Sullivan Harold, (rés.)

FABRIQUE, (See de la Fabrique).

FALARDEAU, de 117, rue St-Ambroise, à 102, rue Carillon, quartier St-Sauveur.—From 117 St. Ambroise St. to 102 Carillon St., St. Sauveur ward.

Côté Sud — South Side

- 9 Ecole du Sacré-Cœur (garçons)
 25 Ecole du Sacré-Cœur (filles)

Côté Nord — Nord Side

- 2 Bissonnette Mme veuve Joseph
 Bissonnette Mlle Jeanne, couturière
 Bissonnette Joseph, jr, com. bureau
 4 Bissonnette Mlle Madeleine, épicerie et bonbons
 8 Demers Alphonse, charretier
 Cardinal Philippe, emp. C.P.R.
 Telegraph
 10 Drolet Alphonse, emp. Brasserie Champlain
 12 Genest Edmond, chauffeur camion
 Genest Raymond, emp. Arsenal
 Genest Sarto, journaliste
 Genest Chs-Auguste, emp. Morton
 Genest Jean-Marie, chauffeur camion
 14 Barbeau J.-B., rentier
 16 Brochu J.-Alex., emp. Elz. Fortier
 Thivierge Eugène, cordonnier
 18 Michaud Mme veuve Adélar
 Michaud Robert, livreur de pains
 24 Gingras Mme veuve Ludger
 26 St-Onge Lucien, ingénieur
 Laplante Mme veuve Ovide
 30 Fradette Joseph, rentier

FERLAND, de 37, rue des Remparts, à 12½ rue Garneau, quartier Champlain.— From 37 Ramparts St. to 12½ Garneau St., Champlain ward.

Côté Est — East Side

- 1 Rousseau E.-G., arch., bur. et rés.
Bégin Etienne, architecte bureau
- 1½ Bayeur Nap., voy. de commerce
- 3 Dorion Maurice, emp. Comm. des Liqueurs
Tousignant Mlle Josephine
- 5 Leclerc Mme veuve Octave
Leclerc Roland, commis
Leclerc Lucien, commis
Leclerc André, Armée Canadienne
Leclerc Marcel, comptable
- 7 Drolet L. T., barbier (r)
Couillard
- 13 Desrochers Mme H., chambres
Larrivée Henri, menuisier
Leblanc Théodore, vétérân
- 13 Levesque Eusèbe, navigateur
Marquette Joseph, emp. C. N. R.
Patterson William, soldier
Fortier Mme Gérard
Lemoine Hector, journalier
Gagnon Joseph, emp. Arsenal St-Malo
Jolicœur Geo.-Henri, emp. James Straham Ltd
- 15 St-Pierre Mme veuve Joseph, chambres
Gosselin Arthur, ancien marchand
Gosselin Mlle Rita, waitress
Bérubé Mlle Blanche
Blais Mlle Alice
- 17 Simard Mme veuve Alph.
O'Connor John, gendarmerie prov.
Fitzgerald Walter, laborer
- 19 Paré Georges, capt. Brigade du feu
- 21 Marchand Jules, emp. Dept. Hygiène
- 23 Derouin Mrs widow Laurent
Derouin Frank, blockmaker
Wood Mrs. widow Frederick
- 25 Bélanger Willie, pompier

Côté Ouest — West Side

- A 1 Kelso R. L., marine inspector
- 2 Berger Raymond, contremaître-électricien
- B 1 Dumas Mme veuve Louis
- 2 King Mrs, emp. Royal Trust
- 3 Bouchard Benoit, militaire
- 4 Pelletier Raoul, commis
- 2 Grégoire Mme A.-J. chambres
Mercier Joseph, menuisier
Simard Henri, comptable, Dom. Arsenal
Laflamme A.K., inspecteur d'ass.
Decarie Jean Bte, voy. de commerce
Pepin Jean-Paul, ing-stationnaire
Chopin Euclide, emp. s. civil
- 4 Juneau Almanzor, contremaître à "L'Action Catholique"
Gilbert Pierre Eug., repr. L'Action C.
- 6
- 8-10 Maison Béthanie, Sœurs du Bon-Pasteur, directrices
Berthiaume Mlle M.-L.

- Gaboury Mlle Alice
Laroque Mme veuve Antoinette
Trudel Mlle Thérèse
Bussières Mlle Adélaïde
Talbot Mlle Sarah
Gagné Mlle Gracia
Deslauriers Mlle Lucie
Guilman Mme veuve Eusèbe
Roy Mme veuve Achille
Trudel Mme veuve Yvon
Couillard
- 12 Ateliers de menuiserie, Le Séminaire
 - 14 Chassé Mme veuve Achille
Chassé Camille, mécanicien
 - 16 Plante Elzéar, commis
 - 18 Doucet Milles Cécile et Ethel, commis
St-Pierre Mlle Jeannette, emp. Arsenal Valcartier
Migneault Paul, emp. Bureau de Poste
Duchêne Mme Yvonne
Gallichand Albert, journalier
Robitaille Mme Alphonse (concierge)
Robitaille Roger, emp. Ch. Champlain
Lainé Chs, militaire
Christophe Amable, emp. Dom. Arsenal
 - Châteauvert Jean, pâtissier
Châteauvert Victor, emp. La Cie
Légaré Ltée
Lemieux Mme veuve L.
Robitaille Jean-Paul, emp. Morton
Dubé Omer, teinturier
Létourneau Louis, emp. Morton
 - 24 Doyer Milles Pauline, Jacqueline et Claudine, emp. Dom. Arsenal
 - 26 Talbot Ovide, voy. de commerce
Allard Mlle Lucienne
Campagna Antonio, voy. commerce
Bourgeois Alfred, cuisinier

FIFTH AVENUE, (See 5e Avenue).

FIFTH STREET, (See 5e Rue).

FINLAY MARKET PLACE, de 17, rue Dalhousie, à 2, rue Laplace quartier Champlain.—From 17 Dalhousie St. to 2 Laplace St., Champlain ward.

- 11 Lapointe Delphis, taverne
- 13 Allen Edgar, commerçant
- 13½ Labadie Mme veuve Paul-Emile rés
- 15 Turgeon P.-L., Enr., épiciers
Jean-Joseph, propriétaire
- 17 Gamache Adélar, charpentier
Berthiaume Mme veuve Wm.
Berthiaume Alfred, emp. Comm. du Havre
Bouchard Edouard, débardeur
Jean Almanzor, commis
- 21 Robin Octave, emp. R.C.A.F.
Bois Robert, emp. Canada Steamship
Bois Raymond, journalier
Labonté Antoine, journalier
Labonté Charles, emp. R.C.A.F.
Racine Louis, emp. Davie
Giroux Mme veuve Cléophas
- 23 Drouin F., boucher
- 29 Convey W. P., viandes (en gros)

- 29-31 Bergeron Napoléon, Enr., boucher
Gingras Mme veuve François, proprié-
taire
35 " Chez Jeanne " restaurant
Gagnon Mlle Jeanne-d'Arc, prop.
39-41 Roy Georges, taverne

FIRST AVENUE see 1ère Ave

FLEURIE, de 15, rue Mgr Gauvreau, à 16,
rue Dorchester, quartier St-Roch.— From
15 Mgr Gauvreau St., to 16 Dorchester
St., St. Roch ward.

Côté Sud — South Side

- 5 Taillon Philéas, emp. C. P. R.
11 Lemelin Hilaire P. plombier
13 Perron Mlles Alma et Eva
21 Hayes Misses Sarah & Cecile
31 Fluet F.-A. Enr., eaux gaz., fabrique
33 Poitras Edgar, emp. Dom. Arsenal
Racine Joseph-Richard, emp.
Deslauriers
37 White Michael, emp. Dom. Arsenal
39 Leveillé Donat, vétérân

Blanchet

- 41 Lachance Arthur, emp. Corp.
43 Poulin Mme veuve Edouard
Lessard Ludger, comptable
45 Turgeon Lorenzo, barbier (rés.)
Desrochers Georges, emp. F. A.
Fluet, Enr
47 Roberge Albert, emp. C.P.R.
Anctil Robert, menuisier
49 Audibert Mme veuve Alfred
Vachon J.-P., emp. Dom. Arsenal

Du Pont

- 61 Langlois Mme Gilberte
Martel Mme veuve J.-Bte.
67 Guay Eugène, emp. Auger & Auger
69 Parent Joseph, de O. & J. Parent
71 Cloutier Georges, tailleur en fourrures
73 Gagné Guillaume, presseur
St-Hilaire Henri, commis
75 Grenier Joseph, journalier
Grenier Valmont, militaire
77 Anton Peter, emp. Morton
83 Renaud Mme veuve François
Renaud Ls-P. commis de malles
Renaud Mlle Claire, dissinatrice
Renaud Mlle Simone
85 Martel J.-R., rentier
Flcury Lionel, off. de placement et
de réclamation
Martel Mlle Corrine, garde malade
87 Sénéchal Alfred, charretier
89 Maheux Paul, vendeur d'autos rés.

Laliberté

- 93 Laflamme J.-I.-K., forgeron
Laflamme J.-Bte, emp. Old City
95 Drouin Paul, contremaitre
99 Gaboury Léo, imprimeur (rés.)
Cadorette René, voy. de commerce
101 Lamontagne Paul-Emile
Dion Adrien, emp. Lallemand, Ltée
103 Rouleau Ernest, anc. emp. C.N.R.

- Association des Dames, Libérales du
Québec, Mme Ernest Rouleau, vice-
présidente
107 Drolet Albert, ouv. chaussures
113 Chevaliers de Colomb, Conseil Laval
Poliquin C. E., concierge et bijoutier
Soc. des Commis-Marchands de Québec
115 Morissette Mme veuve Laur.
117 Boucher Herménégilde, opér. linotype
123 Filion Elzéar, entrepreneur général
127 Garant Alfred, marchand de cuir
131 Carmichael Elz., march. de nouveautés
135 Rhéaume Jean, emp. W. Brunet, Ltée
137 Marchand Mme veuve Jules
Denis Aurèle, journalier
141 Lacroix Joseph, épicier et rés.

De l'Eglise

- 143 Vézina Mme Georges, ouv. fourrures
145 Paré Rosario, commis
Paré Joseph, anc. gardien de nuit
147 Bourgault Mlle Joséphine, modiste
149 Despatis Joseph, rentier
149½ Brousseau Fernand, commis
151 Laflamme Chs, boulanger
153 Laflamme Mme veuve Joseph
Laflamme Léo, commis taverne
155 Lépine Alphonse, de G. Lépine, Enr.
Allard Mesdemoiselles
161 Thompson Antonio, mécanicien
163 Pelletier Mme veuve Luc
165 Automobile, Inc. (garage)

De la Couronne

- 183 Motors Limited, office
185 Dion Henri, mécanicien
187 Vaillancourt Chs-Aug., gérant Jos. Vail-
lancourt
189 Gauvin Rosaire, emp. Motors Limited
191 Boulet L., emp. s. civil
Gosselin Mme veuve Achillas
193-195-197 Motors Limited garage et acc.
199 Baker L.-V., voyageur commerce
Baker Alexandre, chauffeur
Morency Maurice, emp. Canada Packer
Gaudreau Lucien, emp. Naz. Fortier
201 Galarneau Chs, journalier
Richard Louis, journalier
Lamontagne Émile, emp. Davie

*Dorchester***Côté Nord — North Side***Grant*

- 4 Moffet Gérard, commis
Moffet Mlles Aline, Albertine et
Bernadette
8 Brousseau Alb., expert en radios
et réfrigération
Lefebvre Ph., marchand, tailleur (rés.)
10 Brousseau Gaudiose & Fils, Ltée, en-
trepreneurs plombiers
14 Brousseau E. Gaudiose, président Gau-
diose Brousseau & Fils, Ltée
Dablon
30 Robitaille Georges, menuisier
Robitaille Lorenzo, emp. Anglo Pulp
34 Daigle Mme Raoul
Roy Arthur, débardeur
Sirois Albert, militaire
36 Lyonnais Henri, emp. des Postes

- 40 Danjou Luc Albert, emp. Arsenal
Danjou Jos. Alphonse, emp. Arsenal
42 Moisan Arthur, barbier
44 Picard Léandre, épicier et res-
taurateur et rés.
44 Bonneau Joseph, chauffeur stationnaire
46 Imprimerie Provinciale, Enr.,
Bédard J.-B., propriétaire

Du Pont

- 58 Gagnon Joseph, épicier (r)
60 Soucy Mme veuve J.-E.
Parent Mme veuve Raoul
64 Desjardins Alfred, mouleur
Desjardins Paul, journalier
Miller Lucien, militaire
68 Gignac Oliva, gérant la Caisse Populaire
de Québec-Est
Gignac Mlle Desneiges
70 Pouliot Rodolphe, secrétaire de l'Asso-
ciation des Boulangers et Pâtisiers de
la Province de Québec
72 Aubin Clément, emp. Dom. Arsenal
76 Taxis Frontenac Enr., Tel 2-6818
J.-B., Martel, gérant et (rés.)
78 Martel Antoine, conducteur taxi
80 Blouin Geo., rentier
82 Mulstock David, marchand (rés.)
Turcotte Joseph, emp. Morton Eng. Co.
84 Rhéaume Ls-Ph., commis
86 Guay Lorenzo, emp. Dom. Arsenal
Guay Henri, emp. Dom. Arsenal
88 Lesage P.-E., gérant Société Prov. des
Epiciers de Québec Inc

De la Chapelle

- 96 Boucher Joseph, sergt, gendarmerie
Prov.
98 Dorion Alex., emp. des Postes
100 Héon Georges, militaire
Bernard Ls-Ph., emp. Dept. Proc. Gén.
104 Thibault & Frère, manuf. de balais
et moppes, bureau
Thibault Ernest, de Thibault & Frères
108 Alarie P. M., photographe
110 Lebel Joseph-G., entrepreneur-peintre
112 Beaubien Ernest, président, Corp. Tel
& Pouvoirs de Québec

- 116 —
116 Lainé Jean-Bte-Is., chambres
Giguère Lionel, militaire
Bouchard Mme veuve A.
Goulet Mlle Florida, emp. D. Arsenal
Lessard Mlle Laurette, emp. D. Arsenal
Bélangier Mlle Catherine, emp. Arsenal
Bélangier Mlle Yvette, emp. D. Arsenal
Roy Mlle Geraldine, emp. D. Arsenal
Roy Mlle Berthe, emp. Dom. Arsenal
Poulin Mlles Marguerite et Raymonde,
emp. Dom. Arsenal
Champagne Mlle Antoinette, emp. Ch.
Champlain
Turcotte Rosaire, emp. W. Brunet
Jasmin Léo, emp. C. P. R.
118 Fradette J. E., horloger rés.
Cauchon Eudore, contremaitre
Brousseau Victor, emp. s. civil
120 Corriveau Alfred, emp. D. Arsenal
122 Bernier J.-Albert, emp. des Postes

- 124 Dorion J.-A., commis
124½ Gagnon Mme veuve Adéard
126 Laveau Victor, emp. Dept. de la Marine
128 Vézina Omer, ingénieur C.N.R.
130 Gagnon Alph., emp. Dépt. Trav. Public
132 Dupuis Zoel, gérant, J.-E. Villeneuve
134 Martin Georges, camionneur
Martin Mme veuve Georges
Matte Camille, emp. Davie
138 Larose Arthur, voy. de commerce
140 Casault Uldéric, ing. de réfrigération
142 Marcotte Roméo, mécanicien
Roy Mme veuve L.

De l'Eglise

- 146 Doddridge Al: ert, ouv. en chaussures
150 Quirion Philippe, emp. de la Cité
150½ Paradis Arthur, concierge
Jinchereau Gérard, menuisier
Morin Mme veuve Ernest
152 Garant Evariste, emp. Séminaire
152½ Lacasse Lauréat, chef des détectives
Tél. 3-0315
Lacasse Paul-Em., emp. civique
154 Morency Napoléon, emp. Anglo Pulp
Couture Antonio, militaire
Tardif Mlle Corinne
156 Jean Emile, emp. Swift Co.
162 Levesque Armand, emp. Dom. Arsenal
St-Pierre Georges, emp. C.N.R.
Goulet Adjuitor, menuisier
162½ Guillemette Léonidas, emp. C.P.R.

De la Couronne

- 178 Paquet Marcel, emp. Dom. Arsenal
Ferland François, emp. Davie
182 Can. Auto Corporation
188 Matte Paul, pressier
Landriau J.-M., emp. "Le Soleil"
190 Côté Mme veuve Philéas
Côté Georges, abbé
196 Lallemand Fred.-A., Refining Co. Ltd
Nolet Armand-O., gérant (rés. Beauport
198 Paquet Joseph, tailleur (rés.)
Paquet Mlle Marguerite
Carbonneau Maurice, commis
200 Paquet Joseph, tailleur (atelier)
208-1 Sauviat Paul-Emile, gérant Crown
Diamond Co. Ltd.
2 Leclerc Paul Henri, marin
3 Bégin Armand, commis
4 Savard Gérard, cond. camion
5 Frechette Joseph, menuisier
6 L'Hérault Mlle Germaine
L'Hérault Roland, commis de bu-
reau
212 Pagé Théophile, cord.-machiniste
Harry W. L., restaurateur rés.

FLYNN, de 99, 8me Avenue, à la 7eme Ave
nue, quartier Limoilou. — From 99
Eight Avenue to 7th Avenue, Limoilou
ward.

Côté Nord — North Side

- 153 Gaudreault Joseph, boucher, étal
Gaudreault Raoul, commis-boucher
Gaudreault Gérard, journalier
Gaudreault Jules, commis boucher
155 Amyot Louis, emp. Anglo C. Pulp

- 157 Boucher Wilbrod, ent. menuisier
Boucher Gérard, peintre
159 Weedon Henry, emp. Anglo Pulp
161 Lortie Jos.-Henri, com.-marchand
163 Beaulé Raymond, J.-B. Bouchard & Fils
165 Lamontagne L., commis

Côté Sud — South Side*8e Avenue*

- 152 Lemelin Mme veuve Alphéus
Lemelin Jos.-Louis, mécanicien
154 Néron Paul, emp. Canada Packers
156 Maheux Mme Omer, couturière
Beaulieu Joseph, anc. menuisier
158 Audet Rodolphe, emp. Boul. National
160 Pitl Charles, emp. Anglo Can. Pulp
162 Hamel Fernando, insp. Boulangerie
Nationale
164 Duchesneau Delphis, tailleur de cuir
166 Lemelin Joseph, menuisier
Huard Marcel, opérateur C.H.R.C.
176 Proulx Eugène, agent collecteur "L'Eve-
nement"
176r Richard Herman, emp. Anglo Pulp

FORGET AVENUE, de St-Cyrille, extré-
mité Ouest à l'Avenue Sheppard Sillery,
—From St. Cyrille St., western limits to
Sheppard Ave, Sillery.

Côté Est — East Side

- 15 Casault Frs. de Lévis, officier douane
Chabot Mme veuve Alfred
35 Dupont Alph., avocat et comptable
57 Labbé Wilfrid, Dept. Police de la route
65 Lavoie J.-Fenelon, évaluateur
67 McCann Anatole, Insp. Quebec Fire Ins.
Co.

Côté Ouest — West Side

- 14 Bussières J.-Antonio, ent. général, bu-
reau et rés.
16 Giguère Joseph-Aimé, emp. de bureau
18 Tanguay Edmond, emp. Aide à la
Jeunesse
20 —
36 Labrecque Willie, tailleur
38 Robitaille Edmond, rep. Ronéo
40 Dorion Avila, emp. Legaré & Fils
50 Seallen
54 Robitaille Eugène, cond. Que. Ry
56 Shepherdson Harold, C. Army overseas

FRANKLIN, de 37 Boulevard Langelier
à l'Ouest, quartier St-Sauveur.—From
37 Boulevard Langelier to west, St.
Sauveur ward.

Côté Sud — South Side

- 3 Gauthier Blair, emp. Ch. Frontenac
Gauthier Mlles M.-Paule & Elmina,
emp. Ch. Frontenac
Néron Adélar, emp. Laiterie Laval
5 Rigali Mme veuve John
9 Lelièvre Mme veuve Wilfrid
11 Bureau Odilon, peintre
Simard Hubert, chauff. de camion
13 Delisle Amédée, menuisier
Drolet René, com. boucher

- 17 Robitaille Alfred, menuisier
Joachim Théodore, pâtissier
21 Leclerc Jean, charretier
29 Giguère Mme veuve Victor
Couture Mme veuve Aimé, emp. Arsenal
35 Gravel Ernest, gardien

Signal

- 39 Pelchat Marcel, emp. Arsenal
Pelchat Alfred, peintre
De Mazenod
41 Frenette Edouard, cordonnier, rés.
45 Plante Gabriel, insecticide agricole
La Corporation des Produits Marquet-
te, Enr.
47½ Roberge Mme veuve Jean
49 Malouin Philéas, emp. Com. Scolaire
Galarneau Mme veuve Félix
53 Paquet Ferdinand, cordonnier
57 Matte Henri-J., tanneur
61 Lepage Mlles Anna, Emelia et Diana
Tremblay Joseph Ern., emp. Boswell
63 Careau Achille, épiciier et restaurant
Gauvin Joseph, emp. St. Lawrence
Paper Bag.
Plante David, journalier
67 Dumas Ernest, journalier
Morissette Napoléon, emp. Davie
Sansfaçon J.-Bte, journalier
Sansfaçon Henri, journalier
69 Labrie John, tailleur de cuir
71 Moreau Valère, presseur de hardes
Robert Ernest, emp. D. Arsenal
Rusk William, électricien
77 Villeneuve Joseph, comptable La Cie
Paquet, Ltée
79 Lessard Henri, menuisier
79½ Giroux Camélien Em., emp. Dom.
Arsenal
81 Langlais Arthur, commis Cie Paquet,
Ltée
Gobeil Alfred, cordonnier
Falardeau Armand, emp. Dumsine
Victoria
93 Laverdière Joseph, emp. J.-B. Renaud
Plante David, confiseur
95 Lizotte Paul, emp. Cie Paquet, Ltée
Lizotte Lucien, électricien
99 Lortie Joseph, emp. D. & Larochelle
Lortie Raymond, emp. D. & Larochelle
Langevin A., cordonnier
101 Racine Jean-Marie, emp. Morton
Gingras Sarto, emp. Morton
105-119 Ecole des Frères des Ecoles Chré-
tiennes de N.-D. de Grâce
Durocher
131 Ouellet Anselme, menuisier
133 Gamache Albert, pompier
137 Lachance Redempti, emp. D. Arsenal
Lachance Marcel emp. Kraft Co.
Lachance Mlles Georg. et Madeleine,
emp. Dom. Arsenal
141 Paquet Henri, emp. Com. du Port
Bédard Alfred, peintre
141½ Gingras Ls.-Ph., ouv. en tuiles
141½r Plante Paul-Emile, militaire outre-
mer
143 Paquet Joseph, laitier

- 147 Joly Joseph, pressier
Joly Gaudias, cordonnier
- 149 Morency Ovide, cordonnier
- 151 Morency Mme veuve Anselme
Morency Roland, emp. D. Arsenal
Pageau Mme veuve Théodore
Lefebvre Maurice, emp. Que. Power
- 153 Lacroix Mlles Alice et Laura
Lacroix Léopold, cordonnier
Bilodeau Roger, emp. Lait. Frontenac
- 153r Bilodeau Gaudias, tailleur de cuir
Bilodeau Rosaire, emp. Uniform Co.
Bilodeau Mlle J., emp. D. Arsenal
- 157 Girard François, emp. de la Cité
- 163 Larose Eugène-A., ramoneur
Larose Jean-Paul, gérant Biscuit Nido
Bayard
Larose Marc-Aurèle, emp. D. Arsenal
Larose Jean-Marie, emp. D. Arsenal
Larose Geo.-Arthur, emp. Davie
- 163½ Villeneuve Mlles M. & Thérèse, emp. D. Arsenal
Villeneuve Eusèbe, menuisier
Villeneuve Marcel, typographe
Villeneuve Mlle Marie-Jeanne
- 165 Massé Thomas cond. Q. Power
Marois Omer, cordonnier
Picard René, emp. Laiterie Laval
- 167 Pouliot Alexandre, électricien
Delisle Jules, presseur d'habits
- 183 Tremblay Eugène, chauff. camion
Aqueduc
St-Germain
- 193 Restaurant Trudel
- 197 Trudelle Petroleum Enr.
- 205 Chouinard Adrien, collecteur Mozart
Trudelle Mme veuve Alfred, prop. rés.
Trudelle Léandre, gérant Pharmacie W. Brunet
Trudelle Georges, de Trudelle Petroleum Enr.
Trudelle Benoit, de Trudelle Petroleum, Enr.
- 209 Mercier Wilfrid, journalier
Mercier Marcel, marchand, bois de chauffage
- 211 Lessard Mme veuve
- 215 Giroux Edouard, journalier
- 217 Alain J., journalier
- 221 Kable Narcisse, cuisinier
- 223 Podesto Joseph, emp. Quebec Power
Paquet Joseph-Eug., expéditeur Wm. Doyle
- 225 Caouette Emile, épicerie (et rés.)
Caouette Joseph, emp. Que. Power
Caouette Albert, journalier
Caouette Paul, journalier
St-Luc
- 227 Boivin Raoul, militaire
Boivin Mme Raoul, mag. march. sèches
- 237 Forgues Pierre, emp. de la Cité
- 239 Bédard Paul, laitier
- 241 Martel Armand, emp. de la Cité
- 243 Denis, Arthur, débardeur
- 243½ Lapointe Marcel, cordonnier
- 245 Ouellet Albert, journalier
- 249 Matte Mme veuve Charles

- 253 Lortie Emile, tanneur
- 259 Morin Octave, journalier
Morin Rosaire, journalier
Morin Sauveur, journalier
- 261 Potvin Joseph, journalier
Savoie Pierre, journalier
- 265 Marcoux Philippe, menuisier
- 267 Boudreau Edmond, journalier
- 271 Beaulé Gaudiose, journalier
- 277-277½ Marcoux Edmond, épicier et rés.
St-Sauveur
- 279 Chrétien Rosaire, rest.
- 281 Chrétien Rosaire, rés.
- 285 Labbé Ernest, mégissier
- 283 Chrétien Rosaire, restaurateur, (rés.)
- 287 Girard Adélar, tail. de cuir
- 293 Langlois Lucien, prop. Boulangerie L. Langlois
- 297 Boulangerie L. Langlois
- 299 Boulangerie Royale, Enr.
- 303 Robitaille J.-A., prop. Boulangerie Royale, Enr.
- 305 Bernard Mme veuve Jos.
Bernard René, agt d'assurances
- 305½ Careau Paul-Henri, gérant A. De-Beaumont
- 307 Chamberland Isidore, ouv. en chaussure
Carbonneau Raymond, emp. Morton
- 309 Letiec Joseph, mécanicien
- 311 Raby Willie, menuisier
- 311½ Métivier Henri, boulanger
- 313 Allard Gérard, emp. Dom. Fish
Ferland Frs., emp. Davie
- 315 Bonnefond Wilfrid, snr, agt d'ass.
Bonnefond Wilfrid, ajusteur d'assurance
Bonnefond Gérard, ajusteur d'assurance
- 317 Noel Charles, menuisier
Bernard P.-H., ferblantier-couvreur
- 319 Picard Ernest, emp. Dom. Arsenal
- 321 St-Antoine Charles, commis
Frenette Elzéar, journalier
- 323 Jobin Adjutor, pompier
- 325 Morillon Victor, emp. Q. Power

Côté Nord — North Side

- 8 Drolet J.-B., mécanicien
Lapointe Armand, fourrures (atelier)
- 10 Gagnon Gaudiose, épicier, rés.
Giguère Joseph, menuisier
- 12 Gignac Honoré, emp. A. Deslauriers
Gignac Joachim, peintre
Gignac Leonidas, plombier
Gignac Albert, commis
Gignac Jean-M., commis
- 14 FAGUY Edouard, emp. C. des Liqueurs
Brousseau Dollard, commis épicier
Therrien Napoléon, électricien
Turgeon Edmond, mégissier
- 16 Lemay Arthur, emp. Buanderie Imp.
- 20 Defoy Azarias, restaurant et épicier et (rés.)
Girard Gérard, ouv. en tuyauterie
- 22 Dumas Albert, emp. Claire Fontaine
Lemieux Ludger, menuisier
- 24 Poulin J.-Lauréat, peintre
Bernard Victor, machiniste
Roy Arthur, emp. Dom. Arsenal

- 24 Pageau Mme veuve Marie
Pageau Pierre, journalier
Cloutier Arthur, journalier
- 26 Bernier Maurice, agent d'assurances
- 30 Gignac Emmanuel, bonsbons, tabac,
Signal
- 32-34 Ecole des Revdes Sœurs de l'Imme-
culée Conception.
de Mazenod
- 48 Morin J. Enr., négociant en gros
- 50 Charest Gérard, pâtissier, (boutique)
- 52 Deslongchamps Edmond, gardien Com
du Port
- 54 J. O. C. et J. O. C. F.
- 56 Mabeux Albert, plombier (rés)
Boulet Ant., emp. Morton
- 60 Paquet Adrien, commis-boucher
Drolet Joseph, cord.-machiniste
- 62 Carbonneau Mme veuve G., emp.
Arsenal
Barette Lauréat, menuisier
- 64 —
- 68 Martin Mlle Zélia, ouv.-chaussures
- 72 Martin Joseph, journalier
Martin Adjudor, journalier
- 74 Langlais Alex., commis C. des Liqueurs
Langlais Albéric, militaire
Paquet Mme veuve Albert
- 76 Langlais Alfred, couvreur
Langlais Albert, journalier
- 76½ Langlois Antoine, journalier
Langlois Paul-Em., commis
- 78 Fortier Lorenzo, emp. Coopérative
Fédérée
- 80 Pagé Alexandre, ouv. en chaussures
Bouchard Mlle Cécile, emp. Salaire
Minimum
Boulangier Siméon, cordonnier
Victoria
- 94 Blais Adéoda, emp. de la Cité
Proulx Mme Joseph, épicerie
Proulx Jean-Paul, expéditeur
- 96 Gingras Arthur, journalier
- 98 Demuy Rodolphe, gardien de la paix
- 100 Poitras Victor, cordonnier
Rochette Gerard, em. Coopérative Féd.
- 102 Dion Alphonse, snr., pâtissier
Dion Alphonse jr., tail. de fourrures
Dion Paul-Em., emp. Dom. Arsenal
- 104 Pelletier André, briqueteur
Nadeau Guy, boulanger
- 104½ Jobin Paul-Emile, chauff.-camion
- 106 Garant Adélard, emp. Hethrington
Garant Georges, rentier
Lemieux Alphonse, tonnelier
Pageau Mlle Exilia, emp. Dom. Corset
- 110 Genest Rosaire, insp. forestier, Gou-
vernement Provincial
Renaud Mlle Jeanne, emp. Arsenal
- 112 Hardy Hildevert, ch. camion
- 112½ Matte Maurice, emp. "Le Soleil"
Matte Paul-Henri, emp. Arsenal
- 114 Visien Alphonse, cordonnier
Visien Mme veuve Elzéar
Visien Roger, emp. Arsenal

- Visien Joseph, emp. de la Cité
- 120 Samson Raoul, peintre
Samson Dollard, emp. Davie
Samson Mlle Carmen, emp. Arsenal
- 122 Faucher, Mme veuve Eugène
Faucher Adélard, journalier
- 130 Renaud Mme veuve Joseph
Durocher
- 138 Paquet Rosario, emp. Arsenal
Gagné Joseph, emp. C. Frontenac
- 140 Racicot Irénée, journalier
- 142 Harvey Daniel, journalier
- 144 Lamontagne Léopold, journalier
Simard Wilfrid, journalier
- 146 Picard Olivier, journalier
- 148 Lemay Félix, emp. Que. Power
- 152 Girard Charles, tailleur de cuir
Girard Henri, tail. cuir
Miller Georges, agent d'assurances
Demers Adélard, emp. Arsenal
- 154 Barbeau, Omer, emp. comm. des
Liqueurs
Bayard
- 184 Roy Willie, ent. plombier-électricien et
(rés.)
- 192r Lagacé Jean-Noel, emp. Davie
St-Aubin Ludger, emp. Arsenal
- 192 Laberge Mme veuve Pierre
Laberge Roland, emp. Arsenal
- 196r Genest Frédéric, journalier
- 198 Godin Adolphe, journalier
- 198½ Trudelle Albert, emp. Dépt Travaux
Publics
*Aqueduc
St-Germain*
- 202½ Auclair Lauréat, ouv. en chaussures
Deblois Mlle Simone, emp. Arsenal
- 204 Mathieu Mme veuve Eug.
Mathieu Mlle Simone, emp. Arsenal
- 206 Houde Aldéric, cigariier
- 208 Caron Edouard, peintre
Jobin Mme veuve Albert
- 210 Jobin Albert, peintre
- 218 Bertrand Alphonse, camionneur
- 220 Bertrand Frédéric, ex-emp. de la Cité
St-Luc
- 226 Boulanger Pierre, maçon
Boulangier Arthur, emp. Dom. Arsenal
- 234 Parent Lucien, taxi
- 234½ Laperrière Joseph, journalier
- 236 Pelletier Alphonse, cordonnier
- 240 Fecteau Arthur, journalier
Pruneau Eugène, journalier
- 242 Ross Gérard, chauffeur
- 242r Brunelle Conrad, chauffeur-camion
- 246 Gagnon Paul, police provinciale
- 248 Paquet Wilfrid, mécanicien
Jacques Louis, emp. Que. Power
- 250 Langlois Roméo, journalier
- 252 Metivier Mlles Irène et M.-Anna,
emp. Dominion Arsenal
Roberge Mlle Rita, emp. Arsenal
- 254 Lainé Damase, mécanicien
- 256 Rochette Wilfrid, pâtissier
- 256½ Galarneau Donat, boucher (étal.)
- 258 Galarneau Achille, cordonnier
- 258½ Gagné Prosper, pâtissier

- 258 $\frac{3}{4}$ Galarneau Achille, cord.-machiniste
 260 Labbé J.-Alphonse, commis-voyageur
 262 Forgues Maurice, tailleur de cuir
 Cantin Armand, militaire
 262 $\frac{1}{2}$ Rochette Arthur, épicerie et rés.
 264 Maheux Joseph, emp. s. civil
 266 Marcoux Paul, restaurateur
 Bilodeau Albert, emp. C.P.R.

St-Sauveur

- Eglise St-Joseph
 Presbytère de la Paroisse St-Joseph
 300 Métivier Henri, emp. Frs. Leclerc

Chateauguay

FRASER, de 64, Avenue de Salaberry, à l'ouest, quartier Montcalm.—From 64 De Salaberry Avenue to west, Montcalm ward.

Côté Sud — South Side

- 7 Lachance Eugène, emp. Ministère de la Santé
 9 Towner Miss Alice, sec'y Treaders Finance Corp
 Towner Mrs. widow Henry
 11 Stevenson Miss Ella, emp. Canadian Import
 Gunderson Mrs. widow George
 13 Alleyn George, contremaitre Bell Tel. Co
 Alleyn Gérald, Capt., physician
 15 Claveau Jean-Arthur, emp. Dépt. Travaux-Publics
 Claveau René,
 Claveau Louis, E.E.P.
 17 Lortie, Rodolphe, emp. Chasse et Pêche
 Lortie Roger, emp. Treasury Dept.
 19 Laurie A. W., Attorney General Dept.
 21 Guay, J.-Onésime, emp. Woodhouse
 Guay Bermond, militaire
 Guay Julien, militaire
 23 Amyot Mme veuve Willie
 Amyot Bruneau, étudiant
 25 Verge Mme veuve Edmond
 Verge Gérard, Capt de Milice, Rdg't de Québec
 Verge Paul, Capt. de Milice
 27 Vasseur Simon-N., conducteur C. N. Rys
 Vasseur Paul, emp. Anglo C. P.
 29 DeVarenes Joseph, médecin, du dépt. d'Hygiène prov.

Avenue Cartier

- 39 Racine Henri, de Terreau & Racine
 41 Carey Fred F., master mechanic C. N. R.
 43 Pugh A., Can. Army
 45 Simard Donat, emp. C.N.R.
 47 Crête Léon, emp. s. civil
 49 Tousignant Aldéric, emp. s. civil
 51 —
 53 Weber F. J., jeweller
 Weber F. C., annuitant
 55 Fortier Henri, Ass't. auditeur, Hôtel de Ville
 57 Fortin Geo.-Albert, comptable Caisse d'Economie, St-Roch
 59 Bastien Jacques, emp. de bureau
 61 Darveau Raoul, emp. B. du Poste

- 63 Larose Chs-Eug., emp. Dépt Inst. publique
 65 Charland Edouard, emp. Hôtel de Ville
 67 Godbout Omer, chef Dépt. de la vaiselle, La CiePaquet, Ltée
 69 Gervais Laurent, emp. Dépt Agriculture
 Rivard J.-L., gérant de Z. Rivard, Enr
 71 Deschambault Paul-H., comptable, Hôtel-de-Ville
 Bériau Antoine, de l'Art Paysan du Vieux Québec
 71 $\frac{1}{2}$ Faucher Arthur, emp. Trav. Publics
 73 Bois Mme veuve Edmond
 Bois Armand, commis Eug. Bois
 Bois Roger, commis-voyageur
 73 $\frac{1}{2}$ Gignac Ludger-F., militaire
 75 Martin Clément-F.,
 75 $\frac{1}{2}$ Savard Joseph D., clerk
 Savard Mavis, steno
 77 Paquet André, emp. Trav. Publics
 77 $\frac{1}{2}$ Tanguay André J., sténographe
 79 Murphy Chs.-E., of W. & J. Sharples Ltd
 81 Dechène Horace-Miville, emp. Dom. Arsenal
 Dechène Denis, sténo
 83 Arkison W. P., emp. Water Works Dept.
 Arkison Paul, clerk National Battlefield
 Arkison Gerald, Sergt (overseas)
 85 Labrecque Joseph, gendarmerie Prov.
 Plamondon L.-Henri, emp. de bureau
 Goupil Joseph, messenger police prov.
 85 $\frac{1}{2}$ Caya Paul-Emile, emp. Dépt. Colonisation
 87 Huard Ernest, menuisier
 87 $\frac{1}{2}$ Feeny Edward, emp. Quebec Power Co, Gas Dept.
 89 Ryan Michael, wharfinger Cunard SS.
 89 $\frac{1}{2}$ Desbiens Wm., rep. de chaussures, boutique et rés.
 91 Quart Arthur, clerk C. N. Express
 91 $\frac{1}{2}$ Fraser Mme veuve Arthur
 Beauchamp Mme veuve Frank
 93 Dolbec Mme veuve Philémon
 Dolbec Mlle Fabienne, emp. Bell Tel.
 Dolbec Mlle Doris, emp. Dépt. Trésor
 93 $\frac{1}{2}$ Smith Noble, emp. Davie Shipbuilding
 Smith Robert, emp. Aéroport
 Smith Percy, emp. Aéroport
 95 Kenny Michael, emp. Chronicle-Teleg.
 Fogarty Miss D., dress maker
 95 $\frac{1}{2}$ Roy Z.-F., marchand d'articles en cuir (rés.)
 Roy Charles, commis
 97 Lachance Jos., prop. taverne
 97 $\frac{1}{2}$ Garneau F.-X., infirmier militaire
 99 Mann F.-E., rep. United Shoe Machinery Co
 101 Thomson Miss C. Maud.

Avenue Bourlamaque

- 103 Métayer J.-Alphonse, magistrat du district de Québec
 105 Raymond C. Percy, Major, Can. Army
 107 Gauvin Ls Nap., gérant dépt du gros P.-A. Alain

- 109 Appt. A Guérard Jacques, emp. s. civil
Appt. B. Jobin J.-Henri, sert. C.G.D.
M. No.5
- 1 Lepage Lorenzo-E., comptable
 - 2 Bastien Robert-E., comptable
 - 3 Busque Dominique, comptable,
Dominion Arsenal
 - 4 Desjardins Roger, ingénieur-civil
 - 5 Bouchard Geo.-E., arpenteur-géomètre
Min. Terres et Forêts
 - 6 Vézina Mme veuve Edgar
 - 7 Rayside D. Bruce, emp. Morton Enrg.
 - 8 Miller Edward A., telegraph operator
 - 9 Drouin Guy, médecin (rés. Tél. 2-8260
Bureau d'Auteuil 61, Tél. 9624
 - 10 Brunelle Victor, avocat
 - 11 Bazin André, comptable
 - 12 Lessard Ls-Ph., emp. s. civil
- 111 Lonergan Miles, contractor
- 111A Côté Jean-Robert, voy. commerce
- 113 — Appartements :
- 1 Juneau Mlles Yv. et Jeanne
 - 2 McNaughton Stanley, emp. Komo
Construction Co
 - 3 Miron Gérard emp. s. civil
 - 4 Dubuc Emile, comptable
 - 5 Guay Mlle Angéline, commis bureau
d'assurances
 - 6 Gravel Benoit, notaire
 - 7 Guenette Louis, off. en loi, dépt Proc.
Général
 - 8 Marchand Léopold, agent
Avenue des Erables
- 117 Whyte R. B., Major
Parc Avenue
- 119 Quebec Curling Club
Quebec Lawn Bowling Club, Hendley
E. H., prés.
- 129 Kent Frank, emp. Donnacona Paper Co.
Kent Charles, R. C. A. F.
- 131 Vézina Jean-Chs., comptable J.-B. Renaud Inc.
- 133 Papineau L.-J., rentier
- 155 Lamontagne F.-X., ent.-menuisier, (rés.)
- 2 St Cyr Ambroise, marchand de
musique (rés.)
 - 3 Paré Paul-Henri, emp. Acc. du Tav.
Paré J.-A., rep Great West Life
 - 4 Mercil Eugène, rep. Ant. Bernier
Mercil Eugène, rep. Ant. Bernier
Mercil René, commis
 - 5 Blagdon Alexandre, emp. Pension
Veillesse
- 167 1 Bienvenue Philippe, marchand de
bois
- 167 2-Thibault L.-P., de L.-P Thibault, Ltée
- 167 3 De Beaumont Adrien-C., de A. de
Beaumont, Enr.
- 169 1 Embregts Mme E. G.
Fleury Omer, menuisier
- 169 2 Dallaire Jean, médecin
- 169 3 Rouillard Albert, de Albert Rouil-
lard Inc.
- 171 Lachance Rodrigue, pilote
- 173 Tellier E. H., Colonel
- 175 Borne Pierre, commis, Dépt Proc.-Gén.
- 177 Bussièrès Mme veuve J.-C.-L.
Roberge Mme veuve Onésime
- 179 Darche J. Omer, évaluateur Bureau
des Successions
- 181 Bate C. B., Major Can. Army
- 183 Hobbs Fred J., manager Woolworth
Doddridge Loyld, sergeant, overseas
- 185 Slater Herbert, shipping clerk. Dom.
Textile
- 187 Todd Robert S., chief of service Treas-
ury Department
- 189 Moore Mrs widow Albert
Moore Albert R., (overseas)
Moore Misses Edith and E.
- 191 Garneau J. C., emp. Dépt de la Voirie
- 193 Cauchon J. Edouard, directeur des
ventes J.-E. Livernois Ltée
Moncton Avenue
- 243 Massicotte J. Elie, emp. Colonisation
- 245 Lapointe Mme veuve Edgar
- 247 WilKinson Rudolph,
WilKinson Miss Mabel
WilKinson Miss Maud
Duncan Mrs widow Georges
- 249 Bossé H. G., purchasing, agt Que Power
- 251 Doyle W. J., annuitant
- 253 Innis Morris, R.C.A.F.
- 255 Talbot Jean Robert, prof. de musique
dir. Ecole de Musique de Québec
Brown Avenue
- 259 —
- 261 Lagacé Ernest, agent d'assurance
- 263 Duchesnay Antonio, Major
- 265 Brindamour J.-B., prop. Marché St-
Olivier (rés.)
Brindamour Henri-Paul, com.-boucher
- 265A-1 Mullally Michael J., snr, emp. Co-
lonisation Dept.
- 2 Lachance René, traducteur Gazette
Officielle
 - 3 Leduc J.-A.-Pierre, commis B. de M.
 - 4 Lecavalier Jean-Paul, emp. Dépt.
Voirie
 - 5 Peacock William, emp. Bell Tel.
- Sous-Sol*
Bissonnette L., menuisier au
Parlement
- 267 Coveney Alphonse, com. traveller
Coveney Francis, bank clerk
- 269 Banks T.-H., emp. Price Bros.
- 271 Gagnon Ludger, ass't ingénieur Hôtel
de Ville
- 275 Marcoux Milles
- Côté Nord — North Side**
- 2 Gauvin J.-A., impressario (porte de ser-
vice)
 - 4 Larivière Gaston, emp. s. civil
 - 6 Magnan Mme veuve Hormidas
Magnan Paul, commis de bureau, Valcar-
tier
 - 8 Bouchard Mme veuve J.-A.
Bouchard Claude, électricien
Bouchard Maurice, de Amyot, Bou-
chard & Rinfret
 - 10 Gagnon Ls-Ph., surt général des Parcs et
Réserves de la Province
Larochelle Ernest, voy de commerce

- 12 Dion Mlle A.
Brunet Maurice, emp. s. civil
- 14 McKaig Mrs widow P. J.
- 16 Lecouvie Edmund, constable
- 18 Dorval Mme veuve Alfred
Dorval Jean-P., emp. C. des Liqueurs
- 20 Bélanger J.-Oscar, commis de malles
Bélanger Gilles, emp. Rev. Prov.
Bélanger Pierre, dessinateur Voirie
- 22 Hamilton G. R., emp. Trav. Pub.
- 24 Derouin Walter, emp. Dom. Arsenal
- 26 Paquet Yvon, garagiste
Paquet Rodolphe, photographeur
Paquet André, militaire
Paquet Mlles I. & M., institutrices
Paquet Mlle Agnès, garde-malade
- 32 Bélanger Irénée, emp. ch. de fer
- Avenue Cartier*
- 40 Trenouth F. M. Dr veterinary sur-
geant, rés.
- 42 Bertrand Jean-Edmond, comptable
Défense Nationale
Bertrand Roger, Armée Canadienne
Bertrand Henri, Armée Canadienne
(outr-mer)
Bertrand Edouard, commis C.N.R.
Bertrand Mlle Estelle, commis
- 42 Bertrand Oscar, militaire (outr-mer)
Bertrand Maurice
- 44 Roberge Samuel, cond. Quebec Ry.,
- 46 Gaumont Mlle Jeanne, emp. Pharmacie
Forgues Mme J. Fortunat
Bonnier Mlle Cécile, garde-malade
Darveau Raymond, infirmier, Hôpital
Militaire
- 48 Bender Germain
Bender Jean, commis C. K. C. V.
Bender Michel, arpenteur Trav. Pu-
blics, Ottawa
Bender Louis, officier de Marine
- 50 Appartements Elizabeth
1 Anderson W. A., Insp. Valcartier
Anderson W. F., 57th Battery, (over-
seas)
2 Boucher Emmanuel, dactylo, Sureté
Provinciale
3 McGough Mme veuve L.-Napoléon
McGough Jean-Marie,
4 Parker Miss G. G.
5 Tremblay André-A., voy. commerce
6 Lepinay Mme St-Georges
7 Plamondon Mme veuve Georges
Plamondon Raymond, militaire
Plamondon Geo.-H. commis Arsenal
- 8 Veilleux Adolphe, pharmacien
Veilleux Jean-M., E. E. D.
Veilleux Frs., avocat,
Veilleux Léonce, de Cartier Elec-
trique, Enr.
- 9 Beaudoin Mlle Marcelle
- 10 Larochele
- 11 Talbot Lauréat, emp. Min. Chasse et
Pêche
Lafrance Mlle Antoinette
- 12 Furois Gérard, emp. Com. des
Liqueurs
- 14 Johnson Frank-A., contractor
Canadian Navy
Johnson Kenneth, Can. Navy
- 15 Sunderland Patrick T., agent C.N.R.
- 16 Rousseau Maurice, emp. Statistiques
Provinciales
- 17 Francke Kenneth, engineer Can. Navy
Gavin Robert, Lt Can. Navy
- 52 Lavoie Geo., emp. dépt. Trav. Pub.
Lavoie Roger, Marine canadienne
- 54 Dolbec J.-Rosaire, L. W., emp. Bell Tel-
Garneau Mlle Rose, Inst.
- 56 Lavoie Chs. emp. Dept Terres et Forêts
- 58 Poliquin Lucien, comptable, Boswell
Brewry
- 60 Mitchell Mrs widow W. A.
Buchanan George, annuitant
- 62 Peacock Mrs widow W. R.
Peacock James, emp. National Defence
Peacock the Misses, office clerks
- 64 Roy Mme veuve Edmond
- 66 Rochefort Gustave, comptable
Filion Raymond, emp. Bell Tel.
- 68 Chouinard Geo., garde-moteur Q. Power
Myrand Louis, emp. Bib. Parlement
- 70 Trudel Antonio, agent d'assurances
- 72 Fontaine Louis, vérificateur, Dept Re-
venu
- 74 Blais Rosario, chef messenger, Conseil L.
- 74 Boucher J.-Ls, emp. Dépt. Colonisation
Mongrain Bernard, emp. de banque
- 76 Verge Francis, emp. Taxe de Ventes
- 78 Paquet Georges, asst-gérant, The Pru-
dential Ins. Co. of America
- 80 Masson Andréas, menuisier
Masson Marcelin, commis Hôtel de Ville
- 82 Boulanger Jules, contremaitre "Action
Catholique"
Pelissier Mme veuve A.-Emile
- 82½ Brouillette Jean-Chs, ing.-forestier
Hardy Alfred, asst. pourvoyeur Bureau
des Achats
- 84 Ouellet J.-E., rentier
- 84 Rochon Oscar, pompier
- 86 Angers Chs-Ed., Dist Fed. Treasury
Officer
Angers Chs-Ed., D.T.C., (dans l'armée)
Angers Robert, Armée Canadienne
- 88 Martin Mrs widow Thomas
Martin the Misses, clerks
- 90 Appartement Fraser
1 Tremblay J.-René, emp. Dept. Colo-
nisation
2 Lemieux J.-Félix, rentier
3 Hallé Mme veuve François
Létourneau Lionel, emp. Douanes
4 Vallée Guy, comptable C.G.A.
5 Derouin J. F., emp. C.P.R.
6 Cannon Miss Maud
Sous-Sol
Belleau Joseph, chauff. fournaies
Avenue Bourlamaque
- 100 Pinsonnault Honoré-J., sec.-trésorier
Dominion Corset Co., Ltée
Pinsonnault Pierre-Albert, mécanicien,
R. C. A. S. C. (outr mer)
Pinsonnault Alfred-J., courtier (bureau)

- 100 Pinonnault Mlle Zoé, prop. Mademoiselle Enr.
- 102 Dawson J. Chesley, Sup't Gas Division Que. Power
- 104 Murphy Revd Maurice
Avenue des Erables
- 110 Burroughs Edward, emp. Q. Power Burroughs Milles A et L.
- 112 Lefavre Mlle Georgina (Ginevra)
Lefavre Mlle Augustine
- 114 Gaudry Mme veuve L.-H.
Audet Mlle Jeanne
- 116 Rinfret Dr Lucien, (rés.)
- 118 Foley Mrs widow M. H
- 120 Pelletier Benoit, avocat (rés.)
Parke Avenue
- 140 Deslauriers Léopold, prés. A. Deslauriers & Fils Ltée.
- 142 Dechêne Paul, Lt. Colonel, Com. des Liq
- 144 Gendron Jean, Major (dans l'armée)
- 146 Mulrooney George, heating engineer
Miller Miss G.
- 148 McKenna Miss C.
- 150 LeGrand Wm. G., accountant Price Bros.
- 152 Martel Mme veuve Georges
Martel Benoit, commis Aéroport
- 154 Tourangeau F.-J., Dr, chef, div. Hygiène industrielle, Ministère de la Santé
- 154½ Hurlley Arthur-T., emp. C. N. R.
- 156 Pelletier Ls de Gonzague, agronome
- 158 Jackson Douglas-G., ins. agt. of T. H. Mahony Co., Regd.
- 160 Lachance C., march. de chaussures (rés.)
- 162 Desmarais Roméo-L., emp. Dépt. du Trésor
Desmarais Raym., comptable
Desmarais Roger, emp. de bureau
- 164 Cashman H. W., ass't manager Château Frontenac
- 166 Maeder E. L., emp. Treasury Dept.
- 168 Bruneau J.-Nap., ass't gérant Thibaudau Frères, Ltée
- 170 Letellier Just, comptable en chef Min. de la Santé
- 172 Proulx Edmour-J., directeur Service de l'Aide à la Jeunesse
- 174 Cimon Robert, président Comm. Municipale du Chômage
Fontaine Delphis, agent manufacturiers
- 176 Henderson G. H., sec-treasurer Quebec Fire Ass. Co., London & Lancashire Guarantee Acc. Co.
Henderson G. A., emp. J. Ritchie Co.
- 178 Simard Mme Chs, emp. s. civil
- 180 Jacques Jean-Ths., voy. de commerce
- 182 Dion Arthur, voy. de commerce
- 184 Larue Antoine, pilote
Larue Georges, navigateur
- 186 Lemieux Jean, emp. Dépt. Ass.
- 188 Lesage Jean, avocat rés.
- 190 Scott Daniel-S., civil engineer
- 192 Noël Mme veuve Eugène
Noël Phil.-A., avocat et officier en loi
Secrétariat Provincial
- Noel J.-C., étud. architecture (milice)
Noel Mlle Blanche, emp. secrétariat
- 194 Collette René, prop. Palace Billard Academy Reg'd
- 196 Bernier G.-H., ing. for., Terres & Forêts
- 198 Jobin Eugène, facteur
- 200 Ahern F.-X., c.-engineer, P. Works Dept
- 202 Samson, J.-Etienne, rentier
Samson Mlle Cécile, steno.
- 204 Matte Henri, comptable en chef, Dept. Ind., Commerce et Aff. Municipales
- 206 Cantin Lionel, Major
- 208 MacDonald M. St-Denys, du Dépt Pensions de Vieillesse
- 210 Giroux André, emp. Secrétariat Prov.
- 212 Livernois Maurice, de J.-E. Livernois, Ltée
- 214 Rochon J.-Albert, emp. Serv. civil
- 216 Bigman J.-T., prop. Lion Jewellers, Reg'd
- 218 Dale P. C., emp. Brown Corp.
- 220 Rolleston Philip R., Supt. Anglo Pulp
Dale P.-C., emp. Brown Corp.
- 222 Lévesque Joseph, voy. de commerce
- 224 Tanguay O.-E., supt. Auto Equipment
Q. Ry. L. & P. Co.
- 226 Langevin Mme veuve Chs.-A.
- 228 Montreuil Mme veuve (Dr) Lorenzo J.
- 230 Dionne L.-P., directeur-gérant, Société de Prêts et Placements de Québec
- 232 Paquet J.-H., asst-cons., du Musée Prov.
Paquet Mlle Marguerite
--- Moncton ---
- 234 Robert Jean, officier Serv. Sélectif
Robert Mme veuve Wilfrid
- 236 Thériault Chs.-E., sgt. d'Armes Ass. L.
Darveau Mme veuve Charles
Guay Mme veuve P. A.
- 238 Gignac E. J., Major
- 240 Morency Ernest, emp. Cour Supérieure
- 242 Sturton G., engineer C. N. R.
- 244 —
- 246 Lemire Emile, emp. s. civil
- 248 Cormier Henri-A., emp. C. N. R.
- 250 Jolin Irénée, inspecteur d'écoles
- 252 Aubry Antoine J., commis Ang. C. Pulp
- 254 Montreuil Adélar, asst inspecteur général Conseil Exécutif
- 256 Craig Geo.-M., acc. Sheriff's Office
- 258 Martin J. J. H., agent
Martin John W. S., Lt. (Can. Army)
Martin Miss Mary R., teacher
- 260 Blackburn Geo.-W., accountant Can. Import
- 262 McDonough Andrew, gentleman
- 264 Hewitt Martin J., emp. Grain Elevator
Kennedy Mrs Jennie
- 266 Savard A., off. en loi, dépt. P. Général
- 268 Larivée Achille, emp. Tr. Publics Dept.
- 270 Lamothe Alain C., de Mitchell & Whitehead, Reg'd
- 272 Jalbert Louis, accordeur d'orgues
- 274 Brulé Geo.-A., prof. Ecole Normale Laval
Richard Mme veuve Ls.-Jacques
Avenue Brown
- 276 Lavallée Joseph, gérant B. Royale du Canada, succ. St-Sauveur

- 278 Welch A.-J., annuitant
Welch Henry, annuitant
Welch Horace, annuitant
- 280 Barnard Edward, voy. commerce
- 282 Gaucher Anatole, agent
Jobin Mlle M. Thérèse
- 284 O'Connor Stephen, Can. Navy
O'Connor Wm., emp. B. McManamy
(dans la milice)
O'Connor John S., R.C.A.F.
- 286 Laroche Georges-Edouard, pilote
Laroche Lucien, emp. des Postes
- 288 Samson Chs., Dept. Ing. de la Cité
- 290 Carbray W. Gérard, advertising agent
Carbray Théodore, emp. Can. Airways
McKeanny Miss Kathleen
- 292 Pfeiffer Dr Walter M., (overseas)
- 298 Bernier J. Adolphe, insp. Price Bros.
- 300 Amyot Gaston, architecte, de Amyot,
Bouchard & Rinfret
Byrne T.-D., annuitant
Byrne Thomas-G., insurance broker
- 302 Poisson Paul-Herc., Capt. emp. Revenue
Prov. (Armée Can.)
Poisson Robert, administrateur
Poisson Mlle F., emp. C. A. du Travail
Poisson Mlle A., sténo.
- 304 Jacques Napoléon, de Nap. F. Jacques
Jacques Christian, commis
- 306 Lapierre Hon. L., Shérif de Québec
- 308 Oughtred Cecil M., emp. Treasury Dept.

FRONTENAC, de 860 Chemin Ste-Foy, à l'ouest, au nord du Chemin Ste-Foy, quartier Belvédère.—From 860 St. Foye to west, north of St. Foye road, Belvedere ward.

Côté Sud—South Side

- 83-1 Patenaude M.-D., concierge
2 Bureau Mme veuve Josaphat
3 Garneau Emile, prés. Garneau Boulanger Ltée
4 Bussièrès Jean-Marie, organiste
- 85 Fleury Omer, snr, emp. Bureau Placement Prov.
Fleury Lucien, emp. Que. Power
Fleury Auguste, emp. Dom. Arsenal
Fleury Lionel, emp. Ass. Chômage
Fleury Armand, peintre
- 87 Côté Patrice, plâtrier
- 91 Ferron Renald, emp. Dept. Agriculture
- 93 Camirand Roland
- 97 Bussièrès Joseph E., directeur C.-E. Morissette, Ltée
Bussièrès Joseph, gardien de la paix
- 119 Dion Jos. Elzéar, de Tremblay & Dion

Côté Nord—North Side

- 78 Salle paroissiale St-Sacrement
- 80 Simard Camille, médecin, Commission des Accidents du Travail de Québec
- 100 Tardif Joseph, menuisier
- 102 Hurley Joseph, carpenter
Hurley Leon, carman C.P.R.
- 104 Arteau Joseph, jardinier
Avenue Marguerite-Bourgeoys
Lemieux Henri, contracteur

- 132 Davis Mme veuve Thomas
- 134 Dagneau Mme veuve Georges
Poirier Raoul, emp. Dépt. Agr. fédéral
- 148 Barry James, mill inspector
- 150 Coss Mme veuve William
- 152 Couture Laval, emp. Madden & Son
- 152 Giguère Ls-Ph., menuisier
- 154 Noreau E., emp. Comm. Liqueurs (Caporal Armée Canadienne)
Lauzière Chs-Edouard, emp. Credit Agr.
- 156 Lambert Romuald, emp. Comm. des Liqueurs
Giard Louis, emp. Min. Agriculture
- 158 Fiset Roland, emp. Min. Trav. Publics
- 160 Vézina J.-Lucien, gérant local Office Specialty Mfg. Co.
- 162 Falardeau Jules, cours privés
- 164 Côté Victor, instituteur et de l'Armée Can.
- 166 Lafleur Guy, appariteur Ecole de Chimie
- 168 Garant Honorat, emp. E. de Chimie
- 170 Lemieux André, vérificateur Pension Vieillesse
- 172 Gendron Laurent, commis Cie Chinic
- 174 Langlois Antonio, agt. fret, Canada S.S. Lines
- 176 Bussièrès Geo.-H., emp. Que. Power
Darveau P.-H., infirmier Hôpital Immigration
- 190 Boutin Louis, menuisier
Mercier Adjutor, cordonnier, (rés.)
- 192 Mercier Adjutor, cord.-boutique
- 196 Trudel Gabriel, app., Ecole de Chimie
- 198 Audy Lorenzo, plombier, rés.

Avenue Eymard

GAMELIN, de 1363, rue St-Vallier, au sud, quartier St. Sauveur.—From 1363 St. Vallier St. to south, St. Sauveur ward.

- 27 Cantin Louis, emp. Arsenal
- 29 Robitaille Albert, sr, ingénieur
Robitaille Albert, jr, ingénieur
Lépine Jean-Bte, laitier
Lépine Mme veuve Jean-Bte
Robitaille P.-Emile, ch. d'auto
- 29 Bélanger Roméo, emp. C. N. R.
Bélanger Clément, emp. Arsenal
- 37 Lortie Joseph Rosario, journalier
- 49-51 Ecole modèle Ste-Thérèse, Rev. SS. de la Charité de St-Louis
Rvde Mère St-Blandine, supérieure
- 53 Bissonnette Aimé, abbé, chapelain
- 59 Parent Arthur (fils) mécanicien
Parent Léonidas, rentier
- 61 Parent Hilaire, emp. Quebec Power
- 10 Paquet Lucien, emp. Morton
Connolly Michael, tool hardener
Poulin Frank, emp. R.R. PP. Jésuites
- 12 Légaré Gérard, emp. Morton
Légaré Joseph, militaire
Bourgoin Camille, rentier
- 14 Picard Mme veuve Proculus
Boutet Joseph, emp. Arsenal
- 16 Fraser Patrick, emp. Dom. Arsenal
- 18 Duggan John, gardien
Duggan Joseph, mécanicien

- 22 Coulombe Joseph, menuisier
Coulombe Gaston, emp. Arsenal
Coulombe Mlle Alice, emp. Arsenal
24 Pleau Mme veuve Raoul
Pleau Eudore, emp. Ecole Technique
26 Bolduc Albert, ouv. en chaussures
Bolduc Alfred, pensionnaire
48 Simard Georges, journalier
Duggan Bernard, emp. C. N. R.

GARDEN, (See Des Jardins)

Garagonthier du garage Municipal, à la Rivière St-Charles
Couture Enr., mfg Suppléments protéique

GARNEAU, de 38, rue Ste-Famille, à 1, rue St-Jean, quartier Champlain.—
From 38 St. Famille St. to 1 St. John St., Champlain ward.

Côté Sud — South Side

- 5 Read (the) Misses R. J. and E.
7-9 Kerhulu Enr'g, entrepôt
15 Lachance Mme J.-A.,
21 Chicoine J.-A., (entrepôt)
27 Bailey Mrs W.,
29 Lauzier Mme veuve Edouard, chambres
Bouchard Mme veuve E.-R.
Sirois Jean-Charles, emp. Garneau Ltée
Mercier Jean-Marc, plâtrier
Bergeron Mlle Ant., emp. Hôtel Victoria
Leblond Gérard, emp. Dom. Arsenal
31 Guite Mme Marie-Rose, chambres
Gosselin Mme veuve A.
Petit Joseph, journalier
Rayner Joseph, annuitant
Blais Maurice, emp. Morton
Soucy R., emp. Morton
33 Lauzier Mme veuve Edouard, chambres
Anderson P., sailor
Garneau Mlle Lilly, emp. D. Arsenal
Asselin Mme V.-A.
Laplante Joseph, cuisinier

Côté Nord — North Side

- 8 Proulx Mme veuve Ls-Amable
Proulx Gustave, commis Sûreté Prov.
Proulx Frs., typographe
Deschênes Mlle Corinne, commis
Germain Mlle Georgette
10 Guay Mme veuve Omer
Ferland
12-12½ Bureau Rodolphe, chauffeur de taxi
et chambres
Roy Mlle Florence, emp. Arsenal, Valc.
Letarte Fernand, emp. Arsenal, Valc.
Mörin Mlle Emilienne, emp. Arsenal,
Valc.
Caron Léo, militaire
Sénéchal Louis, militaire
Lebel O., peintre
14 Blais Mme veuve Edmond
Blais Emerile, emp. Dom. Arsenal
14 Mecteau Chs.-Edouard, navigateur
16 Landry J.-C., agent d'assurances
18 Laflamme J.-O., photographe
20 Massé Antoine, emp. Académie Com-
merciale

Samson Mlle F., emp. Simmons Co. Ltd.
Pelletier Mlle Céline, emp. Homestead
Café

- Charrier J. E., électricien
20½ Bélanger Mme Sylvius chambres
Sansfaçon Louis, rentier
Deblois Mlle Anna-Marie, emp. Arsenal,
Valc.
Prince Auguste, chef électricien
Bouchard Laval, commis de malles

St-Flavien

- 22 Rousseau Mlle Ludivine
Bisson Euclide, E.E.D.
Morissette Alph., commis de taverne
Chamberland Mlle Yolande
Martel Gérard, emp. B. de Poste
24 Charron Antonio, commis
Garneau Raoul, emp. Dépt Agriculture
26 Poulin Wilfrid, chambres
Sanschagrin Mme veuve Jean
Laurendeau P.-A., militaire
Boissinot J.-M., emp. C. N. R.
Mimeau Mlle Adrienne, emp. Homes-
tead Café
Michaud Georges, militaire
Dion Alfred, photographe

Christie

- 30 1 Giroux Wilfrid, remèdes patentés
2 Piette Guillaume, ingénieur civil
3 Rhéaume Ach., gérant Mutual Bro-
kers, Ltd.
4 Lemieux Jean-Paul, professeur
5 Poliquin Mlle F., copiste
6 Boutin Mlle Evangeline, comptable
7 Blatter Robert, dessinateur
8 Dufresne Mlle Cécile
Bernier Mlle Jeanne
34 Imprimerie Laflamme, Ltée
Geo. Laflamme, gérant
36 Dumas Calixte, journaliste
Trépanier Mlle M.-L., corsetière
38 Lessard Eugène, chauff. de taxi
40 Imprimerie Hector Faber
40½ Faber Hector, imprimeur (rés.)
42 Dorion C. A. & Fils, relieurs
La Cie d'Optique Champlain Enr.
44-46 La Papeterie L.-P. Turgeon & Fils,
marchands de papier
48-54 Livernois J.-E., Ltée, entrepôt

GARNIER, de l'église du Très-Saint-Sa-
crement, à l'ouest, côté nord du Chemin
St. Foy, quartier Montcalm.—From
the Blessed Sacrament Church, to west,
north side of St. Foy Road, Montcalm
ward.

Côté Sud — South Side

- 9 Brindamour Ernest, emp. de la Cité
11 Constantineau J.-G., chef de Dépt. Old
City
31 Bégin François, serrefreins C.N.R.
33 Drouin Emile, emp. dept. des Mines
35 Gouge Almazor, menuisier
65 Fontaine Emile, man. de sommiers, rés.
123 Sabourin R., agronome
125 Dussault Antonio, emp. Dépt. Agr.

Côté Nord — North Side

- 2 Moore T. W., emp. Imperial Laundry
Garneau Mme veuve Eugène
Guillemette Roger, Police Municipale
- 4 Vaillancourt René, mécanicien
- 4½ Dumont Mlles Mary et Blanche
- 12 Vidal Georges, huissier C. du Recorder
- 14 Gingras R.-A., caissier Metropolitan,
succ. rue St-Jean
- 16 Deschênes Mme veuve Jean Léon
- 30 Fournier Lévi, emp. Gulf Pulp & Paper,
Co.
- 32 Hallissey Alphonse, cond. de malles
Avenue Marguerite-Bourgeois
- 68 Timmons E.-T., mgr. Carrier & Goulet
- 70 Servais Mlle Blanche
Servais A. H., abbé
- 116 Boutin Irénée, contracteur
- 118 Girard Léo, comptable, emp. s. civil
- 120 Groulx James L., voy. commerce
- 122 Chartré Eusèbe, dessinateur Terres &
Forêts
- 124 Dicknes Omer, constable spécial Gend.
Royale
- 126 Bédard David, avocat
Avenue Eymard
- 128 Thibodeau Ls.-P.-R., courtier immeuble
- 132 Garneau Lauréat, ing. forestier, Terres
& Forêts
- 136 Dorion Frédéric, avocat, de Dorion,
Dorion & Robitaille
- 140 Dorion Onésime, agent d'assurances
- 144 Guimont Maurice, appariteur Ecole des
Mines
- 148 Fréchette Paul-E., commis en chareg
des Approvisionnements Hotel des
Postes
- 152 O'Dowd F., supt. Signal Serv. Marine
O'Dowd Mark
O'Dowd Miss J., emp. Treasury Dept.
- 156 Lapointe Albert, emp. Ass. Publique
- 160 Côté Lucien, capt. Armée Canadienne
Avenue Vimy
- 166 Lambert L. A., enquêteur Dept. P.
Général
Boulet Paul-Emile, appariteur Ecole de
Chimie
- 170 Lemieux D.-Delphis, emp. Dom. Corset
- 172 Vézina Eugène, menuisier
- 174 Buias Arthur, commis de malles
- 178 Gauvin Frs. P., snr, emp. Anglo Pulp
Gauvin Paul, emp. Anglo Pulp
Gauvin Francis, jnr, emp. Adjusters &
Appraisers
- 182 Vaillancourt Camille, restaurateur, rés.
- 186 Houde Joseph D., télégraphiste
- 190 Côté Lucien, voy. de commerce

GAUVREAU voir—see Mgr GAUVREAU

GIGNAC, de 213, rue de la Couronne, au
Parc Victoria, quartier St-Roch.—From
213 Crown St. to Victoria Park, St.
Roch ward.

- 27 Rock City Tobacco Co., Ltd. bureau
- 29 Archibald H. B. Leaf Mgr Rock City
(office)

- 14 Ecole des Mitrailleurs de l'Air
Delâge Jean-Paul, chef d'Escadrille

GIROUX, de 15, rue Boisseau, à 18, rue
Napoléon, quartier St-Sauveur.—From
15 Boisseau St. to 18 Napoléon St.,
St. Sauveur ward.

Côté Est — East Side

- 1a Bourget Frs.-Xavier, rentier
- 1 Consigny Marcel, emp. Metropolitan
Electric
Grenier Lucien, emp. Alb. Racine, Enr.
Fluet Joseph, gardien de nuit
Fluet Emile, emp. Quebec Power
Fluet Paul, emp. P. Ferland
Gingras A.

Côté Ouest—West Side

- 2 Verret Pierre, rentier
Vallée Cléophsa, menuisier
- 3 Desprès Mme veuve Alfred
- 4 Beaupré Georges, expéditeur

GLAPION, de Dorchester 715 à François
1er, quartier Jacques-Cartier—From
Dorchester 715 to Francois 1er, Jac-
ques-Cartier ward

GODBOUT, de 826 Ire Avenue allant à
l'est quartier Limoilou.—From 826 1st
Avenue to east, Limoilou Ward.

Côté Nord — North Side

- 25 Doddridge Charles-Claude, c.-maître
mécanicien
- 39 Gingras Arthur, emp. civique
- 41 Roy Maurice, mouleur
- 61 Guay Albert, de Guay & Frère
- 73 Dupont Bruno, menuisier
Dupont René
- 79 Martel Gabriel, mécanicien
Villeneuve Henri, mécanicien
- 93 Pelland Wilfrid C., emp. Q. Power
- 95 Paradis Louis, emp. C. P. R.
- 111 Martel Adélar, mécanicien
- 113 Pichette Claude, imprimeur
- 115 Bédard Stanislas, contremaître

Côté Sud — South Side

- 38 Rousseau Mme veuve Narcisse
- 52 Lessard Alphonse, emp. Imp. Oil
- 54 Dion Gérard, emp. Quebec Ry
- 60 Julien Léger, rentier
Julien Herm. mécanicien
Julien Raymond, couturier
Julien Wilfrid, militaire
Dawson Kenneth, portier C. P. R.
- 62 Anani Aldo, emp. Min. Voirie
- 64 Martin P.-A., emp. Universal Auto
- 86 Drolet Jean, cord.-monteur
Gignac Albert, journalier
- 88 Turcotte Wilf., aviateur
- 116 St-Hilaire Nap., pompier
Bertrand Léon, militaire

GOMIN ROAD—(see Chemin Gomin)

GOSFORD, de 213, rue Prince-Edouard, à 11, rue De Varennes, quartier St-Roch.
— From 213 Prince Edward St. to 11 De Varennes St., St. Roch ward.

Côté Ouest — West Side

- 3 Boutet Lauréat, journalier
- 5 Langlois Eugène, journalier
- 7 Ampleman Mme veuve Edmond

Traverse C.P.R.

- 13 Pichette Gaudiose, journalier
- Béland Adjutor, journalier
- 15 Rhéaume Philippe, menuisier
- Gagné Willie, ouv. en chaussures

GRANDE ALLEE, de la porte St-Louis, quartier St-Jean-Baptiste, à l'Avenue des Erables, quartier Montcalm.—From St. Louis gate, St. Jean-Baptiste ward. to Maple Avenue, Montcalm ward.

Côté Sud — South Side

Monument du Sacrifice

— Entrée des Champs de Batailles

Avenue Laurier

- 43 Victoria Curling Club
- 43r Hogan Edward, sr., annuitant
- Hogan Miss Ethel, clerk
- Hogan Edward jr., machiniste
- 45 Paré Léonidas-J., restaurateur, rés.
- 47 Fortin Mme veuve I.-A.
- Fortin Alain, avocat (rés.)
- 49 Demers Albert, avocat, de Demers & Desjardins
- Demers Georges de L., étudiant
- 51 Dépt des Terres et Forêts (branche)
- 51½ —
- 53 Dépt Terres et Forêts (branche)
- 53½ Houde Honorable Juge Louis, (rés.)
- 55-55½ Cour des Jeunes Délinquants
- Dionne J.-P., greffier
- 57 Police des Liqueurs
- Lemire Rosario, directeur Police des Liqueurs de Québec Tel. 2-3821
- Couillard J.-A., inspecteur d'Etat Major
- Fortin E.-Gaston, comptable
- 59 Wood William, Lt.-Col.
- 61 Bureau de Colonisation, l'abbé Jean Bergeron, Joseph Rochefort et André Gagnon.
- 63 Commissariat des Incendies de la Prov. de Québec, Ernest Lavigne, directeur
- 65 Leonard J. K., President and manager director Industrial Life Ins. Co.
- Leonard Edmond-R.-D., Ass't-Sec'y Industrial Life Ins. Co.
- 67 Ministère du Travail
- 69-71-73 Commission des Accidents du Travail de Québec
- Quebec Workmen's Comp. Commission
- Drouin Paul, président
- Hecker Frederick, secrétaire
- Place George V*
- Monument Short-Walleck*
- 101 Quebec Drill Hall—Manège militaire
- Trudel Ernest-Antoine, gardien Manège
- Trudel Henri, emp. B. Houde Ltée
- D'Artigny*

- 107 Maison Vauquelin, rooms
- Ferrier J.-W., emp. Min. Agriculture
- Tessier Lucien, peintre
- English Misses (the) Marj and Martha, stenographers
- Cliche Mlle Marguerite, commis
- Brochu Eugène, emp. Min. T. & Forêts
- Asselin Mlle Aurore, emp. D. Arsenal
- Roth Abbe, Corp'l, Canadian Army
- Roth Mrs Abbe, stenographer
- Jacob Mlle Laura, commis
- Boutin L.-P., machiniste
- 109 Commission de l'Industrie laitière de la Province de Québec
- L'Enseignement Primaire, Dépt. de l'Instruction publique
- 111 Dorval Joseph, march., de charbon, rés
- Châteauevert Alexandre, rep. R.-L. Bel-leau, Inc.
- 111a Pike William, emp. Arsenal, St-Malo
- 111½ Boivin Henri, C.R., officier légiste
- Boivin Ls.-P.-Henri, avocat
- 113 Joseph Montefiore, of Joseph & Co.
- 115 Turgeon Alfred, menuisier
- Gingras Mme veuve R.
- Goulet Antonio, emp. s. civil
- 117 O'Meara J. S., Lt-Colonel.
- 123 Rousseau Louis, médecin, bur. et rés.
- Rousseau Mme veuve Arthur,
- 125 Tremblay Mme veuve J.-A., chambres
- Tremblay Mme veuve Patrick
- Roberge Mme veuve Paul
- Lamontagne Eugène, agent
- 127 Gagnon P.-E., Dr. prof. Université Laval
- Grandbois Henri, marchand de bois
- 129 Racine Mme veuve David
- Racine Chs-Henri, emp. Frs Jobin
- 129½ Coll Hector, emp. Com. Acc. Travail
- 131 Château Lafayette (rooms)
- Gilbert Mme veuve N.-H., prop.
- Gilbert J.-A., de N.-H. Gilbert & Fils
- Enr.
- 1½ Château Lafayette, annexe
- Lebon Mme veuve P.-A.
- 113 Desjardins Valère, archiviste et statisticien de la Cité
- Bernier Paul, emp. C. N. R.
- Pelletier Geo., Et., E.E.M.
- 133 Caouette Ls-Joseph, médecin
- Caouette Robert, E. E. M.
- Caouette Maurice, étudiant
- 135 Cloutier Adrien, emp. Min. Agriculture
- 137-139 MacLean Mrs. J. (rooms)
- Douville Mlle Irène, emp. B. C. Nat.
- Dutil Mlle Cécile, emp. Consulat Américain
- Tremblay Mlle Clémence, emp. s. civil
- Penney William, civil s. clerk
- 141 Després Mme Joseph, chambres
- Després Joseph, plâtrier
- Plamondon Ernest, entrep.-peintre
- Roy Bernardin, médecin
- Bilodeau Eudore, soudeur à l'électricité
- Plamondon Mlle Cécile, commis
- Carrier Rosaire, emp. Com. Acc. Travail
- Brown E.-H., voy. commerce
- Brown Allan E., clerk Anglo ulp

- 143 Galipeault Jean-Paul, avocat, de Galipeault & Galipeault
- 145 Club Renaissance, Inc.
Dumont J.-B., gérant
Kirouac J.-Robert, secrétaire
"Le Temps", Enr.—Journal hebdomadaire.—J.-Alb., Bouchard, gérant-Poirier P.-C., Lt-Col.
- 153 Galipeault Antonin, honorable, Juge de la Cour du Banc du Roi
Vallerand F.-Gustave, statisticien
Place Montcalm—Monument Montcalm
- 159 Filion J.-E., emp. Dépt. Proc. Général
- 161 Gagné A.-E., ingénieur forestier
- 163-165 —
- 167 Desmeules R., médecin et directeur Hôpital Laval
- 169 Duchaine Mme veuve J.-A.
Berger Mlle Valérie
Drewery Harry, emp. Ch. Frontenac
Brunet J.-Edgar, oper. Tel. C.N.R.
Samson Armand, concierge
Blais Edgar, emp. Comm. des Acc. du Travail
Therrien A., emp. s. civil
Marcoux Robert, emp. s. civil
- 169½ Samson Milles R. et J.
Samson Mme B.-D.
- 171 Laflamme Charles, médecin
- 173 Bergeron L.-A., agent d'assurances
Bergeron Rodolphe, vérificateur
- 175 Dumas L.-Adélar, surt. Prévoyants du Canada
- 177 Falardeau Lucien, emp. Arsenal, Valc.
Brousseau Arthur, emp. Ch. Frontenac
Lepage Yvon, off. en loi Dépt. du P. G.
- 179 Grenier J.-O., prop. Radio-Information
Bastien Ls.-J., emp. Min. Colonisation
Dumont Mlle Yvette, emp. Acc. du Travail
- 179b St-Laurent Edgar, emp. des Postes
Gagnon Robert, Capt. milice outremer
- 183 Institut Maria, direction des RR. SS. du Bon Pasteur.—(Classes et enseignement du piano).
- 185 Holt Mrs John H.
- 187 Taschereau L.-Alexandre, honorable, de Taschereau, Parent & Cannon
- 189 Fages Cortland A., Lt.-Col.
Sirois J.-Ernest, arpenteur
- 189½ Kirouac Edgar-G., vice-président et sec.-trés., Royal Paper Box. Co.
Avenue Taché
- 217 DesRivières Léon-T., de L.-G. Beau-bien & Cie Ltée
- 219 McLimont Mrs widow J.-C.
Garneau Mme veuve Georges
- 225 —
- 239 St-Laurent Louis, LL.D., C.P., Ministre de la Justice
- 241 Pinsonneault Alfred-J., gérant
Boulet J.-F., emp. Dom. Arsenal
Fortin Louis-E., comptable, Com. du Port
Fréchette Lucien, emp. s. civil
Gignac Mlle Gisèle, emp. Bur. Sélectif
Jobin Mlle Berthe, emp. s. civil
Jobin Jacques, Capt. Armée Can.
- 241 Magnan Jean-Chs., emp. Min. Agr.
Miville Mme J.-A., prop. Epi. Claridge
Paré Mlle Eugénie, emp. s. civil
Payne Hiram, emp. Ass. Législative
Ross Miss A. M., office clerk
Thibaudeau Mlle Germaine, G.M.G.
- 243 Amyot L. J. Adj., prés. Dominion Cor-set Co., président, Commission des Champs de Bataille Nationaux
- 245 Létourneau Elzéar
- 247 Létourneau Roger, avocat, de Létourneau, Kieffer & Johnston
Avenue Galipeault
- 249 Giroux Louis, de Gastonguay & Giroux
- 251 Michaud Mme veuve C.-E.
- 253 Bernier J. Adélar, pilote
- 255 Boulanger J.-C., gér., St-Lawrence Mica Corpn.
Boulanger Philippe, de la Cie d'Importation Enr.
- 257 Audet Albert, pourvoyeur Ministère de la Colonisation
- 259 Dompierre Alfred, anc. courtier
- 261 Fortin Mme veuve Albert
- 263 Paquet Lucien, emp. Douane
- 265 Gagnon Mme veuve Oscar-N.
Gagnon Mlle F., emp. Brookside
Gagnon Mlle Louise, sténographe
- 267 Smith David, commercial traveller
- 267½ Gauvin J.-E., agt pr. des For. Can.
- 269 Gauvin Raymond, Major, emp. s. civil
- 271 Garneau Mme veuve Pierre
Garneau André, prop. Eugène Trudel, Enr.
Mercier Arthur, E. E. M.
- 271½ Vallerand J.-A., emp. Dépt. Agr.
- 273 Hill Mrs widow F.-R.
- 275 Desjardins Ls.-Ph., chef de cabinet de S. H. le Maire Lucien-H. Borne
Desjardins Jean-Guy, emp. Impôt du Revenu
- 275½ Parrot Louis, emp. Dom. Arsenal
- 277 Delaney Miss Eva
- 277 Reynolds Miss A.-I., emp. C. P. R.
- 279 Hanrahan Mrs widow Janes A.
Godbout Mlle Alice
- 281 Lemieux Mlles Cécile et Pauline
Lemieux Jean, commis Hôtel-de-Ville
Caroll J. G.,
Poulin Gaston, avocat et journaliste
- 283 DesTroismaisons Prudent, comptable en chef Dépt de l'Agriculture
- 285 Tremblay J. Armand, emp. s. civil
- 287 Pollack Maurice, de Maurice Pollack
Avenue Brillant
- 289 Ladies Protestant Home
Donaldson Mrs C. B.
- 295 Pacaud Lucien, sec. de la Com. des Champs de Bataille Nationaux
- 303 Hubbard A.-R.-F., surgeon (rés.)
- 305 CHATEAU ST-LOUIS, Grande-Allée
310 Ahern Jos., K.C., Secretary Public Service Board
906 Aylwin Miss M.
706 Banks W. J., commission merchant
5 Battle Miss A.
103 Beaubien Mme Y.
303 Bélanger E.-L., rentier

- 804 Benoit R.-A., greffier Conseil Législ
 707 Benson Charles, marine engineer
 708 Bellisle J. A., rentier
 702 Bennett W. L., office manager.
 Brown Corp'n
 601 Bishopric F.-C.
 109 Boisvert Maurice, avocat, de Bois-
 vert & Corriveau
 205 Bolton A.-H.
 807 Broussau Joseph, agent
 Brown H.-S., professor
 609 Campbell W. H.
 806 Champoux Benoit, négociant
 1006 Chassé Mme G.-O.
 A Copeman Lester, janitor
 802 D'Auteuil Mme veuve C.-E.
 809 Davie Mrs widow George
 306a Davis C K, prop. of fox farm
 301 DeGuise Mme veuve Chs
 1007 DeLéry Mlle Geneviève, sténo
 15 Delaney M. Errol, dentist
 307 Devine Mrs L.
 1001 Dining room
 1002 Donohue Charles, manufacturer
 703 Dunn Miss J.
 606 Duggan Mrs. widow A. G.
 908 Dumoulin Mme veuve P B
 509 Dupré Mlle Jeanne
 108 England Mrs
 306c Fisher Miss M. R. N.
 401 Finnis Mrs C.-N.
 210 Fohy Misses L. & J.
 608 Foote the Misses
 1006 Francoeur J.-N., honorable Juge
 402 Fry Mrs Edward C.
 2 Gagné Mlle J., prop. Beauty Parlor
 505 Gagnon Emile, honorable juge
 408 Genereux Mlle A., commis
 603 Glass Miss H.
 107 Gohier Ernest, I.C., ingénieur en
 chef Ministère de la Voirie
 305 201 Good W. P., emp. Price Brothers
 8 Gosselin Mme Y.-J.
 407 Green R.-M., emp. Price Bros.
 Gray Miss Margaret Anne, sec-Com-
 mité Consultatif, Marine, Ar-
 mée et Aviation
 203 Hardy Albert, Priority officer
 Quebec Power
 206 Hecker Fred, sec. Commission des
 Accidents du Travail
 504 Jamieson A., Colonel
 901 Johnson Claude, V.I.C.
 1004 Joly de Lobinière, Mrs Edmund S.
 801 Jones C.-H., Col., prés., Price
 Brothers Co., Ltd.
 904 Judge E.-H., purchasing agt.
 209 Keens B., accountant Brown Corp
 903 Kell Bryce
 501 Kirouac Mme veuve Nap. G.
 207 Labrèque Mlle Stella
 705 Lacerte Jean, médecin
 208 Lapierre R., Lieutenant
 709 Laurie F.-C., accountant
 308 Langevin Jean, pub., Dépt. Voirie
 701 Lafferty Mrs F. W.
 302 Lavery Mme veuve J.-F.
 905 Leonard Miss Beatrice
 9 MacDonald Mrs D. R.
 B Malloy Thomas, engineer
 502 Mariotti H. C., G., K.C.,
 11 Marquis J.-G., gérant Industrial
 Acceptance Corp'n Ltd
 104 Martineau J.-O., asst-ingénieur en
 chef, Dépt Voirie
 10 McCooey O.-D., supt, Château
 St-Louis
 7 McDougall E.-L., agent S. D. et
 P.-C. Dept C.N.Rys
 604 McGie Miss Jane
 402 McLean Mrs Douglass H.
 409 Michaud Benjamin, rentier
 605 Mitchell David, gentleman
 406 Moreau C.-J., mgr Can. B. of Com-
 merce
 692 Moreau Lucien, honorable Séné-
 teur, C.R., de Moreau, Alleyn,
 Grenier & LeMay
 101A Murray Miss Louise, C. S. Clerk
 404 Noel Mme veuve J. M.
 405 O'Regan J. B., asst. Prov. Auditor
 508 Ouellet Cyrias, professeur
 506 Owen Mrs widow Paul-H.
 106 Patry Mme veuve Georges
 3 Pentland Miss R.
 507 Peacock Mrs widow T.-R.
 209B Plamondon Jules, emp. Banque
 de Montréal
 306B Power Miss M.
 102 Rainville Paul, curateur Musée
 Provincial
 105 Raymond Mlle Yvonne
 101 Roberge Guy, avocat, de Germain
 Lapointe, Thibaudeau & Roberge
 6 Routhier A., C.R., officier en loi,
 Bureau des Valeurs Mobilières
 202 Roy J. A., avocat, (rés.)
 902 Ruddick James, mgr Ruddick En-
 gineering Construction
 305 805 Ruthman R.-D., emp. Anglo Pulp
 506 Seifert G. E., man-director Henry
 Birks & Sons Ltd
 810 Spenard A., agent
 909 Scott Fred.-G., Ven. Ven Archdea-
 con, M.A.; C.L.; C.M.G.; D.S.O.
 907 Scott Arthur, E.-P., notary (rés.)
 812 Shehyn J. A., gentleman
 808 Steinman K.-D., vice-pres., Moz-
 zart Ltd
 Steinman M., president Mozart Ltd
 340 Strange Mrs
 704 Suckling H. D. manager Bank of
 Montreal — St. Peter St.
 901 Stevenson Miss H., nurse
 1005 Thivierge Raym., prés. Librairie
 Vachon
 607 Thomson F.-F., manager
 1 Verret Mlle L.
 Verreault Mlle Marianne
 309 Warrington J.-E., of John Ritchie,
 Co. Ltd.
 4 White Basil, professor
 204 Wright W.-G., engineer
 Eglise St-Dominique

- 329 Dominicains, couvent des Revds Pères
(voir Dominicains, liste alph.)
— Champs de bataille Nationaux (entrée)
Fédération des Guides Catholiques de
la Province de Québec
- 335 Entrée Parc des Champs de Batailles N

Côté Nord — North Side

- Association des employés civils
Chalet des employés civils
Chalet du club de Tennis de la Voirie
Monument Garneau
Avenue Dufferin
Monument Mercier
HOTEL DU GOUVERNEMENT
- 84 Hearn J. J., advocate (res.)
Hearn Miss C. M.
- 86 Dobell William
St-Augustin
- 88-90 Service de l'Aide à la Jeunesse,
Proulx Edmour-J., administrateur
Légion Canadienne, Services éducatifs
Rousseau Gabriel, directeur général
- 94 Marquis Mme veuve L. J. B.
Marquis Yvon, E.E.P.
Marquis Mlle Gilberte, emp. Com.
Acc. Travail
Marquis Mlle Pauline, emp. s. civil
Lapointe Mlle Charlotte
Lapointe Mme L.-O.
Fortier Mlles Annette et Fernande
Drolet Mme Adrien
- 96 Brousseau J.-D., Lt.-Col. A.D.C.
Conroy
- 102 Assurances, Dépt des
Lafrance Georges, surintendant
- 104 Choquette Fernand, avocat, rés.
- 106 Office du Tourisme de la Province de
Québec et de la publicité
Hébert Maurice, L., directeur-général
D'Artigny
- 108 Smyth R. L., Capt.
- 110 Carter Wm. Lemesurier, physician
- 112 Little White House, rooms
Stamos Mrs John
Malouin Mlle Yvette
- 112 Grant Chs-E.,
- 114 Zuorro Mrs A.-E., rooms
Jessop Ernest, gendarmerie Prov.
- 116 Massoneri B.-C., emp. d'hôtel
Lemont Jean, Lt.
Bissonnette E.-L., agent d'assurances
- 118 Amyot Mme veuve Eugène, chambres
Lemont Jean, Lt., D. M. No 5
Ouellet Fernand, emp. s. civil
Paré Jean-Paul, chimiste
- 120 Carson Mrs. M., rooming house
Loughheed Mrs widow H.
Lomas James, const., B. Fields Park
- 122 Belly Mrs widow L. W.
- 124 McMaster Gerald, (rooming)
Brouard Adélar, agent
- 126 Parant F.-X., commis-marchand
Parant Hector, ing. civil
- 128 Aviation (bureau)
- 130 Gagnon Cyprien, contracteur
Gagnon Robert, contracteur
Gagnon Marcel
Gagnon Mlles Blanche et Yolande
- 136 Paquin Mlle Berthe, commis
Garneau Sir G., prés., Garneau Ltée
Donohue Georges, industriel
- 138 Meredith Mrs widow Ed. G.
Mills Mrs widow James
Lachevrotière
- 144 Grande Allée Apartments
A Audet Mlle Rose-Marie
31 Bernard Dominique, emp. s. civil
27 Blouin Jean-Paul, pilote
3a Blouin Mlle M.-Anne., steno
41 Bédard Mme veuve Napoléon
54 Bruneau Daniel, gér. Ban. Can. Nat.
Grande-Allée
51a Canivet Mlle A.,
36 Carter Misses (the)
6a Corriveau Mlle Juliette
11 Côté Gérard, concierge
35 Dechêne Mme J.-A.
Dechêne Mlle L.
DeGuire Mlle Juliette
57 de la Bruère Mme veuve L. B.
de la Bruère Mlle Camille
de la Bruère Mlle Claire
E Delâge Elzéar, rentier
52 Devlin Bernard, avocat, C.R., (rés.)
26 Devlin Mrs widow C. R.
11 Diamond Leonard, janitor
6B Dufour Joseph, M.P.P.
Dufour Mlle Georgianne
24B Dufour Mlle Elianne
43 Dupré Mme veuve Maurice
48 Dupuis T.-A., ingénieur civil
44a Durette Mlle Rose
58 Flynn Mrs Francis
I Elliot Dr J.-M., office
H Fontaine Mlle M.-Louise, emp. s. civ
28 Forget J.-A., claim app. Q. Power (r.
S Francoeur Mme A.-M.
F Gauvreau Mlle Augustine
55 Gibaut Robert, assistant gérant Bras-
serie Champlain
7 Giguère J.-A., agent d'assurances et
d'immeubles bureau et rés
1 Green Mrs widow S.
Green Miss Ruby
37 Green Misses (the) Bella and Maud
31 Grondin Siméon, médecin
6 Guérin Mlle Claire
I Hastings R. C., Dr., office
24a Hébert Mlle Marguerite
I Hubbard A. R. F., physician and
surgeon (office)
45 Huot Mme veuve J.-C.
32 Jackson Mrs widow M.
H Jolicœur J.-E., agent Mutual Life
44 Lavergne Mme Armand
N Lefebvre Mme veuve Albert-E.
46 Lemieux Antoine, avocat, greffier
Assemblée Législative
L Lemieux Mme veuve C.-E.
Lemieux Paul-C., de Jobin & Le-
mieux

- 5 Lépinay J. Gaston, gérant D'Allaird's (Quebec) Ltd
 2 L'Espérance Mme veuve D. O.
 33A Malouin Mlle Marguerite
 25 Marcotte Arsène, agent
 Qui vous a appelé ?
 56 Pigot Mrs widow C.-J.
 Martel Maurice, militaire
 Nolan Miss Veronica
 J Poliquin Mme A.-B.
 21 Price Miss Theresa
 4 Ramsay Mrs widow G. B.
 8 Roberts Gordon, journalist
 3 Rouillard J.-E., emp. s. civil
 51 Roy Leatare, honorable juge
 24 Seguin Ls-Ph., voy. commerce
 23 Simard Mme veuve Gustave
 Simard Paul, agent de change
 D Tanguay J.-O., Nap., comptable Dépôts judiciaires
 42 Tardivel Ph. Henri, pensionnaire
 53 Torrence C.-W., emp. Price Bros & Co. Ltd
 33B Tremblay Adrien, gérant Banque Provinciale, Haute-Ville
 22 Wilson John McDougall, of Chinic Hardware Co., Ltd
 38 Woodley E.-C., Pub. Instruction D.
 154 Lapointe Donat, spécialiste, bureau et rés.
 160 Woffe Miss Alma, rooming house
Berthelot
 162-164 Presbytère St-Cœur de Marie
 Lamontagne Maurice, R. P., curé
 Coquereau F., R.P., vicaire
 Labrie Gérard, R. P. vicaire
 Forest Gérard, R. P., vicaire
 LeBarzic Louis, R. P., vicaire
 Gautier Yves, R. P.
 — Eglise St-Cœur de Marie
Scott
 174 Donohue J. T., of Donohue Bros, Ltd
Claire Fontaine
 188 Srs Franciscaines Miss., de Marie
 Rvde Mère M. de la Visitation sup. loc.
 Eglise de l'Adoration Perpétuelle
 Rémillard Gustave, abbé, desservant
 Lemoine Mlle Marie-Louise
Avenue Turnbull
 220 Appartements Claridge
 53 Annandale Alexander, Lt R.C.N.
 43 Arcand Arthur, chimiste, Min. de la Santé
 42 Atkinson Mrs H. C.
 85 Audette Mme L.-A.
 27 Beaulé Oscar, architecte, de Beaulé & Morissette
 81 Bégin J.-E.
 58 Blanchet Mlle B.
 39 Bloomfield J.-W., Capt.
 20 Boothby Stanley
 21 Bouchard Milles G. et M.
 65 Boulanger hon. juge Oscar
 8 Boutin Jean
 38 Calis Mme Rose-M., bains Turcs et masseuse
 96 Cannon Lucien, C.R., C.P., hon. Juge C. S. et de l'Amirauté
 86 Chaloult Jean, Lt-Colonel
 Chaloult Mme veuve J.-R.
 Chaloult Paul, dentiste rés.
 47 Chambers Miss L.-A.
 30 Champoux Mme veuve John
 105 Chartier Mme Jeanne
 79 Chauveau Mme veuve Chs.-Auguste
 82 Choquette P. Auguste, honorable
 11 Claridge Barber Shop,
 28 Cliche Emile, médecin
 29 Cole (the) Misses
 103 Collie Miss Rita D.
 40 Coyle C.-J.-B.
 7 Croteau W. Arthur, Lt. Col.
 72 Daoust Albert, gérant Great West Life Ins. Co.
 78 Davie Charlie G., asst-sup't, Geo. T. Davie & Son
 23 Davis Mrs R. E.
 34 Dean Miss Elisabeth
 65A Dean A.C.H., Lt Col.
 50 Delisle Mme veuve J.
 99 Dennison Mrs widow E.-H.
 68 Doré Victor, surintendant de l'Instruction Publique
 59 Duchesnay Mme T. J.
 61 Dufault Mme veuve A.-L.
 106 Fafard J.-Fernand, hon. senateur
 59 Ferreti Juliette, Comtesse
 12 Ford L. D.
 107 Fortier Mme veuve René
 56 Fortin Mme veuve Paul
 75 Fournier Geo.-René, avocat de Fournier & Déry
 82 Gendron Mme veuve Charles
 Gendron Philippe, E.E.M.
 46 Gingras Patrick, du Syndicat Nat. du Combustible Inc.
 67 Goodday Mrs, violin teacher
 88 Guay Mlle Alice
 3 Hamel Mlle Aline
 44 Hatchett Mrs M.
 4 Jolicoeur André, pharmacien-chimiste (rés.)
 84 Labrecque C.-Aug., marchand
 76 Laliberté Wilfrid, honble juge
 31 Landry Georges, emp. Min. T. et F.
 108 Lapointe Mme veuve Ernest
 22 Laroche Mme veuve Maurice
 102 Larue Ls-Ph., Capt.
 Larue Aimé, emp. s. civil
 Larue Hubert, emp. civique
 Larue Mlle Rita, du Secrétariat Prov
 98 Larue Mme Louis A.
 89 Law Adrien S., Major, bond dealer
 24 Levie Mrs widos John G.
 97 MacDonald Allan F., Managing-Director, Adjusters & Appraisers, Ltd.
 33 Macdonald Mrs K.-C.
 62 Marnell John J. local manager
 Can. Fairbanks Morse Co.
 83 Marois Mlle Joséphine
 63 Massarelli Hubert, emp. Château Frontenac
 109 McMichael C., emp. Anglo C. Pulp.
 69 Mitchell G. B. civil engineer

- 78 Moreau C.-J., manager Can. Bank of Commerce
- 14 Morisset Marcel, dessinateur, Dept Colonisation
- 87 Patry Mlle Yvonne
- 26 Pelletier Mme Philippe
- 91 Peters J.-G., major
- 101 Pettipher (the) Misses
- 95 Picard Philippe, C. R., M. P.
2 Plamondon Ls-Ph., repr. rég. Comm. des prix et du Commerce en temps de guerre
- 64 Pope T.-S.-L., manager Int. Fertilizer Ltd
- 104 Pouliot J.-A., dir., du District Postal
- 71 Proulx Joseph-Victor.
- 55 Rollino Juan C., Dr., Consul République Argentine
- 66 Rousseau T. E., ing. civil et arpenteur géomètre
5 Row J. J.
1 Ruthman Miss Winnifred
- 45 Roy Jean-Marie, arpenteur
- 10 Salon de Beauté Claridge
Morisset Mme J. B., prop.
- 11 Salon de barbier, O. Girard, prop.
- 73 Savard Jules, B.A., L. LL., avocat de Savard et Savard
- 93 Scott E. J.
- 100 Scott J. G., Major, Orderly Officer
- 52 Scott Mrs B.-A.
Scott B. S., manager J. A. Scott, Ltd
- 32 Shields M.-P., mechanical engineer
- 54 Smith Arthur, sec.-trés. de la Corp. des Arpenteurs-géomètres
Smith Chs. C. R., avocat, sec.-trés. Port de Québec
- 9 Talbot J.-E.
- 25 Tanguay J.-E., Vice-président et directeur- gérant Quebec Power
- 77 Taschereau Mme veuve Edouard
- 6 Tessier Mme veuve A. -M.
- 49 Tessier Ulric G., valeurs de placements
- 37 Thompson Miss Hattie E.
- 57 Thompson W. Chase
- 35 Towner J.-Albert, directeur général Caisse d'Economie N.-D. de Québec
- 94 Tremblay L.-M., Capt.
- 48 Vallerand Mme L.-P.
Vallerand J.-Gérard, enquêteur Min. des Pensions et de la Santé Nat.
- 51 Warren Miss G.
- 74 Turner Sir Richard, U; C.
Rez-de-chauussée
Bantey L., Claridge Valet Service
Bouchard Albert, prop. Rest., Claridge
Careau Toussaint, concierge
Miville Mme J.-A., prop. Epicerie Claridge
- 92 Verge Mme veuve Charles
- 250 Redemptorist Monastery
St. Parick's Presbytery (office)
Coll Denis, C. SS. R., rector
McCormick Charles, C.S.S.R.
- 290 Mylett George, C. SS. R.
O'Donnell Joseph, C. SS. R.
Doyle G., C. SS. R.
McDonald Edward, C. SS. R.
McDonald John S. C. SS. R.
McBriarty A. J., C. SS. R.
Conlogie Arthur, C. SS. R.
Wilfrid Brother, secretary
Raymond Brother
Eugène, Brother
St. Patrick Church (new)
- 254 St. Bridget's Home
Sister Ste Florence, superiors
Brown Arthur
Byrne Daniel,
Caulfield John,
Cooper Ernest, R. P.
Davidson William
Duggan William,
Floyd William
Fogarthy Thomas
Gunn William,
Hamilton John
Kipling Jos.
Lynch Thomas
Malony Patrick
Montague John
O'Dowd James, gentleman
Mulcair George,
Aylward Miss Catherine,
O'Donnell John, carter
Murphy Moses
Bridgeford Mrs widow A.,
Buckley Miss Nora,
Barnwell Miss Julia
Connolly Mrs widow Francis
Ryan Thomas
Conway Miss Catharine
Delacey Miss Fanny
Dooley Mrs widow John
Dwyer Mrs widow John
Fitzgerald Mrs widow James
Fitzpatrick Mme veuve Charles
Gauthier Mme veuve C.,
Gaffney the Misses Ann & Mary,
Grantham Misses Gertrude, Nora and Winnifred (the)
Hannon Miss Mary,
Hennessey Mrs Michael,
Hiscock Miss Bridget
Hughes Miss Mary,
Hughes Miss Julia
Kindelan Miss A.
Kindellan Mrs widow Thomas J.
Lamonde Miss Mary
Lawrence Miss M. A.
Lindsay Miss C.
Lynch Mrs Jos.
McCarthy Miss Margaret,
Murphy Mrs William
Nolan Miss Edith,
O'Neil Miss M. A.,
Peters Mrs W. H.
Poston Miss A.,
Power Mrs Frank
Reddy Mrs widow John
Reed Wm., gentleman

- 254 Rooney Mrs widow J.
Ryan Miss M.
Temple Miss Fanny
Walsh Miss Stella M.
Avenue de Salaberry
- 258 Couillard Georges, président La Brasserie
Champlain, Ltée et prés.-adm. général
Les Huiles Penco, Ltée
- 260 Neilson Mrs. widow H. Ivan
- 282 Galipeault L.-E. Langis, de Galipeault
& Galipeault
- 266 Bruneau Jean, Inspecteur des Postes
- 268 Vernes Louis, industriel
- 270 Tremblay Elzéar A., agent d'immeubles
et échevin pour le quartier Belvédère
- 276 Baptist Church (the)
- 282 Murphy Mrs. widow J. L.
Strang J. Ross
Stuart Miss Adel
Avenue Cartier
- 294 Davis Revd W. W. pastor St Mathew's
Church
- 302 Whitehead A. B., of Mitchell & White
head, Reg'd.
- 310 Fortier J. Emile, médecin (rés.)
Fortier Guy, C. A., de Boulanger,
Fortier & Rondeau
- 312 Parent, Mme veuve Georges
Parent Jacques, prés. Universal Equip-
ment Ltd.
- 314 Frechette Mlle Emilie
Drouin Mark, avocat (rés.)
- 316 Rousseau Paul, architecte (rés.)
Laflamme Mme veuve J.-A.-K.
- 318 Belley Alfred, comptable-auditeur
Fortier Jean, médecin
- 320 Walkinshaw J. J. N., sec'y, Price Bros.
& Co. Ltd.
- 322 Wade A. L., president Motors Limited
- 324 Kirouac Ernest, de J.-A. Kirouac Ltée
Bolduc Mme veuve J. N.
- 326 Simard Mme veuve Joseph
- 326½ MacDiarmid Mrs widow A. A.
- 328 Coulombe Henri, C., de E.-T. Cou-
lombe & Cie, Ltée
- 330 Archer Mrs widow Edward L.,
- 334 Messely Camille, voy. de commerce
- 338 Roy Mme veuve Rodolphe
Ave Bourlamaque
- 340 Marceau Dr Paul-V., coroner (rés.)
Marceau Gilles S., E.E.M.,
Marceau Claude, étudiant
- 346 Morin Mlle Louise, emp. Palais de
Justice
Raymond Yvan, serg. Arm. Ban.
- 348 Hardy Milles C. et G.
Collier Mrs widow Joseph A.
- 350 Sharples Mrs widow John
- 352 Carrière Mme Ferdinand
- 354 Johnston Miss Rosina
Hall John, student
Stevens Miss Mary
- 356 Petry Miss M.
- 356½ Barrett Walter J., painter
- 358 Duchaine Mme veuve Ludger
Duchaine Auguste, de Ludger Duchaine

- 360 Laurin Joseph, président et gérant gé-
néral, La Cie Paquet, Ltée,
- 362 Home W. A.
- 364 Couture Chs.-Aug., technicien, Bureau
des Examineurs-électriciens
Avenue des Erables
- GRANT**, maintenant Mgr Gauvreau —
Now Mgr Gauvreau Street
- GUYART**, de 3, rue Marie de l'Incarnation
à l'est, quartier St-Sauveur.—From 3
Marie de l'Incarnation St. to east, St.
Sauveur ward.
Marquis dit Canac Ls, Ltée, marchand
de bois p
Marquis dit Canac, Ltée, manufacture
de colle-forte p
- GUYENNE**, de la rue De l'Espinay à la
Rivière Lairet, quartier Limoilou.—
From De L'Espinay St. to Lairet River,
Limoilou ward.
- 1 Deschênes Albert, calfat
- 19 Ouellet Pierre, électricien
- 23 Duchaine Joseph, militaire
- 25 Giguère Ludger, militaire
- 29 Arseneault Joseph, journalier
- 37 Arseneault Adélar, journalier
- 41 Goulet Lucien, charretier
- 43 Mainguy Léo, emp. Dom. Arsenal
Boutet Jean-Bte, journalier
Lefebvre Johnny, journalier
- 49 Couturier Albert, journalier
- 83 Bisson Alfred, peintre
- 103 Fournier Maurice, journalier
Fournier Armand, journalier
- 105 Fortier Emile, menuisier
- 107 Bouchard Julien, agent d'assurances
- 82 Bélanger Georges, emp. Arsenal
- 84 Dubé Philippe, emp. Davie
- HALDIMAND**, de 25, rue St-Louis, à 16,
rue Mont-Carmel, quartier Champlain.
—From 25 St. Louis St. to 16 Mont-
Carmel St., Champlain ward.
- 9 Lanctot Charles C.R., avocat
Lanctot Philippe, avocat,
- 11 Dufferin Appartment
1 Langlais Milles Blanche et Hilda, emp.
Arsenal, St-Malo
- 2 Morin Lucien, emp. Hôtel-de-Ville
- 3 Chouinard O., emp. Hôtel Clarendon
- 4 Atkiss H. A., accountant (overseas)
- 5 —
- 6 Castonguay J.-A., voy. de commerce
- 7 Pageau L., chauffeur d'autobus
- 8 Vermette M.-J., sergent, Armée Can.
- 9 Tardif Camille, navigateur
A Néron Joseph, chauff. privé
B Marquis Elias, journalier
D Brousseau J.-E., chauffeur fournaise
et concierge
- 15 Proulx J.-Stanislas, restaurateur (rés.)
Proulx Ls-Théo., voy. de commerce
Proulx Laurent, prop. W. Laframboise
- 2 Taverne Hôtel St-Louis
- 8 Normand Wm., agent billets
Gosselin Fanning-H., avocat

- 3 Gilbert J.-E., emp. Bell Tel. Co.
Griffin George, accountant
Dumont Mlle Alma, chef, service de table
Latchmore Frank, Lt. Comdt. R. C. Marine
Loubin Mme Blanche
Seifert Charles, sergent C.A.
10 Hutchison Miss (the) Blanche, coiffeuse
12 Pouliot Mlle Marie-Louise
14 Vallière Mme veuve Edouard
Lacroix Chs., emp. Contrôleur des Prix en temps de guerre

HAMEL, de 51, rue des Remparts, à 18, rue Couillard, quartier Champlain.—From 51 Rampart St. to 18 Couillard St., Champlain ward.

- 1 Laverdière Ls.-Phil., voy. de commerce et chambres
Baker Mlle Annette, emp. Arsenal, St-Malo
Paré Mlle Gabrielle
Chevalier Joseph, militaire
Lagacé Vénérand, militaire
Godin Xavier, emp. Arsenal, Valc.
Richard Léo, emp. Arsenal, Valc.
Pilote Tony, emp. G. T. Davie
Tardif René, commis
Favre Jean-Paul, voy. commerce
3 Lachance F., men., et chambres à louer
Brousseau Jos., emp. Chât. Frontenac
Blais Mlle Irène, emp. d'hôtel
5 Matte Joseph-Eugène, épiciers, rés.
Pelletier Jules, commis
7 Dumais Paul, anc. marchand bois
Lafontaine Marie-Louis, insp. viandes
Bernatchez G. Florian, sergent
Lepage J.-R., navigateur
Greck Ship Chandler, Reg'd.
Lignos Georges, prop.
Gagnon Mme veuve Alfred
9 Chouinard Emile, rentier
Turcotte Arthur, barbier
Lefrançois Arthur, chauffeur taxi
Drolet Joseph, gardien de nuit
Masse Nazaire, rentier
11 Barbier J.-A., chambres
1 Bernier Mme veuve Emile
Bernier Mlles E. & A., emp. Arsenal
2 Grondin Mlle Thérèse, emp. Arsenal, Valc.
3 Larson Miss Victoria, emp. Dom. Arsenal
4 Renaud Mme Blandine, emp. Dom. Arsenal
5 Ouellet Mlles Germaine et Marie, emp. Arsenal, St-Malo
6 Lavoie Mlles Eva et Laurette, emp. Arsenal, Valc.
7 Ratté Mlle Simone, fille de table
8 Rodrigue Mlle Angelina
9 Bourget Henri, emp. Davie
10 Tremblay Mlle Thérèse, fille de table
11 1/2 Paquin Paul, sergent Armée Can.
Bernier Frank, emp. Anglo Pulp
Roy Mlle Alida, institutrice
Cloutier Paul, emp. Dom. Arsenal

- 15 Boivin Mlles A.-Marie et Alice
Gagné J.-A., emp. Anglo
Paquin Paul-Henri, Sergt. A. C.
Naubert Gaston, soudeur
Nadeau Charles, emp. douane
17 —

HAMILTON see-voir AVE HAMILTON

HEBERT, de 1, rue des Remparts, à 2, rue Couillard, quartier Champlain.—From 1 Rampart St. to 2 Couillard St., Champlain ward.

Côté Sud — South Side

- 1 1/2 Budden G., of G.-M., Budden Co Rgd
Budden H.-A., of G.-M. Budden Co Rgd
Budden H.-R., of G.-M. Budden Co Rgd
3 —
5 —
7 Gauthier Georges, journalier
Garneau Aimé, chauff. d'auto
Thibault Mme veuve Louis
9 Mercier Ulric, garde-moteur
Lambert Paul, emp. de bureau
Charron Lucien, commis
9 1/2 Labrecque Jos., ing. mécanicien
11 1/2 Bergeron Rod., emp. Min. Voirie
Houde Herm., appareteur
Huot Gérard, de Gaspard Huot Enr.,
Lachance Mme veuve Eumi le P-al
Jobidon Mlle A.
15 Lamontagne P., emp. civique
Gendreau Henri, garçon de tables
Poulin André, emp. Séminaire
Verreault Mme veuve Pierre Hector
19 Guy Amédée, ajusteur d'assurance
Bergeron Mlle M.-Jeanne
Ménard Arthur, concierge
21 Thibault Aquilas, voy-commerce
23 Bouchard Mme veuve Thomas
Bouchard Roméo, emp. de la Cité
25 Ecole de médecine
Labrie Aimé, abbé
Fleury Aimé, contremaitre Séminaire
Pavillon des Facultés, Université Laval
Ecole d'Arpentage de Génie Forestier

Côté Nord — North Side

- 4 Lamonde J.-L., du Dept de l'Hôtellerie
4 1/2 Chalout E.-L., de Clément & Clément
Chalout Jacques, avocat, de Lazarovitz & Chalout
6 Ouellet Calixte, de Calixte Ouellet, Enr.
Vézina Jules, emp. Com. des liqueurs
Lapierre Mlle G., G.M.G., g.-malade
Lapointe Mlle Edith, emp. Rioux & Pettigrew
Hall Miss Martha, emp. Dom. Arsenal
Levesque C., emp. Rioux & Pettigrew
Levesque Roland, militaire
8 Manoir Hébert, chambres
Morris Geo., emp. C. N. R.
Barclay H. D., ass't. chief operator C.P. Communication
Boulanger Mme veuve Frédéric
Dubois Emile, serrefreins
Dubé Mme Adrien
Savard Mlle Adrienne, rentière